



HANDELS-, INDUSTRIE-,
HANDWERKS- UND LAND-
WIRTSCHAFTSKAMMER BOZEN

CAMERA DI COMMERCIO,
INDUSTRIA, ARTIGIANATO
E AGRICOLTURA DI BOLZANO

JAHRESABSCHLUSS

2023

BILANCIO



HANDELS-, INDUSTRIE-,
HANDWERKS- UND LAND-
WIRTSCHAFTSKAMMER BOZEN

CAMERA DI COMMERCIO,
INDUSTRIA, ARTIGIANATO
E AGRICOLTURA DI BOLZANO

I-39100 Bozen
Südtiroler Straße 60
Tel. 0471 945 683
buchhaltung@handelskammer.bz.it
www.handelskammer.bz.it
Steuernummer: 80000670218

I-39100 Bolzano
via Alto Adige 60
tel. 0471 945 683
contabilita@camcom.bz.it
www.camcom.bz.it
codice fiscale: 80000670218



Inhalt

Verwaltungsbericht	5
Jahresabschluss: Vermögensstand und Gewinn- und Verlustrechnung	11
Jahresabschluss: G&V laut Dekret vom 27.03.2013	19
Jahresabschluss: Übersicht über die Kassenein- und Ausgänge	23
Jahresabschluss: Anhang	29
Kennzahlen und Bilanzergebnisse	65
Bericht des Kollegiums der Rechnungsprüfer	79
Statistische Übersichten – Anlagen	87

Indice

Relazione sull'andamento della gestione	97
Bilancio d'esercizio: stato patrimoniale e conto economico	103
Bilancio d'esercizio: conto economico ai sensi del decreto 27.03.2013	111
Bilancio d'esercizio: prospetto delle entrate e delle spese	115
Bilancio d'esercizio: Nota integrativa	121
Indicatori e risultati di bilancio	157
Relazione del Collegio dei Revisori dei conti	171
Prospetti statistici – Allegati	179



HANDELS-, INDUSTRIE-,
HANDWERKS- UND LAND-
WIRTSCHAFTSKAMMER BOZEN

CAMERA DI COMMERCIO,
INDUSTRIA, ARTIGIANATO
E AGRICOLTURA DI BOLZANO

I-39100 Bozen
Südtiroler Straße 60
Tel. 0471 945 683
buchhaltung@handelskammer.bz.it
www.handelskammer.bz.it
Steuernummer: 80000670218

I-39100 Bolzano
via Alto Adige 60
tel. 0471 945 683
contabilita@camcom.bz.it
www.camcom.bz.it
codice fiscale: 80000670218



BERICHT DES PRÄSIDENTEN

Werte Kammerräte,

es freut mich, Ihnen die Bilanz der Handels-, Industrie-, Handwerks- und Landwirtschaftskammer Bozen für das Geschäftsjahr 2023 vorlegen zu können.

Seit diesem Geschäftsjahr hat sich die Handelskammer erneut an drei gesamtstaatlichen Projekten im Bereich der Digitalisierung der Unternehmen, der Bildung-Arbeit, und der Vorbereitung der KMU auf internationale Märkte beteiligt und zu diesem Zweck auch für 2023 – 2025 die 20%ige Erhöhung der Jahresgebühr bestätigt, sodass die Beträge dieselbe Höhe wie im vorhergehenden Dreijahreszeitraum beibehalten haben.

Im ersten Projektjahr wurden noch keine Beiträge an die Unternehmen ausgezahlt: die Handelskammer hat aber bereits zahlreiche Initiativen gestartet und viele neue Tätigkeiten mit den zur Verfügung stehenden Mittel finanziert. Da nicht alle Mittel vollständig aufgebraucht worden sind, wurden diese auf die nächsten Jahre umgebucht: innerhalb 2025 müssen alle Finanzmittel korrekt und vollständig abgerechnet werden.

Die Bilanz 2023 ist von zahlreichen außerordentlichen Geschäftsfällen geprägt, wobei der Übergang der Immobilie in der Südtiroler Straße vom Institut für Wirtschaftsförderung an die Handelskammer den größten Einfluss auf das positive Geschäftsergebnis hat: einerseits nimmt der Wert des Gebäudes stark zu, während die Beteiligung am Sonderbetrieb in außerordentlicher Weise abgewertet werden musste. In der Gewinn- und Verlustrechnung sind mehrere Posten von dieser Veränderung betroffen: die Handelskammer verzeichnet höhere Mieteinnahmen, muss aber gleichzeitig höhere Beträge für die Instandhaltung des Gebäudes sowie für die Abschreibung desselben aufbringen. Schlussendlich hat der Übergang des Restwerts der Immobilie außerordentliche Erträge in der Höhe von 18.745.414 EUR zur Folge, während die Abwertung der Beteiligung am Sonderbetrieb außerordentliche Kosten in der Höhe von 16.725.862 EUR verursacht hat.

Abseits der Abwicklung des Gebäudegeschäftsfalls ist das Jahr 2023 von einer starken Zunahme der Sekretariatsgebühren geprägt, was hauptsächlich auf die neue verpflichtende Mitteilung der wirtschaftlichen Eigentümer zurückzuführen ist, aber auch von einem bedeutenden Anstieg der Zinseinnahmen als Reaktion auf die positive Entwicklung des internationalen Zinsniveaus.



Es folgt nun eine kurze Beschreibung der einzelnen Posten, aus denen sich die Bilanz des Geschäftsjahres zusammensetzt sowie eine zusammenfassende Darstellung der Humanressourcen, der Dienste und der im Laufe des Geschäftsjahres 2023 durchgeführten Tätigkeiten.

Endergebnis

Der bei Abschluss des Geschäftsjahres verzeichnete Gewinn beläuft sich auf 2.793.332 EUR.

Vermögensstand

Posten	2023	2022	Änderung
Anlagevermögen	42.766.867	55.032.212	-22,29%
Umlaufvermögen	78.388.638	64.036.585	22,41%
Aktive Rechnungsabgrenzungsposten	4.685	0	100,00%
Summe Aktiva	121.160.189	119.068.797	1,76%
Ordnungskonten	1.069.333	1.069.333	-%

Das materielle Anlagevermögen hat sich aufgrund des Übergangs der Immobilie in der Südtiroler Straße um knapp 20 Millionen erhöht, während das finanzielle Anlagevermögen von ca. 39,5 Millionen auf 9,5 Millionen zurückgegangen ist. Das liegt einerseits an der Abwertung der Beteiligung des Sonderbetriebs und andererseits daran, dass der dem Institut für Wirtschaftsförderung übertragene Gegengarantiefonds im Ausmaß von 12.000.000 EUR ebenfalls zurückerstattet worden ist.

Das Eigenkapital hat um ca. 1,3 Millionen Euro zugenommen, wobei natürlich der Gewinn in der Höhe von 2.852.169 EUR ausschlaggebend ist sowie die Auflösung der Rücklage für die Beteiligung des Instituts, deren ca. 1,6 Millionen Euro komplett ausgebucht werden mussten.

Die verbuchten Rückstellungen für Risiken und Kosten betreffen die uneinbringlichen Forderungen der Jahresgebühr sowie die Rückerstattung der Ausgaben für uneinbringliche Steuerzahlkarten an den Einzugsbeauftragten. Die Rückstellung für zukünftige Investitionen, welche für das Talent Center erstellt worden ist, ist in den letzten drei Geschäftsjahren teilweise verwendet worden. Die Verbindlichkeiten haben um 4,5% zugenommen und belaufen sich zum 31.12.2023 auf insgesamt 10.675.742 EUR.

Posten	2023	2022	Änderung
Eigenkapital	98.915.906	97.695.949	1,21%
Fonds für Abfertigung	4.565.256	4.711.686	-3,11%
Verbindlichkeiten	6.361.002	6.029.669	5,50%
Rückstellungen für Risiken und Kosten	10.675.742	10.469.888	1,97%
Passive Rechnungsabgrenzungsposten	642.284	161.604	297,44%
Summe Passiva	121.160.189	119.068.797	1,76%
Ordnungskonten	1.069.333	1.069.333	-%

Laufende Einnahmen

Die bei Abschluss des Geschäftsjahres festgestellten Einnahmen belaufen sich auf 43.421.93 EUR und haben im Vergleich zu 2022 um 91,04 % zugenommen.

Erlöse	2023	2022	Änderung
Jahresgebühren	7.451.243	7.489.142	-0,51%
Sekretariatsgebühren	4.202.722	3.584.254	17,26%



Erlöse	2023	2022	Änderung
Finanzierung durch die Region laut R.G. Nr. 5/1999	4.872.535	4.872.535	0,00%
Finanzierung durch das Land laut L.G. Nr. 7/2000	590.000	500.000	18,00%
Spesenrückerstattungen Sonderbetriebe	2.754.159	2.219.330	24,10%
Andere Einnahmen	3.786.845	3.027.814	25,07%
Zwischensumme	23.657.504	21.693.074	9,06%
Außerordentliche Erträge und Finanzerträge	19.764.399	1.036.051	1.807,67%
Summe Erlöse	43.421.903	22.729.126	91,04%

Jahresgebühr

Der wichtigste Posten ist, wie für jede Handelskammer, die Jahresgebühr. Deren Summe wird von der Inhouse-Gesellschaft InfoCamere berechnet und bildet den festgestellten Betrag zum 31.12.2023.

Die effektiv im Jahr 2023 festgestellte Gebühr von 7.562.138 EUR ist im Vergleich zu den 7.245.102 EUR von 2022 um über 4% angestiegen. Aufgrund der Abgrenzungen für die nicht verwendeten Mittel im Zuge der Projekte 20% sind die in der Erfolgsrechnung ausgewiesenen Erträge stabil im Verhältnis zum Jahr 2022.

Sekretariatsgebühr

Die Sekretariatsgebühren, welche die Körperschaft für die Eintragung und das Ausstellen von verschiedenen Dokumenten einhebt, sind im Vergleich zum Vorjahr aufgrund der verpflichtenden Meldung der wirtschaftlichen Eigentümer stark angestiegen – auch der Posten der Verwaltungsstrafen hat um 7% zugenommen.

Beiträge

Die den Handelskammern von Trient und Bozen im Sinne des Regionalgesetzes Nr. 5/1999 gewährte Finanzierung zur Durchführung der Tätigkeiten der Kammer und zur Unterstützung der Körperschaft bei der Notwendigkeit, zweisprachige Dienste anzubieten, hat das maximal vorgesehene Ausmaß von 4.872.535 EUR erreicht.

Die Autonome Provinz Bozen hat im Sinne des Landesgesetzes Nr. 7/2000 mit 590.000 EUR zur Finanzierung der Förderungstätigkeit der lokalen Wirtschaft durch den Sonderbetrieb der Kammer „Institut für Wirtschaftsförderung“ beigetragen.

Die Rückerstattung der Personalausgaben für die an den Sonderbetrieb abgestellten Mitarbeiter hat zugenommen, da die Personalkosten aufgrund der Erneuerung des Kollektivvertrags angestiegen sind und die Anzahl der Mitarbeiter, welche ihren Dienst für das Institut leisten, erhöht worden ist.

Die anderen Einnahmen beinhalten die von den Mietern der Immobilien der Kammer eingehobenen Mietzinse sowie sämtliche Einnahmen betreffend delegierte Tätigkeiten wie die der Kontrollstelle für Weine, des Verzeichnisses der Abfallbewirtschaftungsunternehmen, der Mediationsstelle oder der Verwaltung der Richtpreisverzeichnisse für Hoch- und Tiefbauten. Der Gesamtbetrag ist insbesondere aufgrund der neuen Mieteinnahmen stark angewachsen.



Laufende Ausgaben

Die im Laufe des Jahres 2023 für die Verwaltung der Körperschaft getragenen Kosten können wie folgt zusammengefasst werden:

Kosten	2023	2022	Änderung
Maßnahmen zu Gunsten der Wirtschaft	8.099.200	7.698.474	5,21%
Personal und Mitarbeiter	9.319.583	8.711.354	6,98%
Güter und Dienste für den Betrieb der Ämter	4.017.821	4.390.915	-8,50%
Rückstellungen und Abschreibungen	1.633.154	1.133.892	44,03%
Mitgliedsbeiträge	413.914	393.122	5,29%
Institutionelle Organe	367.384	316.104	16,22%
Zwischensumme	23.851.056	22.643.862	5,33%
Finanzausgaben und außerordentliche Ausgaben	16.777.514	449.289	3.634,24%
Summe der Kosten	40.628.570	23.093.151	75,93%

Maßnahmen zu Gunsten der Wirtschaft

Die wirtschaftlichen Maßnahmen haben im Vergleich zu 2022 um ca. 5% zugenommen. Es sind zwar weniger Beiträge gewährt worden, die dem Institut für Wirtschaftsförderung zuerkannte Rückerstattung der Ausgaben im Rahmen der drei gesamtstaatlichen Projekte, die mit der Erhöhung der Jahresgebühr finanziert werden, haben jedoch zugenommen.

Insgesamt sind 7,9 Millionen den Sonderbetrieben zugewiesen worden, während sich die Mitgliedsbeiträge, die vom Kammerausschuss auch im Rahmen des Projekts Bildung-Arbeit gewährten Beiträge und die Summen für die Verleihung des Südtiroler Wirtschaftspreises und für die Marke Entirely Handcarved auf knapp 200.000 EUR belaufen haben.

Personalkosten

Die Zunahme im Vergleich zum Vorjahr ist in erster Linie auf die Neuberechnung der Gehälter zurückzuführen, welche nach der Erneuerung des Kollektivvertrags seit dem 01.01.2023 zur Anwendung kommen.

Kosten für den Betrieb der Ämter

Die Abnahme der Ausgaben für den Betrieb der Ämter ist hauptsächlich damit zu erklären, dass die Handelskammer ab dem 17.03.2023 für die besetzten Büroräumlichkeiten keine Miete an den Sonderbetrieb mehr bezahlen muss. Zudem haben sich die Energiekosten, nach der Kostenexplosion im Vorjahr, wieder eingependelt. Zugenommen haben selbstverständlich die Kosten für die Instandhaltung der Immobilie sowie die Einkommenssteuer IRES, welche aufgrund der erhöhten Mieteinnahmen mit 320.000 EUR zu Buche schlägt.

Abschreibungen und Rückstellungen

Die Abschreibungen belaufen sich nunmehr auf 1.633.154 EUR: auch diese Erhöhung ist auf die neuen Eigentumsverhältnisse der Immobilie zurückzuführen.

Der Posten der Rückstellungen beinhaltet die Summen, die für uneinbringliche Forderungen der Jahresgebühr zurückgestellt worden sind, sowie Rückstellungen zur Deckung der Ausgaben, welche die Körperschaft dem Einzugsdienst aufgrund für uneinbringlich erklärter Steuerzahlkarten entrichten muss.



Einnahmen und Ausgaben im Finanzbereich

Das Stabilitätsgesetz für das Jahr 2015 hat die Handelskammern dem System des Einheitsschatzamt unterworfen, welche einen Zinssatz gleich nahezu null anwendet. Die im Jahr 2023 erzielten Zinserträge betreffen fast ausschließlich den Rückversicherungsfonds von 12 Millionen, welcher den lokalen Kreditgarantiegenossenschaften zur Verfügung gestellt worden ist und vom Institut für Wirtschaftsförderung verwaltet wird. Für diesen Fonds wendet das kassenführende Institut einen mit dem Euribor gekoppelten Zinssatz an, der im Jahr 2023 äußerst positiv war. Der Fond ist am Ende des Jahres aufgelöst worden.

Die Dividenden betreffen die von der Brennerautobahn AG, Tecno Holding AG sowie der Ratschings-Jaufen GmbH ausgeschütteten Gewinne.

Außerordentliche Einnahmen und Ausgaben und Wertberichtigungen

Die außerordentlichen Einnahmen betreffen hauptsächlich den Restwert des vom Sonderbetrieb Institut für Wirtschaftsförderung übertragenen Gebäudes in der Südtiroler Straße sowie die im Laufe des Jahres getätigten Zusatzinvestitionen zur Realisierung des Talent Center. In Summe schlagen diese Geschäftsfälle mit 18.745.414 EUR zu Buche. Weitere 200.000 EUR betreffen hingegen die neu berechneten Forderungen von Jahresgebühren vorhergehender Jahre und die entsprechenden, im Laufe des Jahres angefallenen Zinsen.

Die außerordentlichen Ausgaben betreffen zum Großteil Jahresgebühren und Verwaltungsstrafen vorhergehender Jahre.

Die Abwertungen des Anlagevermögens nehmen im Geschäftsjahr 2023 eine bedeutende Rolle ein. Zum einen musste die Beteiligung des Sonderbetriebes Institut für Wirtschaftsförderung als direkte Folge des Übertrags des Restwertes der Immobilie an die Handelskammer um 16.425.917 EUR abgewertet werden. Zum anderen musste der Wert des Grundstücks um ca. 300.000 EUR abgewertet werden, da ein kleiner Teil des Innenhofes, auf der Grundlage einer offiziellen Schätzung, zu einem wesentlich geringeren Verkaufspreis veräußert wurde.

Ich ersuche schließlich die Kammerräte, ihre Zustimmung zur Genehmigung der Jahresabschlussrechnung des Geschäftsjahres 2023 zu geben.

Bozen, März 2024

On. Dr. Michl Ebner
Präsident



HANDELS-, INDUSTRIE-,
HANDWERKS- UND LAND-
WIRTSCHAFTSKAMMER BOZEN

CAMERA DI COMMERCIO,
INDUSTRIA, ARTIGIANATO
E AGRICOLTURA DI BOLZANO

I-39100 Bozen
Südtiroler Straße 60
Tel. 0471 945 683
buchhaltung@handelskammer.bz.it
www.handelskammer.bz.it
Steuernummer: 80000670218

I-39100 Bolzano
via Alto Adige 60
tel. 0471 945 683
contabilita@camcom.bz.it
www.camcom.bz.it
codice fiscale: 80000670218



HANDELS-, INDUSTRIE-,
HANDWERKS- UND LAND-
WIRTSCHAFTSKAMMER BOZEN

CAMERA DI COMMERCIO,
INDUSTRIA, ARTIGIANATO
E AGRICOLTURA DI BOLZANO

JAHRESABSCHLUSS: VERMÖGENSSTAND UND GEWINN- UND VERLUSTRECHNUNG



AKTIVA	31.12.2023	31.12.2022
A) ANLAGEVERMÖGEN		
a) Immaterielles Anlagevermögen	0	1.056
Software und Benutzerlizenzen	0	1.056
Summe immaterielles Anlagevermögen		
b) Materielles Anlagevermögen		
Immobilien	28.972.267	9.206.800
Anlagen	873	0
Informatische Ausstattung	183.669	104.298
Möbel und Einrichtung	49.680	51.543
Fahrzeuge	467	778
Kunstgegenstände	3.562.800	3.562.800
Anlagen im Bau	551.878	2.675.287
Summe des materiellen Anlagevermögens	33.321.633	15.601.505
c) Finanzielles Anlagevermögen		
Beteiligungen und Quoten	9.445.233	27.429.650
- davon innerhalb 12 Monate	(0)	(0)
- davon über 12 Monate	(9.445.233)	(27.429.650)
Andere Finanzanlagen	0	0
- davon innerhalb 12 Monate	(0)	(0)
- davon über 12 Monate	(0)	(0)
Darlehen und Bevorschussungen	0	12.000.000
- davon innerhalb 12 Monate	(0)	(0)
- davon über 12 Monate	(0)	(12.000.000)
Summe des finanziellen Anlagevermögens	9.445.233	39.429.650
SUMME ANLAGEVERMÖGEN (A)	42.766.867	55.032.212
B) UMLAUFVERMÖGEN		
d) Warenbestände	69.505	126.380
e) Forderungen		
Forderungen aus Jahresgebühr, Strafen und Zinsen	10.713.160	10.207.490
- davon innerhalb 12 Monate	(10.713.160)	(10.207.490)
- davon über 12 Monate	(0)	(0)
Forderungen gegenüber dem Kammerssystem	0	0
- davon innerhalb 12 Monate	(0)	(0)
- davon über 12 Monate	(0)	(0)
Forderungen für Dienste gegenüber Dritten	12.825	12.723
- davon innerhalb 12 Monate	(12.825)	(12.723)
- davon über 12 Monate	(0)	(0)
Verschiedene Forderungen	9.702.812	13.958.545
- davon innerhalb 12 Monate	(4.702.812)	(3.958.545)
- davon über 12 Monate	(5.000.000)	(10.000.000)
Bevorschussungen an Lieferanten	0	0
- davon innerhalb 12 Monate	(0)	(0)
- davon über 12 Monate	(0)	(0)
Summe der Forderungen	20.428.798	24.178.759



HANDELS-, INDUSTRIE-,
HANDWERKS- UND LAND-
WIRTSCHAFTSKAMMER BOZEN

CAMERA DI COMMERCIO,
INDUSTRIA, ARTIGIANATO
E AGRICOLTURA DI BOLZANO

AKTIVA	31.12.2023	31.12.2022
f) Liquide Mittel		
Bankkontokorrent	57.890.335	39.731.447
Postkontokorrent	0	0
Summe der liquiden Mittel	57.890.335	39.731.447
SUMME UMLAUFVERMÖGEN (B)	78.388.638	64.036.585
C) RECHNUNGSABGRENZUNGEN		
Aktive Rechnungsabgrenzungen	4.685	0
SUMME RECHNUNGSABGRENZUNGEN (C)	4.685	0
SUMME AKTIVA	121.160.189	119.068.797

ORDNUNGSKONTEN	31.12.2023	31.12.2022
l) Kunstwerke – Leihgaben von Seiten Dritter	1.069.333	1.069.333
SUMME ORDNUNGSKONTEN	1.069.333	1.069.333



PASSIVA	31.12.2023	31.12.2022
A) EIGENKAPITAL		
Eigenkapital vergangener Geschäftsjahre	78.827.959	79.206.861
Rücklage für zukünftige Investitionen	11.842.405	11.842.405
Rücklage aus Beteiligungen	5.452.210	7.010.709
Überschuss/Verlust des laufenden Jahres	2.793.332	-364.026
SUMME EIGENKAPITAL (A)	98.915.906	97.695.949
B) FINANZVERBINDLICHKEITEN		
Darlehen	0	0
SUMME DER FINANZVERBINDLICHKEITEN (B)	0	0
C) ABFERTIGUNG		
Abfertigungsfonds	4.565.256	4.711.686
SUMME ABFERTIGUNGSFONDS (C)	4.565.256	4.711.686
D) VERBINDLICHKEITEN		
Verbindlichkeiten gegenüber Lieferanten	256.159	286.580
- davon innerhalb 12 Monate	(256.159)	(286.580)
- davon über 12 Monate	(0)	(0)
Verbindlichkeiten gegenüber Einrichtungen des Kammersystems	0	0
- davon innerhalb 12 Monate	(0)	(0)
- davon über 12 Monate	(0)	(0)
Verbindlichkeiten gegenüber nationalen und EU-Einrichtungen	0	0
- davon innerhalb 12 Monate	(0)	(0)
- davon über 12 Monate	(0)	(0)
Steuer- und Fürsorgeverbindlichkeiten	968.989	722.120
- davon innerhalb 12 Monate	(968.989)	(722.120)
- davon über 12 Monate	(0)	(0)
Verbindlichkeiten gegenüber Bediensteten	1.011.212	1.093.806
- davon innerhalb 12 Monate	(1.011.212)	(1.093.806)
- davon über 12 Monate	(0)	(0)
Verbindlichkeiten gegenüber institutionellen Organen	82.246	71.429
- davon innerhalb 12 Monate	(82.246)	(71.429)
- davon über 12 Monate	(0)	(0)
Verschiedene Verbindlichkeiten	3.613.638	3.393.768
- davon innerhalb 12 Monate	(3.511.225)	(3.355.320)
- davon über 12 Monate	(102.413)	(38.448)
Verbindlichkeiten für Dienste gegenüber Dritten	428.757	461.966
- davon innerhalb 12 Monate	(428.757)	(461.966)
- davon über 12 Monate	(0)	(0)
Bevorschussungen an Kunden	0	0
- davon innerhalb 12 Monate	(0)	(0)
- davon über 12 Monate	(0)	(0)
SUMME VERBINDLICHKEITEN (D)	6.361.002	6.029.669
E) FONDS FÜR RISIKEN UND KOSTEN		
Fonds für uneinbringliche Jahresgebühren	9.435.184	9.054.241
Fonds für uneinbringliche Forderungen	6.384	6.384
Fonds für Kosten betreffend Uneinbringlichkeitserklärungen	790.755	754.950
Fonds für Risiken und Kosten	0	0
Fonds für die Neuorganisation der Dienste der Kammer	0	0



HANDELS-, INDUSTRIE-,
HANDWERKS- UND LAND-
WIRTSCHAFTSKAMMER BOZEN

CAMERA DI COMMERCIO,
INDUSTRIA, ARTIGIANATO
E AGRICOLTURA DI BOLZANO

PASSIVA	31.12.2023	31.12.2022
Fonds für die Realisierung eines Talent Centers	443.418	654.312
SUMME FONDS FÜR RISIKEN UND KOSTEN (E)	10.675.742	10.469.888
F) PASSIVE RECHNUNGSABGRENZUNGEN	642.284	161.604
SUMME RECHNUNGSABGRENZUNGEN (F)	642.284	161.604
SUMME PASSIVA	121.160.189	119.068.797

ORDNUNGSKONTEN	31.12.2023	31.12.2022
I) Leihgeber von Kunstwerken	1.069.333	1.069.333
SUMME ORDNUNGSKONTEN	1.069.333	1.069.333



GEWINN- UND VERLUSTRECHNUNG		31.12.2023	31.12.2022
A) LAUFENDE EINNAHMEN			
1) Jahresgebühr		7.451.243	7.489.142
<i>Jahresgebühr</i>		6.301.782	6.037.585
<i>20 %ige Erhöhung der Jahresgebühr</i>		1.260.356	1.207.517
<i>übertragene Einnahmen aus dem Vorjahr</i>		161.604	128.178
<i>übertragene Einnahmen auf das Folgejahr</i>		-642.284	-161.604
<i>Strafen, Zinsen und Rückerstattungen</i>		369.784	277.467
2) Sekretariatsgebühren und Verwaltungsstrafen		4.202.722	3.584.254
<i>Eingehoben</i>		4.204.447	3.586.255
<i>Rückerstattungen</i>		-1.725	-2.001
3) Beiträge, Zuschüsse und andere Einnahmen		9.742.126	9.168.488
4) Verwaltung von Gütern und Dienstleistungen		2.318.287	1.504.444
5) Bestandsveränderungen		-56.875	-53.253
SUMME DER LAUFENDEN EINNAHMEN (A)		23.657.504	21.693.074
B) LAUFENDE AUSGABEN			
6) Personalkosten		9.319.583	8.711.354
a) <i>Bezüge an das Personal</i>		6.845.139	6.199.178
b) <i>Sozialabgaben</i>		1.841.681	1.633.582
c) <i>Rückstellungen für Abfertigung</i>		547.114	806.380
d) <i>Sonstige Personalkosten</i>		85.649	72.215
7) Betrieb der Ämter		4.799.118	5.100.142
a) <i>Inanspruchnahme von Dienstleistungen</i>		2.615.655	2.580.381
b) <i>Nutzung von Gütern Dritter</i>		259.076	1.032.678
c) <i>Verschiedene Verwaltungskosten</i>		1.143.089	777.857
d) <i>Mitgliedsbeiträge</i>		413.914	393.122
e) <i>Institutionelle Organe</i>		367.384	316.104
8) Wirtschaftliche Maßnahmen		8.099.200	7.698.474
9) Abschreibungen und Rückstellungen		1.633.154	1.133.892
a) <i>Immaterielle Anlagen</i>		1.056	2.969
b) <i>Materielle Anlagen</i>		947.356	374.561
c) <i>Rückstellungen für Risiken und Kosten</i>		684.741	756.362
SUMME DER LAUFENDEN AUSGABEN (B)		23.851.055	22.643.862
ERGEBNIS DER LAUFENDEN VERWALTUNG (A-B)		-193.551	-950.788
C) FINANZIERUNGSBEREICH			
10) Finanzerträge		792.462	345.815
11) Finanzaufwände		0	0
SUMME DES FINANZIERUNGSBEREICHS (C)		792.462	345.815
D) AUSSERORDENTLICHE ERTRÄGE UND AUFWENDUNGEN			
12) Außerordentliche Erträge		18.971.937	690.236
13) Außerordentliche Aufwendungen		-51.652	-449.289
SUMME AUSSERORDENTLICHE ERTRÄGE U. AUFWÄNDE (D)		18.920.285	240.947
E) WERTBERICHTIGUNGEN DER FINANZIERUNGSTÄTIGKEIT			
14) Aufwertungen von Finanzanlagen		0	0
15) Abwertungen von Finanzanlagen		-16.725.862	0
SUMME DER WERTBERICHTIGUNGEN (E)		-16.725.862	0
ÜBERSCHUSS/VERLUST DES GESCHÄFTSJAHRES		2.793.332	-364.026

GEWINN- UND VERLUSTRECHNUNG	VORANSCHLAG 2023	BILANZ 2023	INSTITUTIONELLE FUNKTIONEN			
			Institutionelle Or- gane und General- sekretariat (A)	Unterstützende Dienste (B)	Meldeamt und Marktregelung (C)	Studien, Weiterbil- dung, Information und Wirtschaftsför- derung (D)
A) LAUFENDE EINNAHMEN						
1) Jahresgebühr	7.465.000	7.451.243	0	6.671.567	210.974	568.703
2) Sekretariatsgebühren und Verwaltungsstrafen	3.550.000	4.202.722	0	0	4.195.453	7.269
3) Beiträge, Zuschüsse und andere Einnahmen	8.769.150	9.742.126	0	5.115.565	1.039.314	3.587.248
4) Verwaltung von Gütern und Dienstleistungen	1.510.760	2.318.287	0	1.217.231	1.101.056	0
5) Bestandsveränderungen	-100.000	-56.875	0	-56.875	-53.253	0
SUMME DER LAUFENDEN EINNAHMEN (A)	21.194.910	23.657.504	0	13.004.362	6.489.922	4.163.220
B) LAUFENDE AUSGABEN						
6) Personalkosten	7.925.000	9.319.583	345.110	2.273.788	4.405.086	2.295.600
7) Betrieb der Ämter	5.541.700	4.799.118	830.433	921.793	2.793.956	252.937
8) Wirtschaftliche Maßnahmen	7.730.000	8.099.200	0	711	162.682	7.935.808
9) Abschreibungen und Rückstellungen	1.182.000	1.633.154	52.354	827.182	678.146	75.473
SUMME DER LAUFENDEN AUSGABEN (B)	22.378.700	23.851.055	1.227.897	4.023.473	8.039.860	10.559.817
ERGEBNIS DER LAUFENDEN VERWALTUNG (A-B)	-1.183.790	-193.551	-1.227.897	8.980.890	-1.549.947	-6.396.597
C) FINANZIERUNGSBEREICH						
10) Finanzerträge	274.500	792.462	0	792.462	0	0
11) Finanzaufwände	0	0	0	0	0	0
SUMME DES FINANZIERUNGSBEREICHS (C)	274.500	792.462	0	792.462	0	0
D) AUSSERORDENTLICHE ERTRÄGE U. AUFWÄNDE						
12) Außerordentliche Erträge	449.290	18.971.937	0	18.971.937	0	0
13) Außerordentliche Aufwendungen	-40.000	-51.652	0	-51.652	0	0
SUMME AUSSERORDENTLICHE ERTRÄGE U. AUFWÄNDE (D)	409.290	18.920.285	0	18.920.285	0	0
E) WERTBERICHTIGUNGEN D. FINANZTÄTIGKEIT						
14) Aufwertungen von Finanzanlagen	0	0	0	0	0	0
15) Abwertungen von Finanzanlagen	0	-16.725.862	0	-16.725.862	0	0
SUMME DER WERTBERICHTIGUNGEN (E)	0	-16.725.862	0	-16.725.862	0	0
ÜBERSCHUSS/VERLUST DES GESCHÄFTSJAHRES	-500.000	2.793.332	-1.227.897	11.967.775	-1.549.947	-6.396.597
INVESTITIONSPLAN						
E) IMMATERIELLE ANLAGEN	30.000	0	0	0	0	0
F) MATERIELLE ANLAGEN	195.000	18.431.683	0	18.431.683	0	0
G) FINANZANLAGEN	0	0	0	0	0	0
SUMME INVESTITIONEN (E+F+G)	225.000	18.431.683	0	18.431.683	0	0



HANDELS-, INDUSTRIE-,
HANDWERKS- UND LAND-
WIRTSCHAFTSKAMMER BOZEN

CAMERA DI COMMERCIO,
INDUSTRIA, ARTIGIANATO
E AGRICOLTURA DI BOLZANO

I-39100 Bozen
Südtiroler Straße 60
Tel. 0471 945 683
buchhaltung@handelskammer.bz.it
www.handelskammer.bz.it
Steuernummer: 80000670218

I-39100 Bolzano
via Alto Adige 60
tel. 0471 945 683
contabilita@camcom.bz.it
www.camcom.bz.it
codice fiscale: 80000670218



HANDELS-, INDUSTRIE-,
HANDWERKS- UND LAND-
WIRTSCHAFTSKAMMER BOZEN

CAMERA DI COMMERCIO,
INDUSTRIA, ARTIGIANATO
E AGRICOLTURA DI BOLZANO

GEWINN- UND VERLUSTRECHNUNG LAUT DEKRET DES MINISTERIUMS FÜR WIRTSCHAFT UND FINANZEN VOM 27.03.2013



Nr.	Beschreibung	2023 Bilanz	2022 Bilanz	Änderung
A)	ERLÖSE AUS LIEFERUNGEN UND LEISTUNGEN			
1)	Einnahmen und Erlöse aus institutionellen Tätigkeiten	17.268.069	16.587.982	680.087
	a) Ordentlicher Beitrag von Seiten des Staates	0	0	0
	b) Vergütungen für Dienstverträge	0	0	0
	b1) mit dem Staat	0	0	0
	b2) mit der Region	0	0	0
	b3) mit anderen öffentlichen Körperschaften	0	0	0
	b4) mit der Europäischen Union	0	0	0
	c) Laufende Beiträge	5.614.104	5.514.585	99.519
	c1) des Staates	0	0	0
	c2) der Region	4.872.535	4.872.535	0
	c3) anderer öffentlicher Körperschaften	741.569	642.051	99.518
	c4) der Europäischen Union	0	0	0
	d) Beiträge von Privaten	0	0	0
	e) Steuer- oder steuerähnliche Einnahmen	7.451.243	7.489.142	-37.899
	f) Einnahmen für den Verkauf von Gütern und Dienstleistungen	4.202.722	3.584.254	618.468
2)	Bestandsänderungen der halbfertigen und fertigen Produkte	-56.875	-53.253	-3.622
3)	Änderungen der vorbestellten auszuführenden Arbeiten	0	0	0
4)	Aufwertung der Immobilien aufgrund interner Arbeiten	0	0	0
5)	Andere Erlöse und Einnahmen	6.446.309	5.158.346	1.287.963
	a) Anteil der Kapitalbeiträge betreffend das laufende Geschäftsjahr	0	0	0
	b) Andere Erlöse und Einnahmen	6.446.309	5.158.346	1.287.963
	SUMME ERLÖSE AUS LIEFERUNGEN UND LEISTUNGEN (A)	23.657.504	21.693.074	1.964.430
B)	PRODUKTIONSKOSTEN			
6)	für Rohstoffe, Hilfs- und Verbrauchsmittel und Waren	0	0	0
7)	für Dienstleistungen	11.082.240	10.469.330	612.910
	a) Bereitstellung von institutionellen Dienstleistungen	8.099.200	7.572.844	526.356
	b) Erwerb von Dienstleistungen	2.239.996	2.094.956	145.040
	c) Beratungen, Mitarbeit und andere Arbeitsleistungen	375.660	485.425	-109.765
	d) Vergütungen für Verwaltungs- und Kontrollorgane	367.384	316.104	51.280
8)	für die Nutzung von Gütern Dritter	259.076	1.032.678	-77.602
9)	für das Personal	9.319.583	8.711.354	608.229
	a) Löhne und Gehälter	6.547.096	5.897.774	649.322
	b) Sozialabgaben	1.841.681	1.633.582	208.099
	c) Abfertigung	547.114	806.380	-259.266
	d) Ruhestandsbesoldung und ähnliche	298.043	301.404	-3.361
	e) andere Ausgaben	85.649	72.215	13.434
10)	Abschreibungen und Abwertungen	1.595.263	1.056.444	538.819
	a) Abschreibungen der immateriellen Anlagen	1.056	2.969	-1.913
	b) Abschreibungen der Anlagegüter	947.356	374.561	572.795
	c) andere Abschreibungen	0	0	0
	d) Abwertung der im Umlaufvermögen angeführten Forderungen und liquiden Mittel	646.851	678.914	-32.063



Nr.	Beschreibung	2023 Bilanz	2022 Bilanz	Änderung
11)	Bestandsänderungen der Rohstoffe, Hilfs- und Verbrauchsmittel und Waren	0	0	0
12)	Risikorückstellungen	0	0	0
13)	andere Rückstellungen	37.890	77.448	-39.558
14)	verschiedene Verwaltungskosten	1.557.003	1.170.979	386.024
	a) Kosten für die Eindämmung der öffentlichen Ausgaben	0	0	0
	b) Andere verschiedene Verwaltungskosten	1.557.003	1.170.979	386.024
SUMME DER PRODUKTIONSKOSTEN (B)		23.851.056	22.518.233	1.332.823
DIFFERENZ (A-B)		-193.552	-825.158	631.606
C)	FINANZEINNAHMEN UND -AUSGABEN			
15)	Einnahmen aus Beteiligungen	338.881	263.193	75.688
	a) an kontrollierten Unternehmen	0	0	0
	b) an verbundenen Unternehmen	338.881	263.193	75.688
16)	andere Finanzeinnahmen	453.580	82.623	370.957
	a) von im Anlagevermögen verbuchten Forderungen	0	0	0
	a1) gegenüber kontrollierten Unternehmen	0	0	0
	a2) gegenüber verbundenen Unternehmen	0	0	0
	b) von im Anlagevermögen verbuchten Summen, die nicht Beteiligungen betreffen	0	0	0
	c) von im Umlaufvermögen verbuchten Summen, die nicht Beteiligungen betreffen	453.580	82.623	370.957
	d) andere Einnahmen, mit getrennter Angabe ob diese von kontrollierten oder verbundenen Unternehmen stammen	0	0	0
17)	Zinsen und andere Finanzausgaben	0	-125.630	-125.630
	a) Passivzinsen	0	0	0
	b) Kosten für die Verlustdeckung kontrollierter und verbundener Unternehmen	0	125.630	-125.630
	c) andere Zinsen und Finanzausgaben	0	0	0
17bis)	Gewinne und Verluste auf Geldwechsel	0	0	0
SUMME DER FINANZEINNAHMEN UND -AUSGABEN (C)		792.462	220.185	572.277
D)	WERTBERICHTIGUNGEN DER FINANZANLAGEN			
18)	Aufwertungen	0	0	0
	a) von Beteiligungen	0	0	0
	b) von Finanzanlagen, die keine Beteiligungen betreffen	0	0	0
	c) von Posten des Umlaufvermögens, die nicht Beteiligungen betreffen	0	0	0
19)	Abwertungen	-16.725.862	0	-16.725.862
	a) von Beteiligungen	-16.425.917	0	-16.425.917
	b) von Finanzanlagen, die keine Beteiligungen betreffen	0	0	0
	c) von Posten des Umlaufvermögens, die nicht Beteiligungen betreffen	-299.945	0	-299.945
SUMME DER WERTBERICHTIGUNGEN (D)		-16.725.862	0	-16.725.862



Nr.	Beschreibung	2023 Bilanz	2022 Bilanz	Änderung
E)	AUSSERORDENTLICHE ERTRÄGE UND AUFWÄNDE			
20)	Einnahmen, mit getrennter Angabe der Veräußerungsgewinne, deren Einnahmen nicht unter Punkt 5) angeführt werden können	18.971.937	690.236	18.281.701
21)	Ausgaben, mit getrennter Angabe der Veräußerungsverluste, deren buchhalterische Auswirkungen nicht unter Punkt 14) angeführt werden können und Steuern der Vorjahre	-51.652	-449.289	397.637
SUMME DER AUSSERORDENTLICHEN POSTEN (E)		18.920.285	240.947	18.679.338
ERGEBNIS VOR STEUERN		2.793.332	-364.026	3.157.358
STEUERN DES LAUFENDEN GESCHÄFTSJAHRES, VORAUS- UND NACHZAHLUNGEN		0	0	0
GEWINN/VERLUST DES GESCHÄFTSJAHRES		2.793.332	-364.026	3.157.358
SUMME DER EINNAHMEN		43.421.903	22.729.126	20.692.777
SUMME DER AUSGABEN		-40.628.570	-23.093.151	-17.535.419
GEWINN/VERLUST DES GESCHÄFTSJAHRES		2.793.332	-364.026	3.157.358



HANDELS-, INDUSTRIE-,
HANDWERKS- UND LAND-
WIRTSCHAFTSKAMMER BOZEN

CAMERA DI COMMERCIO,
INDUSTRIA, ARTIGIANATO
E AGRICOLTURA DI BOLZANO

ÜBERSICHT ÜBER DIE KASSENEIN- UND -AUSGÄNGE GETRENNT NACH MISSIONEN UND PROGRAMMEN SOWIE COFOG-KLASSIFIZIERUNGEN



HANDELS-, INDUSTRIE-,
HANDWERKS- UND LAND-
WIRTSCHAFTSKAMMER BOZEN

CAMERA DI COMMERCIO,
INDUSTRIA, ARTIGIANATO
E AGRICOLTURA DI BOLZANO

I-39100 Bozen
Südtiroler Straße 60
Tel. 0471 945 683
buchhaltung@handelskammer.bz.it
www.handelskammer.bz.it
Steuernummer: 80000670218

I-39100 Bolzano
via Alto Adige 60
tel. 0471 945 683
contabilita@camcom.bz.it
www.camcom.bz.it
codice fiscale: 80000670218

SIOPE	Kodex und Beschreibung Mission	Summe	011	012		016	032		033		090	091		
	Kodex und Beschreibung Programm		Wettbewerbsfähigkeit und Unternehmensentwicklung	Marktregelung		Internationaler Handel und Internationalisierung der Produktion	Institutionelle und generelle Dienste der öffentlichen Verwaltungen		Zu verteilende Fonds		Dienste zu Gunsten Dritter und Durchlaufposten	Verbindlichkeiten für die Finanzierung der Verwaltung		
			Nummer und Beschreibung Abteilung COFOG	005	004		005	002	003	001	002	001	001	
				Förderung und Umsetzung von Entwicklungs-, Wettbewerbs- und Innovationspolitiken, sozialer Unternehmensverantwortung und Genossenschaftswesen	Kontrolle des Marktes und der Produkte, Wettbewerbsförderung und Konsumentenschutz			Unterstützung der Internationalisierung und Förderung des Made in Italy	Politische Zielsetzungen	Allgemeine Dienste für die zuständige Verwaltung	Zu verteilende Fonds	Reserve- und Sonderfonds	Dienste zu Gunsten Dritter und Durchlaufposten	Verbindlichkeiten für die Finanzierung der Verwaltung
					4	1	4	4	1	1	1	1	1	1
Nummer und Beschreibung Gruppe COFOG	Wirtschaftliche Angelegenheiten	Allgemeine Dienste der öffentlichen Verwaltungen	Wirtschaftliche Angelegenheiten	Wirtschaftliche Angelegenheiten	Allgemeine Dienste der öffentlichen Verwaltungen	Allgemeine Dienste der öffentlichen Verwaltungen	Allgemeine Dienste der öffentlichen Verwaltungen	Allgemeine Dienste der öffentlichen Verwaltungen	Allgemeine Dienste der öffentlichen Verwaltungen	Allgemeine Dienste der öffentlichen Verwaltungen	Allgemeine Dienste der öffentlichen Verwaltungen			
	1	3	1	1	1	3	1	3	3	3				
Beschreibung		Allgemeine Angelegenheiten der Wirtschaft, des Handels und der Arbeit	Allgemeine Dienste	Allgemeine Angelegenheiten der Wirtschaft, des Handels und der Arbeit	Allgemeine Angelegenheiten der Wirtschaft, des Handels und der Arbeit	Ausführende und gesetzgebende Organe, Finanz- und Steuertätigkeit sowie Auslandsgeschäfte	Allgemeine Dienste	Ausführende und gesetzgebende Organe, Finanz- und Steuertätigkeit sowie Auslandsgeschäfte	Allgemeine Dienste	Allgemeine Dienste	Allgemeine Dienste			
1101	Fixe u. variable Bezüge des Personals	3.791.487	915.579	997.235	924.261	5.845	152.549	796.018	0	0	0	0		
1102	Nachzahlungen vorhergehender Jahre	58.529	192	0	0	0	7.873	50.464	0	0	0	0		
1103	Nachzahlungen vorhergehender Jahre	980.842	235.402	255.019	245.210	0	39.234	205.977	0	0	0	0		
1201	Sozialabgaben: Einbehalt zu Lasten des Personals	907.150	0	0	0	0	907.007	143	0	0	0	0		
1202	Staatliche Einbehalte zu Lasten des Personals	1.321.084	0	0	0	0	1.321.084	0	0	0	0	0		
1203	Einbehalte zu Lasten des Personals zu Gunsten Dritter	10.965	863	0	0	0	7.521	2.581	0	0	0	0		
1301	Pflichtbeiträge für das Personal	1.751.527	0	0	0	0	1.733.216	18.311	0	0	0	0		
1302	Zusätzliche Beiträge	313.378	0	0	0	0	313.378	0	0	0	0	0		
1501	Außendienstvergütung u. Rückerstattung der Reisekosten	46.640	6.894	7.499	7.014	33	4.528	20.596	0	76	0	0		
1502	Abfertigung zu Lasten der Körperschaft	447.670	108.065	0	0	0	267.345	72.260	0	0	0	0		
1599	Andere Kosten für das Personal	17.935	0	0	0	0	0	17.935	0	0	0	0		
2101	Büromaterial, informatisches u. technisches Material	25.405	36	415	573	0	3.852	5.110	0	15.419	0	0		
2102	Ankauf von Gütern für den Betrieb der Transportmittel	3.774	0	0	1.523	0	2.251	0	0	0	0	0		
2103	Veröffentlichungen, Zeitungen u. Zeitschriften	18.258	56	1.044	2.837	0	5.107	2.440	0	6.774	0	0		
2104	Anderes Verbrauchsmaterial	190.833	0	0	188.000	0	0	0	0	2.320	626	0		
2106	Sozialabgaben für freie u. gelegentliche Mitarbeiter	35.964	0	0	0	0	35.964	0	0	0	0	0		
2108	Weiterbildungskurse für das Personal	16.109	1.689	3.468	1.757	0	2.612	2.822	0	3761	0	0		
2109	Für Dritte organisierte Fortbildungskurse	5.690	190	0	0	0	0	5.500	0	0	0	0		
2110	Studien, Beratungen, Erhebungen u. Marktforschungen	353.216	44.347	141.948	90.417	0	49.708	6.311	0	20.485	0	0		
2111	Organisation von Veranstaltungen u. Konferenzen	4.202	4.202	0	0	0	0	0	0	0	0	0		
2112	Werbekosten	14.393	0	0	0	0	3.345	9.192	0	1.856	0	0		
2113	Hilfsdienste, Reinigungskosten u. Überwachungsdienst	66.908	0	839	302	0	0	1.156	0	64.611	0	0		
2114	Mensagutscheine für die Bediensteten	108.152	0	0	0	0	0	108.152	0	0	0	0		
2115	Benutzungskosten u. Gebühren für Telefon u. Netzwerke	5.135	0	0	0	0	0	0	0	5.135	0	0		
2116	Benutzungskosten u. Gebühren für Energie, Wasser, Gas	85.066	0	1.349	0	0	0	6.185	0	77.532	0	0		
2117	Benutzungskosten u. Gebühren für andere Dienste	36.827	0	3.193	3.200	0	6.183	6.058	0	18.145	48	0		
2118	Heizung u. Klimatisierung	65.594	0	846	0	0	0	0	0	64.748	0	0		
2119	Ankauf von Diensten für den Druck von Veröffentlichungen	78.475	0	0	0	0	73.301	5.174	0	0	0	0		
2120	Ankauf von Diensten für die Einhebung von Einnahmen	15.457	0	134	0	0	1.666	13.414	0	0	0	0		
2121	Post- u. Zustellungsspesen	250.291	0	6.790	0	0	188.535	15.000	0	39.966	0	0		
2122	Versicherungen	71.360	0	0	3.849	0	1.087	102	0	66.322	0	0		
2123	Informatische Betreuung u. Instandhaltung Software	527.304	10.425	97.363	160.378	0	23.750	158.190	0	77.198	0	0		
2124	Ordentliche Instandhaltung u. Reparatur von Immobilien u. der Geschäftsausstattung	51.931	24.420	11.661	0	0	0	0	0	15.850	0	0		
2125	Andere Ausgaben für ordentliche Instandhaltung u. Reparaturen	100.304	0	1.009	0	0	47	2.922	0	96.326	0	0		

SIOPE	Kodex und Beschreibung Mission	Summe	011	012		016	032		033		090	091	
	Kodex und Beschreibung Programm		Wettbewerbsfähigkeit und Unternehmensentwicklung	Marktregelung		Internationaler Handel und Internationalisierung der Produktion	Institutionelle und generelle Dienste der öffentlichen Verwaltungen		Zu verteilende Fonds		Dienste zu Gunsten Dritter und Durchlaufposten	Verbindlichkeiten für die Finanzierung der Verwaltung	
			Nummer und Beschreibung Abteilung COFOG	005	004		005	002	003	001	002	001	001
				Förderung und Umsetzung von Entwicklungs-, Wettbewerbs- und Innovationspolitiken, sozialer Unternehmensverantwortung und Genossenschaftswesen	Kontrolle des Marktes und der Produkte, Wettbewerbsförderung und Konsumentenschutz		Unterstützung der Internationalisierung und Förderung des Made in Italy	Politische Zielsetzungen	Allgemeine Dienste für die zuständige Verwaltung	Zu verteilende Fonds	Reserve- und Sonderfonds	Dienste zu Gunsten Dritter und Durchlaufposten	Verbindlichkeiten für die Finanzierung der Verwaltung
				4	1	4	4	1	1	1	1	1	1
Nummer und Beschreibung Gruppe COFOG	Wirtschaftliche Angelegenheiten	Allgemeine Dienste der öffentlichen Verwaltungen	Wirtschaftliche Angelegenheiten	Wirtschaftliche Angelegenheiten	Allgemeine Dienste der öffentlichen Verwaltungen	Allgemeine Dienste der öffentlichen Verwaltungen	Allgemeine Dienste der öffentlichen Verwaltungen	Allgemeine Dienste der öffentlichen Verwaltungen	Allgemeine Dienste der öffentlichen Verwaltungen	Allgemeine Dienste der öffentlichen Verwaltungen	Allgemeine Dienste der öffentlichen Verwaltungen		
	1	3	1	1	1	3	1	3	3	3			
Beschreibung	Allgemeine Angelegenheiten der Wirtschaft, des Handels und der Arbeit	Allgemeine Dienste	Allgemeine Angelegenheiten der Wirtschaft, des Handels und der Arbeit	Allgemeine Angelegenheiten der Wirtschaft, des Handels und der Arbeit	Ausführende und gesetzgebende Organe, Finanz- und Steuertätigkeit sowie Auslandsgeschäfte	Allgemeine Dienste	Ausführende und gesetzgebende Organe, Finanz- und Steuertätigkeit sowie Auslandsgeschäfte	Allgemeine Dienste	Allgemeine Dienste	Allgemeine Dienste			
2126	Rechtskosten	1.768	1.653	115	0	0	0	0	0	0	0	0	
2127	Ankauf von Gütern und Dienstleistungen für Repräsentation	26.440	0	0	3.420	0	19.556	3.464	0	0	0	0	
2298	Andere Ausgaben für Ankauf von Diensten	402.907	6.986	7.737	227.855	0	15.151	14.880	0	81.862	48.436	0	
3112	Laufende Beiträge und Zuschüsse an Handelskammern	23.871	23.871	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
3113	Laufende Beiträge und Zuschüsse an Unioncamere für den Ausgleichsfonds	209.947	0	0	0	0	0	0	0	209.947	0	0	
3114	Laufende Beiträge und Zuschüsse an Unioncamere	208.593	10.592	0	0	0	0	0	0	198.001	0	0	
3118	Laufende Beiträge und Zuschüsse an Auslandszentren von Handelskammern	17.940	17.940	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
3124	Laufende Beiträge und Zuschüsse an regionale Agenturen	5.000	5.000	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
3128	Laufende Beiträge und Zuschüsse an lokale Forschungseinrichtungen	12.582	12.582	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
3199	Laufende Beiträge und Zuschüsse an andere lokale öffentliche Körperschaften	10.000	10.000	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
3201	Beiträge an Sonderbetriebe zur Verlustdeckung	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
3202	Beiträge und Zuschüsse an Sonderbetriebe	7.822.878	6.531.074	0	146.978	1.138.509	6.257	60	0	0	0	0	
3203	Beiträge und Zuschüsse an Unternehmen	329.749	220.789	108.480	480	0	0	0	0	0	0	0	
3205	Beiträge und Zuschüsse an private soziale Institutionen	12.094	12.094	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
3206	Beiträge und Zuschüsse an Subjekte im Ausland	83.284	83.284	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
4101	Rückerstattung der Jahresgebühr	12.190	0	0	0	0	0	11.221	0	0	969	0	
4102	Rückerstattung der Sekretariatsgebühr	1.730	0	1.180	550	0	0	0	0	0	0	0	
4199	Andere Spesenbeteiligungen, Ausgaben und Rückerstattungen an Private	63.042	0	0	0	0	13	792	0	34.335	27.902	0	
4201	Anmietungen	35.569	0	0	13.105	0	16.008	0	0	6.456	0	0	
4202	Mieten	183.812	0	2.300	0	0	0	0	0	181.512	0	0	
4399	Andere Finanzausgaben	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
4401	Regionale Wertschöpfungssteuer – IRAP	350.339	0	0	3.467	0	346.872	0	0	0	0	0	
4402	Einkommenssteuer – IRES	169.937	0	0	0	0	0	0	0	169.937	0	0	
4403	Mehrwertsteuer	606.470	0	0	0	0	606.222	248	0	0	0	0	
4405	Gemeindeimmobiliensteuer	176.780	0	0	0	0	0	0	0	176.780	0	0	
4499	Andere Abgaben	13.050	0	0	0	0	756	792	0	11.502	0	0	
4502	Vergütungen und Spesenrückerstattungen Kammerat	17.363	10.633	0	0	0	6.730	0	0	0	0	0	
4503	Vergütungen und Spesenrückerstattungen Kammerausschuss	50.766	12.046	0	0	0	38.720	0	0	0	0	0	
4504	Vergütungen und Spesenrückerstattungen Präsident	92.300	23.440	0	0	0	61.934	6.926	0	0	0	0	
4505	Vergütungen und Spesenrückerstattungen Rechnungsprüfer	17.422	9.940	0	0	0	7.482	0	0	0	0	0	
4506	Vergütungen und Spesenrückerstattungen Unabhängiges Bewertungsgremium	7.544	4.103	0	0	0	3.441	0	0	0	0	0	
4507	Kommissionen und Komitees	50.764	4.176	108	17.211	0	29.269	0	0	0	0	0	
4508	Stipendien	21.310	4.272	0	0	0	14.998	2.040	0	0	0	0	
4509	Steuereinbehalte auf Vergütungen für institutionelle Organe und andere Vergütungen	430.626	0	0	0	0	430.626	0	0	0	0	0	

SIOPE	Kodex und Beschreibung Mission	Summe	011	012		016	032		033		090	091	
	Kodex und Beschreibung Programm		Wettbewerbsfähigkeit und Unternehmensentwicklung	Marktregelung		Internationaler Handel und Internationalisierung der Produktion	Institutionelle und generelle Dienste der öffentlichen Verwaltungen		Zu verteilende Fonds		Dienste zu Gunsten Dritter und Durchlaufposten	Verbindlichkeiten für die Finanzierung der Verwaltung	
			Nummer und Beschreibung Abteilung COFOG	005	004		005	002	003	001	002	001	001
				Förderung und Umsetzung von Entwicklungs-, Wettbewerbs- und Innovationspolitiken, sozialer Unternehmensverantwortung und Genossenschaftswesen	Kontrolle des Marktes und der Produkte, Wettbewerbsförderung und Konsumentenschutz		Unterstützung der Internationalisierung und Förderung des Made in Italy	Politische Zielsetzungen	Allgemeine Dienste für die zuständige Verwaltung	Zu verteilende Fonds	Reserve- und Sonderfonds	Dienste zu Gunsten Dritter und Durchlaufposten	Verbindlichkeiten für die Finanzierung der Verwaltung
				4	1	4	4	1	1	1	1	1	1
Nummer und Beschreibung Gruppe COFOG	Wirtschaftliche Angelegenheiten	Allgemeine Dienste der öffentlichen Verwaltungen	Wirtschaftliche Angelegenheiten	Wirtschaftliche Angelegenheiten	Allgemeine Dienste der öffentlichen Verwaltungen	Allgemeine Dienste der öffentlichen Verwaltungen	Allgemeine Dienste der öffentlichen Verwaltungen	Allgemeine Dienste der öffentlichen Verwaltungen	Allgemeine Dienste der öffentlichen Verwaltungen	Allgemeine Dienste der öffentlichen Verwaltungen	Allgemeine Dienste der öffentlichen Verwaltungen		
	1	3	1	1	1	3	1	3	3	3			
Beschreibung	Allgemeine Angelegenheiten der Wirtschaft, des Handels und der Arbeit	Allgemeine Dienste	Allgemeine Angelegenheiten der Wirtschaft, des Handels und der Arbeit	Allgemeine Angelegenheiten der Wirtschaft, des Handels und der Arbeit	Ausführende und gesetzgebende Organe, Finanz- und Steuertätigkeit sowie Auslandsgeschäfte	Allgemeine Dienste	Ausführende und gesetzgebende Organe, Finanz- und Steuertätigkeit sowie Auslandsgeschäfte	Allgemeine Dienste	Allgemeine Dienste	Allgemeine Dienste			
4512	Von den institutionellen Einrichtungen zu zahlende Abzüge von Sozialabgaben und Sozialleistungen	12.776	0	0	0	0	12.776	0	0	0	0		
4513	Sonstige laufende Betriebsaufwendungen	617	0	0	616	0	0	0	0	1	0		
5102	Gebäude	47.827	0	0	0	0	0	47.827	0	0	0		
5103	Anlagen und Geräte	20.675	322	0	0	0	0	20.353	0	0	0		
5104	Möbel und Einrichtungen	6.541	0	0	0	0	0	6.541	0	0	0		
5105	Fahrzeuge	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0		
5149	Andere Güter	8.381	0	0	0	0	0	8.381	0	0	0		
5152	Hardware	14.140	10.117	0	0	0	0	4.023	0	0	0		
5155	Ankauf oder Realisierung von Software	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0		
5202	Aktienbeteiligung an anderen Unternehmen	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0		
6114	Beiträge und Zuschüsse für Investitionen an Auslandszentren von Handelskammern	7.800	0	7.800	0	0	0	0	0	0	0		
6204	Ordentliche Investitionsbeiträge an Unternehmen	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0		
6208	Beiträge und Zuschüsse für Investitionen an ausländische Subjekte	155.600	155.600	0	0	0	0	0	0	0	0		
7300	Rückerstattung von Kautionen	2.782	0	0	2.532	0	150	0	0	0	100		
7403	Gewährung von Krediten an Sonderbetriebe	72.139	72.139	0	0	0	0	0	0	0	0		
7404	Gewährung von Krediten an ausländische Subjekte	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0		
7500	Andere Finanzoperationen	2.215.831	469.275	0	2.640	0	23.374	68.471	0	84.363	1.567.708		
SUMME DER AUSGABEN		25.811.028	9.054.419	1.657.531	2.058.175	1.144.387	6.791.476	1.728.032	0	1.731.219	1.645.789	0	



HANDELS-, INDUSTRIE-,
HANDWERKS- UND LAND-
WIRTSCHAFTSKAMMER BOZEN

CAMERA DI COMMERCIO,
INDUSTRIA, ARTIGIANATO
E AGRICOLTURA DI BOLZANO

ANHANG



Einleitung

Bestimmungen

Der Jahresabschluss des Jahres 2023 ist, wie in den vergangenen Geschäftsjahren, in Einklang mit den folgenden gesetzlichen Bestimmungen erstellt worden:

- Zivilgesetzbuch;
- Steuergesetze;
- Regionalgesetz Nr. 5 vom 14. August 1999, das es ermöglicht, die Buchhaltung der Kammer im Sinne der allgemeinen, vom Zivilgesetzbuch vorgesehenen Grundsätze zu verwalten (Wirtschaftsbuchhaltung);
- Regionalgesetz Nr. 4 vom 13. Dezember 2002, welches das Vertragswesen und die Anschaffung von Gütern und Dienstleistungen regelt;
- Gesetzesvertretende Verordnung Nr. 6 vom 17. Januar 2003, welche die Bestimmungen der Kapitalgesellschaften und Genossenschaften reformiert (in wie weit diese anwendbar sind);
- Dekret des Präsidenten der Republik Nr. 254 vom 2. November 2005, welches die Buchhaltung der italienischen Handels-, Industrie-, Handwerks- und Landwirtschaftskammern regelt und vor allem die vom Art. 74 vorgesehenen und mit Rundschreiben des Ministeriums für wirtschaftliche Entwicklung Nr. 3622/C vom 5. Februar 2009 geregelten Buchhaltungsprinzipien, soweit diese anwendbar sind;
- Dekret des Wirtschafts- und Finanzministeriums vom 27. März 2013, welches die Kriterien und Modalitäten für die Erstellung der Voranschläge in öffentlichen Verwaltungen mit zivilrechtlicher Buchhaltung vorgesehen hat;
- in den vom IAS vorgesehenen Buchhaltungsprinzipien angeführten Regeln, sofern keine nationalen Bestimmungen vorhanden sind.

Erstellungskriterien

Der Jahresabschluss des am 31.12.2023 abgelaufenen Geschäftsjahres wurde in Übereinstimmung mit den Bestimmungen des D.P.R. Nr. 254/2005, sofern diese mit Artikel 2423 ff. des Zivilgesetzbuches vereinbar sind, erstellt. Dabei wurde insbesondere den allgemeinen Bestimmungen im Zusammenhang mit der Jahresabschlusserstellung (Artikel 2423 Z.G.B.), deren Grundsätzen (Artikel 2423 bis Z.G.B.) und den für die einzelnen Posten derselben festgelegten Bewertungsrichtlinien (Artikel 2426 Z.G.B.) Rechnung getragen.

Es sei allerdings darauf hingewiesen, dass zum Zwecke einer größtmöglichen Klarheit und zur Erleichterung der Interpretation des Jahresabschlusses - gemäß Absatz 5, Art. 4 der IV. EG-Richtlinie sowie im Sinne der Umsetzung des buchhalterischen Grundsatzes Nr. 12 des CNDC und des CNR - die Nullposten bei Vermögensstand sowie Gewinn- und Verlustrechnung nicht angeführt werden.

Wie bereits im vergangenen Geschäftsjahr sind die sogenannten Buchhaltungsprinzipien angewandt worden, die von einer beim Ministerium für wirtschaftliche Entwicklung eingeführten Kommission ausgearbeitet worden sind und genaue Anleitungen liefern, um die vom Kammersystem erstellten Buchhaltungsdokumente einheitlicher zu verfassen. Die Handelskammer hat die von der genannten Kommission erstellten Buchhaltungsprinzipien mit Einverständnis des Kollegiums der Rechnungsprüfer angewandt, insofern sie mit den Prinzipien des Zivilgesetzbuches, denen die Körperschaft laut Regionalgesetz Nr. 5/1999 unterliegt, übereinstimmen: wenn nämlich das vom Art. 2423 des Zivilgesetzbuches vorgesehene Vorsichtsprinzip mehr durch die zivilrechtlichen Bestimmungen als durch das D.P.R. Nr. 254/2005 (und der dazugehörigen Prinzipien) gegeben ist, wurden die ersteren angewandt und dies im Anhang angeführt.



So wie vom Ministerialdekret vom 27. März 2013 vorgesehen, liegen der Bilanz auch folgende Übersichten bei:

- eine Jahresabschlussrechnung laut Kassenprinzip, getrennt nach SIOPE-Kodexen und, zumindest was den Teil der Ausgaben betrifft, unterteilt nach COFOG-Missionen, -Programmen und Gruppen (classification of the functions of government);
- eine Übersicht über die erzielten Ergebnisse;
- die SIOPE-Übersichten laut Art. 77-quater, Absatz 11 des Gesetzesdekrets Nr. 12 vom 25. Juni 2008, umgewandelt durch Gesetz Nr. 133 vom 6. August 2008.

Vergleichbarkeit mit dem vorausgegangenem Geschäftsjahr

Seit dem Jahr 2000 wird der Jahresabschluss im Sinne der zivilrechtlichen Bestimmungen erstellt. Das vorliegende Dokument ist an die vom D.P.R. Nr. 254/2005 vorgesehenen Bilanzübersichten angepasst worden.

In den hier folgenden Übersichten wurden die Posten, welche den Vermögensstand und die Gewinn- und Verlustrechnung darstellen, analytisch aufgliedert und den Daten des Vorjahres gegenübergestellt.

Klassifikationsvereinbarungen

Um bei den verwendeten Darstellungskriterien angemessene Informationen zu gewährleisten, kamen bei der Erstellung des vorliegenden Jahresabschlusses die in der Folge beschriebenen "Klassifikationsvereinbarungen" zur Anwendung:

- Der Abschnitt „Aktiva“ der Vermögensrechnung wurde mit Bezugnahme auf die betriebliche Zweckbestimmung der einzelnen, in ihr enthaltenen Posten gegliedert. Grundsätzlich wurde der aktive Teil der Vermögensrechnung in zwei Hauptgruppen unterteilt: Anlagevermögen und Umlaufvermögen. Zur ersten Gruppe gehören Güter, die für eine lange Zeitdauer in der Wirtschaftsverwaltung der Körperschaft sein werden; zur zweiten hingegen Güter, die nur kurz zum Betrieb gehören und ziemlich rasch umgeschlagen werden.

Zudem sei darauf verwiesen, dass bei jenen Posten, die wegen ihrer Fälligkeit sowohl im Geschäftsjahr als auch in den Folgejahren getrennt dargestellt werden müssen, das Kriterium der gesetzlichen Einklagbarkeit angewandt wurde.

- Im Abschnitt „Passiva“ des Vermögensstandes werden die einzelnen Posten aufgrund ihrer Herkunft gegliedert.
- Die Gewinn- und Verlustrechnung wurde unter Beachtung von drei grundlegenden Bewertungsrichtlinien erstellt:
 - die Aufteilung des gesamten Verwaltungsbereiches in die vier vom Gesetz vorgesehenen Teilbereiche, wobei die Unterscheidung zwischen ordentlichen und außerordentlichen Einkünften aufgrund deren Rückführbarkeit auf die normale Leitung der Tätigkeit der Körperschaft erfolgt;
 - der Vorzug der Art der Kosten gegenüber ihrer Zweckbestimmung, wobei nicht vergessen werden darf, dass die durch die Bezeichnung der einzelnen Posten der Gewinn- und Verlustrechnung dargestellte Art der Kosten als Bezugspunkt für alle direkt oder indirekt damit verbundenen Kosten steht;



- die Notwendigkeit einer angemessenen Bewertung der Zwischenergebnisse im Zusammenhang mit der Erstellung des Geschäftsergebnisses, wobei sämtliche Finanzposten (wie z.B. Aktivzinsen, Steuerabgaben, usw.) unter Punkt C der Gewinn- und Verlustrechnung eingereicht wurden, das heißt unterhalb der „Differenz zwischen Gesamtleistung und Herstellungskosten“;

In Beachtung der im M.D. Nr. 287 vom 23.07.1997 enthaltenen Bestimmungen werden die IRAP sowie die Einkommenssteuer des Geschäftsjahres (IRES) unter den Betriebskosten der Ämter angeführt.

Bewertungsrichtlinien (Art. 2426 des Zivilgesetzbuchs)

Die Bilanzposten sind im Sinne der im Art. 2426 des Zivilgesetzbuches und, sofern sie vereinbar sind, im Sinne der im Rundschreiben des Ministeriums für wirtschaftliche Entwicklung Nr. 3622/C vom 5. Februar 2009 enthaltenen Buchhaltungsprinzipien bewertet worden.



Vermögensstand

Aktiva: Anlagevermögen

Die Situation der verschiedenen Anlagewerte zum Abschluss des Geschäftsjahres und die dementsprechenden Abschreibungskriterien werden in den folgenden Tabellen angeführt.

Immaterielle Anlagewerte

Immaterielle Güter

Konto	Beschreibung	Wert der Güter am 01.01.2023	Einkäufe 2023	Verkäufe 2023	Abschreibungen 2023	Wert der Güter am 31.12.2023
110000	Software	426	0	0	-426	0
110100	Benutzerlizenzen	630	0	0	-630	0
Summe		1.056	0	0	-1.056	0

Die immateriellen Anlagewerte wurden zum Anschaffungspreis einschließlich der direkten Nebenkosten gebucht; diese beziehen sich auf Aufwendungen, deren mehrjähriger Nutzen nachgewiesen werden kann. Besagte Kosten werden im Abschnitt Aktiva abzüglich der Abschreibungen angeführt; dabei wurde auch dem zeitlichen Rahmen Rechnung getragen, innerhalb dessen das besagte Anlagevermögen genutzt werden kann. Der Abschreibungssatz beträgt hier 33 %.

Materielle Anlagewerte

Unbewegliche Güter

Konto	Beschreibung	Wert der Güter am 01.01.2023	Einkäufe 2023	Verkäufe 2023	Abschreibungen 2023	Wert der Güter am 31.12.2023
111000	Grundstücke:					
	Südtiroler Straße	5.493.096	0	-16.100	-299.945	5.177.051
111003	Gebäude:					
	Südtiroler Straße	1.821.857	20.896.645	0	-644.529	22.073.973
	Silbergasse	966.409	0	0	-119.382	847.027
	Cavourstraße	496.896	0	0	-81.790	415.105
	A. Rinner Alm	210.891	0	0	-10.982	199.910
	Außenstelle Meran	166.940	0	0	-15.472	151.468
	Außenstelle Bruneck	50.711	67.801	0	-10.778	107.734
Summe		9.206.800	20.964.447	-16.100	-1.182.879	28.972.268

Anlagen im Bau

Konto	Beschreibung	Wert der Güter am 01.01.2023	Einkäufe 2023	Verkäufe 2023	Abschreibungen 2023	Wert der Güter am 31.12.2023
117700	Bau des neuen Sitzes: Projektkosten	2.675.287	551.878	-2.675.287	0	551.878
Summe		2.675.287	551.878	-2.675.287	0	551.878



Die Immobilien verzeichnen im Laufe des Geschäftsjahres folgende Änderungen:

A) Grundstücke

Im Lauf des Jahres wurde ein kleiner Teil des Innenhofes, auf der Grundlage einer Schätzung der Autonomen Provinz Bozen, zu einem Verkaufspreis in der Höhe von 16.100 EUR veräußert. Da dieser Wert geringer ist, als jener, der im Anlagevermögen verbucht worden ist, musste der Wert des Grundstückes um 299.945 EUR abgewertet werden.

B) Gebäude

Auch der Wert der Gebäude hat sich im Laufe des Jahres grundlegend verändert.

Das Gebäude in der Südtiroler Straße ist in das Eigentum der Handelskammer übergegangen. Der entsprechende Restwert zum 16.03.2023 sowie die im Jahr 2023 getätigten Investitionen für die Realisierung des Talentcenter sind im Ausmaß von 20.896.645 EUR in die vorliegende Bilanz aufgenommen worden. Berücksichtigt man auch die Anlagen im Bau, die ebenfalls im Posten des Gebäudes verbucht worden sind, so ergibt sich am Ende des Geschäftsjahres ein Gesamtwert in der Höhe von 22.073.973 EUR.

Beim Außensitz in Bruneck sind im Laufe des Jahres Sanierungsarbeiten in der Höhe von 67.801 EUR durchgeführt worden.

C) Anlagen im Bau

Mit dem Erlöschen des Fruchtgenuss- und des Überbaurechts und dem damit einhergehenden Übergang des Kammersitzes in das Eigentum der Handelskammer, sind die vorher in der Position „Anlagen im Bau“ verbuchten Kosten für die Projektierung des Kammersitzes auf den Posten des Gebäudes umgebucht worden. Am Ende des Jahres mussten schließlich 551.878 EUR neu eingebucht werden: es handelt sich dabei um noch nicht abgeschlossene Arbeiten am Gebäude, welche vom Institut für Wirtschaftsförderung im Zusammenhang mit der Realisierung des Talentcenters sowie der Erneuerung der Brandschutzanlage in Auftrag gegeben worden sind. Nach Abschluss der Arbeiten werden auch diese Kosten auf das Gebäude umgebucht.

D) Dienstbarkeiten und dingliche Rechte

Die Kammerimmobilien werden von den folgenden Dienstbarkeiten und dinglichen Rechten belastet:

- Abram-Rinner-Alm: auf der weitreichenden Wald- und Weidefläche in der Gemeinde Ratschings lasten verschiedene dingliche Rechte, die zu Gunsten der Gesellschaft Ratschings Jaufen m.b.H., welche die Aufstiegsanlagen des bekannten Skigebietes verwaltet, begründet worden sind. Die Rechte wurden im Grundbuch - Grundbuchamt Sterzing - Einlage 82/II der Katastralgemeinde Ratschings eingetragen;
- Grundstück in der Südtiroler Straße: die Grund- und Bauparzellen, auf denen der neue Sitz erbaut wurde, werden von Dienstbarkeiten zu Gunsten der Gemeinde Bozen belastet; diese dinglichen Rechte wurden im Grundbuch - Grundbuchamt Bozen - Einlage 1232/II der Katastralgemeinde Bozen eingetragen. Das zwanzigjährige Fruchtgenuss- und Überbaurecht zu Gunsten des Instituts für Wirtschaftsförderung ist hingegen am 17.03.2023 abgelaufen.



Möbel und Einrichtungen

Konto	Beschreibung	Wert der Güter am 01.01.2023	Einkäufe 2023	Verkäufe 2023	Abschreibungen 2023	Wert der Güter am 31.12.2023
111109	Spezifische Geräte	0	998	0	-125	873
diverse	Informatische Geräte	104.298	134.566	-31	-55.164	183.669
diverse	Möbel und Einrichtungsgegenstände	51.543	6.958	0	-8.822	49.679
111500	Fahrzeuge	778	0	0	-311	467
Summe		156.619	142.522	-31	-64.422	234.688

Die materiellen Anlagewerte (Sachanlagen) wurden zum Anschaffungspreis einschließlich der direkten Nebenkosten gebucht. Die Abschreibungen wurden systematisch und konstant berechnet: für im Laufe des Geschäftsjahres erworbene Güter oder vorgenommene Ausbesserungen wurde der Abschreibungssatz um 50% reduziert. Die vom Ministerialdekret vom 31.12.1988 in geltender Fassung vorgesehenen Abschreibungssätze wurden als Grundlage für die Berechnung herangezogen; sie gelten als repräsentativ für die Lebensdauer der Aktivposten.

Der geringe Wert der Möbel und Einrichtungsgegenstände ist auf die Tatsache zurückzuführen, dass im neuen Sitz die Möbel im Eigentum des Instituts für Wirtschaftsförderung verwendet werden.

Die im Laufe des Jahres getätigten Investitionen beziehen sich vorwiegend auf den Ankauf von Hardware, die den Bediensteten zur Verfügung gestellt worden ist sowie auf den Ankauf von technischen Geräten für das Talentcenter.

Kunstgegenstände

Konto	Beschreibung	Wert der Güter am 01.01.2023	Einkäufe 2023	Verkäufe 2023	Abschreibungen 2023	Wert der Güter am 31.12.2023
111409	Kunstgegenstände	3.562.800	0	0	0	3.562.800
Summe		3.562.800	0	0	0	3.562.800

Die von Dritten zur Verfügung gestellten Kunstwerke sind unter den Ordnungskonten verbucht worden.

Finanzanlagen

Beteiligungen und Quoten

Wie von den bereits genannten Buchhaltungsprinzipien vorgesehen, müssen die Beteiligungen am Kapital von Gesellschaften wie folgt bewertet werden:

- Beteiligungen an kontrollierten Unternehmen und an Unternehmen, auf welche die Körperschaft einen erheblichen Einfluss ausübt, da sie über mindestens ein Fünftel der Stimmen verfügt (verbundene Unternehmen), aufgrund des Anteils am Eigenkapital;
- Beteiligungen an anderen Unternehmen werden zum Ankaufswert oder zum gezeichneten Wert registriert.

Das Institut für Wirtschaftsförderung wird vollständig von der Handelskammer kontrolliert. Im Laufe des Geschäftsjahres sind das Fruchtgenuss- und das Überbaurecht zu Gunsten des Instituts erloschen, weshalb sich die Immobilie nun im Eigentum der Handelskammer befindet und das Institut einen Verlust in der Höhe von 18.005.033 EUR ausgewiesen hat. Aus diesem Grund musste das Eigenkapital drastisch reduziert werden, weshalb die Handelskammer ihrerseits die Rücklage aus Beteiligungen auflösen musste und die Beteiligung abgewertet hat.



Die IDM Südtirol - Alto Adige, einziger Betrieb der sich landesweit um die Wirtschaftsförderung bemüht, hat in der Bilanz 2023 einen geringfügigen Gewinn verzeichnet, was zu einer Erhöhung der Beteiligung im Ausmaß von 1.997 EUR geführt hat.

Die Beteiligung am Konsortium für die Führung der Großmarkthalle G.m.b.H. ist aufgrund des bei Abschluss des Geschäftsjahres 2023 verzeichneten Gewinns um 639 EUR erhöht worden.

Im Laufe des Jahres 2023 hat die Autonome Körperschaft Allgemeines Lagerhaus einen Gewinn erzielt, welcher eine Reduzierung der Beteiligung von 17.981 EUR verursacht hat.

Beteiligungen

Institut für Wirtschaftsförderung					
Anschaffungswert	18.401.371	Eigenkapital	1.975.454	Bilanz 2022	19.980.487
An-/Verkäufe 2023	0	Beteiligung	100,0000%	Bilanz 2023	1.975.454
Gesamtkosten	18.401.371	Anteil der Kammer	1.975.454	Differenz	-18.005.033

IDM Südtirol - Alto Adige					
Anschaffungswert	1.227.677	Eigenkapital	6.583.005	Bilanz 2022	2.631.205
An-/Verkäufe 2023	0	Beteiligung	40,0000%	Bilanz 2023	2.633.202
Gesamtkosten	1.227.677	Anteil der Kammer	2.633.202	Differenz	1.997

Autonome Körperschaft allgemeines Lagerhaus					
Anschaffungswert	72.296	Eigenkapital	10.832.347	Bilanz 2022	3.773.341
An-/Verkäufe 2023	0	Beteiligung	35,0000%	Bilanz 2023	3.791.321
Gesamtkosten	72.296	Anteil der Kammer	3.791.321	Differenz	17.981

Konsortium für die Führung der Großmarkthalle G.m.b.H.					
Anschaffungswert	7.747	Eigenkapital	241.713	Bilanz 2022	170.010
An-/Verkäufe 2023	0	Beteiligung	70,6000%	Bilanz 2023	170.649
Gesamtkosten	7.747	Anteil der Kammer	170.649	Differenz	639

Messe Bozen AG					
Anschaffungswert	231.256	Eigenkapital	37.115.913	Bilanz 2022	231.256
An-/Verkäufe 2023	0	Beteiligung	4,7913%	Bilanz 2023	231.256
Gesamtkosten	231.256	Anteil der Kammer	1.778.323	Differenz	0

SQ – Südtiroler Qualitätskontrollen					
Anschaffungswert	400	Eigenkapital	26.319	Bilanz 2022	400
An-/Verkäufe 2023	0	Beteiligung	11,1111%	Bilanz 2023	400
Gesamtkosten	400	Anteil der Kammer	2.924	Differenz	0

Ecocerved G.m.b.H.					
Anschaffungswert	10.000	Eigenkapital	6.508.970	Bilanz 2022	10.000
An-/Verkäufe 2023	0	Beteiligung	0,4094%	Bilanz 2023	10.000
Gesamtkosten	10.000	Anteil der Kammer	26.646	Differenz	0

Brennerautobahn AG					
Anschaffungswert	520.294	Eigenkapital	976.540.882	Bilanz 2022	520.294
An-/Verkäufe 2023	0	Beteiligung	0,8414%	Bilanz 2023	520.294
Gesamtkosten	520.294	Anteil der Kammer	8.216.615	Differenz	0



HANDELS-, INDUSTRIE-,
HANDWERKS- UND LAND-
WIRTSCHAFTSKAMMER BOZEN

CAMERA DI COMMERCIO,
INDUSTRIA, ARTIGIANATO
E AGRICOLTURA DI BOLZANO

Ratschings-Jaufen G.m.b.H.					
Anschaffungswert	18.592	Eigenkapital	18.826.719	Bilanz 2022	18.592
An-/Verkäufe 2022	0	Beteiligung	1,4173%	Bilanz 2023	18.592
Gesamtkosten	18.592	Anteil der Kammer	266.835	Differenz	0

Infocamere K.A.G.					
Anschaffungswert	51.820	Eigenkapital	52.300.936	Bilanz 2022	51.820
An-/Verkäufe 2023	0	Beteiligung	0,2933%	Bilanz 2023	51.820
Gesamtkosten	51.820	Anteil der Kammer	153.399	Differenz	0

Tecno Holding AG					
Anschaffungswert	32.617	Eigenkapital	157.410.291	Bilanz 2022	32.617
An-/Verkäufe 2022	0	Beteiligung	0,2236%	Bilanz 2023	32.617
Gesamtkosten	32.617	Anteil der Kammer	351.969	Differenz	0

Tecnoservicecamere K.A.G.					
Anschaffungswert	2.132	Eigenkapital	4.668.257	Bilanz 2022	2.132
An-/Verkäufe 2023	0	Beteiligung	0,0881%	Bilanz 2023	2.132
Gesamtkosten	2.132	Anteil der Kammer	4.113	Differenz	0

IC Outsourcing G.m.b.H.					
Anschaffungswert	0	Eigenkapital	4.483.954	Bilanz 2022	0
An-/Verkäufe 2023	0	Beteiligung	0,1797%	Bilanz 2023	0
Gesamtkosten	0	Anteil der Kammer	8.058	Differenz	0

Borsa Merci Telematica Italiana K.A.G.					
Anschaffungswert	2.996	Eigenkapital	3.734.878	Bilanz 2022	2.996
An-/Verkäufe 2023	0	Beteiligung	0,1255%	Bilanz 2023	2.996
Gesamtkosten	2.996	Anteil der Kammer	4.687	Differenz	0

Centro Studi delle Camere di commercio Guglielmo Tagliacarne G.m.b.H.					
Anschaffungswert	4.500	Eigenkapital	1.184.189	Bilanz 2022	4.500
An-/Verkäufe 2023	0	Beteiligung	0,3993%	Bilanz 2023	4.500
Gesamtkosten	4.500	Anteil der Kammer	4.729	Differenz	0

Uniontrasporti K.G.m.b.H.					
Anschaffungswert	0	Eigenkapital	533.381	Bilanz 2022	0
An-/Verkäufe 2023	0	Beteiligung	0,7634%	Bilanz 2023	0
Gesamtkosten	0	Anteil der Kammer	4.072	Differenz	0

Innexta K.G.m.b.H. (ex Consorzio camerale per il credito e la finanza)					
Anschaffungswert	0	Eigenkapital	473.896	Bilanz 2022	0
An-/Verkäufe 2023	0	Beteiligung	3,2255%	Bilanz 2023	0
Gesamtkosten	0	Anteil der Kammer	15.286	Differenz	0

Summe der Beteiligungen					
Anschaffungswert	20.583.698	Eigenkapital	1.283.441.104	Bilanz 2022	27.429.650
An-/Verkäufe 2023	0	Beteiligung	-	Bilanz 2023	9.445.233
Gesamtkosten	20.583.698	Anteil der Kammer	19.408.282	Differenz	-17.984.416



Darlehen und Bevorschussungen

Konto	Beschreibung	2023	2022	Änderung
112209	Mittelfristige Forderungen gegenüber kontrollierten Unternehmen	0	12.000.000	-12.000.000
Summe		0	12.000.000	-12.000.000

Die dem Institut für Wirtschaftsförderung von der Handelskammer als Gegenversicherung für lokale Kreditgarantienossenschaften zur Verfügung gestellte Summe in der Höhe von 12 Millionen Euro wurde am Ende des Jahres komplett zurückerstattet.

Summe des Anlagevermögens..... 42.766.867 EUR

Umlaufvermögen

Warenbestände

Konto	Beschreibung	2023	2022	Änderung
120000	Warenbestände	69.505	126.380	-56.875
Summe		69.505.	126.380	-56.875

Die Ende des Geschäftsjahres verzeichneten Warenbestände betreffen die folgenden Vorrichtungen für die digitale Unterschrift, die im Laufe des Jahres erworben und erst 2024 an die Nutzer verteilt werden:

- 1.500 Stück DNA Bluetooth, bewertet aufgrund des Ankaufspreises von 45,75 EUR,
- 35 Nationale Servicekarten, bewertet aufgrund des Ankaufspreises von 5,49 EUR und
- 47 Lesegeräte, bewertet aufgrund des Ankaufspreises von 14,64 EUR.

Forderungen

Konto	Beschreibung	2023	2022	Änderung
121000	Forderungen bzgl. Jahresgebühr	8.100.718	7.739.781	360.937
121003	Forderungen bzgl. Zinsen Jahresgebühr	232.400	137.913	94.487
121002	Forderungen bzgl. Strafen Jahresgebühr	2.380.043	2.329.795	50.248
Forderungen bzgl. Jahresgebühr, Zinsen, Strafen		10.713.160	10.207.490	505.670
121200	Forderungen gegenüber Einrichtungen des Kammersystems	0	0	0
Summe der Forderungen gegenüber Einrichtungen des Kammersystems		0	0	0
121403	Forderungen für Kondominiumspesen Cavourstraße	12.825	12.723	102
Summe Forderungen Dienste gegenüber Dritten		12.825	12.723	102



Konto	Beschreibung	2023	2022	Änderung
121301	Kundenforderungen (institutionelle Tätigkeit)	502.134	367.791	134.343
121304	Kundenforderungen für noch auszustellende Rechnungen	5.929	8.042	-2.113
121303	Kundenforderungen (Handelstätigkeit)	129.480	126.586	2.894
121500	Verschiedene Forderungen	3.951.279	3.446.191	505.088
121513	Forderungen geg. Staatskasse: Ersatzsteuer Aufwertung Abfertigungsfond	49.110	0	49.110
121517	Forderungen geg. Staatskasse: MwSt.	6.032	2.991	3.041
121521	Forderungen geg. INAIL	0	836	-836
121522	Forderungen geg. INPS	491	491	0
121524	Noch zu kassierende Gutschriften	40	40	0
121528	Vorschüsse - Bedienstete	89	0	89
112218	Kautionen	75	75	0
121534	Bevorschusste Ausgaben zukünftiger Geschäftsjahre	58.153	5.504	52.649
Summe der verschiedenen Forderungen mit Laufzeit von weniger als 12 Monaten		4.702.812	3.958.545	744.267
121500	Verschiedene Forderungen – Autonome Provinz Bozen	5.000.000	10.000.000	-5.000.000
Summe der verschiedenen Forderungen mit Laufzeit von mehr als 12 Monaten		5.000.000	10.000.000	-5.000.000
121525	Forderungen gegenüber Lieferanten für Gutschriften und Bevorschussungen	0	0	0
Summe der Bevorschussungen an Lieferanten		0	0	0
Summe der Forderungen		20.428.798	24.178.759	-3.749.961

Die Forderungen wurden im Ausmaß ihrer vermuteten Einbringlichkeit gebucht.

In Anwendung der bereits genannten Buchhaltungsprinzipien und der vom Ministerium für wirtschaftliche Entwicklung vorgeschriebenen Anweisungen ist die Forderung aus der Jahresgebühr in dem von InfoCamere mitgeteilten Ausmaß verbucht worden. InfoCamere hat im Februar 2024 die genaue Höhe der noch einzuhebenden Beträge pro Jahr, getrennt nach Jahresgebühr, Zinsen und Strafen mitgeteilt. Die Forderungen sind im mitgeteilten Ausmaß verbucht worden. Diese Forderungen aus Jahresgebühren sind um 51 %, diejenigen betreffend die Verwaltungsstrafen um 85 % abgewertet worden.

Die Forderungen mit Laufzeit von mehr als 12 Monaten beziehen sich auf den Rotationsfonds der Autonomen Provinz Bozen, für den die Handelskammer 10 Millionen Euro zur Verfügung gestellt hat. Im Laufe des Jahres 2023 hat die Autonome Provinz Bozen 5 Millionen Euro vorzeitig zurückerstattet.

Bankkontokorrent und Kassa

Konto	Beschreibung	2023	2022	Änderung
122000	Kontokorrent beim Einheitsschatzamt	53.169.899	35.480.137	17.689.762
122001	Kontokorrent der Abfertigung	4.711.686	4.242.876	468.810
122006	Noch zu verbuchende Einnahmen: Bancomat und Gebühren	750	434	316
122003	Kassa (laufende Ausgaben)	8.000	8.000	0
Summe		57.890.335	39.731.447	18.158.888

Die noch zu verbuchenden Einnahmen betreffen verschiedene Zahlungen, die zu Ende des Geschäftsjahres mittels Bancomat durchgeführt und erst im Januar 2024 gutgeschrieben worden sind.



Summe des Umlaufvermögens..... 78.388.638 EUR

Aktive Rechnungsabgrenzungen

Aktive Rechnungsabgrenzungen

Konto	Beschreibung	2023	2022	Änderung
131000	Aktive Rechnungsabgrenzungen	4.685	0	4.685
Summe		4.685	0	4.685

Die bei Abschluss des Geschäftsjahres verbuchten aktiven Rechnungsabgrenzungen betreffen eine Rechnung der TIM AG, für Lizenzen, die bis zum 31.12.2024 gültig sind.

Summe der aktiven Rechnungsabgrenzungen..... 4.685 EUR

Summe Aktiva..... 121.160.189 EUR

Ordnungskonten

Kunstwerke – Leihgaben von Seiten Dritter

Konto	Beschreibung	2023	2022	Änderung
140005	Kunstwerke – Leihgaben von Seiten Dritter	1.069.333	1.069.333	0
Summe		1.069.333	1.069.333	0

Im Jahr 2020 sind die von der Handelskammer hauptsächlich im Merkantilmuseum ausgestellten Kunstwerke neu bewertet und in Werke im Eigentum der Kammer und Leihgaben Seitens Dritter unterteilt worden. Die Leihgaben sind unverändert und betreffen:

- das Gemälde "St. Valentin" von Eugen von Blaas € 500.000
- das Menz-Archiv € 500.000
- verschiedene von Frau Monika Mumelter zur Verfügung gestellte Dokumente €25.000
- zwei vom Landesarchiv Bozen geliehene Bücher € 23.346
- das Original des Privilegs von Karl VI € 13.000
- das Werk "Type a Puppet" von Ursula Huber € 7.987

Summe der Ordnungskonten..... 1.069.333 EUR



Passiva: Eigenkapital

Das Eigenkapital setzt sich wie folgt zusammen:

Konto	Beschreibung	Wert am 01.01.2023	Zunahmen 2023	Abnahmen 2023	Wert am 31.12.2023
203000	Eigenkapital vergangener Jahre	79.206.861	0	-378.901	78.827.959
203003	Rücklage für zukünftige Investitionen	11.842.405	0	0	11.842.405
203004	Rücklage aus Beteiligungen	7.010.709	20.616	-1.579.116	5.452.210
202000	Überschuss/Verlust des Jahres	-364.026	3.157.358	0	2.793.332
Summe		97.695.949	3.177.974	-1.958.017	98.915.906

Die Erhöhung des Eigenkapitals ergibt sich aus dem Gewinn des Geschäftsjahres, abzüglich des negativen Ergebnisses der Verwaltung des Meisterbundes.

Im Eigenkapital scheint die Rücklage aus Beteiligungen auf, in der die Werterhöhungen einiger Beteiligungen an Gesellschaften oder Körperschaften verbucht werden. Die bis zum 01.01.2023 gebildete Rücklage für die Beteiligung am Sonderbetrieb musste aufgrund der außerordentlichen Abwertung der Beteiligung komplett aufgelöst werden.

Die Struktur der Rücklage aus Beteiligungen am 31.12.2023 wird in der Folge angeführt:

Beteiligung	Wert am 01.01.2023	Zunahmen 2023	Abnahmen 2023	Wert am 31.12.2023
Institut für Wirtschaftsförderung	1.579.116	0	-1.579.116	0
IDM Südtirol - Alto Adige (ex EOS)	1.517.854	1.997	0	1.519.851
Autonome Körperschaft allgemeines Lagerhaus	3.749.322	17.981	0	3.767.303
Konsortium für die Führung der Großmarkthalle G.m.b.H.	162.265	639	0	162.904
Techoservicecamere K.A.G.	2.132	0	0	2.132
InfoCamere K.A.G.	21	0	0	21
Summe	7.010.709	20.616	-1.579.116	5.452.210

Summe Eigenkapital..... 98.915.906 EUR

Abfertigungsfonds

Konto	Beschreibung	Wert am 01.01.2023	Zunahmen 2023	Abnahmen 2023	Wert am 31.12.2023
230000	Abfertigungsfonds	4.711.686	366.712	-513.142	4.565.256
Summe		4.711.686	366.712	-513.142	4.565.256

Der Abfertigungsfonds wird im Sinne des Artikel 3 des Regionalgesetzes Nr. 18 vom 3. November 1973 direkt von der Handelskammer verwaltet. Die im Laufe des Jahres 2023 verzeichneten Abgänge betreffen neben einigen Bediensteten, welche ihr Arbeitsverhältnis mit der Körperschaft beendet haben auch jene, welche um die Bevorschussung der angereiften Beträge angesucht haben.

Summe Abfertigungsfonds..... 4.565.256 EUR



Verbindlichkeiten

Verbindlichkeiten

Konto	Beschreibung	2023	2022	Änderung
240000	Lieferanten (institutionelle Tätigkeit)	94.877	90.622	4.255
240000	Lieferanten (Handelstätigkeit)	33.449	8.994	24.455
240003	Freiberufler	5.411	15.257	-9.846
240006 240008	Noch zu erhaltende Rechnungen	122.423	171.708	-49.285
Summe Verbindlichkeiten gegenüber Lieferanten		256.159	286.580	-30.421
241000	Verbindlichkeiten gegenüber Unioncamere	0	0	0
Summe Verbindlichkeiten gegenüber Einrichtungen des Kammersystems		0	0	0
243004	Verbindlichkeiten geg. Staatskasse: IRES	181.035	30.925	150.110
243005	Verbindlichkeiten geg. Staatskasse: IRAP	5.379	4.543	836
243006	Verbindlichkeiten geg. Staatskasse: MwSt.	41.254	1.072	40.182
243007	Verbindlichkeiten geg. Staatskasse: Ersatzsteuer auf die Abfertigung	0	44.026	-44.026
243102	Verbindlichkeiten geg. INPDAP	5.016	8.513	-3.497
244031	Verbindlichkeiten geg. Laborfonds	395	251	144
243011	Andere Steuer- und Fürsorgeverbindlichkeiten	735.909	632.789	103.120
Summe Steuer- und Fürsorgeverbindlichkeiten		968.989	722.120	246.869
244007	Bedienstete (Nachzahlungen)	1.011.212	1.093.806	-82.594
Summe Verbindlichkeiten geg. Bediensteten		1.011.212	1.093.806	-82.594
245003	Verbindlichkeiten geg. Kammerausschuss	12.716	8.918	3.798
245000	Verbindlichkeiten geg. Kammerrat	16.020	7.088	8.932
245009	Verbindlichkeiten geg. Kollegium der Rechnungsprüfer	26.716	26.716	0
245012	Verbindlichkeiten geg. Mitgliedern verschiedener Kommissionen	22.824	22.707	117
245015	Verbindlichkeiten geg. Mitgliedern des unabhängigen Bewertungsgremiums	3.970	6.000	-2.030
Summe Verbindlichkeiten geg. inst. Organen		82.246	71.429	10.817
246000	Verbindlichkeiten geg. kontrollierten Unternehmen mit einer Laufzeit < 12 Monate	662.089	847.035	-184.946
246000	Verschiedene Verbindlichkeiten mit einer Laufzeit < 12 Monate	1.642.056	1.399.696	242.360
diverse	Verbindlichkeiten für Jahresgebühren, Zinsen und Strafen	1.172.122	1.098.023	74.099
246022	Kautionen	34.959	10.566	24.392
Summe verschiedener Verbindlichkeiten mit einer Laufzeit von weniger als 12 Monaten		3.511.225	3.355.320	155.905
246000	Verschiedene Verbindlichkeiten mit einer Laufzeit > 12 Monate	102.413	38.448	63.965
Summe verschiedener Verbindlichkeiten mit einer Laufzeit von mehr als 12 Monaten		102.413	38.448	63.965
247012	Verbindlichkeiten für das Verzeichnis der Umweltfachbetriebe	428.757	461.966	-33.209
Summe Verbindlichkeiten für Dienste geg. Dritten		428.757	461.966	-33.209
Summe Verbindlichkeiten		6.361.002	6.029.669	331.333



Die Verbindlichkeiten wurden zum Nennwert ausgewiesen und beziehen sich auf Schulden, deren Höhe und Fälligkeit sicher ist. Das Gesamtausmaß der Verbindlichkeiten ist leicht angestiegen (5,50%) und beläuft sich zum 31.12.2023 auf 6.361.002 EUR.

Summe Verbindlichkeiten..... 6.361.002 EUR

Rückstellungen für Risiken und Kosten

Konto	Beschreibung	2023	2022	Änderung
121009	Abwertungsfonds für uneinbringliche Forderungen betreffend die Jahresgebühr, Verwaltungsstrafen und Zinsen	9.435.184	9.054.241	380.943
121305	Abwertungsfonds für uneinbringliche Kundenforderungen	6.384	6.384	0
260103	Fonds für Kosten für Uneinbringlichkeit	790.755	754.950	35.805
261001	Fonds für die Realisierung des Talentcenters	443.418	654.312	-210.894
Summe		10.675.742	10.469.888	205.854

Der Abwertungsfonds für uneinbringliche Jahresgebühren ist von den im D.P.R. Nr. 254 vom 2. November 2005 enthaltenen sogenannten Buchhaltungsprinzipien vorgesehen. Im Detail besteht der Fonds am 31.12.2023 aus der Summe:

- des Fonds für uneinbringliche Jahresgebühren, Zinsen und Strafen 2009 von 655.744 EUR
- des Fonds für uneinbringliche Jahresgebühren, Zinsen und Strafen 2010 von 475.360 EUR
- des Fonds für uneinbringliche Jahresgebühren, Zinsen und Strafen 2011 von 694.882 EUR
- des Fonds für uneinbringliche Jahresgebühren, Zinsen und Strafen 2012 von 771.145 EUR
- des Fonds für uneinbringliche Jahresgebühren, Zinsen und Strafen 2013 von 752.706 EUR
- des Fonds für uneinbringliche Jahresgebühren, Zinsen und Strafen 2014 von 895.158 EUR
- des Fonds für uneinbringliche Jahresgebühren, Zinsen und Strafen 2015 von 576.672 EUR
- des Fonds für uneinbringliche Jahresgebühren, Zinsen und Strafen 2016 von 526.754 EUR
- des Fonds für uneinbringliche Jahresgebühren, Zinsen und Strafen 2017 von 526.480 EUR
- des Fonds für uneinbringliche Jahresgebühren, Zinsen und Strafen 2018 von 505.917 EUR
- des Fonds für uneinbringliche Jahresgebühren, Zinsen und Strafen 2019 von 564.740 EUR
- des Fonds für uneinbringliche Jahresgebühren, Zinsen und Strafen 2020 von 579.520 EUR
- des Fonds für uneinbringliche Jahresgebühren, Zinsen und Strafen 2021 von 634.649 EUR
- des Fonds für uneinbringliche Jahresgebühren, Zinsen und Strafen 2022 von 628.607 EUR
- des Fonds für uneinbringliche Jahresgebühren, Zinsen und Strafen 2023 von 646.851 EUR

Der am 31. Dezember zurückgestellte Fonds für uneinbringliche Forderung der Jahresgebühr entspricht einer vorsichtigen Berechnung der durchschnittlich nicht eingehobenen Gebühren der letzten zwei Steuerrollen (51 % der Jahresgebühr und 85 % der Verwaltungsstrafen), multipliziert mit den Forderungen der Jahresgebühr 2023. Der Abwertungsfonds besteht aus einer Schätzung der Beträge, die auch nach Ausstellung der diesbezüglichen Steuerzahlkarten nicht eingehoben werden können. Die für die vorhergehenden Jahre zurückgestellten Fonds sind auch im Jahr 2023 bereits teilweise storniert worden.



Der Fonds für Kosten für Uneinbringlichkeit beinhaltet die notwendigen Summen, die infolge der Uneinbringlichkeitserklärungen an die Agentur für Einnahmen - Einzug zurückerstattet werden müssen. Der zurückgestellte Betrag ist berechnet worden, indem auf die nicht eingehobenen Summen die Einhebegebühren von 8,23% berechnet worden sind.

Die in den Jahren 2018 und 2019 verbuchte Rückstellung von 1,825 Millionen für das Talent Center ist im Laufe der letzten drei Geschäftsjahre teilweise verwendet worden, um die an die Wirtschaftskammer Steiermark und die Freie Universität Bozen im Rahmen der getroffenen Vereinbarungen geschuldeten Zahlungen zu tätigen.

Summe Rückstellungen für Risiken und Kosten..... 10.675.742 EUR

Passive Rechnungsabgrenzungen

Passive Rechnungsabgrenzungen

Konto	Beschreibung	2023	2022	Änderung
271000	Passive Rechnungsabgrenzungen	642.284	161.604	480.680
Summe		642.284	161.604	480.680

Die passiven Rechnungsabgrenzungen betreffen einen Teil der Jahresgebühr 2023, welche für die Realisierung der drei gesamtstaatlichen Projekte eingehoben worden ist, aber erst 2024 verwendet wird.

Summe der passiven Rechnungsabgrenzungen..... 642.284 EUR

Summe Passiva..... 121.160.189 EUR

Ordnungskonten

Leihgeber von Kunstwerken

Konto	Beschreibung	2023	2022	Änderung
280005	Leihgeber von Kunstwerken	1.069.333	1.069.333	0
Summe		1.069.333	1.069.333	0

Summe der Ordnungskonten..... 1.069.333 EUR

Ergebnis des Geschäftsjahres..... 2.793.332 EUR

Das Endergebnis der Gewinn- und Verlustrechnung weist einen Gewinn von 2.793.332 EUR auf. Im vorhergehenden Geschäftsjahr wurde ein Verlust von 364.026 EUR verzeichnet.



Gewinn- und Verlustrechnung

Die Analyse der einzelnen Posten der Gewinn- und Verlustrechnung bezieht sich auf die im Laufe des Geschäftsjahres getätigten Bewegungen und bietet darüber hinaus auch einen Vergleich mit den entsprechenden Ergebnissen des vorausgegangenen Geschäftsjahres.

Detailliertere Angaben zur Durchführung der Kammertätigkeit – vor allem im Zusammenhang mit dem Erreichen der institutionellen Ziele – sind im Tätigkeitsbericht 2023 sowie im Verwaltungsbericht angeführt, der dem Jahresabschluss beiliegt.

Laufende Einnahmen

Jahresgebühr

Konto	Beschreibung	2023	2022	Änderung
310000	Jahresgebühr	6.301.782	6.037.585	264.197
310000	Erhöhung 20 % ¹⁾	1.260.356	1.207.517	52.839
Zwischensumme Jahresgebühr		7.562.138	7.245.102	317.036
310000	auf das darauffolgende Jahr übertragene Einnahmen ²⁾	-642.284	-161.604	-480.680
310000	vom vorhergehenden Jahr übertragene Einnahmen ²⁾	161.604	128.178	33.426
310003	Zinsen Jahresgebühr	111.066	26.152	84.914
310002	Verwaltungsstrafen Jahresgebühr	266.222	261.562	4.660
310001	Rückerstattungen Jahresgebühr	-7.503	-10.247	2.744
Summe		7.451.243	7.489.142	-37.899

- ¹⁾ Die Handelskammer Bozen hat sich auf Vorschlag von Unioncamere an drei gesamtstaatlichen Projekten für die Digitalisierung der Unternehmen, die Bildung-Arbeit und die Vorbereitung der KMU auf internationale Märkte beteiligt und die Jahresgebühren 2023–2024–2025 um 20 % erhöht. Die bei Abschluss des Geschäftsjahres verbuchten Summen belaufen sich auf insgesamt 7.562.138 EUR, d.h. sie haben im Vergleich zum Vorjahr um 4,4 % zugenommen.
- ²⁾ Der Anteil der Einnahmen, welcher im Jahr 2023 nicht verwendet worden ist, um die Tätigkeiten betreffend die Projekte zu finanzieren, ist durch eine transitorische passive Abgrenzung von 642.284 EUR auf das Geschäftsjahr 2024 übertragen worden (Rundschreiben des Ministeriums für wirtschaftliche Entwicklung Prot. 0532625 vom 5. Dezember 2017).

Der Posten der Zinsen beinhaltet neben den Beträgen für die unterlassenen Zahlungen der Gebühr 2023 auch die im Laufe des Geschäftsjahres angereiften Zinsen für Forderungen der vorhergehenden Jahre. Dieser Posten hat im Vergleich zu den vorhergehenden Jahren stark zugenommen, da der gesetzliche Zinssatz von 1,25 % im Jahr 2022 auf 5 % im Jahr 2023 erhöht worden ist.

Wie von den mit Rundschreiben des Ministeriums für wirtschaftliche Entwicklung Nr. 3622/C vom 5. Februar 2009 eingeführten Buchhaltungsprinzipien vorgesehen, ist auch der Ertrag betreffend die Strafen für nicht oder nicht rechtzeitig eingezahlte Jahresgebühren verbucht worden. Die Rückerstattungen der Jahresgebühr 2023 sind wie bisher als Berichtigung der Einnahmen registriert worden. Die Rückerstattung der Gebühren vorhergehender Jahre erfolgt hingegen über die in der Bilanz verbuchten Verbindlichkeiten.



Sekretariatsgebühr

Konto	Beschreibung	2023	2022	Änderung
311000	Sekretariatsgebühr	3.837.830	3.244.634	593.196
311009	Verwaltungsstrafen	366.617	341.620	24.997
311106	Rückerstattungen Sekretariatsgebühr	-1.725	-2.001	276
Summe		4.202.722	3.584.254	618.268

Die Einnahmen aus der Anwendung einer Gebühr auf die von den Ämtern ausgestellten Akte sind im Vergleich zu 2022 um 17 % gestiegen: das liegt in erster Linie an der Einführung der verpflichtenden Meldung der wirtschaftlichen Eigentümer, welche im Jahr 2023 in Kraft getreten ist.

Zudem sind mehr Verwaltungsstrafen im Sinne des Art. 2.630 des Zivilgesetzbuchs ausgestellt worden. In der Folge werden die Details der Posten Sekretariatsgebühr und Verwaltungsstrafen sowie deren Veränderung im Vergleich zum Vorjahr angeführt:

▪ Meldeamtliche Daten, Bestätigungen Handelsregister	2.945.908 EUR	+22,33 % ↗
▪ Digitale Unterschrift (Business Key und CNS)	459.134 EUR	+15,84 % ↗
▪ Verwaltungsstrafen	366.617 EUR	+7,32 % ↗
▪ Tachographenkarten	91.195 EUR	-12,24 % ↘
▪ Vidimierungen	86.688 EUR	+5,40 % ↗
▪ Dokumente im Bereich Außenhandel	82.535 EUR	-13,31 % ↗
▪ Andere Alben, Rollen und Register	48.086 EUR	+24,30 % ↗
▪ Binnenhandel	44.699 EUR	+8,19 % ↗
▪ MUD – Umwelterklärung	33.105 EUR	-11,59 % ↘
▪ Marken und Patente	10.635 EUR	+9,93 % ↗
▪ F-Gas	9.264 EUR	-4,89 % ↘
▪ Bestätigungen „Entirely Handcarved“	7.269 EUR	+31,40 % ↗
▪ Einschreibung zur Prüfung „Technischer Verantwortlicher“	6.660 EUR	+43,10 % ↗
▪ TD - Ermächtigung von technischen Zentren	4.867 EUR	+11,10 % ↗
▪ Erneuerung Marken Edelmetalle	3.520 EUR	+8,63 % ↗
▪ RAEE-Register	1.380 EUR	+9,52 % ↗
▪ Wechselproteste (Löschungen und Richtigstellungen)	1.357 EUR	-33,07 % ↘
▪ Außergerichtlicher Vergleich	756 EUR	+100,00 % ↗
▪ Verzeichnis der diplomierten Weinverkoster u. Sachverständigen	342 EUR	+100,00 % ↗
▪ Rückerstattung von Postspesen	129 EUR	+49,30 % ↗
▪ Erkennungsausweis Makler	100 EUR	-80,95 % ↘
▪ Rückerstattung von Sekretariatsgebühren	-1.725 EUR	-13,79 % ↘
▪ Summe Sekretariatsgebühren	4.202.722 EUR	+17,26 % ↗

Beiträge, Zuschüsse und andere Einnahmen

Die im laufenden Geschäftsjahr registrierten Beiträge und Zuwendungen werden in der folgenden Tabelle detailliert angeführt:

Beiträge und Zuwendungen des laufenden Geschäftsjahres

Konto	Beschreibung	2023	2022	Änderung
Autonome Provinz Bozen				
312004	Finanzierung des Instituts für Wirtschaftsförderung	590.000	500.000	90.000
312004	Beiträge für das Merkantilmuseum	4.500	4.500	0
Autonome Region Trentino-Südtirol				



Konto	Beschreibung	2023	2022	Änderung
312001	Regionalgesetz Nr. 5/1999	4.872.535	4.872.535	0
Unioncamere				
312003	Beiträge aus dem Ausgleichsfonds	130.129	115.000	15.129
312000	Excelsior	11.600	11.550	450
312000	Landesbeitrag für Restaurierungsarbeiten an einer Decke im Merkantilgebäude	0	11.001	-11.001
Andere				
312000	Einnahmen aus der Photovoltaikanlage	5.340	0	5.340
Summe		5.614.104	5.514.585	99.519

Die im Jahr 2023 erhaltenen Beiträge betreffen neben der Finanzierung für die Durchführung der Verwaltungstätigkeiten im Sinne des Regionalgesetzes Nr. 5/1999 auch die Finanzierung der Tätigkeiten des Sonderbetriebs (im Sinne des Landesgesetzes Nr. 7/2000): letzterer wurde im Sinne des Beschlusses der Landesregierung Nr. 991 vom 14.11.2023 für das Geschäftsjahr 2023 um 90.000 EUR erhöht.

Bereits 2019 ist das Informationssystem Excelsior von Unioncamere erneuert worden, welches durch monatliche Umfragen, die von den Handelskammern durchgeführt werden, Wirtschaftsinformationen für die Arbeitspolitik liefert. Die Vereinigung deckt die den Handelskammern für die Erhebung angefallenen Ausgaben, welche sich für das Geschäftsjahr 2023 auf 11.600 EUR belaufen haben.

Neu sind die Einnahmen aus der Photovoltaikanlage, welche ab dem Jahr 2023 zu Gunsten der Handelskammer ausgezahlt werden.

Verschiedene Rückerstattungen und Vergütungen

Es folgt nun eine detaillierte Aufstellung der im Laufe des Geschäftsjahres verzeichneten Rückerstattungen und Vergütungen für Dienste an Dritte.

Konto	Beschreibung	2023	2022	Änderung
312010	Rückerstattung vorgestreckter Spesen durch das Institut für Wirtschaftsförderung	2.754.159	2.219.330	534.829
312015	Rückerstattung vorgestreckter Spesen für das Verzeichnis der Umweltfachbetriebe	643.658	686.509	-42.851
312015	Rückerstattung der Ausgaben für die Verwaltung der Richtpreisverzeichnisse für Hoch- und Tiefbau	300.000	300.000	0
312015	Rückerstattung der Ausgaben für die Organisation der Kurse für angehende Meister im Handwerk von Seiten des Landes	230.968	187.181	43.787
312015	Rückerstattung der Ausgaben für eine an die Provinz abgeordnete Bedienstete	70.082	69.907	175
312015	Rückerstattung der Ausgaben für die Verwaltung der Richtpreisverzeichnisse für Hoch- und Tiefbau – Jahr 2022-bis	58.837	0	58.837
312015	Mitgliedsbeiträge für den Meisterbund und Abrechnung der Ausgaben 2023	36.226	26.434	9.792
312015	Schadenersatz für einen Schaden im Merkantilgebäude	17.800	3.538	14.262
312015	Rückerstattung von vorgestreckten Spesen – Institut für Wirtschaftsförderung	6.710	0	6.710



Konto	Beschreibung	2023	2022	Änderung
312012	Pachtzins für die A. Rinner Alm in Ratschings von Schölzhorn Walter	3.822	3.687	135
312015	INAIL – Rückerstattung der Kosten für einen Bediensteten im Krankenstand	2.377	5.537	-3.160
312012	Spesenrückerstattung für Räumlichkeiten, welche der Außenhandelssektion des österreichischen Generalkonsulats zur Verfügung gestellt werden	1.985	1.888	97
312015	Andere Einnahmen institutioneller Tätigkeit	876	2.981	-2.105
312015	Beteiligung der Autonomen Provinz Bozen an den Ausgaben für die Organisation eines Universitätskurses zum BIM	521	12.200	-11.679
312015	Unioncamere: Rückerstattung der Ausgaben für das Projekt „Obst und Gemüse in den Schulen“	0	50.712	-50.712
312015	Rückerstattung vorgestreckter Spesen für das EU-Projekt BE-READI ALPS	0	42.077	-42.077
312015	Unioncamere: Spesenrückerstattung für Tätigkeiten zur Überwachung des Marktes	0	30.788	-30.788
312015	Rückerstattung der Ausgaben für einen an das Zentrum Borodina in Meran abgeordneten Bediensteten	0	10.634	-10.634
312015	Beteiligung von Unioncamere an von der Kammer vergebenen Covid-19-Stipendien	0	500	-500
Summe		4.128.022	3.653.902	474.120

Die verschiedenen Rückerstattungen und Vergütungen haben im Vergleich zu 2022 um 13 % zugenommen. Die Erhöhung ist auf die höhere Spesenrückerstattung durch den Sonderbetrieb für das abgestellte Personal zurückzuführen. Zudem hat sich das Land an den Ausgaben für die Organisation der Kurse in Unternehmensführung für angehende Meister im Handwerk beteiligt, welche vom Institut für Wirtschaftsförderung getätigt worden sind. Insgesamt 358.837 EUR hat das Land Südtirol für die Ausarbeitung der Richtpreisverzeichnisse 2022-bis und 2023 zur Verfügung gestellt.

Seit 2020 verwaltet die Handelskammer den Meisterbund, vertritt die Interessen der eingetragenen Mitglieder, fördert die Anerkennung des Titels als Qualifikation, die mit anderen Berufsausbildungen gleichzustellen ist und organisiert ein qualitatives Weiterbildungsangebot. Alle im Verzeichnis eingetragenen Meister zahlen einen jährlichen Mitgliedsbeitrag von 50 Euro ein, der im Jahr 2023 einen Ertrag von insgesamt 21.350 EUR ausgemacht hat.

Summe der Beiträge, Zuschüsse und anderen Einnahmen9.742.126 EUR

Einnahmen aus der Verwaltung von Gütern und Dienstleistungen

Konto	Beschreibung	2023	2022	Änderung
313000	Kontrollstelle für DOC-Weine "Südtirol"	625.659	608.102	17.557
313000	Pflichtmediation	272.066	200.208	71.858
313002	Gewinnspiele	32.340	46.760	-14.420
313000	Überschuldungsstelle und ADR-Consumer	37.010	41.755	-4.745



Konto	Beschreibung	2023	2022	Änderung
313000	Kontrollstelle für DOC-Weine „Kalterer See“	33.106	39.301	-6.195
313000	Abonnement CLEARCO	22.927	23.567	-640
313006	Vereinbarung mit Ecocerved für die Erstellung zweisprachiger Software	20.000	18.774	1.226
313000	Erneuerung von digitalen Unterschriften und Lesegeräte	19.305	14.791	4.514
313006	Zustellung der digitalen Vorrichtungen	14.773	0	14.773
313007	Ausstellung von Carnet TIR/ATA und von			
313000	Dokumenten für den Außenhandel	10.741	9.365	1.376
313006	Rückerstattungen von Kondominiumspesen durch die Mieter	1.984	6.251	-4.267
313000	Kontrollstelle für IGT-Weine „Mitterberg“	6.912	5.604	1.308
313000	Eintrittskarten Merkantilmuseum	14.221	5.285	8.936
313000	Verwendung der Säle – Sitz	3.505	4.100	-595
313006	Fotokopien	3.442	2.970	472
313000	Verwendung der Säle - Silbergasse	4.050	2.050	2.000
313000	Nutzung der Almhütte	1.770	1.689	81
313004	Eichkontrollen	1.071	952	119
313006	Referententätigkeit durch Kammerbedienstete	450	600	-150
313000	Kontrollstelle für Rebsortenweine	204	564	-360
313003	Verkauf von Veröffentlichungen des Merkantilmuseums	1.541	379	1.162
313006	Digitale Geschäftsbücher – Jahreslizenzen	1.050	350	700
313000	Geführte Besuche und Verleih von Audio-Guides im Merkantilmuseum	504	323	181
313000	Gelegentlicher Verkauf von Weinen	246	107	139
Summe		1.128.877	1.033.844	95.033

Im Jahr 2009 hat die Handelskammer auf Anfrage des Südtiroler Weinkonsortiums die Kontrollstelle für die Zertifizierung der Weine errichtet. Die aus der Kontrolltätigkeit entstehenden Kosten gehen zu Lasten der Weinbauern, der Weinkellereien und der Abfüller und werden durch einen Tarif gedeckt, der auf die produzierte Menge angewandt wird.

Die Einnahmen aus der Verwaltung von Gütern und Dienstleistungen haben im Vergleich zum vorhergehenden Geschäftsjahr um fast 9 % zugenommen, wobei der größte Zuwachs auf die Einnahmen aus Mediationsverfahren entfällt (+36%). Die Einnahmen aus der Überwachungstätigkeit von Gewinnspielen sind hingegen rückläufig (-31%).

Verwaltung der Liegenschaften: Mieterträge

Konto	Beschreibung	2023	2022	Änderung
313001	Institut für Wirtschaftsförderung, Bozen	309.250	0	309.250
313001	Vermietung von Garagenstellplätzen	118.595	29.170	89.425
313001	Verkehrsamt der Stadt Bozen	114.980	103.127	11.853
313001	Euregio Plus SGR AG, Bozen	91.714	0	91.714
313001	Wirtschaftsberater Winkler & Sandrini	77.526	77.448	78
313001	Südtiroler Landtag	78.759	75.285	3.474
313001	EDV Ghirardini, Bozen	57.938	53.905	4.033



Konto	Beschreibung	2023	2022	Änderung
313001	Investitionsbank Trentino – Südtirol	54.230	47.134	7.096
313001	Südtiroler Werkstätten, Bozen	46.342	44.418	1.924
313000	Baker Tilly Revisa AG, Bozen	45.324	0	45.324
313001	Ratschings - Jaufen G.m.b.H., Ratschings	31.998	31.998	0
313001	EMVA, Bozen	7.780	7.393	387
313001	Sporthotel Kalcherhof KG, Ratschings	201	201	0
313001	Waldinteressentschaft Innerratschings	180	180	0
313001	Tourismusverein Ratschings	120	120	60
313001	Moosmair Christoph, Ratschings	100	100	0
313001	Haller Armin KG, Ratschings	60	60	0
313001	Dolomites Radio Club	60	60	0
Summe		1.035.157	455.341	579.816

Die Mieteinnahmen konnten im Vergleich zum Vorjahr um fast 580.000 EUR auf insgesamt 1.035.157 EUR gesteigert werden. Das liegt daran, dass nach dem Übergang der Immobilie in der Südtiroler Straße am 17.03.2023 an die Handelskammer, diese als neue Eigentümerin in alle Mietverträge des Instituts für Wirtschaftsförderung nachgefolgt ist. Zudem muss er Sonderbetrieb selbst eine monatliche Miete für die besetzten Flächen entrichten.

Verwaltung der Liegenschaften: Weiterverrechnung der Nebenkosten

Konto	Beschreibung	2023	2022	Änderung
313010	Rückerstattung der Energiekosten	56.322	0	56.322
313011	Rückerstattung der Kosten für die Heizung	1.920	0	1.920
313012	Rückerstattung für Wasser und Abwasser	443	0	443
313013	Rückerstattung für die ordentliche Instandhaltung des Gebäudes	28.465	0	28.465
313015	Rückerstattung der Condominiumsspesen	67.101	0	67.101
Summe		154.251	0	154.251

Die Handelskammer hat auch die Verwaltung und die Instandhaltung des Gebäudes vom Sonderbetrieb übernommen. Im Jahr 2023 belaufen sich die Gesamtkosten, welche an die Mieter weiterverrechnet werden und somit zusätzliche Einnahmen für die Handelskammer darstellen, auf 154.251 EUR.

Summe der Einnahmen aus der Verwaltung von Gütern und Dienstleistungen2.318.287 EUR

Bestandsänderungen

Konto	Beschreibung	2023	2022	Änderung
314000	Warenanfangsbestand	-126.380	-179.633	53.253
314003	Warenendbestand	69.505	126.380	-56.875
Summe		-56.875	-53.253	-3.622

Die Warenendbestände beziehen sich auf Vorrichtungen für die digitale Unterschrift, die im Laufe des Geschäftsjahres angekauft und erst 2024 an die Nutzer verteilt werden.

Summe laufende Einnahmen A)..... 23.657.504 EUR



Laufende Ausgaben

Die Kosten für den Betrieb der Ämter sind in Bezug auf ihre Art und Zweckbestimmung aufgeteilt worden. Jede der folgenden Tabellen bezieht sich daher auf einen gewissen Zweig der Verwaltung.

Personalkosten

Konto	Beschreibung	2023	2022	Änderung
321000	Ordentliche Bezüge	5.460.602	4.956.651	503.951
321003	Außerordentliche Bezüge	69.371	59.527	9.844
321006	Verschiedene Zulagen	1.017.123	881.596	135.527
322000	Sozialbeiträge	1.820.622	1.616.023	204.599
323000	Rückstellung für Abfertigung	317.602	630.119	-312.517
323004	Abfertigungsquote Laborfonds	229.513	176.261	53.252
322003	INAIL Bedienstete	21.059	17.559	3.500
324020	Beitrag Freizeitverein	15.000	9.500	5.500
324006	Andere Kosten für das Personal	9.775	7.064	2.711
324018	Kosten für Wettbewerbe	0	0	0
324011	Pensionen	298.043	301.404	-3.361
324010	Personal des Sonderbetriebs, das Tätigkeiten für die Handelskammer verrichtet	60.874	55.651	5.223
Summe		9.319.583	8.711.354	608.229

Mit den Personalkosten sind auch die folgenden Kosten verbunden, die wie vom D.P.R. 254/2005 vorgesehen unter den Kosten für den Betrieb der Ämter verbucht wurden.

Konto	Beschreibung	2023	2022	Änderung
versch.	Personalkosten	9.319.583	8.711.354	608.229
325018	Spesenrückerstattung für Außendienste	44.277	34.176	10.101
325016	Ausgaben für die Weiterbildung	32.588	26.403	6.185
325017	Mensagutscheine	119.680	116.537	3.143
325030	Kosten für Versicherung der Bediensteten	42.167	32.160	10.007
327015	Kosten für Dienstkleidung	2.705	10.977	-8.272
325063	Inps auf Vergütungen freie Mitarbeiter	24.900	25.196	-296
325070	Taschengelder für Praktikanten	21.309	12.097	9.212
327022	Irap – Bedienstete	337.336	303.819	33.517
327021	Irap – Mitarbeiter und freie Mitarbeiter	26.390	24.060	2.330
Summe		9.970.935	9.296.779	674.156

Die Personalausgaben haben im Vergleich zum Vorjahr zugenommen: ab Jänner 2023 kamen die Gehaltsanpassungen zum ersten Mal zur Anwendung, zusätzlich wurden Mitarbeiter in neue Gehaltsklassen eingestuft sowie Rückstellungen für die Kollektivvertragsverhandlungen verbucht, um die Anpassung der Gehälter an die Inflationsrate IPCA vorzusehen. Die Aufwertung des Abfertigungsfonds hat sich wieder stabilisiert (von 9,97% im Jahr 2022 auf 1,94% im Jahr 2023) und beträgt ca. 318.000 EUR.

Betrieb der Ämter

Inanspruchnahme von Dienstleistungen

Konto	Beschreibung	2023	2022	Änderung
325000	Telefonkosten	6.109	6.091	18
325001	Wasserverbrauch	1.417	1.947	-530



Konto	Beschreibung	2023	2022	Änderung
325002	Stromkosten	147.945	140.962	6.983
325003	Kondominiumspesen	139.207	59.681	79.526
325006	Heizung und Klimatisierung	80.521	129.022	-48.501
325010	Kosten für die Reinigung der Büros	112.479	64.899	47.580
325013	Kosten für die Überwachung	2.541	2.136	405
325016	Ausgaben für die Weiterbildung	32.588	26.403	6.185
325017	Mensagutscheine	119.680	116.537	3.143
325018	Spesenrückerstattung für Außendienste	44.277	34.176	10.101
325020	Instandhaltung und Reparatur der Möbel und der Software	185.999	72.791	113.208
325023	Instandhaltung von Immobilien	30.847	69.946	-39.099
325030	Versicherungen	71.292	54.492	16.800
325040	Berater und Experten	254.755	340.533	-85.778
325041	Übersetzungen	58.563	93.567	-35.004
325042	Ausgaben für die Pflichtmediation	159.534	148.650	10.884
325043	Rechtskosten, Streitfälle u. Schiedsgericht	6.804	14.031	-7.227
325050	Automatisierung der Dienstleistungen	600.551	619.762	-19.211
325051	Repräsentationsausgaben	28.715	17.848	10.867
325053	Postspesen	222.550	215.454	7.096
diverse	Einhebe- und Bankspesen	31.540	31.197	343
325059	Kosten für Transportmittel	15.702	15.063	639
325060	Druck von Veröffentlichungen	81.516	85.854	-4.338
325061	Werbekosten	17.182	6.999	10.183
diverse	Inps auf Vergütungen freie Mitarbeiter und gelegentliche Mitarbeiter	34.229	25.196	9.033
325066	Ausgaben für Transporte/Übersiedelungen	32.995	24.279	8.716
325068	Andere Betriebsausgaben	70.110	98.501	-28.391
325070	Taschengelder für Praktikanten	21.309	12.097	9.212
325099	Andere Ausgaben für Dienstleistungen	4.698	52.268	-47.570
Summe		2.615.655	2.580.381	35.274

Die Summe der für Dienstleistungen angefallenen Kosten hat im Vergleich zu 2022 um 1 % zugenommen, die bedeutendsten betreffen:

- die Stromkosten und Ausgaben für die Heizung und Klimatisierung sind nach der Preisexplosion im Vorjahr wieder leicht rückläufig;
- Kondominiumspesen: die starke Zunahme von 90.000 EUR hängt damit zusammen, dass aufgrund der Kostenschätzung die Akontozahlung bedeutend höher ausgefallen sind als im Vorjahr;
- Reinigungskosten: im Jahr 2023 war die Handelskammer für die Reinigung des gesamten Gebäudes zuständig, weshalb die Kosten um über 70% angestiegen sind – teilweise konnten die Kosten an die Mieter weiterverrechnet werden;
- andere Betriebsausgaben: neben den chemischen Analysen von Weinen für die Kontrollstelle beinhaltet dieser Posten auch den Ankauf von Wäschetrocknern und die Durchführung der Kontrollen derselben im Rahmen der Energiekennzeichnung, wie dies von einer Vereinbarung mit Unioncamere im Auftrag des Ministeriums vorgesehen ist;
- Berater und Experten: die Körperschaft ist bemüht festzustellen, ob es intern Bedienstete gibt, welche die notwendigen Kompetenzen für die Durchführung besonders komplexer Tätigkeiten haben, bevor Berater und Experten beauftragt werden. Im Geschäftsjahr 2023 sind folgende Aufträge erteilt worden:
 - die Beratungen im Bereich Richtpreisverzeichnisse durch das



Studio Pfeifer und Partner G.m.b.H., Heinz Perathoner, Andrea Marzi und M&M Engineering G.m.b.H.	117.791 EUR
- die Ausarbeitung des Brandschutzprojektes und zur Brandschutz- beratung in der Ausführungsphas erteilt an Securplan GmbH	34.160 EUR
- die Kontrolle von Weinen mit geschützter Ursprungsbezeichnung, erteilt an Dieter Höller, Georg Kager, Hansjörg Palla, Nicola Carmignola, Stefan Bologna und Norbert Egger	27.933 EUR
- die Vorbereitung und Akkreditierung der Kontrollstelle der Handelskammer als Behörde und Zertifizierung derselben laut UNI CEI EN von Seiten der Dintec K.G.m.b.H. und Accredia	24.510 EUR
- die Ausstattung der Ausstellung, die Ausarbeitung des Hefts für die Sonderausstellung des Merkantilmuseums „Zitrusfrüchte in Bozen“ durch Roberto Festi, Wolfgang von Klebelsberg, Giuseppe Barbera, Stefano Barbacetto und Paola Santin	19.884 EUR
- die Beratung im Bereich Schutz der persönlichen Daten, erteilt an Renorm G.m.b.H.	15.372 EUR
- die Referententätigkeit für das Personal der Handelskammer zum Thema “Der Kunde in Mittelpunkt”, erteilt an Telos Dr. Elmar Teutsch & C. K.G.	3.000 EUR
- die Ausarbeitung einer Schätzung für den Abschluss eines Versicherungs- vertrags , von Seiten der Elsa KG d. S. Cutrale & C.	3.416 EUR
- die Erteilung des Sichtvermerks auf der Steuererklärung durch das Studio Glieri, Rieper & Partner	1.427 EUR
- die Beratungstätigkeit für das Merkantilmuseum durch Paola Bassetti, und Freein Klein von Wisenberg Sophie	1.690 EUR
- die Moderation im Rahmen des Empfangs der Meister im Handwerk durch Frau Verena Pliger Zangerle	1.269 EUR
- die Erstellung des Projektvorschlags „Green Circle“ von Seiten des RRA Zeleni Kras	661 EUR
Summe	254.755 EUR

Nutzung von Gütern Dritter

Konto	Beschreibung	2023	2022	Änderung
326000	Mietaufwände	224.140	1.014.694	-790.554
326005	Leihgebühren	8.204	12.172	-3.968
326010	Langzeitmiete von Autos	26.732	5.811	20.921
Summe		259.076	1.032.678	-773.602

Die Spesen für die Nutzung von Gütern Dritter sind aufgrund des Erlöschens des Fruchtgenuss- und Überbaurechts zu Gunsten des Instituts für Wirtschaftsförderung an der Immobilie in der Südtiroler Straße um annähernd 800.000 EUR zurückgegangen. Ab dem 17.03.2023 muss die Handelskammer dem Institut für Wirtschaftsförderung keine Mieten mehr entrichten, da sie selbst als Eigentümerin für das Gebäude verantwortlich zeichnet.

Unter dem Posten Nutzung von Gütern Dritter werden auch die Leihgebühren für einige Multifunktionsdrucker und für ein Fahrzeug für den Präsidenten verbucht: diese Kosten sind im Vergleich zum Vorjahr um mehr als 20.000 EUR angestiegen.



Verschiedene Verwaltungskosten

Konto	Beschreibung	2023	2022	Änderung
327000	Zeitungen, Zeitschriften, Abonnements usw.	21.639	20.543	1.096
327006	Büromaterial	20.448	33.532	-13.084
327008	Kosten für den Ankauf von Vorrichtungen für die digitale Unterschrift	188.000	149.600	38.400
327009	Verbrauchsmaterial	3.240	34	3.206
327010	Kosten für die Abfallbewirtschaftung	22.692	11.513	11.179
327012	Vordrucke	0	25.970	-25.970
327015	Kosten für Dienstkleidung	2.705	10.977	-8.272
327018	IRES des laufenden Geschäftsjahres	320.000	138.918	181.082
327024	Gemeindeimmobiliensteuer	176.780	47.646	129.134
327027	Registersteuer und anderen Abgaben	13.868	9.490	4.378
diverse	Aktive und passive Rundungen	1	2	-1
diverse	Mehrwertsteuer	5.970	173	5.797
327039	Andere geringfügige Ausgaben	752	1581	-829
327022	IRAP Bedienstete	337.336	303.819	33.517
327021	IRAP Mitarbeiter und freie Mitarbeiter	29.658	24.060	5.598
Summe		1.143.089	777.857	365.232

Die verschiedenen Verwaltungskosten haben im Vergleich zu 2022 um fast 47 % zugenommen. Fast zur Gänze betreffen diese Zunahme die verschiedenen Steuerabgaben: aufgrund der stark angestiegenen Mieteinnahmen ist die Einkommenssteuer IRES auf 320.000 EUR angewachsen, während die Gemeindeimmobiliensteuer aufgrund des Eigentumsübergangs der Immobilie in der Südtiroler Straße nunmehr 176.780 EUR ausmacht.

Mitgliedsbeiträge

Konto	Beschreibung	2023	2022	Änderung
328000	Vereinigung der Handelskammern Unioncamere - Ausgleichsfonds	209.947	196.480	13.467
328003	Vereinigung der Handelskammern Unioncamere- Mitgliedsbeitrag	198.001	190.363	7.638
328010	Konsortialbeiträge	5.966	6.280	-314
Summe		413.914	393.122	20.792

Die mit den Mitgliedsbeiträgen verbundenen Kosten werden laut den Einnahmen der Jahresgebühr des Vorjahres berechnet. Die Konsortialbeiträge betreffen ausschließlich das Consorzio camerale per il credito e la finanza – Innexa.

Institutionelle Organe

Konto	Beschreibung	2023	2022	Änderung
329001	Kammerrat	32.999	12.750	20.249
diversi	Kammerausschuss	228.498	198.522	29.976
329009	Kollegium der Rechnungsprüfer	29.563	28.960	603
329012	Verschiedene Kommissionen und Komitees	29.292	28.033	1.259
329013	DOC-Wein-Kommissionen	38.476	38.840	-364
329015	Unabhängiges Bewertungsgremium	8.556	9.000	-444
Summe		367.384	316.104	51.279



Die Ausgaben für die institutionellen Organe sind im Jahr 2023 angestiegen, da im Monat Mai die Mitglieder der Kammerorgane neu bestellt worden sind und somit zusätzliche Sitzungen einberufen worden sind. Außerdem wurde der Betrag der Sitzungsgelder angehoben. Insgesamt hat sich dieser Posten um 16% erhöht und beläuft sich nunmehr auf 367.384 EUR.

Summe der Ausgaben für den Betrieb der Ämter4.799.118 EUR

Wirtschaftliche Maßnahmen

Konto	Beschreibung	2023	2022	Änderung
Institut für Wirtschaftsförderung				
330029	Beitrag für das Tätigkeitsprogramm	4.810.000	4.200.000	610.000
330029	Finanzierung im Sinne des L.G. Nr. 7/2000	590.000	500.000	90.000
330029	Landesbeitrag für die Finanzierung der Meisterausbildung	231.000	0	231.000
330029	Beiträge für die Finanzierung der Tätigkeiten betreffend die Projekte:			
	Digitalisierung der Unternehmen	222.841	427.602	-204.761
	Bildung-Arbeit	152.181	84.913	67.268
	Internationalisierung	211.419	138.509	72.910
	Vorbeugung der Unternehmenskrise	0	146.978	-146.978
330030	Deckung des Vorjahresverlustes	0	126.630	-126.630
	Zwischensumme Institut	6.217.442	5.623.631	603.811
IDM Südtirol - Alto Adige				
330029	Beitrag für das Tätigkeitsprogramm	1.680.000	1.680.000	0
	Zwischensumme IDM Südtirol - Alto Adige	1.680.000	1.680.000	0
Mitgliedsbeiträge				
330026	Plattform Land	10.000	10.000	0
330026	Konzertverein, Bozen	10.000	10.000	0
330026	Busoni Wettbewerb, Bozen	10.000	10.000	0
330026	Trentino Film Festival	15.000	15.000	0
330026	Vereinigung Vitalpin	5.000	5.000	0
330026	Zentrum zur Förderung der Beziehungen zwischen Südtirol und Russland Nadežda Ivanovna Borodina – Meran	4.500	0	4.500
330026	Europäische Akademie, Bozen	2.582	2.582	0
330026	USPI – Unione stampa periodica italiana	1.400	0	1.400
330026	Studiengesellschaft für Mittelstandsfragen	500	500	0
330026	Handels- und Dienstleistungsverband	524	478	46
330026	Italcam	380	0	380
330026	Baueigentum	130	150	-20
330026	Wnet Networking Women	40	0	40
	Zwischensumme Mitgliedsbeiträge	60.056	53.750	6.306
Andere wirtschaftliche Maßnahmen				
330090	Gewährung von Beiträgen für die Förderung der Alternanz Schule – Arbeitswelt	0	136.000	-136.000



HANDELS-, INDUSTRIE-,
HANDWERKS- UND LAND-
WIRTSCHAFTSKAMMER BOZEN

CAMERA DI COMMERCIO,
INDUSTRIA, ARTIGIANATO
E AGRICOLTURA DI BOLZANO

Konto	Beschreibung	2023	2022	Änderung
330028	Südtiroler Wirtschaftspreis	38.995	44.525	-5.530
330028	Aufsichtstätigkeit für die Holzschnitzwerke „Entirely Handcarved“	35.271	34.588	683
330028	Unterstützung der WorldSkills 2022	0	25.000	-25.000
330028	Empfang einer Delegation der Handelskammer von Cosenza	0	16.777	-16.777
330028	Nachhaltigkeitsevent für ein gemeinsames Projekt von Confidi und der Uni Bozen	0	12.200	-12.200
330000	Förderung eines Universitätslehrgangs zum Building Information Modelling (BIM)	1.042	24.400	-23.358
330028	Imagekampagne für die Junge Wirtschaft im Südtiroler Wirtschaftsring	0	12.139	-12.139
330028	Förderung des Erntedankfests	0	10.000	-10.000
330028	Gewährung einer Spende für die Unterstützung der vom Krieg betroffenen Bevölkerung der Ukraine	0	6.750	-6.750
330028	Europäisches Forum Alpbach – JungforscherInnenpreis und Innovationspreis	0	6.000	-6.000
330028	Konsortium der Weinbauern im Trentino	0	4.880	-4.880
330028	Plattform Land: Organisation der Herbst- und Jahrestagung 2023	4.268	3.698	570
330028	Bildungsangebot für die Schulen - Si.Camera	0	2.500	-2.500
330028	Associazione nazionale direttori merati generali all'ingrosso – ANDMI: Veröffentlichung eines Buchs über die Zukunft der Großmärkte	0	1.500	-1.500
330000	Andere geringfügige Maßnahmen	0	136	-136
330090	Gewährung von Beiträgen für das Projekt Alternanz Schule-Arbeitswelt	500	0	500
330090	Uniontrasporti: Projekt Infrastrukturen	28.753	0	28.753
330028	Lange Nacht der Bozner Museen	711	0	711
330000	Beitrag Südtiroler Meisterbund	10.000	0	10.000
330028	Aktionsgemeinschaft Brennerbahn: Finanzierung Tätigkeitsprogramm	6.528	0	6.528
330028	Work in Südtirol – Besuch Welcome Center Stuttgart	2.697	0	2.697
330028	Universität Trient: „Il latte ed il territorio del Trentino-Alto Adige“	5.000	0	5.000
330028	Verkehrsamt der Stadt Bozen: Bozner Weinkost	5.000	0	5.000
330028	Meister der Arbeit Italiens, Tätigkeitsprogramm 2023	1.188	0	1.188
330028	Wintertourismus in Südtirol	1.749	0	1.749
330000	Industry Round Table Moscow-South Tyrol	0	0	-2.132
Zwischensumme der anderen wirtschaftlichen Maßnahmen		141.702	341.093	-199.391
Summe		8.099.200	7.698.474	400.726



Die Summe, die dem Sonderbetrieb Institut für Wirtschaftsförderung zugesprochen worden ist, bezieht sich neben der von der Autonomen Provinz Bozen im Sinne des Landesgesetzes Nr. 7/2000 erhaltenen Finanzierung auf den ordentlichen Beitrag von Seiten der Handelskammer für das Tätigkeitsprogramm 2023. Auch im Dreijahreszeitraum 2023-2025 beteiligt sich die Handelskammer an drei gesamtstaatlichen Projekten für die Digitalisierung der Unternehmen, die Bildung-Arbeit und die Vorbereitung der KMU auf internationale Märkte. Wie bereits in den Jahren zuvor, sind die Tätigkeiten teilweise vom Institut für Wirtschaftsförderung abgewickelt worden. Die entsprechenden Ausgaben von 586.442 EUR sind von der Kammer getragen worden, da die Jahresgebühr des Zeitraums 2023-2025 für die Finanzierung der Projekte um 20 % erhöht worden ist.

Die Finanzierung zu Gunsten der IDM Südtirol – Alto Adige ist in demselben Ausmaß wie im Vorjahr gewährt worden.

Die Summe der wirtschaftlichen Maßnahmen ist im Vergleich zu 2022 um ca. 5 % angestiegen. Im Laufe der Jahre hat die Handelskammer die einheimische Wirtschaft durch gezielte Maßnahmen in allen im Land vertretenen Wirtschaftssektoren verstärkt gefördert. Bis zur Reform der Handelskammern, welche eine drastische Reduzierung der Jahresgebühr mit sich gebracht hat, sind jahrelang mehr als die Hälfte aller von der Körperschaft ausgegebenen Summen für wirtschaftliche Maßnahmen eingesetzt worden. Trotz dieser Reduzierung der Jahresgebühr belaufen sich die wirtschaftlichen Maßnahmen auf 34 % der im Jahr angefallenen laufenden Ausgaben der Körperschaft.

Abschreibungen und Rückstellungen

Abschreibungen

Konto	Beschreibung	2023	2022	Änderung
Abschreibungen der immateriellen Anlagen				
340000	Software	426	426	0
340003	Benutzerlizenzen	630	2.543	-1.913
Zwischensumme der Abschreibungen der immateriellen Anlagen		1.056	2.969	-1.913
Abschreibungen der materiellen Anlagen				
341000	Gebäude	882.934	310.770	572.164
341003	Anlagen	125	0	125
341012	Möbel und Büroausstattung	17.324	5.735	11.589
341013	Einrichtungsgegenstände	2.014	1.998	16
341021	Elektromechanische und elektronische Maschinen und Geräte	44.647	55.747	-11.100
341024	Fahrzeuge	311	311	0
Zwischensumme der Abschreibungen der materiellen Anlagen		947.356	374.561	572.795
Summe		948.412	377.530	570.882

Die folgenden, vom Ministerialdekret vom 31.12.1988 in geltender Fassung vorgesehenen Abschreibungssätze wurden als Grundlage für die Berechnung herangezogen; sie gelten als repräsentativ für die Lebensdauer der Aktivposten.

- Immobilien 3 %
- spezielle Anlagen 25 %
- elektrom u. elektronische Geräte 20 %
- Einrichtungsgegenstände 15 %
- bewegliche Ausstattungen 12 %
- Fahrzeuge 25 %
- automatische Geräte 20 %



Rückstellungen

Konto	Beschreibung	2023	2022	Änderung
342000	Rückstellung für uneinbringliche Forderungen der Jahresgebühr, Strafen und Zinsen	646.851	678.914	-32.063
343002	Rückstellungen für Kosten für Uneinbringlichkeitserklärungen	37.890	77.448	-39.558
Summe		684.741	756.362	-71.621

Die Rückstellung für uneinbringliche Forderungen der Jahresgebühr betrifft den Betrag der Jahresgebühren und der Strafen des Jahres 2023, der vermutlich nicht eingehoben werden kann. Die Höhe des Betrages ist berechnet worden, indem das durchschnittliche Inkasso der letzten drei Steuerrollen herangezogen worden ist. Die Forderungen betreffend die Jahresgebühr sind um 51 %, diejenigen betreffend die Verwaltungsstrafen aufgrund der freiwilligen Berichtigungen, die im Frühjahr 2024 mit einem reduzierten Strafmaß durchgeführt werden, um 85 % abgewertet worden.

Bei Abschluss des Geschäftsjahres ist der Betrag neu berechnet worden, der in den letzten Jahren zurückgestellt worden ist, um die Kosten für Einhebeverfahren zu decken, welche infolge der Erstellung der Uneinbringlichkeitserklärungen an die Agentur für Einnahmen – Einzug zurückerstattet werden müssen. Der Betrag ist berechnet worden, indem der Prozentsatz der Einhebegebühr von 8,23 % auf die gesamten in Steuerrollen eingetragenen und nicht eingehobenen Summen angewandt worden ist.

Summe der Abschreibungen und Rückstellungen 1.633.154 EUR

Summe laufende Ausgaben B) 23.851.055 EUR

Ergebnis der laufenden Verwaltung (A-B) -193.551 EUR



Erträge und Aufwendungen im Finanzierungsbereich

Erträge im Finanzierungsbereich

Konto	Beschreibung	2023	2022	Änderung
Zinserträge				
350000	Einheitsschatzamt	440.628	63.386	377.242
350005	Verzugszinsen auf Rechnungen und Raten	12.952	19.237	-6.285
Zwischensumme der Zinserträge		453.580	82.623	370.957
Dividenden				
350006	Brennerautobahn AG, Trient	322.800	234.990	87.810
350006	Tecno Holding AG, Rom	14.101	28.203	-14.102
350006	Ratschings Jaufen GmbH, Ratschings	1.980	0	1.980
Zwischensumme der Dividenden		338.881	263.193	75.688
Summe		792.462	345.815	446.647

Sei es die Brennerautobahn als auch die Tecno Holding AG sowie die Ratschings Jaufen G.m.b.H. haben Dividenden an die Gesellschafter ausbezahlt.

Die Zinsauszahlungen von Seiten des kassenführenden Instituts sind im Jahr 2023 aufgrund des äußerst positiven Verlaufs der Zinssätze stark angestiegen. Nachdem das separate Bankkonto der für die lokalen Kreditgenossenschaften zur Verfügung gestellten Rückversicherung zum 31.12.2023 aufgelöst worden ist, sind für das Jahr 2024 deutlich geringere Zinsen zu erwarten.

Ergebnis des Finanzierungsbereichs C)..... 792.462 EUR

Außerordentliche Erträge und Aufwendungen

Außerordentliche Erträge

Konto	Beschreibung	2023	2022	Änderung
360000	Veräußerungsgewinne	10	560	-550
360006	Außerordentliche Erträge	18.763.251	471.980	18.291.271
360010	Außerordentliche Erträge Jahresgebühr	139.884	141.281	-1.397
360012	Außerordentliche Erträge Strafen betreffend die Jahresgebühr	68.015	75.648	-7.633
360011	Außerordentliche Erträge Zinsen betreffend die Jahresgebühr	777	767	10
Summe		18.971.937	690.236	18.281.701

Die außerordentlichen Erträge werden in der Folge detailliert angeführt:

- Restwert des vom Sonderbetrieb Institut für Wirtschaftsförderung übertragenen Gebäudes in der Südtiroler Straße sowie die im Laufe des Jahres getätigten Zusatzinvestitionen zur Realisierung des Talent Center..... 18.745.414 EUR
- Außerordentliche Erträge betreffend Jahresgebühr, Zinsen und Strafen 208.677 EUR
- Unioncamere – nationaler Ausgleichsfond 2019-2020: nachträglich anerkannter Zusatzbeitrag 12.203 EUR
- Rückforderung einer nicht zustehenden Direktionszulage 3.240 EUR



- Streichung verschiedener, nicht mehr geschuldeter Verbindlichkeiten aus Vorjahren 1.331 EUR
- Beträge zugunsten von Mitarbeitern und Bediensteten, welche aufgrund des Nichterreichens des gesetzlichen Minimums nicht ausgezahlt worden konnten 1.062 EUR
- Veräußerungsgewinne 10 EUR
- Summe außerordentliche Erträge 18.971.937 EUR**

Unter den außerordentlichen Erträgen scheinen verschiedene Posten der Jahresgebühr auf, welche die Erhöhung der für 2023 geschätzten Restforderung betreffen. Diese ist laut den korrekten Umsatzdaten (die bei Verbuchung der Forderung noch nicht zur Verfügung gestanden haben) berechnet worden, die den Handelskammern von der Agentur für Einnahmen zu Beginn des Jahres 2024 mitgeteilt worden sind.

Außerordentliche Aufwände

Konto	Beschreibung	2023	2022	Änderung
361000	Veräußerungsverluste	31	156	-125
361003	Außerordentliche Aufwände	16.194	398.315	-382.121
361010	Außerordentliche Aufwände der Jahresgebühr	1.651	2.988	-1.337
361012	Außerordentliche Aufwände Strafen betreffend die Jahresgebühr	33.774	47.830	-14.056
361011	Außerordentliche Aufwände Zinsen betreffend die Jahresgebühr	2	0	2
Summe		51.652	449.289	-397.637

Unter den außerordentlichen Aufwendungen scheinen folgende Posten auf:

- außerordentliche Aufwände betreffend Jahresgebühr, Zinsen und Strafen 35.427 EUR
- Nachzahlung der Mehrwertsteuer an die Fornex GmbH, welche im Jahr 2012+2013 den Versand der Informationsschreiben über die Fälligkeit der Jahresgebühr übernommen hatte und die Leistung jeweils ohne MwSt. verrechnet hatte 9.754 EUR
- Abgerechnete Personalkosten für abkommandierte Bedienstete, welche von der Provinz Bozen nicht anerkannt wurden 5.209 EUR
- höhere Ausgaben für IRAP und IRES für das Jahr 2022 748 EUR
- Andere geringfügige außerordentliche Ausgaben 483 EUR
- Veräußerungsverluste 31 EUR
- Summe außerordentliche Aufwendungen 51.652 EUR**

Summe außerordentliche Verwaltung D)..... 18.920.285 EUR



Wertberichtigung der Finanzanlagen

Abwertungen des Anlagevermögens

Konto	Beschreibung	2023	2022	Änderung
371001	Abwertungen der Beteiligungen	16.425.917	0	16.425.917
371005	Andere Abwertungen	299.945	0	299.945
Summe		16.725.862	0	16.725.862

Die Abwertungen des Anlagevermögens nehmen im Geschäftsjahr 2023 eine bedeutende Rolle ein. Zum einen musste die Beteiligung des Sonderbetriebes Institut für Wirtschaftsförderung als direkte Folge des Übertrags des Restwertes der Immobilie an die Handelskammer um 16.425.917 EUR abgewertet werden.

Zum anderen musste der Wert des Grundstücks um ca. 300.000 EUR abgewertet werden, da ein kleiner Teil des Innenhofes, auf der Grundlage einer offiziellen Schätzung, zu einem wesentlich geringeren Verkaufspreis veräußert wurde.

Summe Wertberichtigungen E)..... 16.725.862 EUR

Steuern auf den Betriebsertrag

Die Handelskammer gehört als öffentliche Körperschaft in steuerlicher Hinsicht zu den nicht gewerblichen Körperschaften. Die Handelstätigkeit weist einen Verlust auf und wird somit nicht besteuert. Besteuert werden hingegen Erträge bezüglich der Grundstücke, der Gebäude und der Dividenden. Im Sinne der geltenden Buchhaltungsprinzipien wird die Einkommenssteuer IRES des Geschäftsjahres in der Höhe von 320.000 EUR unter den Kosten für den Betrieb der Ämter angeführt.

Gewinn des Geschäftsjahres 2.793.332 EUR



Handelstätigkeit

Einige von der Handelskammer verwaltete Dienstleistungen werden aufgrund ihrer steuerlichen Relevanz als „Handelstätigkeit“ zusammengefasst und in der folgenden Bilanz dargestellt. Die angeführten Daten sind in den vorhergehenden Tabellen schon enthalten, welche die gesamte Verwaltung der Körperschaft betreffen.

Vermögensstand

Aktiva		31.12.2023	31.12.2022	Änderung
A)	Anlagevermögen			
b)	Sachanlagen			
	Gebäude	1.746.755	1.820.046	-73.291
	Möbel	0	0	0
	Summe Anlagevermögen (A)	1.746.755	1.820.046	-73.291
B)	Umlaufvermögen			
d)	Warenbestände	69.505	126.380	-56.875
e)	Forderungen			
	Forderungen gegenüber Kunden	106.404	97.884	8.520
	Forderungen geg. Staatskasse bzgl. MwSt.	6.032	2.991	3.041
	Kosten für zukünftige Geschäftsjahre	3.536	0	3.536
	Summe Forderungen	115.972	100.875	15.097
f)	Liquide Mittel	1.856.837	1.694.834	162.003
	Summe liquide Mittel	1.856.837	1.694.834	162.003
	Summe Umlaufvermögen (B)	2.042.314	1.922.089	120.225
	Summe Aktiva	3.789.070	3.742.135	46.935

Passiva		31.12.2023	31.12.2022	Änderung
A)	Eigenkapital			
	Eigenkapital vorhergehender Jahre	3.654.763	4.069.231	-414.468
	Gewinn/Verlust des Geschäftsjahres	-24.491	-414.468	389.977
	Summe Eigenkapital (A)	3.630.272	3.654.763	-24.491
D)	Verbindlichkeiten			
	gegenüber Lieferanten	37.951	9.230	28.721
	gegenüber Freiberuflern	5.411	1.333	4.078
	gegenüber Fürsorgeanstalten	2.866	2.470	396
	gegenüber Staatskasse	14.560	1.554	13.006
	gegenüber Mitgliedern von Kommissionen	15.694	16.206	-512
	Verschiedene Verbindlichkeiten	75.931	50.194	25.737
	Summe Verbindlichkeiten (D)	152.413	79.413	73.000
E)	Risiko- und Kostenfonds			
	Fonds für uneinbringliche Forderungen	6.384	6.384	0
	Summe Risiko- und Kostenfonds (E)	6.384	6.384	0
F)	Passive Rechnungsabgrenzungen			
	Passive Rechnungsabgrenzungen	0	0	0
	Summe passive Rechnungsabgrenzungen (F)	0	0	0
	Summe Passiva	3.789.070	3.742.135	46.935



Gewinn- und Verlustrechnung

		31.12.2023	31.12.2022	Änderung
A)	Laufende Einnahmen			
4)	Einnahmen aus der Verwaltung von Gütern und Dienstleistungen	2.186.753	1.429.159	757.594
5)	Bestandsänderungen	-56.874	-53.253	-3.621
	Summe laufende Einnahmen (A)	2.129.878	1.375.906	753.972
B)	Laufende Ausgaben			
6)	Personal	1.389.389	1.164.141	225.248
	a) Bezüge des Personals	973.353	790.922	182.431
	b) Sozialabgaben	416.036	373.220	42.816
7)	Betrieb der Ämter	692.895	554.654	138.241
	a) Inanspruchnahme von Dienstleistungen	446.870	332.054	114.816
	b) Verschiedene Verwaltungskosten	207.549	183.759	23.790
	c) Institutionelle Organe	38.476	38.840	-364
9)	Abschreibungen und Rückstellungen	73.291	73.466	-175
	b) Abschreibungen immaterieller Anlagen	73.291	73.466	-175
	Summe laufende Ausgaben (B)	2.155.575	1.792.261	363.314
	Ergebnis der laufenden Verwaltung (A-B)	-25.697	-416.355	390.658
D)	Außerordentliche Erträge und Aufwände			
12)	Außerordentliche Erträge	1.264	1.887	-623
13)	Außerordentliche Aufwände	-58	0	-58
	Summe außerord. Erträge und Aufwände (D)	1.206	1.887	-681
	Gewinn/Verlust des Geschäftsjahres	-24.491	-414.468	389.977

Die sogenannten Einnahmen aus der „Handelstätigkeit“ beziehen sich auf die Mieterträge, auf die Pflichtmediation, die Überwachung der Gewinnspiele, die Eichungen von Messinstrumenten und die Nutzung der Säle. Die Körperschaft fakturiert auch die Tätigkeiten der Kontrollstelle für Weine mit geschützter Ursprungsbezeichnung „Südtiroler“, „Kalterer See“ und „Mitterberg“. Für eine detailliertere Übersicht über die fakturierten Beträge wird auf die diesbezügliche Tabelle verwiesen.

Die Herstellungskosten bilden unter anderem die Personalkosten, die Kosten für gelegentliche Mitarbeit und die Kosten für die Automatisierung der Dienstleistungen im Bereich der Handelstätigkeit sowie die Sitzungsgelder und Vergütungen für die Mitglieder der Kommissionen für Weine mit kontrollierter Ursprungsbezeichnung.

Bozen, März 2024

On. Dr. Michl Ebner
Präsident der
Handelskammer

Dr. Peter Glier
Präsident des Kollegiums
der Rechnungsprüfer



HANDELS-, INDUSTRIE-,
HANDWERKS- UND LAND-
WIRTSCHAFTSKAMMER BOZEN

CAMERA DI COMMERCIO,
INDUSTRIA, ARTIGIANATO
E AGRICOLTURA DI BOLZANO

I-39100 Bozen
Südtiroler Straße 60
Tel. 0471 945 683
buchhaltung@handelskammer.bz.it
www.handelskammer.bz.it
Steuernummer: 80000670218

I-39100 Bolzano
via Alto Adige 60
tel. 0471 945 683
contabilita@camcom.bz.it
www.camcom.bz.it
codice fiscale: 80000670218



KENNZAHLEN UND BILANZERGEBNISSE

Im Sinne des Dekrets des Ministerpräsidenten vom 18.09.2012 ist eine Übersicht der Kennzahlen und der erwarteten Bilanzergebnisse erstellt worden, welche für jedes Ausgabenprogramm eine zusammenfassende Beschreibung der strategischen Ziele, den Dreijahreszeitraum mit den entsprechenden finanziellen Mitteln für deren Durchführung sowie die Kennzahlen, welche für die Bewertung der Erreichung sämtlicher Ziele ausgearbeitet worden sind, beinhaltet.

Das vorliegende Dokument fasst kurz die zum 31.12.2023 verzeichneten Ergebnisse zusammen.

Für jede Kennzahl beinhaltet der Plan die Art der verwendeten Kennzahl, eine technische Definition derselben, die Datenquelle, die Berechnungsmethode sowie die angestrebten und erzielten Werte.

Strategisches Ziel 1		Moderner Weiterbildungsservice für die Südtiroler Wirtschaft	
Mission 011	Wettbewerbsfähigkeit und Unternehmensentwicklung		
Programm 005	Förderung und Umsetzung von Entwicklungs-, Wettbewerbs- und Innovationspolitiken, sozialer Unternehmensverantwortung und Genossenschaftswesen		
Amt	WIFI – Weiterbildung und Personalentwicklung		
Kostenstelle	D925		
Verantwortlicher	Dr. Alfred Aberer, Leiter der Abteilung „Wirtschaftsförderung“		
Bereitgestellte Beträge	Betroffene Posten	Voranschlag 2023	Bilanz 2023
	6) Personal	715.937	625.512
	7) Betrieb der Ämter	623.636	54.179
	8) Wirt Maßnahmen	0	0
Beschreibung	Ziel ist es, einen qualitativ hochwertigen Weiterbildungsservice zu bieten, um die Unternehmen bei ihrer Entwicklung zu unterstützen. Der Service des WIFI umfasst die Organisation branchenübergreifender Weiterbildungsveranstaltungen zu relevanten Themen, Bildungsberatung sowie Maßnahmen zur Sensibilisierung für Weiterbildung, Personalentwicklung und HRM. Ziel aller Maßnahmen ist es, die Handlungskompetenz der Unternehmer/innen, der Führungskräfte und der Mitarbeiter/innen zu steigern, damit sie den ständig neuen Anforderungen gewachsen sind.		



Kennzahlen: Beschreibung und Werte

Beschreibung	Qualitätsniveau der WIFI - Weiterbildungsveranstaltungen	Maßeinheit	Verhältnis zwischen der Anzahl der Feedback-Fragebögen über WIFI-Veranstaltungen mit Gesamtbewertung gut, sehr gut und ausgezeichnet und der Gesamtzahl der Feedback-Fragebögen mit einer Gesamtbewertung (Kode 1 - 9)		
		Zielwerte	2023 85 %	Ergebnisse	2023 96,70 %
Beschreibung	Anteil an neuen und aktualisierten Veranstaltungen	Maßeinheit	Verhältnis zwischen der Anzahl an neuen bzw. aktualisierten Veranstaltungen, die vom WIFI organisiert werden, und der Gesamtzahl der vom WIFI organisierten Veranstaltungen		
		Zielwerte	2023 5 %	Ergebnisse	2023 21 %
Beschreibung	Anteil an Veranstaltungen mit Kooperationspartnern	Maßeinheit	Verhältnis zwischen der Anzahl der Veranstaltungen, die vom WIFI mit Kooperationspartnern geplant werden, und der Gesamtzahl der vom WIFI organisierten Veranstaltungen		
		Zielwerte	2023 15 %	Ergebnisse	2023 28,90 %

Strategisches Ziel 2		Sicherung der Unternehmensnachfolge		
Mission 011	Wettbewerbsfähigkeit und Unternehmensentwicklung			
Programm 005	Förderung und Umsetzung von Entwicklungs-, Wettbewerbs- und Innovationspolitiken, sozialer Unternehmensverantwortung und Genossenschaftswesen			
Amt	Innovation und Unternehmensentwicklung			
Kostenstelle	D930, D955, D961			
Verantwortlicher	Dr. Alfred Aberer, Leiter der Abteilung „Wirtschaftsförderung“			
Bereitgestellte Beträge	Betroffene Posten	Voranschlag 2023	Bilanz 2023	
	6) Personal	800.579	699.465	
	7) Betrieb der Ämter	356.969	72.769	
	8) Wirt. Maßnahmen	0	0	
Beschreibung	Die Unternehmensnachfolge war im Jahr 2021 eines der Jahresthemen der Handelskammer Bozen. Durch die unterschiedlichen Aktionen von Seiten des Service für Unternehmensnachfolge als auch von Seiten des WIFO hat sich herausgestellt, dass eine zentrale Aufgabe der Handelskammer in Zukunft die Vermittlung von Expertengesprächen sein wird. Somit ist für die kommenden Jahre 2023-2025 weiterhin, Vorgespräche mit hilfesuchenden Unternehmen zu führen, den Beratungsbedarf zu ermitteln und dann an geeignete Experten aus dem bereits vorhandenen Expertenpool weiterzuleiten. Als Abschluss dieses Prozesses wird ein Feedback vom Kunden eingeholt und der weitere Unterstützungsbedarf evaluiert. Zudem wird der Service weiterhin Sensibilisierungs- und Informationsarbeit leisten, um potenzielle Übergeber/innen und Übernehmer/innen auf die vielseitigen Facetten der Thematik aufmerksam zu machen und um sie zu motivieren, die Übergabe rechtzeitig zu planen und konkret umzusetzen. Im Jahr 2023 soll verstärkt die Zusammenarbeit mit anderen Akteuren im Land gesucht werden (z.B. Aktivsenioren Südtirol), um gemeinsame Unterstützungsangebote zu schnüren.			



Kennzahlen: Beschreibung und Werte

Beschreibung	Konsolidierung Serviceangebot	Maßeinheit	Ziel-Termin		
		Zielwerte	2023 31.12.	Ergebnisse	2023 31.12.

Beschreibung	Kooperationsvereinbarung	Maßeinheit	Ziel-Termin		
		Zielwerte	2023 31.12.	Ergebnisse	2023 30.06.

Strategisches Ziel 3		Förderung der alternativen Streitbeilegung			
Mission 012	Marktregelung				
Programm 004	Kontrolle des Marktes und der Produkte, Wettbewerbsförderung und Konsumentenschutz				
Amt	Bereich ADR				
Kostenstelle	A930, A935, A940				
Verantwortlicher	Dr. Alfred Aberer, Leiter der Abteilung „Sekretariat“				
Bereitgestellte Beträge	Betroffene Posten	Voranschlag 2023	Bilanz 2023		
	6) Personal	395.000	342.029		
	7) Betrieb der Ämter	62.699	306.349		
	8) Wirt. Maßnahmen	0	0		
Beschreibung	Dieses Ziel betrifft die Effizienzsteigerung und die Wettbewerbsfähigkeit des Bereiches „ADR-Alternative Streitbeilegung“ auf einem sich schnell verändernden Markt. Davon betroffen sind: Schiedsverfahren, Gutachten, Mediationen, Überschuldungsverfahren (OCC), Außergerichtlicher Ausgleich (CON) und Schlichtungsverfahren im Bereich Verbraucherschutz.				

Kennzahlen: Beschreibung und Werte

Beschreibung	Mediation	Maßeinheit	Steigerung des Anteils der positiv abgeschlossenen Mediationen durch Verbesserung der Effizienz und durch Identifizierung der bei den Kunden nicht beliebten Geschäftsfelder.		
		Zielwerte	2023 >12 %	Ergebnisse	2023 15,75 %

Beschreibung	Förderung der Dienstleistungen des Bereichs ADR-Alternative Streitbeilegung mit Schwerpunkt „Überschuldung und Insolvenz“	Maßeinheit	Beginn der Tätigkeit des Bereichs „Außergerichtlicher Ausgleich - Composizione negoziata“; Bestätigung sämtlicher erforderlichen finanziellen und personellen Ressourcen (2023); Kooperationen, Informationsveranstaltungen		
		Zielwerte	2023 50 Beratungen, 5 Infov.	Ergebnisse	2023 57 103



Strategisches Ziel 4		Internationalisierung		
Mission 016	Internationaler Handel und Internationalisierung der Produktion			
Programm 005	Unterstützung der Internationalisierung und Förderung des Made in Italy			
Amt	Innovation und Unternehmensentwicklung und WIFI - Weiterbildung und Personalentwicklung			
Kostenstelle	D935			
Verantwortlicher	Dr. Alfred Aberer, Leiter der Abteilung „Wirtschaftsförderung“			
Bereitgestellte Beträge	Betroffene Posten	Voranschlag 2023	Bilanz 2023	
	6) Personal	52.902	49.301	
	7) Betrieb der Ämter	54.032	19.078	
	8) Wirt. Maßnahmen	147.000	211.419	
Beschreibung	Die Handelskammer unterstützt alle anfragenden Unternehmen über ihren Informationsdienst zur Internationalisierung bei der technischen Abwicklung von Auslandsgeschäften. Durch die Teilnahme an der nationalen Projektinitiative „Progetto +20%“ wird in den nächsten Jahren verstärkt am Aufbau einer Exportberatung gearbeitet, um möglichst viele Unternehmen fit zu machen für die Erschließung neuer Märkte im Ausland. Hierzu nehmen die Mitarbeiter/innen des Service Internationalisierung an den national koordinierten Schulungsangeboten teil und arbeiten im Netzwerk mit ICE und den italienischen Handelskammern im Ausland. In Zusammenarbeit mit WIFI werden Weiterbildungsmaßnahmen zu relevanten Themen der Internationalisierung angeboten.			

Kennzahlen: Beschreibung und Werte

Beschreibung	Informationsanfragen technische Exportabwicklung	Maßeinheit	Anzahl Anfragen	
			Zielwerte	Ergebnisse
			2023 200	2023 312

Beschreibung	Informationsveranstaltungen und Exportseminare	Maßeinheit	Anzahl Veranstaltungen	
			Zielwerte	Ergebnisse
			2023 10	2023 11

Beschreibung	Konsolidierung Beratungsangebot	Maßeinheit	Frist für die Umsetzung des Zieles	
			Zielwerte	Ergebnisse
			2023 31.12.	2023 31.12.

Strategisches Ziel 5		Digitalisierung		
Mission 011	Wettbewerbsfähigkeit und Unternehmensentwicklung			
Programm 005	Förderung und Umsetzung von Entwicklungs-, Wettbewerbs- und Innovationspolitiken, sozialer Unternehmensverantwortung und Genossenschaftswesen			
Amt	Innovation und Unternehmensentwicklung und WIFI - Weiterbildung und Personalentwicklung			
Kostenstelle	D995			
Verantwortlicher	Dr. Alfred Aberer, Leiter der Abteilung „Wirtschaftsförderung“			
Bereitgestellte Beträge	Betroffene Posten	Voranschlag 2023	Bilanz 2023	
	6) Personal	24.687	21.569	
	7) Betrieb der Ämter	17.914	12.006	
	8) Wirt. Maßnahmen	211.000	222.841	



Beschreibung	Die Handelskammer setzt sich zum Ziel, die Unternehmen in ihrer digitalen Transformation zu unterstützen, indem sie ermutigt werden, neue digitale Technologien kennen zu lernen und deren Anwendungsmöglichkeiten für den eigenen Betrieb auszuloten. Dabei spielt auch der Onlinehandel eine zentrale Rolle. Hierzu will der Bereich weiterhin Information, Orientierung Beratung bieten. Das WIFI wird zudem wieder Weiterbildungsmaßnahmen zu relevanten Themen der Digitalisierung im Rahmen der nationalen Initiativen von Unioncamere anbieten.
--------------	--

Kennzahlen: Beschreibung und Werte

Beschreibung	Erstinformation/-beratung zu E-Commerce und Internetauftritt	Maßeinheit	Anzahl der Kundengespräche		
		Zielwerte	2023 60	Ergebnisse	2023 71

Beschreibung	Bereitstellung Informationsmaterial	Maßeinheit	Fachartikel / Best practice Beispiele		
		Zielwerte	2023 31.12.	Ergebnisse	2023 31.12.

Beschreibung	Informations- und Weiterbildungsveranstaltungen	Maßeinheit	Anzahl Veranstaltungen		
		Zielwerte	2023 30	Ergebnisse	2023 48

Strategisches Ziel 6	Wirksame institutionelle Kommunikation			
Mission 032	Institutionelle und generelle Dienste der öffentlichen Verwaltungen			
Programm 002	Politische Zielsetzungen			
Amt	Kommunikation			
Kostenstelle	A905, A920			
Verantwortlicher	Dr. Alfred Aberer, Generalsekretär			
Bereitgestellte Beträge	Betroffene Posten	Voranschlag 2023	Bilanz 2023	
	6) Personal	225.714	197.206	
	7) Betrieb der Ämter	89.999	38.710	
	8) Wirt. Maßnahmen	0	0	
Beschreibung	Ziel der Handelskammer sind der Ausbau und die Verbesserung der Wirksamkeit der externen Kommunikation der Körperschaft, um möglichst eine große Anzahl an Kunden/Interessensgruppen über die Tätigkeit der Kammer zu informieren.			

Kennzahlen: Beschreibung und Werte

Beschreibung	Newsletter-Abonnenten	Maßeinheit	Anzahl der Abonnenten von verschiedenen Newslettern der Kammer		
		Zielwerte	2023 7.000	Ergebnisse	2023 12.357



Beschreibung	Reichweite der Social Media Kanäle pro Monat	Maßeinheit	Erreichte Reichweite		
		Zielwerte	2023 150.000	Ergebnisse	2023 525.622

Beschreibung	Anzahl der Presseartikel über die Kammer	Maßeinheit	Anzahl der veröffentlichten Presseartikel über die Handelskammer		
		Zielwerte	2023 100	Ergebnisse	2023 356

Strategisches Ziel 7		Marktregelung und Wettbewerbsschutz			
Mission 012	Marktregelung				
Programm 004	Kontrolle des Marktes und der Produkte, Wettbewerbsförderung und Konsumentenschutz				
Amt	Umwelt- und Wettbewerbsschutz				
Kostenstelle	B980, B985, B990, B995				
Verantwortlicher	Dr. Luca Filippi, Leiter der Abteilung "Verwaltungsdienste"				
Bereitgestellte Beträge	Betroffene Posten	Voranschlag 2023	Bilanz 2023		
	6) Personal	1.151.847	1.006.366		
	7) Betrieb der Ämter	298.109	386.368		
	8) Wirt. Maßnahmen	0	0		
Beschreibung	Das Ziel der Kammer besteht darin, in den Bereichen, welche der Kontrollfunktion der Körperschaft unterliegen, eine gesetzeskonforme Marktdynamik zu gewährleisten. Die Übernahme dieser Aufgaben setzt eine qualitative und quantitative Verbesserung der Überwachungstätigkeit voraus. Zu diesem Tätigkeitsbereich gehören auch das E-Government (SUAPSUE sowie die Wechsel- und Scheckproteste).				

Kennzahlen: Beschreibung und Werte

Beschreibung	Ausarbeitung von Preisanalysen für die Richtpreisverzeichnisse	Maßeinheit	Erteilung von Aufträgen an Freiberuflern zur Ausarbeitung von Preisanalysen für die Richtpreisverzeichnisse		
		Zielwerte	2023 1	Ergebnisse	2023 2

Beschreibung	Optimierung des digitalen Einheitsschalters SUAP/SUE, um eine einfache und schnelle Nutzung durch die Benutzer zu ermöglichen	Maßeinheit	Implementierung von mindestens 2 Maßnahmen pro Jahr zur Verbesserung des Online-Portals sowohl auf der Grundlage interner als auch externer Anregungen.		
		Zielwerte	2023 2	Ergebnisse	2023 2



Strategisches Ziel 8		Personalentwicklung		
Mission 032	Institutionelle und generelle Dienste der öffentlichen Verwaltungen			
Programm 003	Allgemeine Dienste für die zuständige Verwaltung			
Amt	Personalverwaltung			
Kostenstelle	B920			
Verantwortlicher	Dr. Luca Filippi, Leiter der Abteilung "Verwaltungsdienste"			
Bereitgestellte Beträge	Betroffene Posten	Voranschlag 2023	Bilanz 2023	
	6) Personal	324.464	283.483	
	7) Betrieb der Ämter	67.518	130.509	
	8) Wirt. Maßnahmen	0	0	
Beschreibung	Das Ziel der Kammer ist es, das Personal effizienter zu verwalten und die Mitarbeiter durch eigens organisierte Treffen in die Entscheidungen der Körperschaft einzubeziehen.			

Kennzahlen: Beschreibung und Werte

Beschreibung	Anzahl der Teamsitzungen der einzelnen Ämter im Jahr	Maßeinheit	Anzahl der Teamsitzungen im Jahr		
		Zielwerte	2023	Ergebnisse	2023
		2			2

Beschreibung	Weiterentwicklung der Matrikelsoftware der Mitarbeiter der Kammer und des Instituts.	Maßeinheit	Das System wird in den nächsten zwei Jahren vervollständigt.		
		Zielwerte	2023	Ergebnisse	2023
		31.12.			31.12.

Strategisches Ziel 9		Optimierung des Ressourceneinsatzes der Körperschaft		
Mission 032	Institutionelle und generelle Dienste der öffentlichen Verwaltungen			
Programm 003	Allgemeine Dienste für die zuständige Verwaltung			
Amt	Vermögen, Ökonomat und Verträge			
Kostenstelle	B910			
Verantwortlicher	Dr. Luca Filippi, Leiter der Abteilung "Verwaltungsdienste"			
Bereitgestellte Beträge	Betroffene Posten	Voranschlag 2023	Bilanz 2023	
	6) Personal	378.777	330.936	
	7) Betrieb der Ämter	1.106.800	135.362	
	8) Wirt. Maßnahmen	0	0	
Beschreibung	Ziel sind die Aufwertung der verfügbaren Finanz-, Vermögens- und technischen Ressourcen nach dem Kriterium der Effizienz und Wirksamkeit, sowie die Steigerung des Humankapitals.			

Kennzahlen: Beschreibung und Werte

Beschreibung	Ausarbeitung eines Konzepts für eine nachhaltige Bilanz der Handelskammer Bozen	Maßeinheit	Ziel ist es, ein nachhaltiges Haushaltskonzept für die Handelskammer zu erstellen, indem Kosten und Einnahmen optimiert werden.		
		Zielwerte	2023	Ergebnisse	2023
		31.12.			31.12.



Strategisches Ziel 10		Entbürokratisierung, Vereinfachung und Transparenz	
Mission 012	Marktregelung		
Programm 004	Kontrolle des Marktes und der Produkte, Wettbewerbsförderung und Konsumentenschutz		
Amt	Handelsregister, Handwerk, Berufsbefähigungen und Außenhandel		
Kostenstelle	(50%) C905, C910, C915, C920, C925, C930		
Verantwortlicher	Dr. Martin Ferrari, Leiter der Abteilung "Meldeamt"		
Bereitgestellte Beträge	Betroffene Posten	Voranschlag 2023	Bilanz 2023
	6) Personal	1.093.303	1.263.350
	7) Betrieb der Ämter	240.222	764.873
	8) Wirt. Maßnahmen	0	0
Beschreibung	Hier wird der Fokus vor allem auf folgende Aspekte gelegt: Verringerung der bürokratischen Belastung der Kunden/Bürger, Vereinfachung der Verwaltungsverfahren, Beschleunigung der Bearbeitungszeiten und Informationstätigkeit im Allgemeinen.		

Kennzahlen: Beschreibung und Werte

Beschreibung	Schrittweise Einführung der deutschsprachigen Version der neuen Infocamere Software für die telematische Übermittlung der Anträge und Meldungen ans Handelsregister	Maßeinheit	Frist für die Umsetzung des Zieles	
		Zielwerte	2023	2023
			31.12.	Ergebnisse 31.12.

Beschreibung	Aufwertung der Datenbank des Handelsregisters als Informationsinstrument für Dritte durch die Einleitung der Verfahren zur Amtsstreichung von nicht mehr tätigen Unternehmen	Maßeinheit	Frist für die Umsetzung des Zieles	
		Zielwerte	2023	2023
			31.12.	Ergebnisse 31.12.

Beschreibung	Verstärkung der Zusammenarbeit mit den Handelskammern des Triveneto bzw. dem Dachverband Unioncamere sowie mit lokalen Behörden und Verbänden im Bereich des Meldeamtes	Maßeinheit	Teilnahme an Initiativen/Treffen	
		Zielwerte	2023	2023
			6	Ergebnisse 7

Strategisches Ziel 11		Verbesserung der Effizienz und Qualität der Prozesse	
Mission 012	Marktregelung		
Programm 004	Kontrolle des Marktes und der Produkte, Wettbewerbsförderung und Konsumentenschutz		
Amt	Handelsregister, Handwerk, Berufsbefähigungen und Außenhandel		
Kostenstelle	(50%) C905, C910, C915, C920, C925, C930		
Verantwortlicher	Dr. Martin Ferrari, Leiter der Abteilung "Meldeamt"		
Bereitgestellte Beträge	Betroffene Posten	Voranschlag 2023	Bilanz 2023
	6) Personal	1.093.303	1.263.350
	7) Betrieb der Ämter	240.222	764.873
	8) Wirt. Maßnahmen	0	0
Beschreibung	Hierbei sind die Steigerung der Effizienz und der Qualität der verschiedenen Abläufe innerhalb der Abteilung Meldeamt sowie deren Anpassung an die normativen und technischen Entwicklungen gemeint.		



Kennzahlen: Beschreibung und Werte

Beschreibung	Einführung neuer Verfahren aufgrund von gesetzlichen Bestimmungen	Maßeinheit	Durchführung der erforderlichen Tätigkeiten für die Errichtung der Datenbank des wirtschaftlichen Eigentümers: Erstellung der Internetseiten, Pressemitteilungen und Rundschreiben, Übersetzungen von Software und Leitfäden, Schulung der Mitarbeiter, usw.		
		Zielwerte	2023 31.12.	Ergebnisse	2023 31.12.

Beschreibung	Einführung neuer Verfahren aufgrund von gesetzlichen Bestimmungen	Maßeinheit	Veröffentlichung im Handelsregister der vom neuen Kodex zur Regelung von Unternehmenskrisen und Insolvenz vorgesehenen neuen Tatbestände. Eingabe von 90% der Anträge innerhalb von zwei Arbeitstagen ab Protokollierung		
		Zielwerte	2023 90%	Ergebnisse	2023 100 %

Strategisches Ziel 12	Sensibilisierung für Wirtschaftsthemen, Förderung einer unternehmensnahen Wirtschaftspolitik und Vermittlung von wirtschaftsrelevantem Wissen		
Mission 011	Wettbewerbsfähigkeit und Unternehmensentwicklung		
Programm 005	Förderung und Umsetzung von Entwicklungs-, Wettbewerbs- und Innovationspolitiken, sozialer Unternehmensverantwortung und Genossenschaftswesen		
Amt	Studien, Wirtschaftsinformation, Wirtschaftspolitik		
Kostenstelle	(50%) E905, E910, E915, E925		
Verantwortlicher	Dr. Georg Lun, Leiter der Abteilung "Wirtschaftsforschung"		
Bereitgestellte Beträge	Betroffene Posten	Voranschlag 2023	Bilanz 2023
	6) Personal	213.370	338.947
	7) Betrieb der Ämter	84.127	33.072
	8) Wirt. Maßnahmen	85.000	76.340
Beschreibung	Hier steht die Realisierung von Kampagnen für lokale Wirtschaftsthemen wie die Erreichbarkeit von Südtirol, die Digitalisierung der Unternehmen, der Bürokratieabbau und die Zusammenarbeit mit Unternehmerwelt, Politik, Bürgern und anderen Interessensgruppen im Mittelpunkt; Ziel ist es, Maßnahmen zur Unterstützung der Wirtschaftsentwicklung in Südtirol auszuarbeiten und umzusetzen. Dazu gehören auch die Förderung der Zusammenarbeit zwischen Schule und Wirtschaft und die Verbreitung und Vermittlung von wirtschaftsrelevantem Wissen.		



Kennzahlen: Beschreibung und Werte

Beschreibung	Vom WIFO organisierte Workshops für Verbände, Behörden, Gemeinden usw.	Maßeinheit	Anzahl der Workshops		
		Zielwerte	2023 10	Ergebnisse	2023 32
Beschreibung	Meldungen, Interviews und Beiträge in den Medien zu Studien, Analysen, Berichten und Pressemitteilungen des WIFO (ohne Konjunkturberichterstattung)	Maßeinheit	Anzahl der Meldungen, Interviews und Beiträge in den Medien		
		Zielwerte	2023 220	Ergebnisse	2023 359
Beschreibung	Vom WIFO organisierte Veranstaltungen zu wirtschaftspolitisch relevanten Themen	Maßeinheit	Anzahl der Veranstaltungen, Workshops und Zukunftswerkstätten		
		Zielwerte	2023 3	Ergebnisse	2023 13
Beschreibung	Erstellung von wirtschaftspolitischen Analysen sowie Bewertungen von Planungsdokumenten der Landesverwaltung (z. B. zur Nachhaltigkeit, zum Klima, zur Landesentwicklung, usw.)	Maßeinheit	<ul style="list-style-type: none"> - Erstellung von wirtschaftspolitischen Analysen - Bewertungen von Planungsdokumenten der Landesverwaltung 		
		Zielwerte	2023 31.12.	Ergebnisse	2023 31.12.
Beschreibung	Durchführung einer Analyse der vom WIFO erreichten Resonanz in den Südtiroler Medien	Maßeinheit	Durchführung einer Analyse der vom WIFO erreichten Resonanz in den Südtiroler Medien		
		Zielwerte	2023 31.12.	Ergebnisse	2023 31.12.

Strategisches Ziel 13	Analyse der Südtiroler Wirtschaftsstruktur		
Mission 011	Wettbewerbsfähigkeit und Unternehmensentwicklung		
Programm 005	Förderung und Umsetzung von Entwicklungs-, Wettbewerbs- und Innovationspolitiken, sozialer Unternehmensverantwortung und Genossenschaftswesen		
Amt	Studien, Wirtschaftsinformation, Wirtschaftspolitik		
Kostenstelle	(50%) E905, E910, E915, E925		
Verantwortlicher	Dr. Georg Lun, Leiter der Abteilung "Wirtschaftsforschung"		
Bereitgestellte Beträge	Betroffene Posten	Voranschlag 2023	Bilanz 2023
	6) Personal	213.370	338.947
	7) Betrieb der Ämter	84.127	33.072
	8) Wirt. Maßnahmen	85.000	76.340
Beschreibung	Ein Schwerpunkt des WIFO für 2021 und die kommenden Jahre ist die Analyse der wirtschaftlichen Folgen der COVID-19-Pandemie. Dazu werden die Wirtschaftssektoren laufend beobachtet und die Maßnahmen des Staates und des Landes zur Unterstützung der Unternehmen und zur Ankurbelung der Wirtschaft analysiert. Ein weiteres Ziel ist die Erschließung von neuen, innovativen Datenquellen für die effiziente Analyse der Südtiroler Wirtschaft.		



Kennzahlen: Beschreibung und Werte

Beschreibung	Herausforderung Nachhaltigkeit für die Südtiroler Wirtschaft	Maßeinheit	<ul style="list-style-type: none"> - Ermittlung der Nachhaltigkeitsaspekte für die Südtiroler Qualitätsprodukte aus Sicht der italienischen und deutschen Konsumenten - Erarbeitung von Klimawandelanpassungsstrategien für das Produzierende Gewerbe 		
		Zielwerte	2023 31.12.	Ergebnisse	2023 31.12.
Beschreibung	Wirtschaftliche Expertisen für die Landesverwaltung	Maßeinheit	<ul style="list-style-type: none"> - Neuregelung Gesetz zu Investitionsbeiträgen für Trinkwasserinfrastrukturen - Gutachten zu den Kriterien für die Besteuerung von leerstehenden Wohnungen 		
		Zielwerte	2023 31.12.	Ergebnisse	2023 31.12.
Beschreibung	Analyse der Motive und Erwartungen der Mitglieder der Wirtschaftsverbände an ihre Organisationen	Maßeinheit	Analyse der Motive und Erwartungen der Mitglieder der Wirtschaftsverbände an ihre Organisationen		
		Zielwerte	2023 31.12.	Ergebnisse	2023 31.12.

Strategisches Ziel 14		Bildungs- und Berufsorientierung für Südtiroler Jugendliche		
Mission 011	Wettbewerbsfähigkeit und Unternehmensentwicklung			
Programm 005	Förderung und Umsetzung von Entwicklungs-, Wettbewerbs- und Innovationspolitiken, sozialer Unternehmensverantwortung und Genossenschaftswesen			
Amt	Studien, Wirtschaftsinformation, Wirtschaftspolitik			
Kostenstelle	E930			
Verantwortlicher	Dr. Georg Lun, Leiter der Abteilung "Wirtschaftsforschung"			
Bereitgestellte Beträge	Betroffene Posten	Voranschlag 2023	Bilanz 2023	
	6) Personal	0	67.790	
	7) Betrieb der Ämter	0	5.075	
	8) Wirt. Maßnahmen	147.000	0	
Beschreibung	Eine ausführliche Bildungs- und Berufsorientierung ist wichtig für persönliche Weiterentwicklung und optimale Einsatz der Humanressourcen. Ziel ist es daher, in Bozen ein Talentcenter nach dem Vorbild des Talentcenters Graz einzurichten. Durch standardisierte Testverfahren werden Interessen, Kompetenzen und Fähigkeiten der Mittelschüler/innen der 2. und 3. Klasse ermittelt und bieten den Grundstein für ein Beratungsgespräch in der Berufsorientierung.			



Kennzahlen: Beschreibung und Werte

Beschreibung	TALENTCENTER: Abschluss der Anpassungsarbeiten und Durchführung des Regelbetriebs	Maßeinheit	Abschluss der Anpassungsarbeiten und Durchführung des Regelbetriebs		
		Zielwerte	2023	Ergebnisse	2023
			31.12		17.11.

Strategisches Ziel 15		Verbreitung von Wirtschaftsinformationen in den Schulen und Förderung der Zusammenarbeit von Schule und Arbeitswelt			
Mission 011	Wettbewerbsfähigkeit und Unternehmensentwicklung				
Programm 005	Förderung und Umsetzung von Entwicklungs-, Wettbewerbs- und Innovationspolitiken, sozialer Unternehmensverantwortung und Genossenschaftswesen				
Amt	Studien, Wirtschaftsinformation, Wirtschaftspolitik				
Kostenstelle	(25%) E905, E910, E915, E925				
Verantwortlicher	Dr. Georg Lun, Leiter der Abteilung "Wirtschaftsforschung"				
Bereitgestellte Beträge	Betroffene Posten	Voranschlag 2023	Bilanz 2023		
	6) Personal	213.370	169.473		
	7) Betrieb der Ämter	84.127	16.536		
	8) Wirt. Maßnahmen	85.000	38.170		
Beschreibung	Für die Schüler ist es wichtig fundierte, jugendgerecht aufbereitete Informationen zur Südtiroler Wirtschaft bereitzustellen. Dies erfolgt über Unterrichtsmaterialien, die eigens ausgearbeitet werden und über Workshops die von den Mitarbeitern in den Schulen gehalten werden.				

Kennzahlen: Beschreibung und Werte

Beschreibung	Bereitstellung aktueller Unterrichtsunterlagen	Maßeinheit	Bereitstellung aktueller Unterrichtsunterlagen		
		Zielwerte	2023	Ergebnisse	2023
			31.12		31.12.

Beschreibung	Vereinfachung und Digitalisierung Anfragen von Schülern und Lehrern	Maßeinheit	Vereinfachung und Digitalisierung Anfragen von Schülern und Lehrern		
		Zielwerte	2023	Ergebnisse	2023
			31.12		31.12.

Beschreibung	Zufriedenheit der Schüler/innen, welche an WIFO-Workshops in den Schulen teilgenommen haben (Anzahl teilnehmende Schüler/innen an den Workshops/Anzahl Schüler die mindestens zufrieden waren)	Maßeinheit	Zufriedenheit der Schüler/innen, welche an WIFO-Workshops in den Schulen teilgenommen haben (Anzahl teilnehmende Schüler/innen an den Workshops/Anzahl Schüler die mindestens zufrieden waren)		
		Zielwerte	2023	Ergebnisse	2023
			70%		78 %



Strategisches Ziel 16	Förderung von technischen Berufen jeder Art, auch durch die Austragung von Internationalen Wettkämpfen		
Mission 011	Wettbewerbsfähigkeit und Unternehmensentwicklung		
Programm 005	Förderung und Umsetzung von Entwicklungs-, Wettbewerbs- und Innovationspolitiken, sozialer Unternehmensverantwortung und Genossenschaftswesen		
Amt	Generalsekretariat		
Kostenstelle	A925		
Verantwortlicher	Dr. Alfred Aberer, Leiter der Abteilung „Wirtschaftsförderung“		
Bereitgestellte Beträge	Betroffene Posten	Voranschlag 2023	Bilanz 2023
	6) Personal	0	0
	7) Betrieb der Ämter	0	0
	8) Wirt. Maßnahmen	0	0
Beschreibung	Der Arbeitsmarkt verlangt immer mehr in den technischen Berufen ausgebildete Jugendliche. Durch internationale Berufswettkämpfe können Jugendliche ihre Fähigkeiten und Fertigkeiten beweisen und gleichzeitig kann das Image der technischen Berufen bei den Jugendlichen gesteigert werden.		

Kennzahlen: Beschreibung und Werte

Beschreibung	Förderung von technischen Berufen jeder Art, auch durch die Austragung von Internationalen Wettkämpfen	Maßeinheit	Förderung von technischen Berufen jeder Art, auch durch die Austragung von Internationalen Wettkämpfen			
			Zielwerte	2023	Ergebnisse	2023
				31.12		30.09.



HANDELS-, INDUSTRIE-,
HANDWERKS- UND LAND-
WIRTSCHAFTSKAMMER BOZEN

CAMERA DI COMMERCIO,
INDUSTRIA, ARTIGIANATO
E AGRICOLTURA DI BOLZANO

I-39100 Bozen
Südtiroler Straße 60
Tel. 0471 945 683
buchhaltung@handelskammer.bz.it
www.handelskammer.bz.it
Steuernummer: 80000670218

I-39100 Bolzano
via Alto Adige 60
tel. 0471 945 683
contabilita@camcom.bz.it
www.camcom.bz.it
codice fiscale: 80000670218



BERICHT DES KOLLEGIUMS DER RECHNUNGSPRÜFER

Am 19. April 2024 um 11 Uhr hat sich das Kollegium der Rechnungsprüfer der Handels-, Industrie-, Handwerks- und Landwirtschaftskammer Bozen versammelt.

Anwesend sind dott. Peter Glier, dott.ssa. Giorgia Daprà, dott.ssa Katrin Teutsch (online zugeschaltet) sowie der Vizeregensekretär der Handelskammer, dott. Luca Filippi, unterstützt von dott. Daniel Hofmann.

Das Kollegium hat den folgenden Bericht für den Kammerrat verfasst.

Sehr geehrte Kammerräte!

Das Präsidium der Handels-, Industrie-, Handwerks- und Landwirtschaftskammer Bozen hat die Bilanz des Geschäftsjahres 2023, einschließlich der zusammenfassenden Übersichten und der grafischen Darstellungen der erzielten Ergebnisse, sowie den Verwaltungsbericht des Präsidenten dem Kollegium der Rechnungsprüfer, zur Überprüfung vorgelegt.

Im Vorfeld verweisen wir auf die Kontrollen zur Kenntnis, die hinsichtlich der vom Art. 2403 ZGB vorgesehenen Kompetenzen durchgeführt wurden und weisen auf folgendes hin:

Überwachung der Verwaltung

Wir haben über die Einhaltung der Gesetzesbestimmungen und der Satzung unter Berücksichtigung der Grundsätze einer korrekten Verwaltung gewacht.

Wir haben an allen Sitzungen des Kammerrats und des Kammerausschusses teilgenommen. In diesem Rahmen haben wir darüber gewacht, dass die gesetzlichen, statutarischen und internen Vorschriften eingehalten wurden. Weiters bestätigen wir, dass die gefassten Beschlüsse unter Einhaltung der gesetzlichen Bestimmungen und der Satzung der Körperschaft zustande kamen. Es wurde weder unvorsichtig, gewagt noch risikoreich oder im möglichen Interessenskonflikt gehandelt, noch wurde die Integrität des Körperschaftsvermögens gefährdet.

Wir haben vom Verwaltungsorgan und vom Abteilungsleiter der Verwaltungsdienste die notwendigen Informationen über die allgemeine Entwicklung der Geschäftsgebarung und über ihren voraussichtlichen



weiteren Verlauf, sowie über die bedeutendsten und umfangreichsten Geschäfte erhalten und können versichern, dass die getroffenen Maßnahmen im Einklang mit dem Gesetz und der Verwaltung stehen.

Wir haben Kenntnis von der Organisationsstruktur der Körperschaft erlangt und darüber gewacht. Diesbezüglich gibt es nichts Besonderes zu vermerken.

Wir sind nicht der Ansicht, dass die Körperschaft außerordentlichen Risiken unterliegt.

Wir haben die Angemessenheit des Verwaltungs- und Buchungssystems bewertet und darüber gewacht. Überdies haben wir auch die Verlässlichkeit des Letzteren in Bezug auf eine korrekte Bewertung der Gebarung überprüft, indem wir von den Verantwortlichen der Abteilungen die entsprechenden Informationen erhalten haben und die betrieblichen Unterlagen überprüft haben. Auch diesbezüglich gibt es nichts Besonderes zu vermerken.

Im Laufe des Geschäftsjahres hat das Kollegium jene vom Gesetz vorgesehenen Gutachten, vor allem hinsichtlich des Voranschlags und dessen Änderungen abgegeben sowie in allen weiteren Fällen, in denen ein Gutachten notwendig war.

Im Zuge der oben beschriebenen Kontrolltätigkeit sind keine weiteren wesentlichen Vorkommnisse aufgetreten, deren Erwähnung im vorliegenden Bericht notwendig wäre.

In Bezug auf die Bilanzüberprüfung weisen wir auf Folgendes hin:

Der Vermögensstand weist einen Gewinn von 2.793.332 EUR auf, welcher sich aus folgenden zusammengefassten Daten ergibt:

• Aktiva	121.160.189	EUR
• Passiva	22.244.283	EUR
• Eigenkapital	98.915.906	EUR
davon Gewinn des Geschäftsjahres 2.793.332 EUR		

Die Ordnungskonten beziehen sich auf Kunstwerke, die von Dritten kostenlos als Leihgaben zur Verfügung gestellt worden sind:

• Kunstwerke als Leihgaben (Aktiva)	1.069.333	EUR
• Leihgeber (Passiva)	1.069.333	EUR

Die Gewinn- und Verlustrechnung weist zusammengefasst folgende Beträge auf:

• Laufende Einnahmen	23.657.504	EUR
• Laufende Ausgaben	-23.851.055	EUR
Ergebnis der laufenden Verwaltung	-193.551	EUR
• Finanzierungsbereich (Saldo)	792.462	EUR
• Außerordentliche Erträge und Aufwendungen	18.920.285	EUR
• Wertberichtigungen der Finanzierungstätigkeit	-16.725.862	EUR
Gewinn des Geschäftsjahres	2.793.332	EUR



In Bezug auf die mit Beschluss der Landesregierung Nr. 818 vom 27. Oktober 2020 festgelegten „Richtlinien zur Eindämmung der Ausgaben für jene Körperschaften, welche im Beschluss vom 2. Oktober 2018, Nr. 978, Anlage A, aufgelistet sind, mit Ausnahme der örtlichen Körperschaften: 2021-2023“ nimmt das Kollegium zur Kenntnis, dass mit Beschluss der Landesregierung Nr. 534 vom 22. Juni 2021 diese Richtlinien zur Eindämmung der Ausgaben für den Zeitraum 2022-2024 ausgesetzt wurden.

Der Vizeregensekretär versichert, dass die vom Beschluss des Kammerausschusses Nr. 19 vom 24.01.2023 vorgesehenen Leitlinien für die Festlegung der Personalausstattung des Sonderbetriebes Institut für Wirtschaftsförderung für das Geschäftsjahr 2023 eingehalten worden sind:

Betrag laut Bilanz	3.687.546 EUR
davon Kammerbedienstete	-2.754.159 EUR
davon für das Digitalisierungsprojekt	-73.417 EUR
davon für das Projekt Bildung-Arbeit	-104.143 EUR
<u>davon für das Internationalisierungsprojekt</u>	<u>-157.046 EUR</u>
Personalkosten des Sonderbetriebs	598.781 EUR
Maximal zulässiger Betrag	1.000.000 EUR

Der Jahresabschluss wurde auf Grund der Gesetzesbestimmungen über die Jahresbilanz und die entsprechenden Prinzipien einer korrekten Rechnungslegung überprüft, wobei man sich auf die von Art. 11, Absatz 3 der Gesetzesverordnung Nr. 39/2010 vorgesehenen internationalen Rechnungsprüfungsstandards ISA ITALIA gestützt hat.

Die am 31. Dezember 2023 abgeschlossene Bilanz ist wie vom D.P.R. Nr. 254/2005 vorgesehen im Sinne der im Rundschreiben des Ministeriums für wirtschaftliche Entwicklung Nr. 3622/C vom 5. Februar 2009 enthaltenen Buchhaltungsprinzipien klassifiziert worden, sofern diese mit den zivilistischen Bestimmungen vereinbar sind.

Im Besonderen:

VERMÖGENSSITUATION

• **Anlagevermögen:**

Die Übersichten, welche die Entwicklung des Anlagevermögens (immaterielle, materielle und unbewegliche Güter) darstellen, wurden auf korrekte Weise erstellt und heben die im Laufe des Geschäftsjahres erfolgten Änderungen hervor.

Die Beträge, welche im Vermögensstand aufscheinen, geben die reale finanzielle Situation der Anlagen unter Berücksichtigung der Wertberichtigung durch die Abschreibung wieder.

• **Beteiligungen:**

Die Beteiligungen der Handelskammer am Kapital verschiedener Gesellschaften, Körperschaften und Konsortien werden im Jahresabschluss wie folgt registriert:

- im Falle von Beteiligungen an kontrollierten oder verbundenen Unternehmen zum Wert des Anteils am Eigenkapital; Die diesbezüglichen Aufwertungen sind der eigens dafür vorgesehenen Rücklage für Beteiligungen angerechnet worden, die im Sinne des D.P.R. Nr. 254/2005 gebildet worden ist.
- im Falle von Beteiligungen an anderen, nicht kontrollierten oder verbundenen Unternehmen zum Ankaufswert oder zum gezeichneten Wert, außer bei Abwertungen aufgrund von dauerhaften Wertverlusten.



Infolge der positiven Entwicklung des Eigenkapitals der IDM Südtirol – Alto Adige, des Konsortiums für die Verwirklichung und Führung der Großmarkthalle Bozen G.m.b.H. und der Autonomen Körperschaft Allgemeines Lagerhaus ist eine Aufwertung von 20.617 EUR verbucht worden, während die Beteiligung am Institut für Wirtschaftsförderung aufgrund des außerordentlichen Verlusts um 18.005.033 EUR abgewertet wurde.

• **Umlaufvermögen:**

Im Umlaufvermögen scheinen die Forderungen auf, welche während des Jahres festgestellt wurden; es handelt sich hierbei um Forderungen gegenüber Kunden und verschiedenen Institutionen. Ein erheblicher Teil derselben wurde bereits im ersten Trimester des laufenden Jahres eingehoben.

Es wird weiters angeführt, dass die Forderungen aus der Jahresgebühr 2023 in Anwendung des Rundschreibens des Ministeriums Nr. 3622/C vom 5. Februar 2009 verbucht worden sind. Wie in den vergangenen Jahren hat man die vollständigen, am 31.12.2023 verzeichneten Forderungen zuzüglich der Beiträge, die man voraussichtlich nie einheben wird, die jedoch in einer eigenen Abwertungsrückstellung verbucht wurden, registriert.

Die flüssigen Mittel setzen sich aus folgenden Posten zusammen:

- aus den Geldmitteln, die dem Abfertigungsfonds für das Personal entsprechen;
- Einlagen beim Einheitsschatzamt; die Salden zum 31.12.2023 wurden mittels Kassenprüfung des kassenführenden Institutes Banca Popolare di Sondrio AG bestätigt und von den Verwaltern der Handelskammer gegengezeichnet.

• **Aktive Rechnungsabgrenzungen:**

Ende des Jahres sind aktive Rechnungsabgrenzungen in der Höhe von 4.685 EUR verbucht worden, welche sich auf eine Rechnung der TIM A.G. für Lizenzen beziehen, die bis zum 31.12.2024 gültig sind.

• **Ordnungskonten:**

Die Ordnungskonten betreffen den Wert der Kunstwerke, welche von Dritten zur Verfügung gestellt werden und im Merkantilmuseum ausgestellt sind.

• **Reinvermögen:**

Das Reinvermögen setzt sich wie folgt zusammen:

- aus dem in vergangenen Geschäftsjahren hervorgegangenen Eigenkapital;
- aus der Reserve für Beteiligungen;
- aus der Rücklage für zukünftige Investitionen;
- aus dem bei Abschluss des Jahres 2023 festgestellten Verlust.

• **Rückstellungen und Fonds:**

Diese Position besteht aus:

- dem Abfertigungsfonds für die Bediensteten, der abzüglich der Steuern auf die Aufwertung der Abfertigung sowie der Quote, die an Laborfonds gezahlt wurde, ausgewiesen wurde;
- dem von den Buchhaltungsprinzipien vorgesehenen Abwertungsfonds der Forderungen der Jahresgebühr, berechnet laut dem prozentuellen Mittelwert der nicht eingehobenen Jahresgebühr der letzten zwei Steuerrollen;
- dem vorsichtshalber gebildeten Abwertungsfonds der Forderungen;
- dem Fonds für Kosten der Uneinbringlichkeitserklärungen, der eingeführt worden ist, um die Kosten für Einhebeverfahren zu decken, welche aufgrund der Uneinbringlichkeitserklärungen an die Agentur für Einnahmen - Einzug zurückerstattet werden müssen;



- dem Fonds für die Realisierung eines Talentcenters in Zusammenarbeit mit der Autonomen Provinz Bozen. Dieser Fonds ist im Dreijahreszeitraum 2021-2023 teilweise für die Zahlungen im Rahmen der Vereinbarungen mit der Wirtschaftskammer Steiermark und der Freien Universität Bozen für die Realisierung des Talentcenters verwendet worden.

- **Verbindlichkeiten:**

Die größten Posten unter den Verbindlichkeiten am Jahresende betreffen:

- die Verbindlichkeiten gegenüber dem Sonderbetrieb IDM Südtirol – Alto Adige betreffend den Saldo der Finanzierung 2023;
- die Verbindlichkeiten gegenüber dem Sonderbetrieb Institut für Wirtschaftsförderung betreffend die Spesenrückerstattung der für die vier gesamtstaatlichen Projekte vorgestreckten Ausgaben;
- die Verbindlichkeiten für nicht geschuldete oder bisher nicht von der Agentur für Einnahmen bestätigte Einzahlungen von Jahresgebühren;
- Verbindlichkeiten gegenüber Fürsorgeanstalten und die Staatskasse sowie gegenüber Bediensteten für Nachzahlungen.

- **Passive Rechnungsabgrenzungen:**

Unter diesem Posten ist ein Teil der im Jahr 2023 eingehobenen Erhöhung der Jahresgebühr für die Finanzierung der vier gesamtstaatlichen Projekte verbucht worden, welche erst 2024 verwendet wird.

- **Ordnungskonten:**

Unter den Ordnungskonten ist der Wert der Leihgaben von Kunstwerken seitens Dritter verbucht worden.

GEWINN – UND VERLUSTRECHNUNG

- Die laufenden Einnahmen ergeben sich aus der Summe der typischen Kammereinnahmen: Jahresgebühr, Sekretariatsgebühren, verschiedene Dienstleistungen, Beiträge von Seiten der Autonomen Provinz Bozen und anderer Körperschaften, Zuwendung von Seiten der Region Trentino – Südtirol sowie die Spesenrückerstattungen von Seiten der zwei Sonderbetriebe.
- Die laufenden Ausgaben enthalten hingegen die Personalkosten, die Kosten für den Betrieb der Ämter, für wirtschaftliche Maßnahmen, Abschreibungen und Rückstellungen.
- Unter den Erträgen und Aufwendungen im Finanzierungsbereich ist der Posten der Zinserträge hervorzuheben, welcher wieder angestiegen ist. Das kassenführende Institut wendet auf die Summen auf dem Konto der Rückversicherung zu Gunsten der lokalen Kreditgarantienossenschaften einen an den Euribor gekoppelten Zinssatz an.
- Unter den Einnahmen sind auch die Anfangs- und Endbestände verbucht worden, welche die zum 31.12.2023 noch nicht an die Benutzer verkaufte Vorrichtungen für die digitale Unterschrift betreffen und die zum Ankaufspreis bewertet wurden.
- Die außerordentlichen Erträge betreffen hauptsächlich den Restwert des vom Sonderbetrieb Institut für Wirtschaftsförderung übertragenen Gebäudes in der Südtiroler Straße sowie die im Laufe des Jahres getätigten Zusatzinvestitionen zur Realisierung des Talentcenter. Insgesamt betragen sie 18.745.414 EUR.
- Die Abwertungen des Anlagevermögens betreffen einerseits die Abwertung der Beteiligung am Institut für Wirtschaftsförderung in der Höhe von 16.425.917 EUR, welche als direkte Folge des Übertrags des Restwertes der Immobilie an die Handelskammer durchgeführt werden musste. Zum anderen musste der Wert des Grundstücks um ca. 300.000 EUR abgewertet werden, da ein Teil des



Innenhofes, auf der Grundlage einer offiziellen Schätzung, zu einem wesentlich geringeren Verkaufspreis veräußert wurde.

- Der Jahresabschluss schließt mit einem Gewinn von 2.793.332 EUR, der wie vom D.P.R. Nr. 254/2005 vorgesehen, im Eigenkapital verbucht wird.

Nach dieser Erläuterung der Daten erklären wir:

- es sind mehrjährige Kosten aufgenommen worden, welche jedoch getrennt fakturiert und den jeweiligen Geschäftsjahren angelastet werden und zwar für:
 - a) einige Verträge mit der Informatikgesellschaft InfoCamere für unterschiedliche Dienstleistungen und Benutzerlizenzen;
 - b) die Mietverträge für Multifunktionsdrucker;
 - c) die telematische Plattform für die Tätigkeit der Kontrollstelle für Weine für den Zeitraum 2022 – 2025;
 - d) die Langzeitmiete eines Fahrzeugs (2022 – 2025);
 - e) den dreijährigen Auftrag an die Stiftung E. Mach für die Durchführung der chemischen Weinanalysen (2022-2024);
 - f) den Reinigungsdienst an die CSS A.G. (2023-2025);
 - g) den zweijährigen Auftrag für den Druck der Kammerzeitung „Für die Wirtschaft“ an die Athesia Druck GmbH (2022+2023);
 - h) die technische Beratung im Bereich Richtpreise an die Pfeifer Partner G.m.b.H. (2023-2025).
- die Abschreibungen wurden genau berechnet, wobei die steuerlich vorgesehenen Abschreibungssätze angewendet wurden;
- die periodischen Überprüfungen haben ergeben, dass die Ausgaben durch Beschlüsse des Kammerausschusses bzw. durch Verfügungen der Führungskräfte genehmigt worden sind;
- die Überprüfung hat weiters ergeben, dass sowohl das Kompetenzprinzip als auch das Zuständigkeitsprinzip befolgt wurden;
- die von den Unternehmen auch nach Ablauf der Frist für die freiwillige Berichtigung und trotz Zusendung einer Mahnung durch das zuständige Amt der Kammer nicht eingezahlte Jahresgebühr 2023 wird durch die Erstellung einer Steuerrolle eingehoben;
- die periodischen und jährlichen Auflagen, die vom Steuer- und vom Sozialrecht vorgesehen sind, wurden erfüllt;
- die vorgesehenen Bücher (Journalbuch, abschreibbare Anlagegüter, MwSt.-Register) wurden ordnungsgemäß geführt;
- für jeden einzelnen Bediensteten wurde die Rückstellung für die Abfertigung am 31.12.2023 berechnet, deren Summe der gesamten Rückstellung entspricht;
- im Bereich der Sicherheit und Gesundheit am Arbeitsplatz sind die von den Gesetzesbestimmungen vorgesehenen regelmäßigen Verpflichtungen wie zum Beispiel die Aktualisierung des Dokuments für die Risikobewertung (DVR), die periodische Besprechung zwischen Arbeitgeber, Verantwortlichem des Vorbeugungs- und Schutzdienstes, Sicherheitssprecher und dem zuständigen Arzt, eine Evakuierungsprobe, Lokalaugenscheine bei allen Sitzen der Körperschaft (Hauptsitz in der Südtiroler Straße, Merkantilgebäude und Außenstellen von Meran, Schlanders, Brixen, Sterzing und Bruneck) sowie die Organisation von Weiterbildungskursen und Informationsveranstaltungen für neue Bedienstete durchgeführt worden;



- die Erfordernisse hinsichtlich der Angleichung der Buchhaltung sind erfüllt worden: die Ergebnisse der Cash-Flow-Rechnung entsprechen der Abrechnung nach dem Kassenprinzip und die Gewinn- und Verlustrechnung ist wie vom Anhang 1 des Ministerialdekrets vom 27. März 2013 vorgesehen korrekt neu klassifiziert worden;
- die vom Art. 41 des Gesetzesdekrets Nr. 66 vom 24. April 2014 vorgesehene Erklärung über das Zahlungsverhalten der Körperschaft ist erstellt worden;
- es sind eigene Ordnungskonten erstellt worden, in denen die Güter verbucht werden, die der Kammer seitens Dritter zur Verfügung gestellt worden sind;
- die in der Bilanz der Kammer verbuchten Forderungen und Verbindlichkeiten gegenüber dem Institut für Wirtschaftsförderung stimmen mit den entsprechenden, in der Bilanz des Sonderbetriebs verbuchten Verbindlichkeiten und Forderungen überein:

Forderung/Verbindlichkeit	Handelskammer		Institut	
	Konto	Betrag	Konto	Betrag
Mittelfristige Forderung für die Rückversicherung von Finanzierungen der lokalen Garantiegenossenschaften	112209	0	241050	0
Rückerstattung der Ausgaben der an den Sonderbetrieb abgestellten Kammerpersonals	121500	2.754.159	241010	-2.754.159
Rückerstattung der Ausgaben des an die Kammer abgestellten Personals des Sonderbetriebs	246000	-60.874	121200	60.874
Rückerstattung für die vom Sonderbetrieb im Rahmen der gesamtstaatlichen Projekte durchgeführten Tätigkeiten	246000	-586.442	121200	586.442
Rückerstattung der angereiften Zinsen für die Verwaltung des Gegengarantiefonds	246011	-428.847	121200	428.847
Rückerstattung der Außendienstvergütungen für das abgestellte Personal	121500	9.495	240000	-9.495
Rückerstattung von Ausgaben, die von der Kammer für den Sonderbetrieb bevorschusst worden sind	121303 121304 121500	22.499	240000 240006	-22.499
Rückerstattung von Ausgaben, die vom Sonderbetrieb für die Kammer bevorschusst worden sind	240000 240006 246011	-1.639	121200	1.639
Saldo		1.708.351		-1.708.351

- das in der Bilanz des Instituts für Wirtschaftsförderung verbuchte Eigenkapital von 1.975.454 EUR entspricht der Summe, mit welcher die Beteiligung in der Bilanz der Kammer bewertet worden ist.

Dies vorausgeschickt und:

- nach Einsichtnahme in den Jahresabschluss 2023, der vom Präsidium der Handelskammer vorgelegt wurde;



HANDELS-, INDUSTRIE-,
HANDWERKS- UND LAND-
WIRTSCHAFTSKAMMER BOZEN

CAMERA DI COMMERCIO,
INDUSTRIA, ARTIGIANATO
E AGRICOLTURA DI BOLZANO

- nach Überprüfung des Anhangs, welcher die einzelnen Posten und die Veränderungen gegenüber dem Vorjahr anhand von Tabellen erläutert;
- nach Lesung des Berichtes des Kammerausschusses;
- nach Überprüfung der Buchhaltungsunterlagen;
- nach der Kontrolle der Kassaprüfung des kassenführenden Instituts;

spricht

das Kollegium der Rechnungsprüfer sein positives Gutachten zur Genehmigung der Jahresabschlussergebnisse aus.

Bozen, 19. April 2024

Das Kollegium der Rechnungsprüfer:

- dott. Peter Glieria -
unterzeichnet

- dott.ssa Katrin Teutsch -
unterzeichnet

- dott.ssa Giorgia Daprà -
unterzeichnet



STATISTISCHE ÜBERSICHTEN

Anlage 1 - Finanzabrechnung

Indirekte Cash-Flow-Ermittlung

A. Cash Flow aus der laufenden Geschäftstätigkeit	2023	2022
Gewinn/Verlust des Geschäftsjahres	2.852.169	-364.026
Steuern	0	0
Passivzinsen/(Aktivzinsen)	0	0
(Dividenden)	0	0
(Veräußerungsgewinne)/Veräußerungsverluste	21	-404
1. Gewinn/(Verlust) des Geschäftsjahres vor Steuern, Zinsen, Dividenden und Veräußerungsgewinnen bzw. -verlusten	2.852.190	-364.429
Richtigstellung für nicht zahlungswirksame Buchungen ohne Gegenkonto im Netto-Umlaufvermögen		
<i>Rückstellungen auf Fonds</i>	1.002.343	1.386.481
<i>Abschreibungen der Anlagegüter</i>	948.412	377.530
<i>Abwertungen für andauernde Wertverluste</i>	0	0
<i>Andere Richtigstellungen für nicht zahlungswirksame Buchungen</i>	14.876	-4.309
2. Cash Flow vor Änderungen des Netto-Umlaufvermögens	4.788.070	1.395.272
Änderungen des Netto-Umlaufvermögens		
<i>Abnahme/(Zunahme) der Warenbestände</i>	56.875	53.253
<i>Abnahme/(Zunahme) der Forderungen</i>	3.749.961	-490.807
<i>Zunahme/(Abnahme) der Verbindlichkeiten</i>	272.495	1.978.396
<i>Abnahme/(Zunahme) der aktiven Abgrenzungen</i>	-4.685	0
<i>Zunahme/(Abnahme) der passiven Rechnungsabgrenzungen</i>	480.680	33.427
<i>Andere Änderungen des Netto-Umlaufvermögens</i>	0	0
3. Cash Flow nach Änderungen des Netto-Umlaufvermögens	9.343.396	2.969.541
Andere Änderungen		
<i>Eingenommene Zinsen/(gezahlte Zinsen)</i>	0	0
<i>(Gezahlte Steuern)</i>	0	0
<i>Eingenommene Dividenden</i>	0	0
<i>(Nutzung von Fonds)</i>	-942.920	-1.208.377
4. Cash Flow nach anderen Änderungen	8.400.476	1.761.164
Cash Flow aus der laufenden Geschäftstätigkeit (A)	8.400.476	1.761.164



B. Cash Flow aus der Investitionstätigkeit	2023	2022
Materielle Anlagen		
(Investitionen)	-18.983.560	-49.701
Erzielter Preis für die Veräußerung von materiellen Anlagen	316.055	560
Immaterielle Anlagen		
(Investitionen)	0	0
Erzielter Preis für die Veräußerung von immateriellen Anlagen	0	0
Finanzanlagen		
(Investitionen)	0	-2.004.500
Erzielter Preis für die Veräußerung von Finanzanlagen	0	0
Andere nicht in den Anlagen verbuchte Finanzoperationen		
(Investitionen)		
Erzielter Preis für die Veräußerung	12.000.000	2.150.176
Ankauf oder Verkauf von kontrollierten Gesellschaften oder Betriebszweigen abzüglich der liquiden Mittel	16.425.917	0
Cash Flow aus der Investitionstätigkeit (B)	9.758.412	96.535

C. Cash Flow aus der Finanzierungstätigkeit	2023	2022
Fremdkapital		
Zunahme (Abnahme) der Verbindlichkeiten gegenüber Banken	0	0
Neue Finanzierungen	0	0
Rückerstattung von Finanzierungen	0	0
Eigenkapital		
Kapitalerhöhungen durch Einzahlungen	0	0
Verkauf (Kauf) eigener Aktien	0	0
Ausgezahlte Dividenden (und Akonti auf Dividenden)	0	0
Cash Flow aus der Finanzierungstätigkeit (C)	0	0

Zunahme (Abnahme) der liquiden Mittel (A ± B ± C)	18.158.888	1.857.699
Liquide Mittel zum 1. Januar	39.731.447	37.873.748
Liquide Mittel zum 31. Dezember	57.890.135	39.731.447

Anlage 2 – Inkassi und Zahlungen nach Verwaltungskodexen (SIOPE – Sistema operativo sulle operazioni degli enti pubblici)

Inkassi

Kodex	Beschreibung	2023	2022
1100	Jahresgebühr	7.317.937	7.018.038
1200	Verwaltungsstrafen Jahresgebühr	80.790	77.695
1300	Verzugszinsen Jahresgebühr	17.506	15.466
1400	Sekretariatsgebühr	4.192.248	3.672.990
1500	Verwaltungsstrafen	366.617	341.620
2101	Verkauf von Veröffentlichungen	235	25
2199	Andere Einnahmen aus dem Verkauf von Gütern	16.768	10.959
2201	Einnahmen aus Eichkontrollen	1.307	1.429
2202	Gewinnspiele	41.677	59.792
2203	Nutzung von Datenbanken	7.320	3
2299	Andere Einnahmen aus Dienstleistungen	1.345.904	1.105.213
3105	Laufende Beiträge und Zuschüsse von der Region und der	3.600	0



Kodex	Beschreibung	2023	2022
	Autonomen Provinz für delegierte Zuständigkeiten		
3106	Andere laufende Beiträge und Zuschüsse von der Region und der Autonomen Provinz	10.469.534	5.377.035
3123	Laufende Beiträge und Zuschüsse von Unioncamere - Ausgleichsfonds für Projekte	116.629	0
3124	Andere Beiträge und Zuschüsse von Unioncamere	15.803	22.551
3204	Andere Beiträge und Zuschüsse von Sonderbetrieben	48.638	
4101	Rückerstattung für abgestelltes/abkommandiertes Personal	0	0
4103	Spesenrückerstattungen von Seiten der Sonderbetriebe	2.282.582	2.085.754
4198	Andere Spesenbeteiligungen, Einnahmen und Rückerstattungen	1.581.447	1.232.244
4199	Außerordentliche Erträge	13.084	6.240
4201	Mieteinnahmen aus Grundstücken	287	8.091
4202	Andere Mieteinnahmen	1.116.111	518.756
4204	Zinseinnahmen	395.579	19.495
4205	Dividenden	338.881	263.193
4499	Andere Finanzerträge	101	50
5104	Veräußerung anderer materieller Güter	0	500
7300	Kautionen	26.725	1.590
7404	Einhebung von Forderungen gegenüber den Sonderbetrieben	12.072.139	2.150.176
7500	Andere Finanzoperationen	1.631.339	1.678.019
Gesamtsumme Inkassi		43.500.791	25.666.922

Zahlungen

Kodex	Beschreibung	2023	2022
1101	Fixe u. variable Bezüge des Personals	3.791.486	3.828.406
1102	Spesenrückerstattungen für abgestelltes Personal	58.529	43.320
1103	Nachzahlungen vorhergehender Jahre	980.841	372.035
1201	Sozialabgaben: Einbehalt zu Lasten des Personals	907.150	1.703.295
1202	Steuereinbehalte zu Lasten des Personals	1.321.084	3.448
1203	Andere Einbehalte zu Lasten des Personals zu Gunsten Dritter	10.965	11.378
1301	Pflichtbeiträge für das Personal	1.751.527	1.401.819
1302	Zusätzliche Beiträge	313.378	238.856
1501	Außendienstvergütung u. Rückerstattung der Reisekosten	46.640	35.272
1502	Abfertigung zu Lasten der Körperschaft	447.670	90.503
1599	Andere Kosten für das Personal	17.935	17.355
2101	Büromaterial, informatisches u. technisches Material	25.405	46.655
2102	Ankauf von Gütern für den Betrieb der Transportmittel	3.773	2.956
2103	Veröffentlichungen, Zeitungen u. Zeitschriften	18.259	12.360
2104	Anderes Verbrauchsmaterial	190.833	150.375
2106	Sozialabgaben für freie u. gelegentliche Mitarbeiter	35.964	37.464
2108	Weiterbildungskurse für das Personal	16.109	17.863
2109	Weiterbildungskurse für Dritte	5.690	0
2110	Studien, Beratungen, Erhebungen und Marktforschungen	353.216	297.123
2111	Organisation von Veranstaltungen und Kongressen	4.202	1.813
2112	Werbekosten	14.393	5.737
2113	Hilfsdienste, Reinigungskosten und Überwachungsdienst	66.908	89.522
2114	Mensagutscheine für das bedienstete Personal	108.152	86.787



Kodex	Beschreibung	2023	2022
2115	Benutzungskosten u. Gebühren für Telefon u. Netzwerke	5.135	46.221
2116	Benutzungskosten u. Gebühren für Energie, Wasser, Gas	85.066	189.578
2117	Benutzungskosten u. Gebühren für andere Dienste	36.827	90.227
2118	Heizung und Klimatisierung	65.594	11.891
2119	Ankauf von Diensten für den Druck von Veröffentlichungen	78.475	82.225
2120	Ankauf von Diensten für die Einhebung von Einnahmen	15.457	15.082
2121	Post- u. Zustellungsspesen	250.291	246.886
2122	Versicherungen	71.361	54.985
2123	Informatische Betreuung u. Instandhaltung Software	527.305	468.525
2124	Ordentliche Instandhaltung und Reparatur von Immobilien und der Geschäftsausstattung	51.931	40.581
2125	Andere Ausgaben für ordentliche Instandhaltung und Reparaturen	100.305	73.570
2126	Rechtskosten	1.768	14.783
2127	Ankauf von Gütern u. Diensten für Repräsentationsausgaben	26.440	35.244
2298	Andere Ausgaben für den Ankauf von Diensten	402.908	310.865
3112	Laufende Beiträge u. Zuschüsse an Handelskammern	23.871	0
3113	Laufende Beiträge u. Zuschüsse an Unioncamere für den Ausgleichsfonds	209.947	386.842
3114	Laufende Beiträge u. Zuschüsse an Unioncamere	208.593	0
3118	Laufende Beiträge u. Zuschüsse an Auslandszentren von Handelskammern	17.940	67.380
3124	Laufende Beiträge u. Zuschüsse an regionale Vereinigungen	5.000	0
3128	Laufende Beiträge u. Zuschüsse an lokale Statistikämter	12.582	38.210
3199	Laufende Beiträge u. Zuschüsse an andere lokale Körperschaften	10.000	0
3201	Beiträge u. Zuschüsse an Sonderbetriebe: Verlustdeckung	0	125.630
3202	Beiträge u. Zuschüsse an Sonderbetriebe	7.822.879	8.278.087
3203	Beiträge u. Zuschüsse an Unternehmen	329.749	286.703
3205	Beiträge u. Zuschüsse an private soziale Institutionen	12.094	40
3206	Beiträge u. Zuschüsse an Subjekte im Ausland	83.284	53.500
4101	Rückerstattung der Jahresgebühr	12.190	16.229
4102	Rückerstattung der Sekretariatsgebühr	1.730	2.001
4199	Andere Spesenbeteiligungen, Ausgaben u. Rückerstattungen an Private	63.042	4.835
4201	Anmietungen	35.568	24.773
4202	Mieten	183.812	833.197
4399	Andere Finanzkosten	0	1.935
4401	Regionale Wertschöpfungssteuer – IRAP	350.338	355.209
4402	Einkommenssteuer – IRES	169.937	44.451
4403	Mehrwertsteuer	606.470	766.811
4405	Gemeindeimmobiliensteuer	176.780	47.646
4499	Andere Abgaben	13.050	9.043
4502	Vergütungen u. Spesenrückerstattungen Kammerrat	17.362	8.757
4503	Vergütungen u. Spesenrückerstattungen Kammerausschuss	50.766	36.406
4504	Vergütungen u. Spesenrückerstattungen Präsident	92.300	85.826
4505	Vergütungen u. Spesenrückerstattungen Kollegium der Rechnungsprüfer	17.421	23.970
4506	Vergütungen u. Spesenrückerstattungen Unabhängiges Bewertungsgremium	7.543	7.435
4507	Kommissionen u. Komitees	50.764	50.156



Kodex	Beschreibung	2023	2022
4508	Stipendien	21.309	12.097
4509	Steuereinbehalte auf Vergütungen für institutionelle Organe und andere Vergütungen	430.626	124.855
4512	Vorsorgeeinbehalte zu Lasten der Körperschaft	12.776	0
4513	Andere laufende Spesen	617	0
5102	Immobilien	47.827	0
5103	Anlagen und Geräte	20.675	264
5104	Möbel und Einrichtungsgegenstände	6.541	25.851
5149	Andere materielle Güter	8.381	1.000
5152	Hardware	14.140	8.380
5155	Ankauf oder Realisierung von Software	0	264
6114	Investitionsbeiträge und -zuschüsse an Auslandszentren anderer Handelskammern	7.800	66.000
6208	Investitionsbeiträge und -zuschüsse an andere Subjekte	155.600	0
7300	Rückerstattung von Kautionen	2.782	2.390
7403	Gewährung von Finanzierungen und Zuschüssen Sonderbetriebe	72.139	0
7407	Gewährung von Krediten an ausländische Subjekte	0	240.000
7500	Andere Finanzoperationen	2.215.832	1.604.395
Gesamtsumme Zahlungen		25.811.028	22.815.309

Anlage 3 – Personal

Stellenplan des Personals zum 31.12.2023

Dirigentenlaufbahn und Berufs- und Besoldungsklassen	Anzahl der im Stellenplan vorgesehenen und nach Sprachgruppen aufgeteilten Stellen				Anzahl der besetzten Stellen, aufgeteilt nach Sprachgruppen			
	deu	ita	lad	gesamt	deu	ita	lad	gesamt
Dirigentenlaufbahn	3	1	0	4	3	1	0	4
C1 (C2 – C3)	49	18	3	70	40	11	0	51
Funktionsbereich B	57	21	3	81	48	19	1	68
Funktionsbereich A	4	1	0	5	2	1	0	3
Zwischensumme	113	41	6	160	93	32	1	126
Supplenzpersonal	-	-	-	-	14	4	2	20
Gesamtsumme	113	41	6	160	107	36	3	146

Beschäftigungsart	Stellenplan				Anzahl der besetzten Stellen, aufgeteilt nach Sprachgruppen			
	deu	ita	lad	gesamt	deu	ita	lad	gesamt
Vollzeitbeschäftigung	-	-	-	-	72	28	3	103
Teilzeit 18h/Woche	-	-	-	-	12	2	0	14
Teilzeit 24h/Woche	-	-	-	-	9	4	0	13
Teilzeit 28h/Woche	-	-	-	-	3	0	0	3
Teilzeit 30h/Woche	-	-	-	-	7	1	0	8
Gesamtsumme	-	-	-	-	107	36	3	146



Im Laufe des Geschäftsjahres erfolgte Bewegungen

Dienstaustritt von Bediensteten mit befristetem Vertrag:

Berufs- und Besoldungsklasse	Datum	Amt	Anmerkungen
C1	31.01.2023	Handelsregister	Kündigung
C1	28.02.2023	Wirtschaftspolitik	Kündigung
B3	31.03.2023	Umwelt- und Wettbewerbsschutz und Eichdienst	Kündigung
B3	27.07.2023	Vermögen, Ökonomat und Verträge	Kündigung
B1	12.10.2023	Handelsregister	Kündigung

Dienstaustritt von Bediensteten mit unbefristetem Vertrag:

Berufs- und Besoldungsklasse	Datum	Amt	Anmerkungen
C1	31.01.2023	Umwelt- und Wettbewerbsschutz	Pensionierung
C3	15.02.2023	Umwelt- und Wettbewerbsschutz	Kündigung
C2	28.02.2023	Informatik und Rechenzentrum	Pensionierung
C1	15.09.2023	Wirtschaftspolitik - Erreichbarkeit	Kündigung
A2	05.10.2023	Interne Verwaltung	Kündigung
B3	15.10.2023	Umwelt- und Wettbewerbsschutz und Eichdienst	Kündigung

Neuaufnahmen von Personal mit befristetem Arbeitsvertrag:

Berufs- und Besoldungsklasse	Datum	Amt
A1	01.12.2023	Interne Verwaltung
A1	01.12.2023	Interne Verwaltung
B1	16.03.2023	Handelsregister
B3	01.03.2023	Umwelt- und Wettbewerbsschutz und Eichdienst
B3	01.07.2023	Buchhaltung, Haushalt und Finanzen
B3	01.09.2023	Generalsekretariat
B3	01.10.2023	Berufsbefähigungen und Außenhandel
B3	01.11.2023	Handelsregister
C1	16.01.2023	Umwelt- und Wettbewerbsschutz
C1	01.08.2023	Studien
C1	01.11.2023	Umwelt- und Wettbewerbsschutz
C1	01.11.2023	Handelsregister

Neuaufnahmen von Personal mit unbefristetem Arbeitsvertrag:

Berufs- und Besoldungsklasse	Datum	Amt
C1	01.01.2023	Wirtschaftspolitik
C1	01.01.2023	Wirtschaftspolitik – Entbürokratisierung
C1	01.01.2023	Wirtschaftspolitik - Erreichbarkeit
C1	01.01.2023	Innovation und Unternehmensentwicklung



Umwandlung von Verträgen auf befristete Zeit in Verträge auf unbefristete Zeit:

Berufs- und Besoldungsklasse	Datum	Amt
B1	01.06.2023	Vermögen, Ökonomat und Verträge
B3	01.04.2023	Umwelt- und Wettbewerbsschutz
B3	01.04.2023	Umwelt- und Wettbewerbsschutz
B3	01.04.2023	Umwelt- und Wettbewerbsschutz
C1	01.01.2023	WIFI – Weiterbildung und Personalentwicklung

Interne Aufstiege in eine höhere Berufs- und Besoldungsklasse:

Berufs- und Besoldungsklasse	Datum	Amt
B1 I – B1 II	01.01.2023	Berufsbefähigungen und Außenhandel – Digitale Dienste
B1 I – B1 II	01.01.2023	Buchhaltung, Haushalt und Finanzen
C1 I – C1 II	01.02.2023	Innovation und Unternehmensentwicklung
B3 I – B3 II	01.05.2023	Handwerk
B3 I – B3 II	01.07.2023	Innovation und Unternehmensentwicklung
C1 I – C1 II	01.09.2023	Innovation und Unternehmensentwicklung
C1 I – C1 II	01.10.2023	Wirtschaftsinformation
C1 I – C1 II	01.11.2023	WIFI – Weiterbildung und Personalentwicklung

Interne Aufstiege aufgrund von Auswahlverfahren:

Berufs- und Besoldungsklasse	Datum	Amt
C3 I	01.06.2023	Berufsbefähigungen und Außenhandel
C2 I	01.07.2023	Umwelt- und Wettbewerbsschutz
C2 I	01.11.2023	Vermögen, Ökonomat und Verträge

Interne Aufstiege aufgrund von öffentlichen Wettbewerben:

Berufs- und Besoldungsklasse	Datum	Amt
C1 I	01.11.2023	Umwelt- und Wettbewerbsschutz
C1 I	01.11.2023	Umwelt- und Wettbewerbsschutz

Andere nützliche Informationen

Mensadienst:

Im Jahr 2023 hat die Handelskammer bis 30.09. den Dienst Edenred und ab 01.10. von Welfare Blube in Anspruch genommen, um den Bediensteten und Praktikanten das Mittagessen zu gewährleisten. Die im Geschäftsjahr eingenommenen Mahlzeiten betragen Nr. 19.422 mit einer Gesamtausgabe von 119.680 EUR. Der tägliche Durchschnitt von 79 Bediensteten, die den Dienst in Anspruch genommen haben, ist im Vergleich zu den Vorjahren angestiegen.

Ruhestandsbesoldungen:

Die Ruhestandsbesoldungen wurden mit Wirkung 01.01.2023 im Sinne der gültigen Gesetzgebung betreffend die automatische Angleichung gemäß Art. 21, Gesetz Nr. 730 vom 27.12.1983 in geltender Fassung, angepasst. Am Ende des Geschäftsjahres betrug die Anzahl der ehemaligen Bediensteten, denen zulasten der Kammerbilanz eine Ruhestandsbesoldung ausbezahlt wurde, insgesamt 40.



Anlage 4 – Erklärung im Sinne des Art. 41, Abs. 1 des G.D. Nr. 66 vom 24.04.2014, umgewandelt und ergänzt durch Art. 1, Abs. 1 des Gesetzes Nr. 89 vom 23.06.2014: Jährlicher Indikator für die Pünktlichkeit der Zahlungen von Lieferantenverbindlichkeiten

Der jährliche Indikator für die Pünktlichkeit der Zahlungen ist vom Art. 41, Abs. 1 des G.D. Nr. 66/2014, umgewandelt und ergänzt durch den Art. 1, Abs. 1 des Gesetzes Nr. 89 vom 23.06.2014 vorgesehen und wird im Sinne des D.P.C.M. vom 22.09.2014 berechnet.

Der jährliche Indikator für die Pünktlichkeit der Zahlungen wird berechnet als die Summe der tatsächlichen Tage zwischen dem Fälligkeitsdatum der Rechnung oder der Zahlungsaufforderung und dem Datum der Zahlung an die Lieferanten, multipliziert mit dem fälligen Betrag, bezogen auf die Summe der im Bezugszeitraum gezahlten Beträge, für jede als Gegenleistung für einen Geschäftsvorgang ausgestellte Rechnung.

Dieser Indikator, der als Differenz zwischen dem Fälligkeitsdatum der Zahlung und dem Datum der Übermittlung der Zahlung an das kassenführende Institut berechnet und mit den gezahlten Beträgen gewichtet wird, misst also, sofern er positiv ist, den durchschnittlichen Zahlungsverzug der Verwaltungen. Ein negativer Wert bedeutet, dass die Körperschaft Rechnungen für kommerzielle Transaktionen im Durchschnitt vor ihrer Fälligkeit bezahlt. Der Index wird auf der institutionellen Website der Körperschaft veröffentlicht.

Jahr 2023 Σ (Tage zwischen Fälligkeit der Rechnung und Zahlungsdatum) * geschuldeter Betrag/Summe gezahlter Beträge = -24
--

Nach der Fälligkeit durchgeführte Zahlungen:

Die Höhe der Zahlungen für Lieferantenverbindlichkeiten, welche nach Ablauf der vom G.v.D. Nr. 231/2002 vorgesehenen Fälligkeiten erfolgt sind, beläuft sich auf:

6.704,91 EURO

Getroffene oder geplante Maßnahmen zur fristgerechten Ausführung der Zahlungen:

Die Handelskammer Bozen hat die Digitalisierung des Auftrags-Rechnungs-Zahlungs-Zyklus abgeschlossen, wodurch sich der Zeitaufwand für das operative Management der Lieferantenbuchhaltung verringert hat. Die Handelskammer Bozen verpflichtet sich in Zukunft bei neuen Lieferanten schneller die Mitteilung der Kontodaten zu beantragen und die Verantwortlichen für die Genehmigung der Dokumente noch mehr für deren rasche Bearbeitung zu sensibilisieren.



Anlage 5 – Abrechnungen

Der Kammerrat hat beschlossen, sich an den gesamtstaatlichen Projekten in den Bereichen Digitalisierung der Unternehmen, Bildung-Arbeit, Vorbereitung der KMU auf internationale Märkte und Vorbeugung der Unternehmenskrise zu beteiligen. Für die Finanzierung der vorgesehenen Tätigkeiten ist die Jahresgebühr des Dreijahreszeitraums 2023 – 2025 um 20 % erhöht worden.

Es folgt die Abrechnung der im Jahr 2023 abgewickelten Tätigkeiten, welche an die italienische Vereinigung der Handelskammern – Unioncamere übermittelt werden muss:

Posten	Digitalisierung der Unternehmen (10%)	Bildung-Arbeit (5%)	Vorbereitung der KMU auf internationale Märkte (5%)	Summe
Abzurechnender Restbetrag Zeitraum 2020-2022	51.427	0	110.177	161.604
Erhöhung der Jahresgebühr 2023	630.178	315.089	315.089	1.260.356
Rückstellung für uneinbringliche Forderungen 2023	-35.668	-17.834	-17.834	-71.336
Nettoeinnahmen 2023	645.937	297.255	407.432	1.350.624

Posten	Digitalisierung der Unternehmen (10%)	Bildung-Arbeit (5%)	Vorbereitung der KMU auf internationale Märkte (5%)	Summe
Jahr 2023				
Interne Kosten (Personal)	39.971	38.628	37.309	115.908
Externe Kosten:	226.501	154.011	211.419	591.931
<i>davon Sonderbetrieb</i>	222.841	152.181	211.419	586.441
Voucher/Beiträge	0	500	0	500
Gesamter für die Projekte verwendeter Betrag	266.472	193.139	248.728	708.839
Abgrenzung	379.465	104.115	158.704	642.284

On. Dr. Michl Ebner
Präsident

Dr. Luca Filippi
Hauptbuchhalter



RELAZIONE DEL PRESIDENTE

Signori Consiglieri,

ho il piacere di sottoporre all'attenzione delle SS.LL., il bilancio relativo all'esercizio 2023 della Camera di commercio, industria, artigianato e agricoltura di Bolzano.

A partire da questo esercizio finanziario, la Camera di commercio ha nuovamente aderito ai tre progetti nazionali quali: la digitalizzazione delle imprese, la formazione-lavoro e la preparazione delle PMI ad affrontare mercati internazionali, confermando l'aumento del diritto annuale 2023 – 2025 nella misura del 20%, mantenendolo, quindi, al livello del triennio precedente.

Nonostante nel primo anno di progetto non siano stati erogati contributi, la Camera di commercio ha promosso numerose iniziative e finanziato nuove attività con le risorse a sua disposizione. Poichè le risorse non sono state utilizzate completamente, sono state riportate a nuovo: entro il 2025 tutte le risorse finanziarie devono essere correttamente e completamente utilizzate.

Il bilancio dell'esercizio 2023 è caratterizzato da numerose operazioni straordinarie. Quello che incide maggiormente sul risultato positivo dell'esercizio è il trasferimento della proprietà dell'immobile in Via Alto Adige dall'Istituto per la promozione dello sviluppo economico alla Camera di commercio: il valore dell'immobile è aumentato notevolmente e la partecipazione all'azienda speciale, privata dell'immobile, è stata svalutata in misura notevole.

Molte voci del conto economico sono state interessate da questo cambiamento: la Camera di commercio riporta un aumento dei ricavi di locazione, ma allo stesso tempo sostiene gli oneri di manutenzione e di ammortamento dell'immobile. Il trasferimento del valore residuo dell'immobile ha comportato proventi straordinari pari a 18.745.414 EUR, mentre la svalutazione della partecipazione all'azienda speciale ha causato oneri straordinari pari a 16.725.862 EUR.

Oltre alla gestione dell'immobile, l'esercizio 2023 è caratterizzato da un forte aumento dei diritti di segreteria, dovuto principalmente alla comunicazione obbligatoria del titolare effettivo e da un notevole aumento degli interessi attivi connessi al fondo camerale di coassicurazione gestito dall'Azienda speciale.

Segue ora una breve illustrazione delle singole voci, a partire dal risultato dell'esercizio, che compongono il bilancio, oltre ad una sintetica esposizione sulle risorse umane, sui servizi e sulle attività svolte nel corso del 2023.



Risultato finale

L'utile registrato alla fine dell'esercizio ammonta a 2.793.332 EUR.

Stato patrimoniale

Voce	2023	2022	Variazione
Immobilizzazioni	42.766.867	55.032.212	-22,29%
Attivo circolante	78.388.638	64.036.585	22,41%
Ratei e risconti	4.685	0	100,00%
Totale attivo	121.160.189	119.068.797	1,76%
Conti d'ordine	1.069.333	1.069.333	-%

Le immobilizzazioni materiali sono aumentate di circa 20 milioni, grazie al trasferimento dell'immobile in via Alto Adige, mentre le immobilizzazioni finanziarie sono diminuite da circa 39,5 milioni a 9,5 milioni di EUR. Ciò è dovuto, da un lato, alla svalutazione della partecipazione all'azienda speciale e dall'altro, al fatto che il fondo di controgaranzia trasferito all'Istituto (12.000.000 EUR) sia stato rimborsato alla Camera di commercio.

Il patrimonio netto ha subito un aumento di 1,3 milioni di euro. Fattori decisivi sono stati l'utile di 2.852.169 EUR e l'estinzione della riserva di partecipazione all'azienda speciale, della quale sono stati stralciati 1,6 milioni di Euro.

I fondi accantonati dall'ente riguardano i crediti da diritto annuale inesigibili, nonché il rimborso degli oneri di riscossione all'Agenzia delle Entrate. Il fondo per spese future, creato per la realizzazione del Talent Center, è stato parzialmente utilizzato negli ultimi tre esercizi. I debiti sono aumentati del 4,5% e al 31.12.2023 ammontano a 10.675.742 EUR.

Voce	2023	2022	Variazione
Patrimonio netto	98.915.906	97.695.949	1,21%
Fondo TFR e imposte	4.565.256	4.711.686	-3,11%
Debiti	6.361.002	6.029.669	5,50%
Fondo rischi ed oneri	10.675.742	10.469.888	1,97%
Ratei e risconti	642.284	161.604	297,44%
Totale passivo	121.160.189	119.068.797	1,76%
Conti d'ordine	1.069.333	1.069.333	-%



Proventi correnti

I ricavi accertati, alla chiusura dell'esercizio, ammontano a 43.421.903 EUR e sono aumentati del 91,04% rispetto al 2022.

Ricavi	2023	2022	Variazione
Diritto annuale	7.451.243	7.489.142	-0,51%
Diritti di segreteria	4.202.722	3.584.254	17,26%
Finanziamento regionale ai sensi della L.R. n. 5/1999	4.872.535	4.872.535	0,00%
Finanziamento provinciale ai sensi della L.P. n. 7/2000	590.000	500.000	18,00%
Aziende speciali (rimborso oneri)	2.754.159	2.219.330	24,10%
Altri proventi	3.786.845	3.027.814	25,07%
Subtotale	23.657.504	21.693.074	9,06%
Proventi straordinari e finanziari	19.764.399	1.036.051	1.807,67%
Totale ricavi	43.421.903	22.729.126	91,04%

Diritto annuale

La voce di maggior peso è, come per ogni Camera di commercio, il diritto annuale. L'importo del diritto accertato è stato fornito dalla Società in house Infocamere e rappresenta la somma contabilizzata al 31.12.2023.

Il ricavo reale accertato nel 2023, pari a 7.562.138 EUR, è aumentato del 4% rispetto a quello del 2022 a 7.245.102 EUR. I fondi reattivi ai progetti 20% sono stati accantonati, per cui i ricavi riportati nel conto economico sono rimasti inalterati rispetto al 2022.

Diritti di segreteria

I diritti di segreteria, che l'ente riscuote per la registrazione e l'emissione di diversi atti, sono aumentati notevolmente rispetto all'anno precedente, a causa della nuova comunicazione obbligatoria dei titolari effettivi, così come la voce relativa alle sanzioni amministrative è aumentata del 7%.

Contributi

Il finanziamento concesso alle Camere di commercio di Trento e di Bolzano ai sensi della legge regionale n. 5/1999 per lo svolgimento delle attività camerali e per supportare l'Ente nella necessità di offrire servizi bilingui ha raggiunto l'importo massimo previsto pari a 4.872.535 EUR.

Ai sensi della legge provinciale n. 7/2000, la Provincia autonoma di Bolzano ha sostenuto, con 590.000 EUR, le attività di promozione dell'economia locale, svolta dall'azienda speciale camerale Istituto per la promozione dello sviluppo economico.

Il rimborso degli oneri del personale distaccato alle aziende speciali è aumentato, così come i costi del personale, a causa del rinnovo del contratto collettivo e per il maggior numero di dipendenti che prestano il loro servizio per l'Istituto.

Gli altri proventi contengono i fitti attivi introitati dai locatari di immobili camerali, le somme messe a disposizione dal fondo perequativo, nonché tutti i ricavi di attività delegate come quelli relativi all'Organismo di controllo vini, all'Albo gestori ambientali, all'Organismo di mediazione, o alla gestione del prezzario delle opere edili e non edili. L'importo complessivo è notevolmente aumentato grazie ai nuovi ricavi di locazione.



Oneri correnti

Gli oneri sostenuti nel 2023 per la gestione dell'Ente risultano raggruppati nelle voci di seguito elencate:

Oneri	2023	2022	Variazione
Interventi a favore dell'economia	8.099.200	7.698.474	5,21%
Personale	9.319.583	8.711.354	6,98%
Beni e servizi per il funzionamento degli uffici	4.017.821	4.390.915	-8,50%
Accantonamenti e ammortamenti	1.633.154	1.133.892	44,03%
Quote associative	413.914	393.122	5,29%
Organi istituzionali	367.384	316.104	16,22%
Subtotale	23.851.056	22.643.862	5,33%
Oneri finanziari e straordinari	16.777.514	449.289	3.634,24%
Totale oneri	40.628.570	23.093.151	75,93%

Interventi a favore dell'economia

Gli interventi economici sono aumentati di ca. 5% rispetto al 2022. Sono stati concessi meno contributi, ma sono aumentate le somme riconosciute all'Istituto per la promozione dello sviluppo economico come rimborso delle spese legate ai quattro progetti nazionali, finanziati da un aumento del diritto annuale.

Nel complessivo 7,9 milioni sono stati assegnati alle aziende speciali, mentre le somme dovute a titolo di quote di adesione, i contributi concessi dalla Giunta camerale, anche in ambito del progetto formazione-lavoro e le somme messe a disposizione per la Premiazione economia Alto Adige ed il marchio Entirely Handcarved hanno raggiunto quasi 200.000 EUR.

Oneri per il personale

L'aumento rispetto all'anno precedente è dovuto all'adeguamento del calcolo delle retribuzioni applicate dall'01.01.2023 a seguito del rinnovo del contratto collettivo.

Oneri di funzionamento

La diminuzione degli oneri di funzionamento è principalmente dovuta al fatto che dal 17.03.2023 la Camera di commercio non corrisponde più un canone di locazione per gli uffici dell'immobile all'azienda speciale. Mentre gli oneri di energia si sono stabilizzati dopo l'aumento drastico dell'ultimo anno, i costi di manutenzione dell'immobile sono aumentati dopo il trasferimento di proprietà. Anche l'imposta IRES è aumentata a 320.000 EUR, a causa dei nuovi ricavi da locazioni attive.

Ammortamenti e accantonamenti

Gli ammortamenti sono pari a 1.633.154 EUR: tale aumento è dovuto al nuovo assetto proprietario dell'immobile.

La voce degli accantonamenti riguarda le somme accantonate al fondo di svalutazione dei crediti da diritto annuale e gli accantonamenti per la copertura delle spese, che l'ente dovrà liquidare agli agenti della riscossione per le cartelle dichiarate inesigibili.



HANDELS-, INDUSTRIE-,
HANDWERKS- UND LAND-
WIRTSCHAFTSKAMMER BOZEN

CAMERA DI COMMERCIO,
INDUSTRIA, ARTIGIANATO
E AGRICOLTURA DI BOLZANO

Proventi ed oneri finanziari

La legge di stabilità per l'anno 2015 ha assoggettato le Camere di commercio al sistema di Tesoreria unica, la quale applica un tasso d'interesse prossimo allo zero. Gli interessi attivi percepiti nel 2023 riguardano quasi esclusivamente il fondo di riassicurazione di 12 milioni, messo a disposizione delle Cooperative di garanzia fidi locali e gestito dall'Istituto per la promozione dello sviluppo economico, per il quale l'Istituto cassiere applica un tasso d'interesse legato all'Euribor, estremamente positivo nel 2023. Il fondo è stato chiuso alla fine dell'anno.

I dividendi riguardano gli utili distribuiti dall'Autostrada del Brennero S.p.A., dalla Tecno Holding S.p.A, così come la Racines Giovo S.r.l.

Proventi ed oneri straordinari

I proventi di natura straordinaria si riferiscono principalmente al valore residuo dell'immobile in via Alto Adige trasferito dall' Istituto per la promozione dello sviluppo economico e agli investimenti aggiuntivi effettuati nel corso dell'anno per la realizzazione del Talentcenter. In totale tali proventi ammontano a 18.745.414 EUR. Oltre 200.000 EUR, invece, si riferiscono al ricalcolo dei crediti da diritto annuale di anni precedenti ed ai relativi interessi, maturati in corso d'anno.

Gli oneri straordinari si riferiscono principalmente ai diritti annuali e alle sanzioni amministrative degli esercizi precedenti.

Le svalutazioni delle immobilizzazioni svolgono un ruolo significativo nell'esercizio 2023. Come conseguenza diretta del trasferimento del valore residuo dell'immobile alla Camera di commercio, la partecipazione dell'azienda speciale Istituto per la promozione dello sviluppo economico è stata svalutata di 16.425.917 EUR. Il valore dell'immobile è stato, inoltre, svalutato di ca.300.000 EUR a seguito della vendita ad un prezzo significativamente inferiore, sulla base di una stima ufficiale, di una piccola porzione del cortile interno.

Tanto premesso, invito i signori Consiglieri a voler cortesemente esprimere il loro assenso all'approvazione del bilancio dell'esercizio 2023.

Bolzano, marzo 2024

On. Dr. Michl Ebner
Presidente



HANDELS-, INDUSTRIE-,
HANDWERKS- UND LAND-
WIRTSCHAFTSKAMMER BOZEN

CAMERA DI COMMERCIO,
INDUSTRIA, ARTIGIANATO
E AGRICOLTURA DI BOLZANO

I-39100 Bozen
Südtiroler Straße 60
Tel. 0471 945 683
buchhaltung@handelskammer.bz.it
www.handelskammer.bz.it
Steuernummer: 80000670218

I-39100 Bolzano
via Alto Adige 60
tel. 0471 945 683
contabilita@camcom.bz.it
www.camcom.bz.it
codice fiscale: 80000670218



HANDELS-, INDUSTRIE-,
HANDWERKS- UND LAND-
WIRTSCHAFTSKAMMER BOZEN

CAMERA DI COMMERCIO,
INDUSTRIA, ARTIGIANATO
E AGRICOLTURA DI BOLZANO

BILANCIO D'ESERCIZIO: STATO PATRIMONIALE E CONTO ECONOMICO



ATTIVO	31.12.2023	31.12.2022
A) IMMOBILIZZAZIONI		
a) Immobilizzazioni immateriali	0	1.056
Software e licenze d'uso	0	1.056
Totale immobilizzazioni immateriali		
b) Immobilizzazioni materiali		
Immobili	28.972.267	9.206.800
Attrezzature informatiche	873	0
Arredi e mobili	183.669	104.298
Autoveicoli e motoveicoli	49.680	51.543
Opere d'arte		778
Opere d'arte	3.562.800	3.562.800
Immobilizzazioni in corso	551.878	2.675.287
Totale immobilizzazioni materiali	33.321.633	15.601.505
c) Immobilizzazioni finanziarie		
Partecipazioni e quote	9.445.233	27.429.650
- di cui entro 12 mesi	(0)	(0)
- di cui oltre 12 mesi	(9.445.233)	(27.429.650)
Altri investimenti mobiliari	0	0
- di cui entro 12 mesi	(0)	(0)
- di cui oltre 12 mesi	(0)	(0)
Prestiti ed anticipazioni attive	0	12.000.000
- di cui entro 12 mesi	(0)	(0)
- di cui oltre 12 mesi	(0)	(12.000.000)
Totale immobilizzazioni finanziarie	9.445.233	39.426.650
TOTALE IMMOBILIZZAZIONI (A)	42.766.867	55.032.212
B) ATTIVO CIRCOLANTE		
d) Rimanenze	69.505	126.380
e) Crediti di funzionamento		
Crediti da diritto annuale, sanzioni e interessi	10.713.160	10.207.490
- di cui entro 12 mesi	(10.713.160)	(10.207.490)
- di cui oltre 12 mesi	(0)	(0)
Crediti verso organismi del sistema camerale	0	0
- di cui entro 12 mesi	(0)	(0)
- di cui oltre 12 mesi	(0)	(0)
Crediti per servizi c/terzi	12.825	12.723
- di cui entro 12 mesi	(12.825)	(12.723)
- di cui oltre 12 mesi	(0)	(0)
Crediti diversi	9.702.812	13.958.545
- di cui entro 12 mesi	(4.702.812)	(3.958.545)
- di cui oltre 12 mesi	(5.000.000)	(10.000.000)
Anticipi a fornitori	0	0
- di cui entro 12 mesi	(0)	(0)
- di cui oltre 12 mesi	(0)	(0)
Totale crediti di funzionamento	20.428.798	24.178.759



HANDELS-, INDUSTRIE-,
HANDWERKS- UND LAND-
WIRTSCHAFTSKAMMER BOZEN

CAMERA DI COMMERCIO,
INDUSTRIA, ARTIGIANATO
E AGRICOLTURA DI BOLZANO

ATTIVO	31.12.2023	31.12.2022
f) Disponibilità liquide		
Conto corrente bancario	57.890.335	39.731.447
Conto corrente postale	0	0
Totale disponibilità liquide	57.890.335	39.731.447
TOTALE ATTIVO CIRCOLANTE (B)	78.388.638	64.036.585
C) RATEI E RISCONTI ATTIVI		
Ratei e risconti attivi	4.685	0
TOTALE RATEI E RISCONTI ATTIVI (C)	4.685	0
TOTALE ATTIVO	121.160.189	119.068.797

CONTI D'ORDINE	31.12.2023	31.12.2022
l) Opere d'arte in prestito da terzi	1.069.333	1.069.333
TOTALE CONTI D'ORDINE	1.069.333	1.069.333



PASSIVO	31.12.2023	31.12.2022
A) PATRIMONIO NETTO		
Patrimonio netto esercizi precedenti	78.827.959	79.206.861
Riserva per investimenti futuri	11.842.405	11.842.405
Riserva da partecipazioni	5.452.210	7.010.709
Avanzo/disavanzo economico d'esercizio	2.793.332	-364.026
TOTALE PATRIMONIO NETTO (A)	98.915.906	97.695.949
B) DEBITI DI FINANZIAMENTO		
Mutui e prestiti	0	0
TOTALE DEBITI DI FINANZIAMENTO (B)	0	0
C) TRATTAMENTO DI FINE RAPPORTO		
Trattamento di fine rapporto	4.565.256	4.711.686
TOTALE TRATTAMENTO DI FINE RAPPORTO (C)	4.565.256	4.711.686
D) DEBITI DI FUNZIONAMENTO		
Debiti verso fornitori	256.159	286.580
- di cui entro 12 mesi	(256.159)	(286.580)
- di cui oltre 12 mesi	(0)	(0)
Debiti verso società e organismi del sistema camerale	0	0
- di cui entro 12 mesi	(0)	(0)
- di cui oltre 12 mesi	(0)	(0)
Debiti verso organismi e istituzioni nazionali e comunitarie	0	0
- di cui entro 12 mesi	(0)	(0)
- di cui oltre 12 mesi	(0)	(0)
Debiti tributari e previdenziali	968.989	722.120
- di cui entro 12 mesi	(968.989)	(722.120)
- di cui oltre 12 mesi	(0)	(0)
Debiti verso dipendenti	1.011.212	1.093.806
- di cui entro 12 mesi	(1.011.212)	(1.093.806)
- di cui oltre 12 mesi	(0)	(0)
Debiti verso organi istituzionali	82.246	71.429
- di cui entro 12 mesi	(82.246)	(71.429)
- di cui oltre 12 mesi	(0)	(0)
Debiti diversi	3.613.638	3.393.768
- di cui entro 12 mesi	(3.511.225)	(3.355.320)
- di cui oltre 12 mesi	(102.413)	(38.448)
Debiti per servizi c/terzi	428.757	461.966
- di cui entro 12 mesi	(428.757)	(461.966)
- di cui oltre 12 mesi	(0)	(0)
Clienti c/anticipi	0	0
- di cui entro 12 mesi	(0)	(0)
- di cui oltre 12 mesi	(0)	(0)
TOTALE DEBITI DI FUNZIONAMENTO (D)	6.361.002	6.029.669
E) FONDO PER RISCHI ED ONERI		
Fondo svalutazione crediti diritto annuale	9.435.184	9.054.241
Fondo svalutazione crediti	6.384	6.384
Fondo oneri da inesigibilità	790.755	754.950
Fondo rischi per riassicurazione	0	0
Fondo riorganizzazione servizi camerali	0	0



HANDELS-, INDUSTRIE-,
HANDWERKS- UND LAND-
WIRTSCHAFTSKAMMER BOZEN

CAMERA DI COMMERCIO,
INDUSTRIA, ARTIGIANATO
E AGRICOLTURA DI BOLZANO

PASSIVO	31.12.2023	31.12.2022
Fondo per la realizzazione di un Talentcenter	443.418	654.312
TOTALE FONDI PER RISCHI ED ONERI (E)	10.675.742	10.469.888
F) RATEI E RISCONTI PASSIVI	642.284	161.604
TOTALE RATEI E RISCONTI PASSIVI (F)	642.284	161.604
TOTALE PASSIVO	121.160.189	119.068.797

CONTI D'ORDINE	31.12.2023	31.12.2022
I) Prestatori di opere d'arte	1.069.333	1.069.333
TOTALE CONTI D'ORDINE	1.069.333	1.069.333



CONTO ECONOMICO	31.12.2023	31.12.2022
A) PROVENTI CORRENTI		
1) Diritto annuale	7.451.243	7.489.142
<i>diritto annuale</i>	6.301.782	6.037.585
<i>maggiorazione 20% del diritto annuale</i>	1.260.356	1.207.517
<i>ricavo riportato dal precedente esercizio</i>	161.604	128.178
<i>ricavo riportato a nuovo esercizio</i>	-642.284	-161.604
<i>sanzioni, interessi e rimborsi</i>	369.784	277.467
2) Diritti di segreteria ed oblazioni	4.202.722	3.584.254
<i>incassato</i>	4.204.447	3.586.255
<i>rimborsato</i>	-1.725	-2.001
3) Contributi, trasferimenti e altre entrate	9.742.126	9.168.488
4) Proventi da gestione di beni e servizi	2.318.287	1.504.444
5) Variazione delle rimanenze	-56.875	-53.253
TOTALE PROVENTI CORRENTI (A)	23.657.504	21.693.074
B) ONERI CORRENTI		
6) Personale	9.319.583	8.711.354
a) <i>Competenze al personale</i>	6.845.139	6.199.178
b) <i>Oneri sociali</i>	1.841.681	1.633.582
c) <i>Accantonamento T.F.R.</i>	547.114	806.380
d) <i>Altri costi del personale</i>	85.649	72.215
7) Funzionamento degli uffici	4.799.118	5.100.142
a) <i>Prestazione di servizi</i>	2.615.655	2.580.381
b) <i>Godimento di beni di terzi</i>	259.076	1.032.678
c) <i>Oneri diversi di gestione</i>	1.143.089	777.857
d) <i>Quote associative</i>	413.914	393.122
e) <i>Organi istituzionali</i>	367.384	316.104
8) Interventi economici	8.099.200	7.698.474
9) Ammortamenti e accantonamenti	1.633.154	1.133.892
a) <i>Immobilizzazioni immateriali</i>	1.056	2.969
b) <i>Immobilizzazioni materiali</i>	947.356	374.561
c) <i>Accantonamenti per rischi e oneri</i>	684.741	756.362
TOTALE ONERI CORRENTI (B)	23.851.055	22.643.862
RISULTATO DELLA GESTIONE CORRENTE (A-B)	-193.551	-950.788
C) GESTIONE FINANZIARIA		
10) Proventi finanziari	792.462	345.815
11) Oneri finanziari	0	0
RISULTATO DELLA GESTIONE FINANZIARIA (C)	792.462	345.815
D) GESTIONE STRAORDINARIA		
12) Proventi straordinari	18.971.937	690.236
13) Oneri straordinari	-51.652	-449.289
RISULTATO DELLA GESTIONE STRAORDINARIA (D)	18.920.285	240.947
E) RETTIFICHE DI VALORE DI ATTIVITA' FINANZIARIE		
14) Rivalutazione immobilizzazioni finanziarie	0	0
15) Svalutazione immobilizzazioni finanziarie	-16.725.862	0
TOTALE RETTIFICHE DI VALORE DI ATTIVITA' FINANZIARIE (E)	-16.725.862	0
AVANZO/DISAVANZO ECONOMICO D'ESERCIZIO	2.793.332	-364.026

CONTO ECONOMICO	PREVENTIVO 2023	BILANCIO 2023	FUNZIONI ISTITUZIONALI			
			Organi istituzionali e segreteria generale (A)	Servizi di supporto (B)	Anagrafe e servizi di regolazione del mercato (C)	Studio, formazione, informazione e pro- mozione econo- mica (D)
A) PROVENTI CORRENTI						
1) Diritto annuale	7.465.000	7.451.243	0	6.671.567	210.974	568.703
2) Diritti di segreteria ed oblazioni	3.550.000	4.202.722	0	0	4.195.453	7.269
3) Contributi, trasferimenti e entrate diverse	8.769.150	2.318.287	0	5.115.565	1.039.314	3.587.248
4) Proventi da gestione di beni e servizi	1.510.760	1.504.444	0	1.217.231	1.101.056	0
5) Variazioni delle rimanenze	-100.000	56.875	0	-56.875	-53.253	0
TOTALE PROVENTI CORRENTI (A)	21.194.910	23.657.504	0	13.004.362	6.489.922	4.163.220
B) ONERI CORRENTI						
6) Personale	7.925.000	9.319.583	345.110	2.273.788	4.405.086	2.295.600
7) Funzionamento	5.541.700	4.799.118	830.433	921.793	2.793.956	252.937
8) Interventi economici	7.730.000	8.099.200	0	711	162.682	7.935.808
9) Ammortamenti e accantonamenti	1.182.000	1.633.154	52.354	827.182	678.146	75.473
TOTALE ONERI CORRENTI (B)	22.378.700	23.851.055	1.227.897	4.023.473	8.039.860	10.559.817
RISULTATO DELLA GESTIONE CORRENTE (A-B)	-1.183.790	-193.551	-1.227.897	8.980.890	-1.549.947	-6.396.597
C) GESTIONE FINANZIARIA						
10) Proventi finanziari	274.500	792.462	0	792.462	0	0
11) Oneri finanziari	0	0	0	0	0	0
RISULTATO DELLA GESTIONE FINANZIARIA (C)	274.500	792.462	0	792.462	0	0
D) GESTIONE STRAORDINARIA						
12) Proventi straordinari	449.290	18.971.937	0	18.971.937	0	0
13) Oneri straordinari	-40.000	-51.652	0	-51.652	0	0
RISULTATO DELLA GESTIONE STRAORDINARIA (D)	409.290	18.920.285	0	18.920.285	0	0
E) RETTIFICHE DI VALORE DI ATTIVITA' FINANZIARIE						
14) Rivalutazione immobilizzazioni finanziarie	0	0	0	0	0	0
15) Svalutazione immobilizzazioni finanziarie	0	-16.725.862	0	-16.725.862	0	0
TOTALE RETTIFICHE DI VALORE DI ATTIVITA' FINANZIARIE (E)	0	-16.725.862	0	-16.725.862	0	0
AVANZO/DISAVANZO ECONOMICO D'ESERCIZIO	-500.000	2.793.332	-1.227.897	11.967.775	-1.549.947	-6.396.597
PIANO D'INVESTIMENTO						
E) IMMOBILIZZAZIONI IMMATERIALI	30.000	0	0	0	0	0
F) IMMOBILIZZAZIONI MATERIALI	195.000	18.431.683	0	18.431.683	0	0
G) IMMOBILIZZAZIONI FINANZIARIE	0	0	0	0	0	0
TOTALE INVESTIMENTI (E+F+G)	225.000	18.431.683	0	18.431.683	0	0



HANDELS-, INDUSTRIE-,
HANDWERKS- UND LAND-
WIRTSCHAFTSKAMMER BOZEN

CAMERA DI COMMERCIO,
INDUSTRIA, ARTIGIANATO
E AGRICOLTURA DI BOLZANO

CONTO ECONOMICO AI SENSI DEL DECRETO DEL MINISTERO DELL'ECONOMIA E DELLE FINANZE 27.03.2013



N.	Descrizione	2023 Bilancio	2022 Bilancio	Variazione
A)	VALORE DELLA PRODUZIONE			
1)	Ricavi e proventi per attività istituzionale	17.268.069	16.587.982	680.087
	a) Contributo ordinario dello Stato	0	0	0
	b) Corrispettivi da contratti di servizio	0	0	0
	<i>b1) con lo Stato</i>	0	0	0
	<i>b2) con la Regione</i>	0	0	0
	<i>b3) con altri enti pubblici</i>	0	0	0
	<i>b4) con l'Unione europea</i>	0	0	0
	c) Contributi in conto esercizio	5.614.104	5.514.585	99.519
	<i>c1) dallo Stato</i>	0	0	0
	<i>c2) dalla Regione</i>	4.872.535	4.872.535	0
	<i>c3) da altri enti pubblici</i>	741.569	642.051	99.518
	<i>c4) dall'Unione europea</i>	0	0	0
	d) Contributi da privati	0	0	0
	e) Proventi fiscali e parafiscali	7.451.243	7.489.142	-37.899
	f) Proventi dalla cessione di prodotti e prestazione di servizi	4.202.722	3.584.254	618.468
2)	Variazioni delle rimanenze dei prodotti in corso di lavorazione, semilavorati e finiti	-56.875	-53.253	-3.622
3)	Variazione dei lavori in corso su ordinazione	0	0	0
4)	Incremento di immobili per lavori interni	0	0	0
5)	Altri ricavi e proventi	6.446.309	5.158.346	1.287.963
	a) Quota contributi in conto capitale imputate all'esercizio	0	0	0
	b) Altri ricavi e proventi	6.446.309	5.158.346	1.287.963
TOTALE VALORE DELLA PRODUZIONE (A)		23.657.504	21.693.074	1.964.430
B)	COSTI DELLA PRODUZIONE			
6)	per materie prime, sussidiarie, di consumo e di merci	0	0	0
7)	per servizi	11.082.240	10.469.330	612.910
	a) erogazione di servizi istituzionali	8.099.200	7.572.844	526.356
	b) acquisizione di servizi	2.239.996	2.094.956	145.040
	c) consulenze collaborazioni altre prestazioni lavoro	375.660	485.425	-109.765
	d) compensi ad organi amministrazione e controllo	367.384	316.104	51.280
8)	per godimento di beni di terzi	259.076	1.032.678	-77.602
9)	per il personale	9.319.583	8.711.354	608.229
	a) salari e stipendi	6.547.096	5.897.774	649.322
	b) oneri sociali	1.841.681	1.633.582	208.099
	c) trattamento fine rapporto	547.114	806.380	259.266
	d) trattamento di quiescenza e simili	298.043	301.404	-3.361
	e) altri costi	85.649	72.215	13.434
10)	ammortamenti e svalutazioni	1.595.263	1.056.444	538.819
	a) ammortamento delle immobilizzazioni immateriali	1.056	2.969	-1.913
	b) ammortamento delle immobilizzazioni materiali	947.356	374.561	572.795
	c) altre svalutazioni delle immobilizzazioni	0	0	0
	d) svalutazione dei crediti compresi nell'attivo circolante e delle disponibilità liquide	646.851	678.914	-32.063
11)	variazioni delle rimanenze per materie prime, sussidiarie, di consumo e merci	0	0	0



N.	Descrizione	2023 Bilancio	2022 Bilancio	Variazione
12)	accantonamento per rischi	0	0	0
13)	altri accantonamenti	37.890	77.448	-39.558
14)	oneri diversi di gestione	1.557.003	1.170.979	386.024
	a) oneri per provvedimenti di contenimento della spesa pubblica	0	0	0
	b) altri oneri diversi di gestione	1.557.003	1.170.979	386.024
TOTALE COSTI DELLA PRODUZIONE (B)		23.851.056	22.518.233	1.332.823
DIFFERENZA (A-B)		-193.552	-825.158	631.606
C) PROVENTI ED ONERI FINANZIARI				
15)	Proventi da partecipazioni	338.881	263.193	75.688
	a) in imprese controllate	0	0	0
	b) in imprese collegate	338.881	263.193	75.688
16)	altri proventi finanziari	453.580	82.623	370.957
	a) da crediti iscritti nelle immobilizzazioni	0	0	0
	a1) relativi a imprese controllate	0	0	0
	a2) relativi a imprese collegate	0	0	0
	b) da titoli iscritti nelle immobilizzazioni che non costituiscono partecipazioni	0	0	0
	c) da titoli iscritti nell'attivo circolante che non costituiscono partecipazioni	453.580	82.623	370.957
	d) proventi diversi dai precedenti	0	0	0
17)	interessi ed altri oneri finanziari	0	-125.630	-125.630
	a) interessi passivi	0	0	0
	b) oneri per la copertura perdite di imprese controllate e collegate	0	125.630	-125.630
	c) altri interessi ed oneri finanziari	0	0	0
17bis)	utili e perdite su cambi	0	0	0
TOTALE PROVENTI ED ONERI FINANZIARI (C)		792.462	220.185	572.277
D) RETTIFICHE DI VALORE DI ATTIVITA' FINANZIARIE				
18)	rivalutazioni	0	0	0
	a) di partecipazioni	0	0	0
	b) di immobilizzazioni finanziarie che non costituiscono partecipazioni	0	0	0
	c) di titoli iscritti nell'attivo circolante che non costituiscono partecipazioni	0	0	0
19)	svalutazioni	-16.725.862	0	-16.725.862
	a) di partecipazioni	-16.425.917	0	-16.425.917
	b) di immobilizzazioni finanziarie che non costituiscono partecipazioni	0	0	0
	c) di titoli iscritti nell'attivo circolante che non costituiscono partecipazioni	-299.945	0	-299.945
TOTALE DELLE RETTIFICHE DI VALORE (D)		-16.725.862	0	-16.725.862



HANDELS-, INDUSTRIE-,
HANDWERKS- UND LAND-
WIRTSCHAFTSKAMMER BOZEN

CAMERA DI COMMERCIO,
INDUSTRIA, ARTIGIANATO
E AGRICOLTURA DI BOLZANO

N.	Descrizione	2023 Bilancio	2022 Bilancio	Variazione
E)	PROVENTI ED ONERI STRAORDINARI			
20)	proventi, con separata indicazione delle plusvalenze da alienazioni i cui ricavi non sono iscrivibili al n. 5)	18.971.937	690.236	18.281.701
21)	oneri, con separata indicazione delle minusvalenze da alienazioni i cui effetti contabili non sono iscrivibili al n. 14) e delle imposte relative ad esercizi precedenti	-51.652	-449.289	397.637
TOTALE DELLE PARTITE STRAORDINARIE (E)		18.920.285	240.947	18.679.338
RISULTATO PRIMA DELLE IMPOSTE		2.793.332	-364.026	3.157.358
IMPOSTE DELL'ESERCIZIO, CORRENTI, DIFFERITE ED ANTICIPATE		0	0	0
AVANZO/DISAVANZO ECONOMICO D'ESERCIZIO		2.793.332	-364.026	3.157.358
TOTALE PROVENTI		43.421.903	22.729.126	20.692.777
TOTALE ONERI		-40.628.570	-23.093.151	-17.535.419
AVANZO/DISAVANZO D'ESERCIZIO		2.793.332	364.026	3.157.358



HANDELS-, INDUSTRIE-,
HANDWERKS- UND LAND-
WIRTSCHAFTSKAMMER BOZEN

CAMERA DI COMMERCIO,
INDUSTRIA, ARTIGIANATO
E AGRICOLTURA DI BOLZANO

PROSPETTO DELLE ENTRATE E DELLE SPESE ARTICOLATO PER MISSIONI E PROGRAMMI E CLASSIFICATO CON I CODICI COFOG



HANDELS-, INDUSTRIE-,
HANDWERKS- UND LAND-
WIRTSCHAFTSKAMMER BOZEN

CAMERA DI COMMERCIO,
INDUSTRIA, ARTIGIANATO
E AGRICOLTURA DI BOLZANO

I-39100 Bozen
Südtiroler Straße 60
Tel. 0471 945 683
buchhaltung@handelskammer.bz.it
www.handelskammer.bz.it
Steuernummer: 80000670218

I-39100 Bolzano
via Alto Adige 60
tel. 0471 945 683
contabilita@camcom.bz.it
www.camcom.bz.it
codice fiscale: 80000670218

SIOPE	Codice e descrizione missione	Totale	011	012		016	032		033		090	091		
	Codice e descrizione programma		Competitività e sviluppo delle imprese	Regolazione dei mercati		Commercio internazionale ed internazionalizzazione del sistema produttivo	Servizi istituzionali e generali delle amministrazioni pubbliche		Fondi da ripartire		Servizi per conto terzi e partite di giro	Debiti da finanziamento dell'amministrazione		
			Numero e descrizione divisione COFOG	005	004		005	002	003	001	002	001	001	
				Numero e descrizione gruppo COFOG	Promozione e attuazione di politiche di sviluppo, competitività e innovazione, di responsabilità sociale d'impresa e movimento cooperativo	Vigilanza sui mercati e sui prodotti, promozione della concorrenza e tutela dei consumatori		Sostegno all'internazionalizzazione delle imprese e promozione del made in Italy	Indirizzo politico	Servizi e affari generali per le amministrazioni di competenza	Fondi da assegnare	Fondi di riserva e speciali	Servizi per conto terzi e partite di giro	Debiti da finanziamento dell'amministrazione
					4	1	4	4	1	1	1	1	1	1
Descrizione	Affari economici	Servizi generali delle pubbliche amministrazioni	Affari economici	Affari economici	Servizi generali delle pubbliche amministrazioni	Servizi generali delle pubbliche amministrazioni	Servizi generali delle pubbliche amministrazioni	Servizi generali delle pubbliche amministrazioni	Servizi generali delle pubbliche amministrazioni	Servizi generali delle pubbliche amministrazioni	Servizi generali delle pubbliche amministrazioni			
	1	3	1	1	1	3	1	3	3	3				
	Affari generali economici, commerciali e del lavoro	Servizi generali	Affari generali economici, commerciali e del lavoro	Affari generali economici, commerciali e del lavoro	Organi esecutivi e legislativi, attività finanziari e fiscali e affari esteri	Servizi generali	Organi esecutivi e legislativi, attività finanziari e fiscali e affari esteri	Servizi generali	Servizi generali	Servizi generali	Servizi generali			
2127	Acquisto di beni e servizi per spese di rappresentanza	26.440	0	0	3.420	0	19.556	3.464	0	0	0	0		
2298	Altre spese per acquisto di servizi	402.907	6.986	7.737	227.855	0	15.151	14.880	0	81.862	48.436	0		
3112	Contributi e trasferimenti correnti a Camere di commercio	23.871	23.871	0	0	0	0	0	0	0	0	0		
3113	Contributi e trasferimenti correnti a Unioncamere per il fondo perequativo	209.947	0	0	0	0	0	0	0	209.947	0	0		
3114	Contributi e trasferimenti correnti a Unioncamere	208.593	10.592	0	0	0	0	0	0	198.001	0	0		
3118	Altri contributi e trasferimenti correnti a centri esteri delle Camere di commercio	17.940	17.940	0	0	0	0	0	0	0	0	0		
3124	Contributi e trasferimenti correnti a Agenzie regionali	5.000	5.000	0	0	0	0	0	0	0	0	0		
3128	Contributi e trasferimenti correnti a Enti di ricerca locali	12.582	12.582	0	0	0	0	0	0	0	0	0		
3199	Contributi e trasferimenti correnti a altre amministrazioni pubbliche locali	10.000	10.000	0	0	0	0	0	0	0	0	0		
3201	Contributi e trasferimenti a aa.ss. per ripiano perdite	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0		
3202	Contributi e trasferimenti a aziende speciali	7.822.878	6.531.074	0	146.978	1.138.509	6.257	60	0	0	0	0		
3203	Contributi e trasferimenti a imprese	329.749	220.789	108.480	480	0	0	0	0	0	0	0		
3205	Contributi e trasferimenti a istituzioni sociali private	12.094	12.094	0	0	0	0	0	0	0	0	0		
3206	Contributi e trasferimenti a soggetti esteri	83.284	83.284	0	0	0	0	0	0	0	0	0		
4101	Rimborso diritto annuale	12.190	0	0	0	0	0	11.221	0	0	969	0		
4102	Restituzione diritti di segreteria	1.730	0	1.180	550	0	0	0	0	0	0	0		
4199	Altri concorsi, recuperi e rimborsi a soggetti privati	63.042	0	0	0	0	13	792	0	34.335	27.902	0		
4201	Noleggi	35.569	0	0	13.105	0	16.008	0	0	6.456	0	0		
4202	Locazioni	183.812	0	2.300	0	0	0	0	0	181.512	0	0		
4399	Altri oneri finanziari	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0		
4401	IRAP	350.339	0	0	3.467	0	346.872	0	0	0	0	0		
4402	IRES	169.937	0	0	0	0	0	0	0	169.937	0	0		
4403	IVA	606.470	0	0	0	0	606.222	248	0	0	0	0		
4405	ICI - IMU	176.780	0	0	0	0	0	0	0	176.780	0	0		
4499	Altri tributi	13.050	0	0	0	0	756	792	0	11.502	0	0		
4502	Indennità e rimborso spese per il Consiglio	17.363	10.633	0	0	0	6.730	0	0	0	0	0		
4503	Indennità e rimborso spese per la Giunta	50.766	12.046	0	0	0	38.720	0	0	0	0	0		
4504	Indennità e rimborso spese per il Presidente	92.300	23.440	0	0	0	61.934	6.926	0	0	0	0		
4505	Indennità e rimborso spese per il Collegio dei Revisori	17.422	9.940	0	0	0	7.482	0	0	0	0	0		
4506	Indennità e rimborso spese per il Nucleo di valutazione	7.544	4.103	0	0	0	3.441	0	0	0	0	0		
4507	Commissioni e Comitati	50.764	4.176	108	17.211	0	29.269	0	0	0	0	0		
4508	Borse di studio	21.310	4.272	0	0	0	14.998	2.040	0	0	0	0		
4509	Ritenute erariali su indennità a organi istituzionali e altri compensi	430.626	0	0	0	0	430.626	0	0	0	0	0		
4512	Ritenute previdenziali ed assistenziali a carico degli organi istituzionali	12.776	0	0	0	0	12.776	0	0	0	0	0		

SIOPE	Codice e descrizione missione	Totale	011	012		016	032		033		090	091
	Codice e descrizione programma		Competitività e sviluppo delle imprese	Regolazione dei mercati		Commercio internazionale ed internazionalizzazione del sistema produttivo	Servizi istituzionali e generali delle amministrazioni pubbliche		Fondi da ripartire		Servizi per conto terzi e partite di giro	Debiti da finanziamento dell'amministrazione
			005	004		005	002	003	001	002	001	001
			Promozione e attuazione di politiche di sviluppo, competitività e innovazione, di responsabilità sociale d'impresa e movimento cooperativo	Vigilanza sui mercati e sui prodotti, promozione della concorrenza e tutela dei consumatori		Sostegno all'internazionalizzazione delle imprese e promozione del made in Italy	Indirizzo politico	Servizi e affari generali per le amministrazioni di competenza	Fondi da assegnare	Fondi di riserva e speciali	Servizi per conto terzi e partite di giro	Debiti da finanziamento dell'amministrazione
			4	1	4	4	1	1	1	1	1	1
Numero e descrizione divisione COFOG	Affari economici	Servizi generali delle pubbliche amministrazioni	Affari economici	Affari economici	Servizi generali delle pubbliche amministrazioni	Servizi generali delle pubbliche amministrazioni	Servizi generali delle pubbliche amministrazioni	Servizi generali delle pubbliche amministrazioni	Servizi generali delle pubbliche amministrazioni	Servizi generali delle pubbliche amministrazioni	Servizi generali delle pubbliche amministrazioni	
Numero e descrizione gruppo COFOG	1	3	1	1	1	3	1	3	3	3		
Descrizione	Affari generali economici, commerciali e del lavoro	Servizi generali	Affari generali economici, commerciali e del lavoro	Affari generali economici, commerciali e del lavoro	Organi esecutivi e legislativi, attività finanziari e fiscali e affari esteri	Servizi generali	Organi esecutivi e legislativi, attività finanziari e fiscali e affari esteri	Servizi generali	Servizi generali	Servizi generali		
4513	Altri oneri della gestione corrente	617	0	0	616	0	0	0	1	0	0	
5102	Fabbricati	47.827	0	0	0	0	47.827	0	0	0	0	
5103	Impianti e macchinari	20.675	322	0	0	0	20.353	0	0	0	0	
5104	Mobili e arredi	6.541	0	0	0	0	6.541	0	0	0	0	
5105	Automezzi	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
5149	Altri beni materiali	8.381	0	0	0	0	8.381	0	0	0	0	
5152	Hardware	14.140	10.117	0	0	0	4.023	0	0	0	0	
5155	Acquisizione o realizzazione software	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
5202	Partecipazioni azionarie in altre imprese	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
6114	Contributi e trasferimenti per investimenti a centri esteri delle Camere di Commercio	7.800	0	7.800	0	0	0	0	0	0	0	
6204	Contributi e trasferimenti per investimenti ordinari a imprese	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
6208	Contributi e trasferimenti per investimenti a soggetti esteri	155.600	155.600	0	0	0	0	0	0	0	0	
7300	Restituzione di depositi cauzionali	2.782	0	0	2.532	0	150	0	0	100	0	
7403	Concessione di crediti a aziende speciali	72.139	72.139	0	0	0	0	0	0	0	0	
7404	Concessioni di crediti a soggetti esteri	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
7500	Altre operazioni finanziarie	2.215.831	469.275	0	2.640	0	23.374	68.471	0	84.363	1.567.708	
TOTALE USCITE		25.811.028	9.054.419	1.657.531	2.058.175	1.144.387	6.791.476	1.728.032	0	1.731.219	1.645.789	0



HANDELS-, INDUSTRIE-,
HANDWERKS- UND LAND-
WIRTSCHAFTSKAMMER BOZEN

CAMERA DI COMMERCIO,
INDUSTRIA, ARTIGIANATO
E AGRICOLTURA DI BOLZANO

NOTA INTEGRATIVA

I-39100 Bozen
Südtiroler Straße 60
Tel. 0471 945 683
buchhaltung@handelskammer.bz.it
www.handelskammer.bz.it
Steuernummer: 80000670218

I-39100 Bolzano
via Alto Adige 60
tel. 0471 945 683
contabilita@camcom.bz.it
www.camcom.bz.it
codice fiscale: 80000670218



Premesse

Disposizioni

La gestione del bilancio relativa all'esercizio 2023 è stata curata, come per i passati esercizi, nel rispetto della seguente normativa:

- codice civile;
- normativa fiscale;
- legge regionale 14 agosto 1999, n. 5, che ha permesso di gestire la contabilità camerale rifacendosi agli specifici principi previsti dal codice civile (contabilità economica);
- legge regionale 13 dicembre 2002, n. 4, che disciplina la gestione contrattuale e la fornitura di beni e di servizi;
- decreto legislativo 17 gennaio 2003, n. 6, che ha riformato la disciplina delle società di capitale e società cooperative (in quanto applicabili);
- decreto del Presidente della Repubblica 2 novembre 2005, n. 254 che regola la contabilità delle Camere di commercio, industria, artigianato e agricoltura italiane ed in particolare i principi contabili emanati con la circolare n. 3622/C dal Ministero dello Sviluppo economico del 5 febbraio 2009 così come previsto dall'art. 74 per quanto applicabili;
- decreto del Ministero dell'economia e delle finanze 27 marzo 2013 che ha previsto dei criteri e modalità di predisposizione del budget economico delle Amministrazioni pubbliche in contabilità civilistica;
- regole indicate nei principi contabili IAS, qualora non previste da disposizioni nazionali.

Criteri di formazione

Il bilancio dell'esercizio chiuso al 31.12.2023 è stato predisposto seguendo le disposizioni di cui al D.P.R. n. 254/2005 nella misura in cui sono compatibili con gli articoli 2423 e seguenti del codice civile. In particolare è stata data applicazione alle clausole generali di redazione del bilancio (articolo 2423 del c.c.), ai suoi principi (articolo 2423 bis del c.c.) ed ai criteri di valutazione stabiliti per le singole voci del medesimo (articolo 2426 del c.c.).

Si precisa, tuttavia, che al fine di rispettare maggiormente l'obbligo di chiarezza e per consentire una lettura del bilancio più immediata e sintetica di quanto rilevato, le voci dello stato patrimoniale e del conto economico, prive di importo, sono state tralasciate. Ciò ai sensi del comma 5, dell'articolo 4 della IV^a direttiva CEE nonché in applicazione di quanto stabilito dal principio contabile n. 12 del Consiglio nazionale dei dottori commercialisti e del Consiglio nazionale dei revisori.

Sono stati applicati, come nell'esercizio precedente, i cosiddetti principi contabili elaborati da una commissione istituita presso il Ministero dello Sviluppo economico che ha fornito delle istruzioni operative per rendere più omogenei i documenti contabili redatti dal sistema camerale. La Camera di commercio, d'intesa con il Collegio dei revisori dei conti, ha dato applicazione ai principi contabili, così come formulati dalla citata commissione, nella misura in cui non risultano in contrasto con le disposizioni del codice civile cui l'Ente è oggetto ai sensi della legge regionale n. 5/1999: qualora, infatti, l'applicazione dell'art. 2423 bis del codice civile che prevede, in particolare, il rispetto del principio della prudenza, venga meglio tutelato dalle disposizioni civilistiche rispetto al D.P.R. n. 254/2005 (e relativi principi) si sono applicate, facendone menzione nella nota integrativa, le prime.

Così come previsto dal decreto ministeriale 27 marzo 2013 al bilancio d'esercizio sono stati allegati anche:



- un consuntivo in termini di cassa, classificato per codici SIOPE e ripartito, almeno per quanto riguarda la parte delle spese, per missioni, programmi e gruppi COFOG (classification of the functions of government);
- un rapporto sui risultati di bilancio;
- i prospetti SIOPE di cui all'art. 77-quater, comma 11, del decreto-legge 25 giugno 2008, n. 112, convertito dalla legge 6 agosto 2008, n. 133.

Comparabilità con l'esercizio precedente

Dal 2000 il documento contabile è redatto secondo la normativa civilistica. Il presente documento è stato adeguato alle disposizioni contenute nel D.P.R. 254/2005 in quanto compatibili.

Nei prospetti che seguono sono state riportate, in modo analitico, le voci che costituiscono lo stato patrimoniale ed il conto economico del rendiconto medesimo raffrontate con le voci del bilancio relativo all'esercizio precedente.

Convenzioni di classificazione

Per permettere una corretta informazione, in ordine ai criteri di esposizione adottati, si segnala che nella redazione del bilancio sono state applicate le "convenzioni di classificazione" che seguono:

- lo stato patrimoniale – sezione attiva – è stato classificato con riferimento alla destinazione aziendale delle singole poste che nella medesima sono ricomprese; così si è provveduto, sostanzialmente a scindere l'attivo patrimoniale in due grandi categorie: quella delle immobilizzazioni e quella dell'attivo circolante. Nella prima sono stati allocati i beni destinati a permanere a lungo nell'economia dell'Ente; nella seconda categoria sono stati raggruppati, invece, i beni che vi permarranno solo temporaneamente, in quanto destinati ad una rapida estinzione.

Si precisa poi che, con riferimento alle voci che richiedono la separata evidenza dei crediti e dei debiti che sono esigibili entro o oltre l'esercizio successivo, si è seguito il criterio dell'esigibilità giuridica del credito;

- lo stato patrimoniale – sezione passiva – vede le sue poste classificate in funzione della loro origine;
- il conto economico è stato sviluppato tenendo presente tre distinti criteri di valutazione:
 - quello della suddivisione dell'intera area gestionale nelle quattro sub-aree identificate dallo schema di legge, precisando che la distinzione tra componenti ordinarie e straordinarie di reddito è stata effettuata tenendo conto della loro riconducibilità a momenti di normale conduzione dell'attività dell'Ente;
 - quello del privilegio della natura dei costi, rispetto alla loro destinazione, precisando che la tipologia di costo, resa palese dall'intitolazione delle singole voci di conto economico, funge da elemento di attrazione di tutti i costi direttamente o indirettamente ad esso riferibili; tale criterio di valutazione non è stato seguito esclusivamente per gli interventi economici, perno dell'attività camerale, per i quali è stata privilegiata la destinazione dei costi;
 - quello della necessità di dare corretto rilievo ai risultati intermedi della dinamica di formazione del risultato d'esercizio precisando che tutte le poste qualificabili come componenti finanziarie (come ad esempio interessi attivi, oneri fiscali, ecc.) sono state allocate nella fascia C del conto economico, al di sotto della "differenza tra valore e costi della produzione";



HANDELS-, INDUSTRIE-,
HANDWERKS- UND LAND-
WIRTSCHAFTSKAMMER BOZEN

CAMERA DI COMMERCIO,
INDUSTRIA, ARTIGIANATO
E AGRICOLTURA DI BOLZANO

Si ricorda, che nel rispetto delle norme contenute nella specifica disciplina ministeriale, l'IRAP e l'imposta sul reddito dell'esercizio (IRES), rientrano fra le spese di funzionamento degli uffici.

Criteri di valutazione (Art. 2426 del Codice Civile)

I criteri di valutazione delle voci di bilancio sono quelli previsti dall'art. 2426 del codice civile e, in quanto applicabili, quelli contenuti nella circolare del Ministero dello Sviluppo economico 5 febbraio 2009, n. 3622/C.



Stato patrimoniale

Attivo: Immobilizzazioni

La situazione, alla chiusura dell'esercizio, delle diverse immobilizzazioni e i criteri di ammortamento applicati risultano dettagliatamente esposti nelle sotto riportate tabelle.

Immobilizzazioni immateriali

Beni immateriali

Conto	Descrizione	Valore dei beni all'- 01.01.2023	Acquisti 2023	Cessioni 2023	Ammorta- menti 2023	Valore dei beni al 31.12.2023
110000	Software	426	0	0	-426	0
110100	Licenze d'uso	630	0	0	630	0
Totale		1.056	0	0	-1.056	0

Le immobilizzazioni immateriali sono state iscritte al costo di acquisto, comprensivo degli oneri accessori di diretta imputazione e si riferiscono a costi di comprovata utilità pluriennale. Tali costi sono esposti nell'attivo di bilancio al netto degli ammortamenti; è stato tenuto conto dell'arco temporale entro cui si stima che dette immobilizzazioni producano utilità. Il coefficiente di ammortamento adottato è del 33%.

Immobilizzazioni materiali

Immobili

Conto	Descrizione	Valore dei beni all'- 01.01.2023	Acquisti 2023	Cessioni 2023	Ammorta- menti 2023	Valore dei beni al 31.12.2023
111000	Terreni:					
	via Alto Adige	5.493.096	0	-16.100	-299.945	5.177.051
111003	Fabbricati:					
	via Alto Adige	1.895.238	20.896.645	0	-644.529	22.073.973
	via Argentieri	1.085.791	0	0	-119.382	847.027
	via Cavour	578.686	0	0	-81.790	415.105
	malga A. Rinner	221.873	0	0	-10.982	199.910
	filiale Merano	182.412	0	0	-15.472	151.468
	filiale Brunico	60.474	67.801	0	-9.763	107.734
Totale		9.517.570	20.964.447	-16.100	-1.182.879	28.972.268

Immobilizzazioni in corso

Conto	Descrizione	Valore dei beni all'- 01.01.2023	Acquisti 2023	Cessioni 2023	Ammorta- menti 2023	Valore dei beni al 31.12.2023
111008	Costruzione sede: oneri progettazione	2.675.287	551.878	-2.675.287	0	551.878
Totale		2.675.287	551.878	-2.675.287	0	551.878



Nel corso dell'esercizio la situazione degli immobili non ha subito variazioni:

A) Terreni

Nel corso dell'esercizio, una piccola parte del cortile interno è stata venduta ad un prezzo di 16.000 EUR sulla base di una stima della Provincia autonoma di Bolzano. Poichè tale valore è inferiore al valore inserito nelle immobilizzazioni, è stato necessario svalutare il valore dell'immobile di 299.945 EUR.

B) Fabbricati

Anche il valore degli immobili ha subito notevoli variazioni. L'immobile in Via Alto Adige è divenuto proprietà della Camera di commercio. Il corrispondente valore residuo al 16 marzo 2023, così come gli investimenti effettuati nel 2023 per la realizzazione del Talentcenter, sono stati considerati nel presente bilancio per un importo di 20.896.645 EUR. Se si considerano anche le immobilizzazioni in corso, anch'esse considerate nella voce dei fabbricati, il valore totale alla fine dell'esercizio ammonta a 22.073.973 EUR.

Nel corso dell'esercizio sono stati eseguiti lavori di ristrutturazione presso la sede distaccata di Brunico, per un valore pari a 67.801 EUR.

C) Immobilizzazioni in corso

Con lo spirare dei diritti di usufrutto e superficie ed il conseguente trasferimento della sede alla proprietà della Camera di commercio, i costi per la progettazione della sede della Camera precedentemente rilevati nella voce "immobilizzazioni in corso" sono stati riportati alla voce "fabbricati". Alla fine dell'esercizio sono stati registrati 551.878 EUR: si tratta di lavori non completati sull'immobile, commissionati dall'Istituto per lo sviluppo economico in relazione alla realizzazione del Talentcenter, e al rinnovo del sistema antincendio. Una volta terminati i lavori, anche questi importi verranno traslati nei fabbricati.

D) Servitù e diritti passivi

Sugli immobili camerali gravano i seguenti diritti passivi e servitù:

- Malga Abram Rinner: sull'ampia proprietà silvo - pastorale, sita nel Comune di Racines, gravano diversi diritti passivi costituiti a favore della Società Racines Giovo a r.l., che gestisce gli impianti di risalita della nota zona sciistica. I diritti risultano iscritti nel libro fondiario - ufficio tavolare di Vipiteno - partita tavolare 82/II, del Comune catastale di Racines;
- Immobile di via Alto Adige: le particelle fondiarie ed edificiali sulle quali è stata costruita la nuova sede risultano gravate da diritti e servitù passivi iscritti a favore del Comune di Bolzano; tali oneri risultano riportati nel libro fondiario - ufficio tavolare di Bolzano - partita tavolare 1232/II, del Comune catastale di Bolzano. L'Istituto per la promozione dello sviluppo economico, azienda speciale della Camera di commercio, vanta un diritto di superficie e di usufrutto ventennale, in scadenza in data 17 marzo 2023.

Altre immobilizzazioni materiali

Conto	Descrizione	Valore dei beni all'- 01.01.2023	Acquisti 2023	Cessioni 2023	Ammorta- menti 2023	Valore dei beni al 31.12.2023
111109	Attrezzature spe- cifiche	0	998	0	-125	873
diversi	Attrezzature informa- tiche	104.298	134.566	-31	-55.164	183.669



Conto	Descrizione	Valore dei beni all'-01.01.2023	Acquisti 2023	Cessioni 2023	Ammortamenti 2023	Valore dei beni al 31.12.2023
111109	Attrezzature specifiche	0	998	0	-125	873
diversi	Arredi e mobili	51.543	6.958	0	-8.822	49.679
111500	Autoveicoli e moto-veicoli	778	0	0	-311	467
Totale		156.619	142.522	-31	-64.422	234.688

Le immobilizzazioni materiali sono state iscritte, come in passato, al costo storico di acquisizione, maggiorato dei costi accessori di diretta imputazione. Gli ammortamenti sono stati calcolati in modo sistematico e costante, ridotti al 50% per i beni acquistati o le migliorie apportate nel corso dell'esercizio. Il calcolo degli ammortamenti è stato effettuato applicando le rispettive aliquote fiscali, previste dal D.M. 31 dicembre 1988 e successive modificazioni, ritenute rappresentative della vita utile dei cespiti.

Si ricorda che l'esiguo valore degli arredi e dei mobili è riconducibile al fatto che quelli in uso presso la sede camerale sono di proprietà dell'Istituto per la promozione dello sviluppo economico.

Gli investimenti effettuati nel corso dell'anno hanno riguardato, soprattutto, l'acquisto di hardware in dotazione dei dipendenti e le attrezzature tecniche per il Talentcenter.

Opere d'arte

Conto	Descrizione	Valore dei beni all'-01.01.2023	Acquisti 2023	Cessioni 2023	Ammortamenti 2023	Valore dei beni al 31.12.2023
111440	Opere d'arte	3.562.800	0	0	0	3.562.800
Totale		3.562.800	0	0	0	3.562.800

Le opere messe a disposizione da parte di terzi sono state registrate tra i conti d'ordine.

Immobilizzazioni finanziarie

Partecipazioni e quote

Come previsto dai già citati principi contabili, le partecipazioni al capitale di società vengono valutate:

- in base alla frazione di patrimonio netto per quanto riguarda le partecipazioni in imprese controllate e in imprese sulle quali l'Ente esercita un'influenza notevole, in quanto dispone di almeno un quinto dei voti (imprese collegate);
- al costo di acquisto o di sottoscrizione per quanto riguarda le partecipazioni in altre imprese.

L'azienda speciale Istituto per la promozione dello sviluppo economico è interamente controllata dalla Camera di commercio. Nel corso dell'esercizio sono estinti i diritti di usufrutto e superficie a favore dell'Istituto. Ciò ha comportato che l'immobile è ora di proprietà della Camera di commercio. L'Istituto ha dovuto registrare di conseguenza una perdita pari a 18.005.033 EUR. Per tale motivo è stato necessario ridurre drasticamente il patrimonio netto dell'azienda speciale e la Camera di commercio ha dovuto estinguere la riserva di rivalutazione da partecipazioni per la quota dell'Istituto e svalutare la relativa partecipazione.



L'IDM Südtirol – Alto Adige, unico soggetto a livello provinciale, che si occupa della promozione dello sviluppo, ha registrato un modesto avanzo nell'esercizio 2023, che ha portato alla rivalutazione della partecipazione pari a 1.997 EUR.

La partecipazione nel Consorzio per la realizzazione e la gestione del mercato generale all'ingrosso S.r.l. è stata rivalutata, a seguito dell'avanzo registrato alla chiusura dell'esercizio 2023, di 639 EUR.

Nel corso del 2023 l'Ente autonomo Magazzini generali ha registrato un utile che comporta una riduzione della partecipazione di 17.981 EUR.

Partecipazioni

Istituto per la promozione dello sviluppo economico					
costo storico	18.401.371	patrimonio netto	1.975.454	bilancio 2022	19.980.487
acquisti/cessioni 2023	0	partecipazione	100,0000%	bilancio 2023	1.975.454
costo complessivo	18.401.371	quota camerale	1.975.454	differenza	-18.005.033

IDM Südtirol - Alto Adige					
costo storico	1.227.677	patrimonio netto	6.583.005	bilancio 2022	2.631.205
acquisti/cessioni 2023	0	partecipazione	40,0000%	bilancio 2023	2.633.202
costo complessivo	1.227.677	quota camerale	2.633.202	differenza	1.997

Ente autonomo Magazzini Generali					
costo storico	72.296	patrimonio netto	10.832.347	bilancio 2022	3.773.341
acquisti/cessioni 2023	0	partecipazione	35,0000%	bilancio 2023	3.791.321
costo complessivo	72.296	quota camerale	3.791.321	differenza	17.981

Consorzio per la realizzazione del mercato generale all'ingrosso S.r.l.					
costo storico	7.747	patrimonio netto	241.713	bilancio 2022	170.010
acquisti/cessioni 2023	0	partecipazione	70,6000%	bilancio 2023	170.649
costo complessivo	7.747	quota camerale	170.649	Differenza	639

Fiera di Bolzano S.p.A.					
costo storico	231.256	patrimonio netto	37.115.913	bilancio 2022	231.256
acquisti/cessioni 2023	0	partecipazione	4,7913%	bilancio 2023	231.256
costo complessivo	231.256	quota camerale	1.778.323	differenza	0

Consorzio controllo di qualità Alto Adige					
costo storico	400	patrimonio netto	26.319	bilancio 2022	400
acquisti/cessioni 2023	0	partecipazione	11,1111%	bilancio 2023	400
costo complessivo	400	quota camerale	2.924	differenza	0

Ecocerved S.r.l.					
costo storico	10.000	patrimonio netto	6.508.970	bilancio 2022	10.000
acquisti/cessioni 2023	0	partecipazione	0,4094%	bilancio 2023	10.000
costo complessivo	10.000	quota camerale	26.646	differenza	0

Autostrada del Brennero S.p.A.					
costo storico	520.294	patrimonio netto	976.540.882	bilancio 2022	520.294
acquisti/cessioni 2023	0	partecipazione	0,8414%	bilancio 2023	520.294
costo complessivo	520.294	quota camerale	8.216.615	differenza	0



HANDELS-, INDUSTRIE-,
HANDWERKS- UND LAND-
WIRTSCHAFTSKAMMER BOZEN

CAMERA DI COMMERCIO,
INDUSTRIA, ARTIGIANATO
E AGRICOLTURA DI BOLZANO

Racines-Giovo S.r.l.					
costo storico	18.592	patrimonio netto	18.826.719	bilancio 2022	18.592
acquisti/cessioni 2023	0	partecipazione	1,4173%	bilancio 2023	18.592
costo complessivo	18.592	quota camerale	266.835	differenza	0

InfoCamere S.c.p.A.					
costo storico	51.820	patrimonio netto	52.300.936	bilancio 2022	51.820
acquisti/cessioni 2023	0	partecipazione	0,2933%	bilancio 2023	51.820
costo complessivo	51.820	quota camerale	153.399	differenza	0

Tecno Holding S.p.A.					
costo storico	32.617	patrimonio netto	157.410.291	bilancio 2022	32.617
acquisti/cessioni 2023	0	partecipazione	0,2236%	bilancio 2023	32.617
costo complessivo	32.617	quota camerale	351.969	differenza	0

Tecnoservicecamere S.c.p.A.					
costo storico	2.132	patrimonio netto	4.668.257	bilancio 2022	2.132
acquisti/cessioni 2023	0	partecipazione	0,0881%	bilancio 2023	2.132
costo complessivo	2.132	quota camerale	4.113	differenza	0

IC Outsourcing S.r.l.					
costo storico	0	patrimonio netto	4.483.954	bilancio 2022	0
acquisti/cessioni 2023	0	partecipazione	0,1797%	bilancio 2023	0
costo complessivo	0	quota camerale	8.058	differenza	0

Borsa Merci Telematica Italiana S.c.p.A.					
costo storico	2.996	patrimonio netto	3.734.878	bilancio 2022	2.996
acquisti/cessioni 2023	0	partecipazione	0,1255%	bilancio 2023	2.996
costo complessivo	2.996	quota camerale	4.687	differenza	0

Centro Studi delle Camere di commercio Guglielmo Tagliacarne S.r.l.					
costo storico	4.500	patrimonio netto	1.184.189	bilancio 2022	4.500
acquisti/cessioni 2023	0	partecipazione	0,3993%	bilancio 2023	4.500
costo complessivo	4.500	quota camerale	4.687	differenza	0

Uniontrasporti S.c.r.l.					
costo storico	0	patrimonio netto	533.381	bilancio 2022	0
acquisti/cessioni 2023	0	partecipazione	0,7634%	bilancio 2023	0
costo complessivo	0	quota camerale	4.072	differenza	0

Innexta S.c.r.l. (ex Consorzio camerale per il credito e la finanza)					
costo storico	0	patrimonio netto	473.896	bilancio 2022	0
acquisti/cessioni 2023	0	partecipazione	3,2900%	bilancio 2023	0
costo complessivo	0	quota camerale	15.286	differenza	0

Totale partecipazioni					
costo storico	20.583.698	patrimonio netto	1.283.441.104	bilancio 2022	27.429.650
acquisti/cessioni 2023	0	partecipazione	-	bilancio 2023	9.445.233
costo complessivo	20.583.698	quota camerale	19.408.282	differenza	-17.984.416

Prestiti ed anticipazioni attive

Conto	Descrizione	2023	2022	Variazione
112209	Crediti a medio termine verso imprese controllate e collegate	0	12.000.000	-12.000.000



HANDELS-, INDUSTRIE-,
HANDWERKS- UND LAND-
WIRTSCHAFTSKAMMER BOZEN

CAMERA DI COMMERCIO,
INDUSTRIA, ARTIGIANATO
E AGRICOLTURA DI BOLZANO

Conto	Descrizione	2023	2022	Variazione
Totale		0	12.000.000	-12.000.000

La somma pari a 12 milioni di euro messa a disposizione dalla Camera di commercio all'Istituto per la promozione dello sviluppo economico a titolo di fondo di riassicurazione verso le cooperative di garanzia locali è stata completamente rimborsata alla fine dell'esercizio.

Totale immobilizzazioni..... 42.766.867 EUR

Attivo circolante

Rimanenze

Conto	Descrizione	2023	2022	Variazione
120000	Rimanenze	69.505	126.380	-56.875
Totale		69.505	126.380	-56.875

Le rimanenze contabilizzate a fine esercizio riguardano i seguenti dispositivi per la firma digitale acquistati nel corso dell'esercizio e distribuiti agli utenti nel 2024:

- n. 1.500 DNA Bluetooth, valutati in base al costo d'acquisto pari a 45,75 EUR,
- n. 35 Carte nazionali dei servizi, valutate in base al costo d'acquisto pari a 5,49 EUR e
- n. 47 lettori, valutati in base al costo d'acquisto pari a 14,64 EUR.

Crediti

Conto	Descrizione	2023	2022	Variazione
121000	Crediti da diritto annuale	8.100.718	7.739.781	360.937
121003	Crediti da interessi diritto annuale	232.400	137.913	94.487
121002	Crediti da sanzioni diritto annuale	2.380.043	2.329.795	50.248
Totale crediti da diritto annuale, interessi e sanzioni		10.713.160	10.207.490	505.670
121200	Crediti verso organismi del sistema camerale	0	0	0
Totale crediti verso organismi del sistema camerale		0	0	0
121403	Crediti per spese condominiali via Cavour	12.825	12.723	102
Totale crediti per servizi c/terzi		12.825	12.723	102
121301	Clienti (attività istituzionale)	502.134	367.791	134.343
121304	Clienti per fatture da emettere	5.929	8.042	-2.113
121303	Clienti (attività commerciale)	129.480	126.586	2.894
121500	Crediti diversi	3.951.279	3.446.191	505.088
121513	Crediti v/erario imposta sostitutiva rivalutazione Tfr	49.110	0	49.110
121517	Crediti verso erario per IVA	6.032	2.991	3.041
121521	Crediti verso INAIL	0	836	-836
121522	Crediti verso INPS	491	491	0
121524	Note di credito da incassare	40	40	0
112218	Cauzioni attive	75	75	0
121534	Costi anticipati per esercizi futuri	58.153	5.504	52.649



Conto	Descrizione	2023	2022	Variazione
Totale dei crediti diversi con durata inferiore a 12 mesi		4.702.812	3.958.545	744.267
121500	Crediti diversi – Provincia autonoma di Bolzano	5.000.000	10.000.000	-5.000.000
Totale dei crediti diversi con durata superiore a 12 mesi		5.000.000	10.000.000	-5.000.000
121525	Crediti verso fornitori per note di credito e anticipi	0	0	0
Totale anticipi a fornitori		0	0	0
Totale		20.428.798	24.178.759	-3.749.961

I crediti sono stati iscritti secondo il loro presumibile valore di realizzazione, rappresentato dal valore nominale.

In attuazione dei già citati principi contabili e delle direttive impartite dal Ministero dello sviluppo economico, il credito da diritto annuale è stato valutato così come comunicato dalla società consortile InfoCamere, che ha trasmesso a marzo 2024 il presunto ammontare degli importi ancora dovuti per diritto camerale, distinto per annualità, nonché dettagliato per diritto, sanzioni ed interessi. Gli importi dei crediti sono stati contabilizzati così come comunicati. Si è proceduto ad una svalutazione degli stessi nella misura del 51% per il diritto annuale e dell'85% per le sanzioni.

I crediti diversi con durata superiore a 12 mesi si riferiscono al fondo di rotazione della Provincia autonoma di Bolzano, per il quale la Camera ha messo a disposizione 10 milioni di euro. Nel corso dell'esercizio 2023 sono stati rimborsati 5 milioni di euro dalla Provincia autonoma di Bolzano.

Conto corrente bancario e cassa

Conto	Descrizione	2023	2022	Variazione
122000	Conto corrente presso la Tesoreria Unica	53.169.899	35.480.137	17.689.762
122001	Conto corrente per il TFR	4.711.686	4.242.876	468.810
122006	Incassi da regolarizzare: bancomat	750	434	316
122003	Cassa corrente (minute spese)	8.000	8.000	0
Totale		57.890.335	39.731.447	18.158.888

Gli incassi da regolarizzare riguardano diversi versamenti effettuati attraverso bancomat alla fine dell'esercizio e accreditati alla Camera di commercio a gennaio 2024.

Totale attivo circolante.....78.388.638 EUR

Ratei e risconti attivi

Ratei e risconti attivi

Conto	Descrizione	2023	2022	Variazione
131000	Ratei e risconti attivi	4.685	0	4.685
Totale		4.685	0	4.685



I ratei o risconti attivi rilevati alla fine dell'esercizio si riferiscono a una fattura di TIM S.p.A. per licenze valide fino al 31.12.2024.

Totale ratei e risconti attivi..... 4.685 EUR

Totale attivo.....121.160.189 EUR

Conti d'ordine

Opere d'arte in prestito da terzi

Conto	Descrizione	2023	2022	Variazione
140005	Opere d'arte in prestito da terzi	1.069.333	1.069.333	0
Totale		1.069.333	1.069.333	0

Nel 2020 le opere d'arte esposte presso la Camera di commercio e nel Museo Mercantile sono state rivalutate e suddivise tra opere di proprietà dell'ente e opere in prestito da terzi. Le opere in prestito sono rimaste invariate:

- il dipinto "San Valentino" di Eugen von Blaas	EUR	500.000
- l'archivio Menz	EUR	500.000
- diversi documenti messi a disposizione dalla sig.ra Monika Mumelter	EUR	25.000
- due libri in prestito dall'Archivio provinciale di Bolzano	EUR	23.346
- l'originale del Privilegio di Carlo VI	EUR	13.000
- l'opera "Type a Puppet" di Ursula Huber	EUR	7.987

Totale conti d'ordine.....1.069.333 EUR



Passivo: Patrimonio netto

Il patrimonio netto risulta così formato:

Conto	Descrizione	Valore all'- 01.01.2023	Incrementi 2023	Decrementi 2023	Valore al 31.12.2023
203000	Patrimonio netto esercizi prec.	79.206.861	0	-378.901	78.827.959
203003	Riserva per investimenti futuri	11.842.405	0	0	11.842.405
203004	Riserva da partecipazioni	7.010.709	20.616	-1.579.116	5.452.210
202000	Avanzo/disavanzo d'esercizio	-364.026	3.157.358	0	2.793.332
Totale		97.695.949	3.177.974	-1.958.017	98.915.906

L'aumento del patrimonio netto è dovuto alla contabilizzazione dell'avanzo dell'esercizio detratto il risultato negativo conseguito nella gestione dell'Unione provinciale dei Maestri professionali.

Il patrimonio netto comprende la riserva da partecipazioni, in cui vengono rilevati gli aumenti di valore di alcune partecipazioni in società o enti. La riserva costituita fino al 01.01.2023 per la partecipazione all'azienda speciale è stata estinta completamente a causa della sua svalutazione.

La struttura della riserva da partecipazioni al 31 dicembre 2023 è riportata di seguito:

Partecipazione	Valore all'- 01.01.2023	Incrementi 2023	Decrementi 2023	Valore al 31.12.2023
Istituto per la promozione dello sviluppo economico	1.579.116	0	-1.579.116	0
IDM Südtirol - Alto Adige	1.517.854	1.997	0	1.519.851
Ente autonomo Magazzini generali	3.749.322	17.981	0	3.767.303
Consorzio per la realizzazione del Mercato generale all'ingrosso S.r.l.	162.265	639	0	162.904
Techoservicecamere S.c.p.A.	2.132	0	0	2.132
InfoCamere S.c.p.A.	21	0	0	21
Totale	7.010.709	20.616	-1.579.116	5.452.210

Totale patrimonio netto.....98.915.906 EUR

Trattamento di fine rapporto

Conto	Descrizione	Valore all'- 01.01.2023	Incrementi 2023	Decrementi 2023	Valore al 31.12.2023
230000	Trattamento di fine rapporto	4.711.686	366.712	-513.142	4.565.256
Totale		4.711.686	366.712	-513.142	4.565.256

Il fondo trattamento di fine rapporto viene gestito direttamente dalla Camera di commercio, ai sensi dell'articolo 3 della legge regionale 3 novembre 1973, n. 18. I decrementi del T.F.R., registrati nel corso del 2023, riguardano i trattamenti liquidati ai dipendenti con i quali è stato risolto il rapporto di lavoro e ai dipendenti che hanno richiesto un'anticipazione degli importi maturati.



Totale trattamento di fine rapporto4.565.256 EUR

Debiti

Conto	Descrizione	2023	2022	Variazione
240000	Fornitori (attività istituzionale)	94.877	90.622	4.255
240000	Fornitori (attività commerciale)	33.449	8.994	24.455
240003	Professionisti	5.411	15.257	-9.846
240006	Fatture da ricevere	122.423	171.708	-49.285
Totale dei debiti verso fornitori		256.159	286.580	-30.421
241000	Debiti verso Unioncamere	0	0	0
Totale dei debiti verso società e organismi del sistema camerale		0	0	0
243004	Debiti verso erario: IRES	181.035	30.925	150.110
243005	Debiti verso erario: IRAP	5.379	4.543	836
243006	Debiti verso erario: IVA	41.254	1.072	40.182
243008	Debiti verso erario: imposta sostitutiva rivalutazione TFR	0	44.026	-44.026
243102	Debiti verso INPDAP	5.016	8.513	-3.497
244031	Debiti verso Laborfonds	395	251	144
243011	Altri debiti tributari e verso enti previdenziali	735.909	632.789	103.120
Totale dei debiti tributari e verso enti previdenziali		968.989	722.120	246.869
244007	Dipendenti (arretrati)	1.011.212	1.093.806	-82.594
Totale debiti verso dipendenti		1.011.212	1.093.806	-82.594
245003	Debiti verso Giunta camerale	12.716	8.918	3.798
245000	Debiti verso Consiglio camerale	16.020	7.088	8.932
245009	Debiti verso il Collegio dei Revisori dei conti	26.716	26.716	0
245012	Debiti verso componenti di commissioni diverse	22.824	22.707	117
245015	Debiti verso l'Organismo indipendente di valutazione e verifica	3.970	6.000	-2.030
Totale debiti verso organi istituzionali		82.246	71.429	10.817
246000	Debiti verso imprese controllate con durata < 12 mesi	662.089	847.035	-184.946
246000	Debiti diversi con durata < 12 mesi	1.642.056	1.399.696	242.360
diversi	Debiti per diritto annuale, sanzione e interessi	1.172.122	1.098.023	74.099
246022	Cauzioni passive	34.959	10.566	24.392
Totale dei debiti diversi con durata inferiore a 12 mesi		3.511.225	3.355.320	155.905
246000	Debiti diversi con durata > 12 mesi	102.413	38.448	63.965
Totale dei debiti diversi con durata superiore a 12 mesi		102.413	38.448	63.965
247012	Debiti per albo gestori ambientali	428.757	461.966	-33.209
Totale dei debiti per servizi c/terzi		428.757	461.966	-33.209
Totale debiti		6.361.002	6.029.669	331.333



I debiti sono stati valutati al valore nominale e riguardano passività certe e determinate sia nell'importo sia nella data del pagamento. L'aumento rispetto all'esercizio precedente (5,50%) ammonta a 6.361.002 EUR al 31.12.2023

Totale debiti di funzionamento6.361.002 EUR

Fondi per rischi ed oneri

Conto	Descrizione	2023	2022	Variazione
121009	Fondo svalutazione crediti diritto annuale, sanzioni e interessi	9.435.184	9.054.241	380.943
121305	Fondo svalutazione crediti	6.384	6.384	0
260103	Fondo per oneri da inesigibilità	790.755	754.950	35.805
261001	Fondo per la realizzazione del Talentcenter	443.418	654.312	-210.894
Totale		10.675.742	10.469.888	205.854

Il fondo di svalutazione dei crediti da diritto annuale è previsto dai cosiddetti principi contabili contenuti nel D.P.R. 2 novembre 2005, n. 254. Nel dettaglio al 31 dicembre 2023 il fondo risulta costituito dalla somma:

▪ del fondo di svalutazione del credito diritto, interessi e sanzioni 2009 pari a	655.744 EUR
▪ del fondo di svalutazione del credito diritto, interessi e sanzioni 2010 pari a	475.360 EUR
▪ del fondo di svalutazione del credito diritto, interessi e sanzioni 2011 pari a	694.882 EUR
▪ del fondo di svalutazione del credito diritto, interessi e sanzioni 2012 pari a	771.145 EUR
▪ del fondo di svalutazione del credito diritto, interessi e sanzioni 2013 pari a	752.706 EUR
▪ del fondo di svalutazione del credito diritto, interessi e sanzioni 2014 pari a	895.158 EUR
▪ del fondo di svalutazione del credito diritto, interessi e sanzioni 2015 pari a	576.672 EUR
▪ del fondo di svalutazione del credito diritto, interessi e sanzioni 2016 pari a	526.754 EUR
▪ del fondo di svalutazione del credito diritto, interessi e sanzioni 2017 pari a	526.480 EUR
▪ del fondo di svalutazione del credito diritto, interessi e sanzioni 2018 pari a	505.917 EUR
▪ del fondo di svalutazione del credito diritto, interessi e sanzioni 2019 pari a	564.740 EUR
▪ del fondo di svalutazione del credito diritto, interessi e sanzioni 2020 pari a	579.520 EUR
▪ del fondo di svalutazione del credito diritto, interessi e sanzioni 2021 pari a	634.649 EUR
▪ del fondo di svalutazione del credito diritto, interessi e sanzioni 2022 pari a	628.607 EUR
▪ del fondo di svalutazione del credito diritto, interessi e sanzioni 2023 pari a	646.851 EUR

La misura del fondo per la svalutazione del credito da diritto annuale accantonato al 31 dicembre è pari alla percentuale media del diritto non incassato negli ultimi due ruoli rettificati in maniera prudenziale (51% del diritto annuale e 85% delle sanzioni), moltiplicato per il credito lordo da diritto annuale 2023. La svalutazione rappresenta una stima degli importi che non sarà possibile riscuotere a seguito dell'emissione delle relative cartelle di pagamento. I fondi accantonati per gli anni precedenti sono stati parzialmente stornati anche nel corso del 2023.

Il fondo oneri da inesigibilità contiene le somme necessarie per le spese per procedure esecutive da rimborsare all'Agenzia delle Entrate - Riscossioni a seguito delle dichiarazioni di inesigibilità. L'importo accantonato è stato calcolato applicando le spese di riscossione dell'8,23% sugli importi messi a ruolo e non introitati.



Il fondo contabilizzato negli esercizi 2018 e 2019 nella misura di 1,825 milioni, destinato alla realizzazione del Talentcenter, è stato parzialmente utilizzato nel corso degli ultimi tre esercizi per far fronte agli oneri dovuti alla Camera dell'economia della Stiria ed alla Libera Università di Bolzano ai sensi delle convenzioni stipulate.

Totale fondi rischi ed oneri.....10.675.742 EUR

Ratei e risconti passivi

Ratei e risconti passivi

Conto	Descrizione	2023	2022	Variazione
271000	Ratei e risconti passivi	642.284	161.604	480.680
Totale		642.284	161.604	480.680

I risconti passivi riguardano, infine, la parte del diritto annuale 2023 introitato per il finanziamento dei tre progetti nazionali, che verrà utilizzato solo nel 2024.

Totale ratei e risconti passivi.....642.284 EUR

Totale Passivo.....121.160.189 EUR

Conti d'ordine

Prestatori di opere d'arte

Conto	Descrizione	2023	2022	Variazione
280005	Prestatori di opere d'arte	1.069.333	1.069.333	0
Totale		1.069.333	1.069.333	0

Totale conti d'ordine.....1.069.333 EUR

Risultato dell'esercizio.....2.793.332 EUR

Il risultato finale del conto economico evidenzia un utile di 2.793.332 EUR; il precedente esercizio presentava un disavanzo di 364.026 EUR.



Conto economico

L'analisi delle voci riportate nel conto economico riguarda i movimenti registrati, nel corso dell'esercizio, raffrontati con gli analoghi dati dell'esercizio precedente.

Notizie più particolareggiate sullo svolgimento dell'attività camerale, con particolare riguardo al raggiungimento dei fini istituzionali, sono riportate nella relazione sull'andamento della gestione, allegata al bilancio d'esercizio nonché nella relazione sull'attività svolta nel 2023.

Proventi correnti

Diritto annuale

Conto	Descrizione	2023	2022	Variazione
310000	Diritto annuale	6.301.782	6.037.585	264.197
310000	Maggiorazione 20% ¹⁾	1.260.356	1.207.517	52.839
Subtotale diritto annuale		7.562.138	7.245.102	317.036
310000	Ricavo riportato all'esercizio successivo ²⁾	-642.284	-161.604	-480.680
310000	Ricavo riportato dall'esercizio precedente ²⁾	161.604	128.178	33.426
310003	Interessi diritto annuale	111.066	26.152	84.914
310002	Sanzioni diritto annuale	266.222	261.562	4.660
310001	Rimborsi diritto annuale	-7.503	-10.247	2.744
Totale		7.451.243	7.489.142	-37.899

- ¹⁾ La Camera di commercio di Bolzano ha aderito, su proposta dell'Unioncamere, a tre progetti nazionali per la digitalizzazione delle imprese, la formazione-lavoro, la preparazione delle PMI ad affrontare i mercati internazionali ed ha aumentato il diritto annuale del triennio 2023-2024-2025 del 20%. Le somme accertate alla chiusura dell'esercizio ammontano, pertanto, a complessivi 7.562.138 EUR, in aumento del 4,4% rispetto al 2022.
- ²⁾ La quota del ricavo, non utilizzata per finanziare le attività dei tre progetti nel corso del 2023, è stata riscontata per 642.284 EUR (circolare del Ministero dello Sviluppo Economico del 5 dicembre 2017, prot. 0532625), all'esercizio 2024.

Si ricorda che la voce degli interessi raggruppa, oltre a quelli incassati nel corso dell'anno e a quelli dovuti sugli omessi pagamenti del diritto annuale 2023, anche gli interessi maturati nel corso dell'esercizio su crediti da diritto camerale di anni precedenti. Il ricavo è notevolmente aumentato rispetto agli ultimi anni in quanto il tasso legale è stato aumentato dallo 1,25% del 2022 al 5% del 2023.

Come previsto dai principi contabili, contenuti nella circolare del Ministero dello Sviluppo economico 5 febbraio 2009, n. 3622/C, è stato registrato, infine, anche il ricavo da sanzioni dovute per i versamenti non tempestivi ed omessi. I rimborsi relativi al diritto annuale 2023 sono stati contabilizzati, come in passato, come rettifica di ricavo. I rimborsi di importi non dovuti per anni precedenti risultano, invece, addebitati ai rispettivi debiti iscritti a bilancio.



Diritti di segreteria

Conto	Descrizione	2023	2022	Variazione
311000	Diritti di segreteria	3.837.830	3.244.634	593.196
311009	Sanzioni amministrative	366.617	341.620	24.997
311106	Rimborsi diritti di segreteria	-1.725	-2.001	276
Totale		4.202.722	3.584.254	618.268

Il gettito derivante dall'applicazione dei diritti sugli atti emessi dagli uffici è aumentato del 17% rispetto al 2022: ciò è dovuto principalmente all'introduzione della comunicazione obbligatoria del titolare effettivo, entrata in vigore nel 2023. Inoltre, sono state emesse più sanzioni di cui all'art. 2.630 del Codice Civile. Si riporta, in dettaglio, un elenco delle voci che compongono il conto diritti di segreteria e la percentuale di variazione rispetto all'esercizio precedente:

▪ Anagrafico-certificativo Registro imprese	2.945.908 EUR	+22,33 % ↗
▪ Firma digitale (Business key e CNS)	459.134 EUR	+15,84 % ↗
▪ Sanzioni amministrative	366.617 EUR	+7,32 % ↗
▪ Carte tachigrafiche	91.195 EUR	-12,24 % ↘
▪ Vidimazioni	86.688 EUR	+5,40 % ↗
▪ Documenti per il commercio estero	82.535 EUR	-13,31 % ↘
▪ Altri albi, elenchi e ruoli	48.086 EUR	+24,30 % ↗
▪ Commercio interno	44.699 EUR	+8,19 % ↗
▪ MUD – dichiarazione ambientale	33.105 EUR	-11,59 % ↘
▪ Marchi e brevetti	10.635 EUR	+9,93 % ↗
▪ F-Gas	9.264 EUR	-4,89 % ↘
▪ Certificazioni "entirely handcarved"	7.269 EUR	+31,40 % ↗
▪ Esame iscrizione responsabile tecnico	6.660 EUR	+43,10 % ↗
▪ TD – autorizzazioni centri tecnici	4.867 EUR	+11,10 % ↗
▪ Rinnovo marchio metalli preziosi	3.520 EUR	+8,63 % ↗
▪ Registro RAEE	1.380 EUR	+9,52 % ↗
▪ Protesti cambiari (cancellazioni e rettifiche)	1.357 EUR	-33,07 % ↘
▪ Composizione negoziata	756 EUR	+100,00 % ↗
▪ Elenco dei tecnici degustatori ed esperti per vini certificati	342 EUR	+100,00 % ↗
▪ Rimborso spese postali	129 EUR	+49,30 % ↗
▪ Tessera di riconoscimento per gli agenti di affari in mediazione	100 EUR	-80,95 % ↘
▪ Rimborsi diritti di segreteria	-1.725 EUR	-13,79 % ↘
▪ Totale diritti di segreteria	4.202.722 EUR	+17,26 % ↗

Contributi, trasferimenti ed altre entrate

I contributi e i trasferimenti registrati nell'esercizio risultano dettagliatamente indicati nel prospetto che segue:

Contributi e trasferimenti in conto esercizio

Conto	Descrizione	2023	2022	Variazione
Provincia autonoma di Bolzano				
312004	Contributi per l'Istituto per la promozione dello sviluppo economico	590.000	500.000	90.000
312004	Contributi per il finanziamento del Museo	4.500	4.500	0



HANDELS-, INDUSTRIE-,
HANDWERKS- UND LAND-
WIRTSCHAFTSKAMMER BOZEN

CAMERA DI COMMERCIO,
INDUSTRIA, ARTIGIANATO
E AGRICOLTURA DI BOLZANO

Conto	Descrizione	2023	2022	Variazione
Regione Autonoma Trentino – Alto Adige				
312001	Legge regionale n. 5/1999	4.872.535	4.872.535	0
Unioncamere				
312003	Contributi dal fondo perequativo	130.129	115.000	15.129
312000	Excelsior	11.600	11.550	450
312000	Contributo provinciale per lavori di restauro di un soffitto del Palazzo Mercantile	0	11.001	-11.001
Altri				
312000	Ricavi da impianti fotovoltaici	5.340	0	5.340
Totale		5.614.104	5.514.585	99.519

I contributi percepiti nel 2023 hanno riguardato, oltre a quello per l'espletamento delle funzioni amministrative (ai sensi della legge regionale n. 5/1999), anche quello per il finanziamento delle attività dell'azienda speciale (ai sensi della legge provinciale n. 7/2000). Per l'esercizio 2023, quest'ultimo è stato aumentato di 90.000 EUR in conformità con la delibera del Giunta provinciale n. 991 del 14.11.2023.

Dal 2019 è stato innovato il Sistema Informativo di Unioncamere, denominato Excelsior, i che fornisce informazioni economiche a supporto delle Politiche attive di lavoro attraverso indagini mensili gestite dalla rete delle Camere di commercio. L'Unione riconosce alle Camere di commercio le spese sostenute per le rilevazioni che ammontano, per l'esercizio 2023, a 11.600 EUR.

Una novità sono i proventi dell'impianto fotovoltaico, gestiti fino al 16.03.2023 dall'Azienda speciale, che saranno versati a favore della Camera di commercio a partire dal 2023.

Rimborsi e recuperi diversi

Segue, ora, il dettaglio dei rimborsi e dei recuperi registrati nel corso dell'esercizio, relativi a prestazioni rese a terzi.

Conto	Descrizione	2023	2022	Variazione
312010	Rimborso oneri anticipati per conto dell'Istituto per la promozione dello sviluppo economico	2.754.159	2.219.330	534.829
312015	Rimborso oneri anticipati per conto dell'Albo gestori ambientali	643.658	686.509	-42.851
312015	Rimborso spese per la gestione del prezziario edile e non edile	300.000	300.000	0
312015	Rimborso delle spese sostenute per l'organizzazione dei corsi per aspiranti maestri nell'artigianato da parte della Provincia	230.968	187.181	43.787
312015	Rimborso del costo di una dipendente comandata al Consiglio Provinciale	70.082	69.907	175
312015	Rimborso spese per la gestione del prezziario edile e non edile – anno 2022-bis	58.837	0	58.837
312015	Quote di adesione all'Unione maestri professionali e rendiconto 2023	36.226	26.434	9.792
312015	Risarcimento di un danno al Palazzo Mercantile	17.800	3.538	14.262
312015	Rimborso spese anticipate – Istituto per la promozione dello sviluppo economico	6.710	0	6.710



Conto	Descrizione	2023	2022	Variazione
312012	Locazione agricola della malga A. Rinner a Racines a Schölzhorn Walter	3.822	3.687	135
312015	INAIL - rimborso degli oneri di un dipendente in malattia	2.377	5.537	-3.160
312012	Rimborso spese per locali messi a disposizione della Sezione commerciale del Consolato generale d'Austria	1.985	1.888	97
312015	Altri ricavi attività istituzionale	876	2.981	-2.105
312015	Partecipazione della Provincia autonoma di Bolzano all'organizzazione di un corso sul BIM	521	12.200	-11.679
312015	Unioncamere: rimborso delle spese sostenute per il progetto "Frutta e verdura nelle scuole"	0	50.712	-50.712
312015	Rimborso spese sostenute per il progetto europeo BE-READI ALPS	0	42.077	-42.077
312015	Unioncamere: rimborso spese per attività di vigilanza mercato	0	30.788	-30.788
312015	Rimborso del costo di un dipendente comandato al Centro Borodina di Merano	0	10.634	-10.634
312015	Partecipazione di Unioncamere a borse di studio Covid-19 riconosciute dalla Camera di commercio	0	500	-500
Totale		4.128.022	3.653.902	474.120

I rimborsi e recuperi diversi sono aumentati del 13% rispetto al 2022. L'aumento è dovuto al maggior onere sostenuto per il personale distaccato all'azienda speciale e rimborsato dalla stessa. La Giunta provinciale ha inoltre contribuito alla copertura dei costi sostenuti dall'azienda speciale, per l'organizzazione dei corsi di gestione aziendale per futuri maestri professionali. La Giunta provinciale ha messo a disposizione in totale 358.837 EUR per la preparazione dei prezzari 2022-bis e 2023.

Dal 2020 la Camera di commercio gestisce l'albo dei maestri professionali, rappresentando gli interessi dei suoi iscritti e delle sue iscritte, promuove il riconoscimento del titolo come qualifica equiparata ad altre formazioni professionali e gestisce l'offerta di una formazione di qualità. Tutti gli iscritti all'albo versano una quota di adesione annuale di 50 EUR che nel 2023 ha generato un ricavo di complessivi 21.350 EUR.

Totale contributi, trasferimenti ed altre entrate 9.742.126 EUR

Proventi dalla gestione di beni e servizi

Conto	Descrizione	2023	2022	Variazione
313000	Piano dei controlli per vini a d.o. "Alto Adige"	625.659	608.102	17.557
313000	Mediazione obbligatoria	272.066	200.208	71.858
313000	Organismo per composizione delle crisi da sovraindebitamento e ADR-Consumer	37.010	41.755	-4.745
313000	Piano dei controlli per vini a d.o. "Lago di Caldaro"	33.106	39.301	-6.195



Conto	Descrizione	2023	2022	Variazione
313002	Concorsi a premio	32.340	46.760	-14.420
313004	Abbonamento CLEARCO	22.927	23.567	-640
313006	Accordo di collaborazione con Ecocerved per la realizzazione di applicativi bilingui	20.000	18.774	1.226
313000	Rinnovo dei dispositivi di firma digitale e lettori	19.305	14.791	4.514
313006	Consegna dispositivi digitali	14.773	0	14.773
313000	Ingresso Museo Mercantile	14.221	5.285	8.936
313007	Emissione carnet TIR/ATA e documenti e visure per il commercio estero	10.741	9.365	1.376
313000	Piano dei controlli per vini a d.o. "IGT Mitterberg"	6.912	5.604	1.308
313000	Utilizzo sale - via Argentieri	4.050	2.050	2.000
313000	Utilizzo sale - sede	3.505	4.100	-595
313006	Fotocopie	3.442	2.970	472
313006	Rimborso spese condominiali da locatari	1.984	6.251	-4.267
313000	Rimborso spese per utilizzo malga	1.770	1.689	81
313003	Quaderni e altre pubblicazioni del Museo Mercantile	1.541	379	1.162
313004	Verificazione strumenti metrici	1.071	952	119
313006	Servizio libri digitali - licenza annuale	1.050	350	700
313000	Visite guidate e audio guide Museo Mercantile	504	323	181
313000	Attività da relatore dei dipendenti camerale	450	600	-150
313000	Cessione occasionale di vini	246	107	139
313000	Piano dei controlli per vini varietali	204	564	-360
Totale		1.128.877	1.033.844	95.033

Nel 2009 la Camera di commercio ha istituito, su richiesta del Consorzio vino Alto Adige, l'organismo di controllo per la certificazione dei vini. I costi derivanti dall'attività di controllo sono a carico dei viticoltori, vinificatori e imbottiglieri e vengono coperti da una tariffa applicata sulle quantità prodotte.

I proventi derivanti dalla gestione di beni e servizi sono aumentati di quasi il 9% rispetto all'esercizio precedente, con l'incremento maggiore attribuibile ai proventi derivanti dai procedimenti di mediazione (+36%). Sono invece diminuiti i proventi derivanti dal monitoraggio dei giochi a premio (-31%).

Gestione immobili: fitti attivi

Conto	Descrizione	2023	2022	Variazione
313001	Istituto per la promozione dello sviluppo economico, Bolzano	309.250	0	309.250
313001	Affitto di posti auto	118.595	29.170	89.425
313001	Azienda di soggiorno e turismo - Bolzano	114.980	103.127	11.853
313001	Euregio Plus SGR Spa, Bolzano	91.714	0	91.714
313001	Dottori commercialisti Winkler & Sandrini	77.526	77.448	78
313001	Consiglio della Provincia autonoma di Bolzano	78.759	75.285	3.474
313001	EDV Ghirardini, Bolzano	57.938	53.905	4.033
313001	Mediocredito Trentino - Alto Adige	54.230	47.134	7.096



Conto	Descrizione	2023	2022	Variazione
313001	Artigiani atesini, Bolzano	46.342	44.418	1.924
313001	Baker Tilly Revisa Spa, Bozen	45.324	0	45.324
313001	Racines - Giovo S.r.l., Racines	31.998	31.998	0
313001	Emva, Bolzano	7.780	7.393	387
313001	Sporthotel Kalcherhof S.a.s., Racines	201	201	0
313001	Interessenza boschiva, Racines di Dentro	180	180	0
313001	Associazione turistica Racines	120	120	60
313001	Moosmair Christoph, Racines	100	100	0
313001	Haller Armin S.a.s., Racines	60	60	0
313001	Dolomites Radio Club	60	60	0
Totale		1.035.157	455.341	579.816

Rispetto all'esercizio precedente, i fitti attivi sono aumentati da circa 580.000 EUR a 1.035.157 EUR. Ciò è dovuto al trasferimento di proprietà dell'immobile in Via Alto Adige dall'Istituto per la promozione dello sviluppo economico alla Camera di commercio il 1703.2023. Inoltre, l'azienda speciale stessa deve pagare un affitto mensile per gli uffici occupati.

Gestione immobili: rendicontazione delle spese accessorie

Conto	Descrizione	2023	2022	Variazione
313010	Rimborso energia elettrica	56.322	0	56.322
313011	Rimborso gas naturale	1.920	0	1.920
313012	Rimborso servizi idrici	443	0	443
313013	Rimborso manutenzione ordinaria imm.	28.465	0	28.465
313015	Rimborso spese condominiali	67.101	0	67.101
Totale		154.251	0	154.251

La Camera di commercio si occupa anche della gestione e manutenzione dell'edificio in via Alto Adige. I costi complessivi rendicontati e rimborsati dai locatari ammontano a 154.251 EUR.

Totale proventi dalla gestione di beni e servizi 2.318.287 EUR

Variazioni delle rimanenze

Conto	Descrizione	2023	2022	Variazione
314000	Rimanenze iniziali	-126.380	-179.633	53.253
314003	Rimanenze finali	69.505	126.380	-56.875
Totale		-56.875	-53.253	-3.622

Le rimanenze finali registrate si riferiscono ai dispositivi per la firma digitale acquistati nel corso dell'esercizio e distribuiti agli utenti non prima del 2024.

Totale proventi correnti A) 23.657.504 EUR



Oneri correnti

Le spese sostenute per il funzionamento dell'Ente sono state ripartite per titolo e per destinazione; ogni prospetto che segue riguarda, quindi, uno specifico settore della gestione.

Personale

Conto	Descrizione	2023	2022	Variazione
321000	Retribuzione ordinaria	5.460.602	4.956.651	503.951
321003	Retribuzione straordinaria	69.371	59.527	9.844
321006	Indennità varie	1.017.123	881.596	135.527
322000	Oneri previdenziali	1.820.622	1.616.023	204.599
323000	Accantonamento T.F.R.	317.602	630.119	-312.517
323004	Quota T.F.R. Laborfonds	229.513	176.261	53.252
322003	INAIL dipendenti	21.059	17.559	3.500
324020	Contributo CRAL	15.000	9.500	5.500
324006	Altre spese per il personale	9.775	7.064	2.711
324018	Oneri per concorsi	0	0	0
324011	Pensioni	298.043	301.404	-3.361
324010	Personale dell'azienda speciale che svolge attività della Camera di commercio	60.874	55.651	5.223
Totale		9.319.583	8.711.354	608.229

Al costo del personale sono connesse anche le altre voci seguenti, comprese nelle spese di funzionamento ai sensi del D.P.R. 254/2005:

Conto	Descrizione	2023	2022	Variazione
diversi	Costo del personale	9.319.583	8.711.354	608.229
325018	Rimborso spese per missioni	44.277	34.176	10.101
325016	Spese per la formazione	32.588	26.403	6.185
325017	Buoni pasto	119.680	116.537	3.143
325030	Oneri per assicurazione RC dipendenti	42.167	32.160	10.007
327015	Oneri vestiario di servizio	2.705	10.977	-8.272
325063	INPS compensi collaboratori coord. e cont.	24.900	25.196	-296
325070	Borsa di lavoro – Tirocini	21.309	12.097	9.212
327022	IRAP dipendenti	337.336	303.819	33.517
327021	IRAP occasionali e collaboratori	26.390	24.060	2.330
Totale		9.970.935	9.296.779	674.156

Il costo del personale è aumentato rispetto all'anno precedente: da gennaio 2023 sono stati corrisposti i nuovi stipendi previsti dall'attuale contratto collettivo, sono state riconosciute progressioni di carriera ed infine sono stati contabilizzati degli accantonamenti per la contrattazione collettiva, applicando l'adeguamento degli stipendi, all'indice IPCA.

La rivalutazione del TFR si è nuovamente stabilizzata (dal 9,97% nel 2022 all'1,94% nel 2023) e ammonta a circa 318.000 EUR.



Funzionamento degli uffici

Prestazione di servizi

Conto	Descrizione	2023	2022	Variazione
325000	Oneri telefonici	6.109	6.091	18
325001	Acqua	1.417	1.947	-530
325002	Energia elettrica	147.945	140.962	6.983
325003	Oneri condominiali	139.207	59.681	79.526
325006	Riscaldamento e condizionamento	80.521	129.022	-48.501
325010	Oneri per pulizie locali	112.479	64.899	47.580
325013	Oneri per servizi di vigilanza	2.541	2.136	405
325016	Spese per la formazione del personale	32.588	26.403	6.185
325017	Buoni pasto	119.680	116.537	3.143
325018	Rimborso spese per missioni	44.277	34.176	10.101
325020	Manutenzione ordinaria	185.999	72.791	113.208
325023	Manutenzione immobili	30.847	69.946	-39.099
325030	Assicurazioni	71.292	54.492	16.800
325040	Consulenti ed esperti	254.755	340.533	-85.778
325041	Traduzioni	58.563	93.567	-35.004
325042	Oneri per la mediazione obbligatoria	159.534	148.650	10.884
325043	Legali, liti ed arbitrati	6.804	14.031	-7.227
325050	Automazione dei servizi	600.551	619.762	-19.211
325051	Oneri di rappresentanza	28.715	17.848	10.867
325053	Spese postali	222.550	215.454	7.096
diversi	Oneri per la riscossione di entrate e oneri bancari	31.540	31.197	343
325059	Oneri per mezzi di trasporto	15.702	15.063	639
325060	Stampa pubblicazioni	81.516	85.854	-4.338
325061	Pubblicità	17.182	6.999	10.183
diversi	INPS compensi collaboratori coord. e cont. e lavoratori autonomi	34.229	25.196	9.033
325066	Oneri per traslochi e facchinaggio	32.995	24.279	8.716
325068	Oneri vari di funzionamento	70.110	98.501	-28.391
325070	Borsa di lavoro per tirocinanti	21.309	12.097	9.212
325099	Altri costi per servizi	4.698	52.268	-47.570
Totale		2.615.655	2.580.381	35.274

Il totale delle spese sostenute per servizi prestati alla Camera è aumentato del 1% rispetto al 2022. Gli aumenti di maggiore rilevanza sono riportati di seguito:

- energia elettrica ed oneri di riscaldamento e condizionamento sono leggermente diminuiti dopo l'esplosione delle tariffe dell'anno precedente
- oneri condominiali: l'aumento di 90.000 EUR è dovuto al fatto che l'acconto è stato notevolmente più alto rispetto all'anno precedente, a seguito dei costi stimati
- pulizie locali: nel 2023 la Camera di commercio ha gestito la pulizia dell'intero immobile, motivo per cui i costi sono aumentati di oltre 70%. Una parte dei costi è stata addebitata ai locatari.
- oneri vari di funzionamento: oltre alle analisi chimico-fisiche di vini per l'Organismo controllo vini, tale voce comprende anche l'acquisto di asciugatrici e lo svolgimento dei controlli delle stesse in materia di etichettatura energetica, così come previsto da una relativa convenzione sottoscritta con Unioncamere su incarico del Ministero;



• consulenti ed esperti: l'ente si impegna sempre a verificare la presenza di personale interno, che abbia la competenza necessaria allo svolgimento di attività particolarmente complesse, prima di conferire incarichi di consulenza. Nel corso dell'esercizio 2023 gli incarichi hanno riguardato:	
- le consulenze in materia di prezzario edile conferite allo Studio Pfeifer e Partners S.r.l., Heinz Perathoner, Andrea Marzi e M&M Engineering S.r.l.	117.791 EUR
- l'elaborazione del progetto antincendio e consulenza generale conferito a Securplan S.r.l.	34.160 EUR
- il controllo di vini a denominazione di origine, conferito a Dieter Höller, Georg Kager, Hansjörg Palla, Nicola Carmignola, Stefan Bologna e Norbert Egger	27.933 EUR
- la preparazione e l'accreditamento dell'autorità pubblica di controllo vini della Camera di commercio per la certificazione di cui alla norma UNI CEI EN da parte di Dintec S.c.r.l. e Accredia	24.510 EUR
- l'allestimento e la predisposizione del quaderno per la mostra "Agrumi a Bolzano" del Museo Mercantile da parte di Roberto Festi, Wolfgang von Klebelsberg, Giuseppe Barbera, Stefano Barbacetto e Paola Santin	19.884 EUR
- la consulenza in materia di protezione dei dati personali affidata a Renom S.r.l.	15.372 EUR
- l'attività di relatore per il personale della Camera di commercio sul tema "Il cliente al centro", assegnata a Telon Dr. Elmar Teutsch & C. KG	3.000 EUR
- la redazione di un preventivo per la stipula di un contratto di assicurazione, da parte di Elsa KG d.S. Culturale & C.	3.416 EUR
- il rilascio del visto di conformità sulla dichiarazione dei redditi da parte dello Studio Glier, Rieper & Partner	1.427 EUR
- la consulenza per il Museo Mercantile da parte di Paola Bassetti e Frein Klein von Wisenberg Sophie	1.690 EUR
- il servizio di moderazione in occasione del ricevimento dei Maestri professionali da parte di Verena Pliger	1.269 EUR
- la preparazione della proposta di progetto "Green Circle" da parte di RAA Zeleni Kras	661 EUR
Totale	254.755 EUR

Godimento di beni di terzi

Conto	Descrizione	2023	2022	Variazione
326000	Affitti passivi	224.140	1.014.694	-790.554
326005	Noleggio di stampanti	8.204	12.172	-3.968
326010	Noleggio di macchine	26.732	5.811	20.921
Totale		259.076	1.032.678	-773.602

Gli oneri per il godimento di beni terzi sono diminuiti di circa 800.000 EUR a causa dell'estinzione dei diritti di usufrutto e superficie sull'edificio di via Alto Adige a suo tempo costituiti a favore dell'Azienda speciale. Dal 17 marzo 2023, la Camera di commercio non paga più un canone di locazione all'Istituto per la promozione dello sviluppo economico, essendo divenuta proprietaria dell'immobile.

Tra gli oneri per il godimento di beni di terzi risulta il noleggio di alcune stampanti multifunzione e di una macchina a disposizione del Presidente. Questi oneri sono aumentati di più di 20.000 EUR.



Oneri diversi di gestione

Conto	Descrizione	2023	2022	Variazione
327000	Giornali, abbonamenti ecc.	21.639	20.543	1.096
327006	Cancelleria e materiale d'ufficio	20.448	33.532	-13.084
327008	Acquisto dispositivi per la firma digitale	188.000	149.600	38.400
327009	Materiale di consumo	3.240	34	3.206
327010	Oneri per smaltimento rifiuti	22.692	11.513	11.179
327012	Oneri per modulistica	0	25.970	-25.970
327015	Oneri vestiario di servizio	2.705	10.977	-8.272
327018	IRES anno in corso	320.000	138.918	181.082
327024	IMU – imposta municipale unica	176.780	47.646	129.134
327027	Imposte di registro e altre imposte e tasse	13.868	9.490	4.378
diversi	Arrotondamenti attivi e passivi	1	2	-1
diversi	IVA	5.970	173	5.797
327039	Oneri per omaggi	752	1581	-829
327022	IRAP dipendenti	337.336	303.819	33.517
327021	IRAP occasionali e collaboratori	29.658	24.060	5.598
Totale		1.143.089	777.857	365.232

Gli oneri diversi di gestione sono aumentati di circa 47% rispetto al 2022. Questo aumento deriva quasi interamente da maggiori imposte dovute: l'imposta sul reddito IRES è aumentata a 320.000 EUR a causa del forte aumento dei fitti attivi di locazione, mentre l'IMI (imposta municipale sugli immobili) è aumentata dopo il trasferimento di proprietà dell'immobile in Via Alto Adige e ammonta ora a 176.780 EUR.

Quote associative

Conto	Descrizione	2023	2022	Variazione
328000	Unioncamere – fondo perequativo	209.947	196.480	13.467
328003	Unioncamere – quota associativa	198.001	190.363	7.638
328010	Quote consortili	5.966	6.280	-314
Totale		413.914	393.122	20.792

Le quote associative dovute all'Unione italiana delle Camere di commercio sono commisurate al gettito del diritto annuale dell'anno precedente. Le quote consortili si riferiscono esclusivamente al Consorzio camerale per il credito e la finanza – Innexa.

Organi istituzionali

Conto	Descrizione	2023	2022	Variazione
329001	Consiglio camerale	32.999	12.750	20.249
diversi	Giunta camerale	228.498	198.522	29.976
329009	Collegio dei Revisori dei conti	29.563	28.960	603
329012	Commissioni e comitati diversi	29.292	28.033	1.259
329013	Commissioni vini DOC	38.476	38.840	-364
329015	Organismo indipendente di valutazione e verifica	8.556	9.000	-444
Totale		367.384	316.104	51.279

Gli oneri per gli organi istituzionali sono aumentati nell'esercizio 2023, poiché a maggio sono stati nominati i nuovi membri degli organi camerali e sono quindi state convocate più riunioni rispetto al solito. Inoltre, è stato aumentato anche l'importo dei gettoni di presenza (+16%), che ammontano ora a 367.384 EUR.



Totale spese di funzionamento4.799.118 EUR

Interventi economici

Conto	Descrizione	2023	2022	Variazione
Istituto per la promozione dello sviluppo economico				
330029	Contributo per il finanziamento del piano di attività	4.810.000	4.200.000	610.000
330029	Contributo provinciale LP 7/2000	590.000	500.000	90.000
330029	Contributo provinciale al finanziamento della formazione dei maestri professionali	231.000	0	231.000
330029	Contributo per il finanziamento delle attività svolte relativamente ai progetti:			
	Punto Impresa Digitale – PID	222.841	427.602	-204.761
	Formazione-lavoro	152.181	84.913	67.268
	Internazionalizzazione	211.419	138.509	72.910
	Prevenzione della crisi d'impresa	0	146.978	-146.978
330030	Copertura perdita esercizio precedente	0	126.630	-126.630
Subtotale Istituto		6.217.442	5.623.631	603.811
IDM Südtirol - Alto Adige				
330029	Contributo per il finanziamento del piano di attività	1.680.000	1.680.000	0
Subtotale IDM Südtirol - Alto Adige		1.680.000	1.680.000	0
Quote di adesione				
330026	Piattaforma per il rurale	10.000	10.000	0
330026	Società dei concerti, Bolzano	10.000	10.000	0
330026	Concorsi Busoni, Bolzano	10.000	10.000	0
330026	Trento Film Festival – quota di adesione	15.000	15.000	0
330026	Associazione Vitalpin	5.000	5.000	0
330026	Centro per lo sviluppo dei rapporti tra l'Alto Adige e la Russia Nadežda Ivanovna Borodina – Merano	4.500	0	4.500
330026	Accademia europea, Bolzano	2.582	2.582	0
330026	USPI – Unione stampa periodica italiana	1.400	0	1.400
330026	Studiengesellschaft für Mittelstandsfragen	500	500	0
330026	Unione commercio turismo servizi Alto Adige	524	478	46
330026	Italcam	380	0	380
330026	Proprietà edilizia	130	150	-20
330026	Wnet Networking Women	40	0	40
Subtotale quote di adesione		60.056	53.750	6.306
Altri interventi economici				
330090	Concessione di contributi per la promozione dell'alternanza scuola – lavoro	0	136.000	-136.000
330028	Premio Economia Alto Adige	38.995	44.525	-5.530
330028	Sostegno dei WorldSkills 2022	0	25.000	-25.000



HANDELS-, INDUSTRIE-,
HANDWERKS- UND LAND-
WIRTSCHAFTSKAMMER BOZEN

CAMERA DI COMMERCIO,
INDUSTRIA, ARTIGIANATO
E AGRICOLTURA DI BOLZANO

Conto	Descrizione	2023	2022	Variazione
330028	Accoglimento di una delegazione della Camera di commercio di Cosenza	0	16.777	-16.777
330028	Evento sulla sostenibilità per un progetto promosso da Confidi e la Libera Università di Bolzano	0	12.200	-12.200
330000	Promozione di un corso universitario sul Building Information Modelling (BIM)	1.042	24.400	-23.358
330028	Campagna d'immagine per la giovane economia – Economia Alto Adige (SWR – EA)	0	12.139	-12.139
330028	Promozione della festa del ringraziamento in autunno	0	10.000	-10.000
330028	Concessione di una donazione per sostenere la popolazione colpita dalla guerra in Ucraina	0	6.750	-6.750
330028	Forum Europeo Alpbach – premiazione giovani ricercatori e innovazione	0	6.000	-6.000
330028	Consorzio vignaioli del Trentino	0	4.880	-4.880
330028	Piattaforma per il rurale: organizzazione del convegno autunnale e annuale 2023	4.268	3.698	570
330028	Piano formativo per le scuole – Si.Camera	0	2.500	-2.500
330028	Associazione nazionale direttori merati generali all'ingrosso – ANDMI: pubblicazione di un libro sul futuro dei mercati generali	0	1.500	-1.500
330000	Altri interventi minori	0	136	-136
330090	Assegnazione dei contributi al progetto Alternanza scuola-lavoro	500	0	500
330090	Uniontrasporti: progetto sulle infrastrutture	28.753	0	28.753
330028	La Lunga Notte dei Musei di Bolzano	711	0	711
330000	Contributo Unione Maestri Professionali Alto Adige	10.000	0	10.000
330028	Comunità di azione ferroviaria del Brennero: finanziamento programma di attività	6.528	0	6.528
330028	Lavoro in Alto Adige – Visita del Welcome Center di Stoccarda	2.697	0	2.697
330028	Università di Trento: "Il latte ed il territorio del Trentino-Alto Adige"	5.000	0	5.000
330028	Azienda di soggiorno e turismo di Bolzano – Mostra vini di Bolzano	5.000	0	5.000
330028	Federazione Maestri del Lavoro d'Italia – programma attività 2023	1.188	0	1.188
330028	Turismo invernale in Alto Adige	1.749	0	1.749
330000	Industry Round Table Moscow-South Tyrol	0	0	-2.132
Subtotale altri interventi economici		141.702	341.093	-199.391
Totale		8.099.200	7.698.474	400.726

Le somme concesse all'azienda speciale Istituto per la promozione dello sviluppo economico si riferiscono, oltre agli importi ricevuti dalla Provincia autonoma di Bolzano ai sensi della legge provinciale n. 7/2000, al contributo ordinario concesso dalla Camera di commercio per garantire il finanziamento del piano di attività 2023. Anche in questo triennio 2023-2025, la Camera di commercio partecipa a tre progetti nazionali per la



promozione della digitalizzazione delle imprese, dell'alternanza scuola-lavoro e la preparazione delle PMI ad affrontare i mercati internazionali. Come negli ultimi anni, anche nel 2023 le attività sono state svolte parzialmente dall'Istituto per la promozione dello sviluppo economico. I relativi costi pari a 586.442 EUR sono stati sostenuti dalla Camera che, per finanziare i progetti, ha aumentato il diritto camerale del triennio 2023 – 2025 nella misura del 20%.

Il contributo a favore dell'IDM Südtirol - Alto Adige è rimasto invariato rispetto all'esercizio precedente.

Il totale degli interventi economici è aumentato ca. del 5% rispetto al 2022. La Camera di commercio ha sempre promosso l'economia locale attraverso interventi in tutti i settori economici rappresentati nella provincia. Fino alla riforma del sistema camerale, che ha previsto una drastica riduzione del diritto annuale, oltre la metà delle spese sostenute dall'Ente era stata destinata agli interventi economici. Nonostante tale riduzione del diritto camerale, questi ammontano, comunque, al 34% del totale delle spese sostenute nell'anno.

Ammortamenti e accantonamenti

Ammortamenti

Conto	Descrizione	2023	2022	Variazione
Ammortamenti delle immobilizzazioni immateriali				
340000	Software	426	426	0
340003	Concessioni e licenze	630	2.543	-1.913
Subtotale degli ammortamenti di immobilizzazioni immateriali		1.056	2.969	-1.913
Ammortamenti delle immobilizzazioni materiali				
341000	Fabbricati	882.934	310.770	572.164
341003	Impianti	125	0	125
341012	Mobili e dotazioni d'ufficio	17.324	5.735	11.589
341013	Arredi	2.014	1.998	16
341021	Macchine d'ufficio elettromeccaniche, elettroniche e calcolatrici	44.647	55.747	-11.100
341024	Autoveicoli e motoveicoli	311	311	0
Subtotale degli ammortamenti di immobilizzazioni materiali		947.356	374.561	572.795
Totale		948.412	377.530	570.882

Il calcolo degli ammortamenti è stato effettuato applicando le rispettive aliquote fiscali, previste dal D.M. 31 dicembre 1988 e successive modificazioni, ritenute rappresentative della vita utile dei cespiti:

- immobili 3%
- impianti specifici 25%
- macchine elettromeccaniche ed elettroniche 20%
- mobili 15%
- arredamento 12%
- autovetture 25%
- macchinari automatici 20%



HANDELS-, INDUSTRIE-,
HANDWERKS- UND LAND-
WIRTSCHAFTSKAMMER BOZEN

CAMERA DI COMMERCIO,
INDUSTRIA, ARTIGIANATO
E AGRICOLTURA DI BOLZANO

Accantonamenti

Conto	Descrizione	2023	2022	Variazione
342000	Accantonamento fondo svalutazione crediti diritto annuale, sanzioni e interessi	646.851	678.914	-32.063
343002	Accantonamento per oneri da inesigibilità	37.890	77.448	-39.558
Totale		684.741	756.362	-71.621

L'accantonamento a fondo svalutazione crediti si riferisce all'importo che si presume di non incassare a titolo di diritto annuale (e relativi interessi e sanzioni) relativo all'esercizio 2023. L'importo è stato calcolato prudenzialmente tenendo conto della media dei mancati incassi degli ultimi tre ruoli. Il credito da diritto è stato, quindi, svalutato del 51%. Il credito da sanzioni, in vista dei ravvedimenti operosi che verranno effettuati nella primavera del 2024 e che scontano una sanzione ridotta è stato svalutato, invece, dell'85%.

Alla fine dell'esercizio è stata ricalcolata la somma accantonata nel corso degli anni per affrontare gli oneri da inesigibilità da rimborsare all'Agenzia delle Entrate – Riscossioni a seguito della presentazione delle dichiarazioni di inesigibilità. L'importo è stato calcolato nella misura degli oneri per la riscossione, pari all'8,23% degli importi messi a ruolo, sulle somme non rimosse, al netto di quanto già accantonato negli anni precedenti.

Totale ammortamenti ed accantonamenti 1.633.154 EUR

Totale oneri correnti B) 23.851.055 EUR

Risultato della gestione corrente (A-B) -193.551 EUR



Gestione finanziaria

Proventi finanziari

Conto	Descrizione	2023	2022	Variazione
Interessi				
350000	Tesoreria Unica	440.628	63.386	377.242
350005	Interessi di mora per fatture e rateazioni	12.952	19.237	-6.285
Subtotale degli interessi		453.580	82.623	370.957
Dividendi				
350006	Autostrada del Brennero S.p.A., Trento	322.800	234.990	87.810
350006	Tecno Holding S.p.A., Roma	14.101	28.203	-14.102
35006	Racines Giovo S.r.l., Racines	1.980	0	1.980
Subtotale dei dividendi		338.881	263.193	75.688
Totale		792.462	345.815	446.647

Nel corso dell'esercizio sia l'Autostrada del Brennero, sia la Tecno Holding, che la Racines Giovo S.r.l. hanno liquidato dei dividendi.

Nel 2023 i proventi degli interessi da parte dell'istituto cassiere sono aumentati notevolmente a causa dell'andamento maggiormente positivo dei tassi d'interesse. Dopo lo scioglimento del separato conto bancario di riassicurazione messo a disposizione delle cooperative di garanzia fidi locali al 31.12.2023, i tassi d'interesse previsti per il 2024 saranno nettamente inferiori.

Risultato gestione finanziaria C).....792.462 EUR

Gestione straordinaria

Proventi straordinari

Conto	Descrizione	2023	2022	Variazione
360000	Plusvalenze da alienazioni	10	560	-550
360006	Sopravvenienze attive	18.763.251	471.980	18.291.271
360010	Sopravvenienze attive diritto annuale	139.884	141.281	-1.397
360011	Sopravvenienze attive sanzioni diritto annuale	68.015	75.648	-7.633
360012	Sopravvenienze attive interessi diritto annuale	777	767	10
Totale		18.971.937	690.236	18.281.701

I proventi straordinari sono dettagliatamente elencati di seguito:

- Valore residuo dell'immobile in Via Alto Adige trasferito dall'azienda speciale, così come gli investimenti aggiuntivi per la realizzazione del Talentcenter nel corso dell'anno 18.745.414 EUR
- Sopravvenienze attive relative a diritto annuale, interessi e sanzioni 208.677 EUR
- Unioncamere – fondo perequativo 2019-2020: contributo aggiuntivo..... 12.203 EUR
- Recupero di un'indennità di direzione non spettante 3.240 EUR
- Cancellazione di diversi debiti non più dovuti relativi ad esercizi precedenti 1.331 EUR
- Importi a favore di dipendenti e collaboratori non erogato a causa del mancato



raggiungimento del minimo legale.....	1.062 EUR
▪ Plusvalenze.....	10EUR
Totale proventi straordinari.....	18.971.937 EUR

Tra le sopravvenienze attive figurano diverse voci relative al diritto annuale che riguardano l'aumento dei crediti stimati del 2023, calcolati ora correttamente in base alle informazioni di fatturato (assenti al momento della costituzione del credito), trasmesse dall'Agenzia delle Entrate alle Camere di commercio all'inizio del 2024.

Oneri straordinari

Conto	Descrizione	2023	2022	Variazione
361000	Minusvalenze da alienazioni	31	156	-125
361003	Sopravvenienze passive	16.194	398.315	-382.121
361010	Sopravvenienze passive diritto annuale	1.651	2.988	-1.337
361011	Sopravvenienze passive sanzioni diritto annuale	33.774	47.830	-14.056
361012	Sopravvenienze passive interessi diritto annuale	2	0	2
Totale		51.652	449.289	-397.637

Tra le sopravvenienze passive figurano inoltre:

▪ Sopravvenienze passive da diritto annuale, interessi e sanzioni	35.427 EUR
▪ Pagamento dell'IVA alla ditta Fornex GmbH, che nel 2012-2013 è stata incaricata di spedire le informative del diritto annuale, fatturando il servizio per errore senza IVA	9.754 EUR
▪ Costi del personale distaccato non riconosciuti dalla Provincia di Bolzano	5.209 EUR
▪ Maggiore debito IRAP e IRES per l'esercizio 2022	748 EUR
▪ Altre sopravvenienze passive minori	483 EUR
▪ Minusvalenze da alienazioni.....	31 EUR
Totale oneri straordinari	51.652 EUR

Risultato gestione straordinaria D).....18.920.285 EUR



Rettifiche di valore delle attività finanziarie

Svalutazioni attivo patrimoniale

Conto	Descrizione	2023	2022	Variazione
371001	Svalutazione delle partecipazioni	16.425.917	0	16.425.917
371005	Altre svalutazioni	299.945	0	299.945
Totale		16.725.862	0	16.725.862

Le svalutazioni delle immobilizzazioni svolgono un ruolo significativo nell'esercizio finanziario 2023. Da un lato, la partecipazione dell'azienda speciale Istituto per la promozione dello sviluppo economico ha dovuto essere svalutata di 16.425.917 EUR, come conseguenza diretta del trasferimento del valore residuo dell'immobile alla Camera di commercio. Dall'altro lato, il valore del terreno è stato svalutato di ca. 300.000 EUR, poiché una piccola parte del cortile interno è stata venduta, sulla base di una stima ufficiale, a un prezzo molto inferiore.

Totale rettifiche di valore delle attività finanziarie E).....16.725.862 EUR

Imposte sul reddito d'esercizio

La Camera di commercio, ente pubblico, è considerata, sotto il profilo fiscale, ente non commerciale. Tenuto conto che la modesta attività commerciale presenta una perdita, non è dovuta alcuna imposta sui redditi. Risultano, per contro, soggetti alle imposte i redditi relativi a terreni, fabbricati e dividendi. Nel rispetto dei vigenti principi contabili l'IRES a carico dell'esercizio, pari a 320.000 EUR, appare esposta sotto le spese di funzionamento dell'Ente.

Utile economico d'esercizio2.793.332 EUR



Attività commerciale

Alcuni servizi gestiti dalla Camera di commercio sono considerati, sotto il profilo fiscale, attività commerciale. Si riporta, di seguito, il bilancio commerciale. I dati esposti nei prospetti che seguono sono già inclusi nelle tabelle finora riportate che riguardano la gestione complessiva dell'Ente.

Stato patrimoniale

Attivo		31.12.2023	31.12.2022	Variazione
A)	Immobilizzazioni			
b)	Materiali			
	Fabbricati	1.746.755	1.820.046	-73.291
	Attrezzature informatiche	0	0	0
	Totale immobilizzazioni (A)	1.746.755	1.820.046	-73.291
B)	Attivo circolante			
d)	Rimanenze	69.505	126.380	-56.875
e)	Crediti			
	Crediti verso clienti	106.404	97.884	8.520
	Crediti verso erario per IVA	6.032	2.991	3.041
	Costi anticipati per esercizi futuri	3.536	0	3.536
	Totale crediti	115.972	100.875	15.097
f)	Disponibilità liquide	1.856.837	1.694.834	162.003
	Totale disponibilità liquide	1.856.837	1.694.834	162.003
	Totale attivo circolante (B)	2.042.314	1.922.089	120.225
	Totale attivo	3.789.070	3.742.135	46.935

Passivo		31.12.2023	31.12.2022	Variazione
A)	Patrimonio netto			
	Patrimonio netto esercizi precedenti	3.654.763	4.069.231	-414.468
	Avanzo/disavanzo economico d'esercizio	-24.491	-414.468	389.977
	Totale patrimonio netto (A)	3.630.272	3.654.763	-24.491
D)	Debiti			
	Debiti verso fornitori	37.951	9.230	28.721
	Debiti verso professionisti	5.411	1.333	4.078
	Debiti previdenziali	2.866	2.470	396
	Debiti verso erario	14.560	1.554	13.006
	Debiti verso componenti di commissioni	15.694	16.206	-512
	Debiti diversi	75.931	50.194	25.737
	Totale debiti (D)	152.413	79.413	73.000
E)	Fondo per rischi ed oneri			
	Fondo svalutazione crediti	6.384	6.384	0
	Totale fondo per rischi ed oneri (E)	6.384	6.384	0
F)	Ratei e risconti passivi			
	Risconti passivi	0	0	0
	Totale ratei e risconti passivi (F)	0	0	0
	Totale passivo	3.789.070	3.742.135	46.935



Conto economico

		31.12.2023	31.12.2022	Variazione
A)	Proventi correnti			
4)	Proventi gestione servizi	2.186.753	1.429.159	757.594
5)	Variazioni delle rimanenze	-56.874	-53.253	-3.621
Totale proventi correnti (A)		2.129.878	1.375.906	753.972
B)	Oneri correnti			
6)	Personale	1.389.389	1.164.141	225.248
	a) competenze al personale	973.353	790.922	182.431
	b) oneri sociali	416.036	373.220	42.816
7)	Funzionamento degli uffici	692.895	554.654	138.241
	a) prestazione di servizi	446.870	332.054	114.816
	b) oneri diversi di gestione	207.549	183.759	23.790
	c) organi istituzionali	38.476	38.840	-364
9)	Ammortamenti ed accantonamenti	73.291	73.466	-175
	b) ammortamenti imm. materiali	73.291	73.466	-175
Totale oneri correnti (B)		2.155.575	1.792.261	363.314
Risultato della gestione corrente (A-B)		-25.697	-416.355	390.658
D)	Gestione straordinaria			
12)	Sopravvenienze attive	1.264	1.887	-623
13)	Sopravvenienze passive	-58	0	-58
Risultato gestione straordinaria (D)		1.206	1.887	-681
Avanzo/disavanzo economico d'esercizio		-24.491	-414.468	389.977

I ricavi cosiddetti "commerciali" si riferiscono ai fitti attivi, alla mediazione obbligatoria, ai concorsi a premio, alla misurazione di strumenti metrici e all'utilizzo delle sale. L'Ente fattura anche le attività del piano dei controlli per vini DOC "Alto Adige", "Lago di Caldaro" e "Mitterberg". Per una visione più dettagliata dei ricavi fatturati si rimanda alla relativa tabella.

I costi della produzione riguardano soprattutto i costi del personale, gli oneri per prestazioni occasionali, le spese per l'automazione dei servizi per la gestione dei servizi di natura commerciale e i gettoni e compensi riconosciuti ai membri delle Commissioni dei vini a denominazione di origine.

Bolzano, marzo 2024

On. Dr. Michl Ebner
Presidente della
Camera di commercio

Dr. Peter Glier
Presidente del Collegio
dei revisori dei conti



HANDELS-, INDUSTRIE-,
HANDWERKS- UND LAND-
WIRTSCHAFTSKAMMER BOZEN

CAMERA DI COMMERCIO,
INDUSTRIA, ARTIGIANATO
E AGRICOLTURA DI BOLZANO

I-39100 Bozen
Südtiroler Straße 60
Tel. 0471 945 683
buchhaltung@handelskammer.bz.it
www.handelskammer.bz.it
Steuernummer: 80000670218

I-39100 Bolzano
via Alto Adige 60
tel. 0471 945 683
contabilita@camcom.bz.it
www.camcom.bz.it
codice fiscale: 80000670218



INDICATORI E RISULTATI DI BILANCIO

Ai sensi del Decreto del Presidente del Consiglio dei Ministri 18.09.2012 è stato redatto un piano degli indicatori e risultati attesi di bilancio che fornisce, per ogni programma di spesa, una descrizione sintetica degli obiettivi strategici, il triennio di riferimento con le risorse finanziarie necessarie per la loro realizzazione nonché gli indicatori elaborati per misurare la realizzazione di ciascun obiettivo.

Il presente documento illustra, brevemente, i risultati conseguiti al 31.12.2023.

Per ciascun indicatore viene fornita la tipologia di indicatore utilizzata, una definizione tecnica dell'indicatore, la fonte dei dati, il metodo di calcolo nonché il confronto del valore raggiunto con il valore obiettivo.

Obiettivo strategico 1		Servizio moderno di formazione continua per l'economia altoatesina		
Missione 011	Competitività e sviluppo delle imprese			
Programma 005	Promozione e attuazione di politiche di sviluppo, competitività e innovazione, di responsabilità sociale d'impresa e movimento cooperativo			
Ufficio	WIFI formazione e sviluppo del personale			
Centro di costo	D925			
Responsabile	Dr. Alfred Aberer, dirigente ripartizione "Promozione economica"			
Stanziamenti	Voci di analisi	Preventivo 2023	Bilancio 2023	
	6) Personale	715.937	625.512	
	7) Funzionamento	623.636	54.179	
	8) Interventi	0	0	
Descrizione	L'obiettivo è offrire un servizio di formazione continua di alta qualità, per sostenere le imprese nel loro sviluppo. Il servizio del WIFI comprende l'organizzazione di manifestazioni formative intersettoriali, consulenza formativa nonché misure per la sensibilizzazione alla formazione continua, allo sviluppo del personale e alla gestione delle risorse umane. L'obiettivo generale di tutte le misure è accrescere la competenza d'azione di imprenditori e imprenditrici, dirigenti, collaboratori e collaboratrici, in modo che riescano a fronteggiare le nuove sfide.			



Indicatori: dati anagrafici e valori

Descrizione	Livello di qualità degli eventi formativi WIFI	Unità misura	Rapporto tra il numero di questionari per il feedback sugli eventi del WIFI con valutazione complessiva buono, molto buono e ottimo e il numero complessivo dei questionari di feedback sugli eventi a valutazione complessiva (codice 1-9)		
		Obiettivi	2023 85%	Risultati	2023 96,70%
Descrizione	Percentuale delle manifestazioni nuove e aggiornate	Unità misura	Rapporto tra il numero delle manifestazioni nuove, o aggiornate organizzate dal WIFI e il numero complessivo delle manifestazioni organizzate dal WIFI		
		Obiettivi	2023 5%	Risultati	2023 21%
Descrizione	Percentuale di manifestazioni con partner di cooperazione	Unità misura	Rapporto tra il numero di manifestazioni realizzate dal WIFI in cooperazione e il numero complessivo di manifestazioni realizzate dal WIFI		
		Obiettivi	2023 15%	Risultati	2023 28,90%

Obiettivo strategico 2	Assicurare la successione d'impresa		
Missione 011	Competitività e sviluppo delle imprese		
Programma 005	Promozione e attuazione di politiche di sviluppo, competitività e innovazione, di responsabilità sociale d'impresa e movimento cooperativo		
Ufficio	Innovazione e sviluppo d'impresa		
Centro di costo	D930, D955, D961		
Responsabile	Dr. Alfred Aberer, dirigente ripartizione "Promozione economica"		
Stanzamenti	Voci di analisi	Preventivo 2023	Bilancio 2023
	6) Personale	800.579	699.465
	7) Funzionamento	356.969	72.769
	8) Interventi	0	0
Descrizione	<p>La successione d'impresa è stata una delle tematiche trattate dalla Camera di commercio di Bolzano nel 2021. Attraverso le varie iniziative del Servizio per la successione d'impresa e dell'IRE è emerso chiaramente che un compito centrale della Camera di commercio in futuro sarà l'intermediazione di colloqui con esperti del settore. Così, per i prossimi anni 2023-2025, si prevede di svolgere colloqui preliminari con le aziende in cerca di aiuto, per determinare il bisogno di consulenza e poi indirizzarle ad esperti tra quelli disponibili. Alla fine di questo processo, si otterrà un feedback dall'impresa e si valuteranno ulteriori esigenze di supporto. Inoltre, il Servizio continuerà a svolgere un lavoro di sensibilizzazione e d'informazione per rendere gli imprenditori/le imprenditrici, che vorrebbero affrontare la successione aziendale e i beneficiari del trasferimento, consapevoli delle molteplici sfaccettature collegate alla tematica e motivarli a pianificare il trasferimento in tempo utile, realizzandolo concretamente. Nell'esercizio 2023 si intensificherà la collaborazione con altri operatori della provincia, per sviluppare programmi di sostegno comuni.</p>		



Indicatori: dati anagrafici e valori

Descrizione	Consolidamento dei servizi	Unità misura	Termine per il raggiungimento dell'obiettivo		
		Obiettivi	2023 31.12.	Risultati	2023 31.12.

Descrizione	Accordo di cooperazione	Unità misura	Termine per il raggiungimento dell'obiettivo		
		Obiettivi	2023 31.12.	Risultati	2023 30.06.

Obiettivo strategico 3	Promozione della Giustizia alternativa			
Missione 012	Regolazione dei mercati			
Programma 004	Vigilanza sui mercati e sui prodotti, promozione della concorrenza e tutela dei consumatori			
Ufficio	Reparto ADR			
Centro di costo	A930, A935, A940, A950			
Responsabile	Dr. Alfred Aberer, dirigente ripartizione "Segreteria"			
Stanzamenti	Voci di analisi	Preventivo 2023	Bilancio 2023	
	6) Personale	395.000	342.029	
	7) Funzionamento	62.699	306.349	
	8) Interventi	0	0	
Descrizione	Questo obiettivo riguarda l'incremento dell'efficienza e della competitività del settore "ADR Giustizia alternativa" in un mercato che sta cambiando rapidamente. Queste misure interessano: Arbitrato, perizie, mediazioni, procedure di sovraindebitamento (OCC), crisi aziendali (OCRI) e conciliazioni in ambito di tutela dei consumatori e delle consumatrici.			

Indicatori: dati anagrafici e valori

Descrizione	Mediazione	Unità misura	Incremento della percentuale di mediazioni concluse positivamente in seguito all'aumento dell'efficienza, identificando i settori di attività meno cercati dai clienti		
		Obiettivi	2023 >12%	Risultati	2023 15.75%

Descrizione	Promozione di servizi nell' ambito di "ADR Giustizia alternativa", con particolare attenzione a "sovraindebitamento e insolvenza"	Unità misura	Introduzione della composizione negoziata della crisi; fornitura di tutte le risorse finanziarie e umane necessarie (2023); Cooperazioni, Eventi informativi		
		Obiettivi	2023 50 cons 5 info.	Risultati	2023 57 5



Obiettivo strategico 4	Internazionalizzazione		
Missione 016	Commercio internazionale ed internazionalizzazione del sistema produttivo		
Programma 005	Sostegno all'internazionalizzazione delle imprese e promozione del made in Italy		
Ufficio	Innovazione e sviluppo d'impresa e WIFI - Formazione e sviluppo del personale		
Centro di costo	D935		
Responsabile	Dr. Alfred Aberer, dirigente ripartizione "Promozione economica"		
Stanziamanti	Voci di analisi	Preventivo 2023	Bilancio 2023
	6) Personale	52.902	49.301
	7) Funzionamento	54.032	19.078
	8) Interventi	147.000	211.419
Descrizione	La Camera di commercio supporta tutte le aziende richiedenti attraverso il suo servizio di informazione sull'internazionalizzazione nella gestione operativa degli affari con l'estero. Grazie alla partecipazione all'iniziativa nazionale "Progetto +20%", nei prossimi anni si intensificherà il lavoro di creazione di un servizio di consulenza all'esportazione per rendere il maggior numero possibile di imprese in grado di accedere a nuovi mercati all'estero. A tal fine, il personale del Servizio Internazionalizzazione parteciperà ai programmi di formazione coordinati a livello nazionale e lavorerà in rete con l'ICE e le Camere di commercio italiane all'estero. Con la cooperazione del WIFI, verranno offerte ulteriori misure di formazione su temi rilevanti per l'internazionalizzazione.		

Indicatori: dati anagrafici e valori

Descrizione	Richieste di informazioni tecniche sulle esportazioni	Unità misura	Numero delle richieste	
		Obiettivi	2023 200	Risultati
Descrizione	Eventi informativi e seminari sull'esportazione	Unità misura	Numero degli eventi	
		Obiettivi	2023 10	Risultati
Descrizione	Consolidamento del servizio di consulenza	Unità misura	Data entro la quale realizzare l'obiettivo	
		Obiettivi	2023 31.12.	Risultati



Obiettivo strategico 5	Digitalizzazione		
Missione 011	Competitività e sviluppo delle imprese		
Programma 005	Promozione e attuazione di politiche di sviluppo, competitività e innovazione, di responsabilità sociale d'impresa e movimento cooperativo		
Ufficio	Innovazione e sviluppo d'impresa e WIFI - Formazione e sviluppo del personale		
Centro di costo	D995		
Responsabile	Dr. Alfred Aberer, dirigente ripartizione "Promozione economica"		
Stanziamenti	Voci di analisi	Preventivo 2023	Bilancio 2023
	6) Personale	24.687	21.569
	7) Funzionamento	17.914	12.006
	8) Interventi	211.000	222.841
Descrizione	La Camera di Commercio mira a sostenere le imprese nella loro trasformazione digitale, incoraggiandole a conoscere le nuove tecnologie digitali ed esplorare le loro potenziali applicazioni per le proprie attività. Anche il commercio online gioca un ruolo centrale in questo. A questo proposito, il reparto continuerà ad offrire informazioni, orientamento e consigli. Il WIFI offrirà nuovamente ulteriori misure di formazione su temi rilevanti della digitalizzazione nell'ambito delle iniziative nazionali di Unioncamere.		

Indicatori: dati anagrafici e valori

Descrizione	Informazione / consulenza iniziale per e-commerce e presenza su internet	Unità misura	Numero dei colloqui con clienti	
		Obiettivi	2023 60	Risultati
Descrizione	Fornitura di materiale informativo	Unità misura	Documenti tecnici / Esempi di buone pratiche (best practice)	
		Obiettivi	2023 31.12.	Risultati
Descrizione	Manifestazioni informative e formative	Unità misura	Numero di eventi	
		Obiettivi	2023 30	Risultati



Obiettivo strategico 6		Efficacia della comunicazione istituzionale		
Missione 032	Servizi istituzionali e generali delle amministrazioni pubbliche			
Programma 002	Indirizzo politico			
Ufficio	Comunicazione			
Centro di costo	A905, A920			
Responsabile	Dr. Alfred Aberer, Segretario generale			
Stanzamenti	Voci di analisi	Preventivo 2023	Bilancio 2023	
	6) Personale	225.714	197.206	
	7) Funzionamento	89.999	38.710	
	8) Interventi	0	0	
Descrizione	L'obiettivo è potenziare e rendere più efficace la comunicazione dell'ente verso l'esterno, informando il maggior numero di utenti/stakeholder possibile sulle attività svolte dalla Camera			

Indicatori: dati anagrafici e valori

Descrizione	Abbonamenti newsletter	Unità misura	Numero di abbonati alle diverse newsletter della Camera di commercio		
		Obiettivi	2023 7.000	Risultati	2023 12.357

Descrizione	Portata dei canali social media al mese	Unità misura	Aumento dei "fans e followers" rispetto all'anno precedente		
		Obiettivi	2023 150.000	Risultati	2023 525.622

Descrizione	Numero di articoli di stampa sulla Camera di commercio	Unità misura	Numero degli articoli pubblicati sulla Camera di commercio		
		Obiettivi	2023 100	Risultati	2023 356

Obiettivo strategico 7		Regolazione del mercato e tutela della concorrenza		
Missione 012	Regolazione dei mercati			
Programma 004	Vigilanza sui mercati e sui prodotti, promozione della concorrenza e tutela dei consumatori			
Ufficio	Ambiente e tutela della concorrenza			
Centro di costo	B980, B985, B990, B995			
Responsabile	Dr. Luca Filippi, dirigente ripartizione "Servizi amministrativi"			
Stanzamenti	Voci di analisi	Preventivo 2023	Bilancio 2023	
	6) Personale	1.151.847	1.006.366	
	7) Funzionamento	298.109	386.368	
	8) Interventi	0	0	
Descrizione	L'obiettivo della Camera è garantire che le dinamiche di mercato, nei settori in cui l'ente ha competenza di controllo, si svolgano in conformità alle normative. L'assunzione di tali compiti implica anche un miglioramento qualitativo e quantitativo della rispettiva vigilanza. In questo ambito rientrano anche l'E-Government (SUAP/SUE) e i protesti cambiari e di assegni.			



Indicatori: dati anagrafici e valori

Descrizione	Elaborazione di analisi dei prezzi per i listini prezzi	Unità misura	Assegnare incarichi a liberi professionisti per la preparazione di analisi dei prezzi per i listini prezzi		
		Obiettivi	2023 1	Risultati	2023 2

Descrizione	Ottimizzazione dello sportello unico – SUAP/SUE per permettere un utilizzo facile e rapido da parte dell'utente	Unità misura	Attuare almeno due misure all'anno per migliorare il portale online sulla base di suggerimenti interni ed esterni		
		Obiettivi	2023 2.	Risultati	2023 2

Obiettivo strategico 8	Sviluppo del personale			
Missione 032	Servizi istituzionali e generali delle amministrazioni pubbliche			
Programma 003	Servizi e affari generali per le amministrazioni di competenza			
Ufficio	Amministrazione del personale			
Centro di costo	B920			
Responsabile	Dr. Luca Filippi, dirigente ripartizione "Servizi amministrativi"			
Stanziamen-ti	Voci di analisi	Preventivo 2023	Bilancio 2023	
	6) Personale	324.464	283.483	
	7) Funzionamento	67.518	130.509	
	8) Interventi	0	0	
Descrizione	L'obiettivo della Camera è quello di gestire il personale in modo più efficiente e di coinvolgere il personale nelle decisioni dell'ente attraverso riunioni appositamente organizzate.			

Indicatori: dati anagrafici e valori

Descrizione	Numero delle riunioni dei team dei singoli uffici	Unità misura	numero delle riunioni di gruppo con i propri collaboratori		
		Obiettivi	2023 2	Risultati	2023 2

Descrizione	Ulteriore sviluppo del software dello stato matricolare della Camera e dell'Istituto	Unità misura	Il sistema verrà completato nei due anni successivi		
		Obiettivi	2023 31.12.	Risultati	2023 31.12.



Obiettivo strategico 9	Ottimizzazione nella gestione delle risorse dell'ente		
Missione 032	Servizi istituzionali e generali delle amministrazioni pubbliche		
Programma 003	Servizi e affari generali per le amministrazioni di competenza		
Ufficio	Patrimonio, economato e contratti		
Centro di costo	B910		
Responsabile	Dr. Luca Filippi, dirigente ripartizione "Servizi amministrativi"		
Stanzamenti	Voci di analisi	Preventivo 2023	Bilancio 2023
	6) Personale	378.777	330.936
	7) Funzionamento	1.106.800	135.362
	8) Interventi	0	0
Descrizione	L'obiettivo riguarda la valorizzazione delle risorse umane, finanziarie, patrimoniali e tecniche disponibili in un'ottica di efficienza ed efficacia.		

Indicatori: dati anagrafici e valori

Descrizione	Elaborazione di un concetto di bilancio sostenibile per la Camera di commercio di Bolzano	Unità misura	L'obiettivo consiste nella redazione di un concetto di bilancio sostenibile per la Camera di commercio, ottimizzando i costi e le entrate	
		Obiettivi	2023 31.12.	Risultati 2023 31.12.

Obiettivo strategico 10	Sburocratizzazione, semplificazione e trasparenza		
Missione 012	Regolazione dei mercati		
Programma 004	Vigilanza sui mercati e sui prodotti, promozione della concorrenza e tutela dei consumatori		
Ufficio	Registro imprese, Artigianato, Qualifiche professionali e commercio estero		
Centro di costo	(50%) C905, C910, C915, C920, C925		
Responsabile	Dr. Martin Ferrari, dirigente ripartizione "Anagrafe camerale"		
Stanzamenti	Voci di analisi	Preventivo 2023	Bilancio 2023
	6) Personale	1.093.303	1.263.350
	7) Funzionamento	240.222	764.873
	8) Interventi	0	0
Descrizione	L'obiettivo prevede in particolare la riduzione del carico burocratico per gli imprenditori e per i cittadini, la semplificazione dei procedimenti amministrativi di competenza, la riduzione dei tempi di risposta e di evasione, nonché il miglioramento dell'attività di informazione in generale		

Indicatori: dati anagrafici e valori

Descrizione	Adozione del nuovo software Infocamere per la trasmissione telematica delle pratiche al registro delle imprese nonché progressiva implementazione della versione in lingua tedesca	Unità misura	Termine per il raggiungimento dell'obiettivo	
		Obiettivi	2023 31.12.	Risultati 2023 31.12.



Descrizione	Iniziative per la valorizzazione della banca dati del registro delle imprese come fonte di informazione per terzi attraverso l'avvio dei procedimenti per la cancellazione d'ufficio di imprese non più operative	Unità misura	Termine per il raggiungimento dell'obiettivo	
		Obiettivi	2023	Risultati
31.12.			31.12.	

Descrizione	Rafforzamento della collaborazione con le Camere del Triveneto / Unioncamere nonché con le amministrazioni locali e associazioni di categoria nell'ambito delle competenze della ripartizione	Unità misura	Partecipazione a iniziative/incontri comuni	
		Obiettivi	2023	Risultati
6			7	

Obiettivo strategico 11	Miglioramento dell'efficienza e della qualità dei processi		
Missione 012	Regolazione dei mercati		
Programma 004	Vigilanza sui mercati e sui prodotti, promozione della concorrenza e tutela dei consumatori		
Ufficio	Registro imprese, Artigianato, Qualifiche professionali e commercio estero		
Centro di costo	(50%) C905, C910, C915, C920, C925		
Responsabile	Dr. Martin Ferrari, dirigente ripartizione "Anagrafe camerale"		
Stanziamenti	Voci di analisi	Preventivo 2023	Bilancio 2023
	6) Personale	1.093.303	1.263.350
	7) Funzionamento	240.222	764.873
	8) Interventi	0	0
Descrizione	L'obiettivo prevede il miglioramento della qualità e dell'efficienza dei vari processi all'interno della ripartizione Anagrafe camerale, nonché i necessari adeguamenti tecnici e/o normativi.		

Indicatori: dati anagrafici e valori

Descrizione	Introduzione di procedure ai fini dell'adeguamento a novità normative	Unità misura	Realizzazione delle attività necessarie per la creazione della banca dati dei titolari effettivi: creazione di siti web, comunicati stampa e circolari, traduzione di software e guide, formazione del personale, ecc.	
		Obiettivi	2023	Risultati
31.12.			31.12	



Descrizione	Introduzione di procedure ai fini dell'adeguamento a novità normative	Unità misura	Pubblicazione nel registro delle imprese dei nuovi fatti previsti dal nuovo codice di gestione delle crisi delle imprese e dei fallimenti. Inserimento del 90% delle richieste entro due giorni lavorativi dalla registrazione		
		Obiettivi	2023 90%	Risultati	2023 100%

Obiettivo strategico 12	Sensibilizzazione su questioni di carattere economico, promozione di una politica economica orientata all'imprenditorialità, trasferimento di conoscenze rilevanti per l'economia		
Missione 011	Competitività e sviluppo delle imprese		
Programma 005	Promozione e attuazione di politiche di sviluppo, competitività e innovazione, di responsabilità sociale d'impresa e movimento cooperativo		
Ufficio	Studi, Informazioni economiche, Politica economica		
Centro di costo	(50%) E905, E910, E915, E925,		
Responsabile	Dr. Georg Lun, dirigente ripartizione "Ricerca economica"		
Stanziamenti	Voci di analisi	Preventivo 2023	Bilancio 2023
	6) Personale	213.370	338.947
	7) Funzionamento	84.127	33.072
	8) Interventi	85.000	76.340
Descrizione	Qui l'elemento centrale è la realizzazione di campagne su temi economici locali come l'accessibilità dell'Alto Adige, la digitalizzazione delle imprese, la riduzione della burocrazia e la collaborazione con il mondo imprenditoriale, la politica, i cittadini e gli altri soggetti interessati; l'obiettivo è quello di sviluppare e attuare misure a sostegno dello sviluppo economico dell'Alto Adige. Ciò comprende anche la promozione della collaborazione tra scuole ed economia e la diffusione e il trasferimento di conoscenze rilevanti per l'economia.		

Indicatori: dati anagrafici e valori

Descrizione	Presentazioni e workshop per associazioni di categoria, enti pubblici, comuni, ecc.	Unità misura	Numero di workshops		
		Obiettivi	2023 10	Risultati	2023 32
Descrizione	Interventi, interviste e contributi sui media riguardo studi, analisi, rapporti e comunicati stampa dell'IRE (escluso il monitoraggio congiunturale)	Unità misura	Numero di interventi, interviste e contributi sui media		
		Obiettivi	2023 220	Risultati	2023 359



Descrizione	Eventi organizzati dell'IRE su temi rilevanti per la politica economica	Unità misura	Numero di eventi, workshops e laboratori sul futuro	
		Obiettivi	2023 3	Risultati
Descrizione	Preparazione di analisi di politica economica e valutazioni di documenti di pianificazione dell'amministrazione statale (ad esempio su sostenibilità, clima, sviluppo dello Stato, ecc.)	Unità misura	- Elaborazione di analisi di politica economica - Valutazioni dei documenti di pianificazione dell'amministrazione regionale	
		Obiettivi	2023 31.12.	Risultati
Descrizione	Analisi sulla risonanza raggiunta dall'IRE nei media altoatesini	Unità misura	Analisi sulla risonanza raggiunta dall'IRE nei media altoatesini	
		Obiettivi	2023 31.12.	Risultati

Obiettivo strategico 13	Analisi della struttura economica dell'Alto Adige		
Missione 011	Competitività e sviluppo delle imprese		
Programma 005	Promozione e attuazione di politiche di sviluppo, competitività e innovazione, di responsabilità sociale d'impresa e movimento cooperativo		
Ufficio	Studi, Informazioni economiche, Politica economica		
Centro di costo	(50%) E905, E910, E915, E925		
Responsabile	Dr. Georg Lun, dirigente ripartizione "Ricerca economica"		
Stanziamenti	Voci di analisi	Preventivo 2023	Bilancio 2023
	6) Personale	213.370	338.947
	7) Funzionamento	84.127	33.072
	8) Interventi	85.000	76.340
Descrizione	Un punto centrale dell'IRE per il 2021 e per i prossimi anni sarà l'analisi dell'impatto economico dovuto alla pandemia COVID-19. A tal fine, verranno monitorati costantemente i settori economici e saranno analizzate le misure adottate dallo Stato e dalla Provincia per sostenere le imprese e rilanciare l'economia. Un ulteriore obiettivo è lo sviluppo di nuove e innovative fonti di dati al fine di analizzare in maniera efficiente l'economia altoatesina.		

Indicatori: dati anagrafici e valori

Descrizione	Sostenibilità per l'economia altoatesina	Unità misura	- Identificazione degli aspetti di sostenibilità per i prodotti di qualità altoatesina dal punto di vista dei consumatori italiani e tedeschi - Sviluppo di strategie di adattamento ai cambiamenti climatici per l'industria manifatturiera	
		Obiettivi	2023 31.12.	Risultati



Descrizione	Perizie economiche per l'amministrazione provinciale	Unità misura	<ul style="list-style-type: none"> - Nuova regolamentazione di legge sui contributi agli investimenti per infrastrutture d'acqua potabile - Perizie sui criteri per il controllo delle abitazioni vuote 	
		Obiettivi	2023 31.12.	Risultati 2023 31.12.

Descrizione	Analisi delle motivazioni e delle aspettative dei membri delle associazioni di categoria nei confronti delle loro organizzazioni	Unità misura	Analisi delle motivazioni e delle aspettative dei membri delle associazioni di categoria nei confronti delle loro organizzazioni	
		Obiettivi	2023 31.12.	Risultati 2023 31.12.

Obiettivo strategico 14	Orientamento scolastico e professionale per i giovani dell'Alto Adige		
Missione 011	Competitività e sviluppo delle imprese		
Programma 005	Promozione e attuazione di politiche di sviluppo, competitività e innovazione, di responsabilità sociale d'impresa e movimento cooperativo		
Ufficio	Studi, Informazioni economiche, Politica economica		
Centro di costo	E930		
Responsabile	Dr. Georg Lun, dirigente ripartizione "Ricerca economica"		
Stanzamenti	Voci di analisi	Preventivo 2023	Bilancio 2023
	6) Personale	0	67.790
	7) Funzionamento	0	5.075
	8) Interventi	147.000	0
Descrizione	Un orientamento scolastico e professionale è importante per lo sviluppo personale e per l'impiego ottimale delle risorse umane. L'obiettivo è quindi quello di creare un talentcenter a Bolzano sul modello di quello di Graz. Le procedure di prova standardizzate servono a determinare gli interessi, le competenze e le capacità degli studenti delle scuole secondarie di 2° e 3° grado e costituiscono la base per una consulenza di orientamento professionale.		

Indicatori: dati anagrafici e valori

Descrizione	TALENTCENTER	Unità misura	Completamento dei lavori di adeguamento e implementazione del funzionamento regolare	
		Obiettivi	2023 31.12.	Risultati 2023 17.11



Obiettivo strategico 15	Diffusione delle informazioni economiche nelle scuole e promozione della cooperazione tra scuola e mondo del lavoro		
Missione 011	Competitività e sviluppo delle imprese		
Programma 005	Promozione e attuazione di politiche di sviluppo, concorrenza e innovazione, responsabilità aziendale sozia e cooperazione		
Ufficio	Studi, informazioni economiche, politica economica		
Centro di costo	(25%) E905, E910, E915, E925		
Responsabile	Dr. Georg Lun, dirigente ripartizione "Ricerca economica"		
Stanziamiento	Voci di analisi	Preventivo 2023	Bilancio 2023
	6) Personale	213.370	169.473
	7) Funzionamento	84.127	16.536
	8) Interventi	85.000	38.170
Descrizione	È importante fornire agli studenti informazioni approfondite e adeguate sull'economia altoatesina. Ciò avviene tramite materiale didattico appositamente sviluppato e attraverso workshop tenuti da dipendenti della Camera di commercio nelle scuole.		

Indicatori: dati anagrafici e valori

Descrizione	Fornitura di materiale didattico aggiornato	Unità misura	Fornitura di materiale didattico aggiornato	
		Obiettivi	2023 31.12	Ergebnisse 2023 31.12.

Descrizione	Semplificazione e digitalizzazione di richieste di studenti e insegnanti	Unità misura	Semplificazione e digitalizzazione di richieste di studenti e insegnanti	
		Obiettivi	2023 31.12	Ergebnisse 2023 31.12.

Descrizione	Soddisfazione degli alunni che hanno partecipato ai workshop dell'IRE nelle scuole (numero di partecipanti ai workshop/numero di partecipanti che sono stati almeno soddisfatti)	Unità misura	Soddisfazione degli alunni che hanno partecipato ai workshop dell'IRE nelle scuole (numero di partecipanti ai workshop/numero di partecipanti i che sono stati almeno soddisfatti)	
		Obiettivi	2023 70%	Ergebnisse 2023 78 %



Obiettivo strategico 16	Promozione delle professioni tecniche di ogni tipo, anche attraverso l'organizzazione di competizioni internazionali		
Missione 011	Competitività e sviluppo delle imprese		
Programma 005	Promozione e attuazione di politiche di sviluppo, concorrenza e innovazione, responsabilità aziendale sozia e cooperazione		
Ufficio	Segreteria generale		
Cento di costo	A925		
Responsabile	Dr. Alfred Aberer, dirigente ripartizione "Promozione economica"		
Stanziamiento	Voci di analisi	Preventivo 2023	Bilancio 2023
	6) Personale	0	0
	7) Funzionamento	0	0
	8) Interventi	0	0
Descrizione	Il mercato del lavoro richiede sempre più giovani formati in professioni tecniche. Attraverso le competizioni professionali internazionali, i giovani possono dimostrare le loro capacità e abilità e, allo stesso tempo, l'immagine delle professioni tecniche può essere migliorata tra i giovani.		

Kennzahlen: Beschreibung und Werte

Descrizione	Promozione delle professioni tecniche di ogni tipo, anche attraverso l'organizzazione di competizioni internazionali	Unità misura	Promozione delle professioni tecniche di ogni tipo, anche attraverso l'organizzazione di competizioni internazionali.	
		Obiettivi	2023	2023
			31.12	Ergebnisse



HANDELS-, INDUSTRIE-,
HANDWERKS- UND LAND-
WIRTSCHAFTSKAMMER BOZEN

CAMERA DI COMMERCIO,
INDUSTRIA, ARTIGIANATO
E AGRICOLTURA DI BOLZANO

RELAZIONE DEL COLLEGIO DEI REVISORI DEI CONTI

Il 19 aprile 2024 alle ore 11.00 si è riunito il Collegio dei revisori dei conti della Camera di commercio, industria, artigianato ed agricoltura di Bolzano.

Sono presenti il dott. Peter Glier, la dott.ssa Giorgia Daprà, la dott.ssa Katrin Teutsch (da remoto) ed il Vicesegretario generale della Camera di commercio, dott. Luca Filippi, coadiuvato dal dott. Daniel Hofmann.

Il Collegio ha redatto la seguente relazione per il Consiglio camerale.

Signore e signori consiglieri camerali!

La Presidenza della Camera di commercio, industria, artigianato e agricoltura di Bolzano ha sottoposto all'esame del Collegio dei revisori dell'Ente, la proposta di bilancio dell'esercizio 2023, unitamente ai prospetti riepilogativi ed ai grafici illustrativi dei risultati raggiunti, nonché alla relazione del Presidente sull'andamento della gestione.

Preliminarmente, diamo atto delle verifiche operate in ordine alle competenze previste dall'art. 2403 C.C. facendo presente quanto segue.

Funzione di Vigilanza sull'Amministrazione

Abbiamo vigilato sull'osservanza della legge e dello statuto e sul rispetto dei principi di corretta amministrazione.

Abbiamo preso parte attiva a tutte le adunanze del Consiglio camerale e a tutte le adunanze della Giunta camerale, svoltesi nel rispetto delle norme statutarie, legislative e regolamentari che ne disciplinano il funzionamento e per le quali possiamo ragionevolmente assicurare che le delibere assunte sono conformi alla legge ed allo statuto dell'Ente e non sono manifestamente imprudenti, azzardate, in potenziale conflitto di interesse o tali da compromettere l'integrità del patrimonio dell'Ente.

Abbiamo ottenuto dall'Organo amministrativo e dal Dirigente dei servizi amministrativi le necessarie informazioni sul generale andamento della gestione e sulla sua prevedibile evoluzione nonché sulle operazioni



di maggiore rilievo, per dimensioni o caratteristiche, effettuate dall'Ente, che sono risultate corrette dal punto di vista normativo ed amministrativo.

Abbiamo acquisito conoscenza e vigilato sull'adeguatezza dell'assetto organizzativo dell'Ente ed a tale riguardo non abbiamo osservazioni particolari da riferire.

Non riteniamo che l'Ente sia sottoposto a rischi eccessivi.

Abbiamo valutato e vigilato sull'adeguatezza del sistema amministrativo e contabile nonché sull'affidabilità di quest'ultimo a rappresentare correttamente i fatti di gestione, mediante l'ottenimento di informazioni dai responsabili delle funzioni e l'esame dei documenti messi a disposizione dall'Ente e, a tale riguardo, non abbiamo osservazioni particolari da riferire.

Nel corso dell'esercizio sono stati rilasciati dal Collegio i pareri previsti dalla legge con particolare riferimento al budget previsionale e relative variazioni e in ogni altra occasione per cui era necessario il parere.

Nel corso dell'attività di vigilanza, come sopra descritta, non sono emersi ulteriori fatti significativi tali da richiederne la menzione nella presente relazione.

Per quanto attiene la revisione del bilancio, facciamo presente quanto segue:

Lo stato patrimoniale evidenzia un avanzo d'esercizio di 2.793.332 EUR e si riassume nei seguenti valori:

• Attività	121.160.189	EUR
• Passività	22.244.283	EUR
• Patrimonio netto	98.915.906	EUR

di cui avanzo dell'esercizio 2.793.332 EUR

I conti d'ordine si riferiscono a delle opere d'arte messe a disposizione a titolo gratuito da parte di terzi:

• Opere d'arte in prestito da terzi (attivo)	1.069.333	EUR
• Prestatori di opere d'arte (passivo)	1.069.333	EUR

Il conto economico presenta in sintesi, i seguenti valori:

• Proventi correnti	23.657.504	EUR
• Oneri correnti	-23.851.055	EUR
Risultato della gestione corrente	-193.551	EUR
• Gestione finanziaria (saldo)	792.462	EUR
• Gestione straordinaria (saldo)	18.920.285	EUR
• Rettifiche di valore attività finanziarie	-16.725.862	EUR
Disavanzo economico d'esercizio	2.793.332	EUR



HANDELS-, INDUSTRIE-,
HANDWERKS- UND LAND-
WIRTSCHAFTSKAMMER BOZEN

CAMERA DI COMMERCIO,
INDUSTRIA, ARTIGIANATO
E AGRICOLTURA DI BOLZANO

In riferimento agli adempimenti previsti dalle "Direttive di contenimento spesa applicabili agli enti elencati nella deliberazione della Giunta provinciale 2 ottobre 2018, n. 978 Allegato A, ad eccezione degli enti locali: 2021-2023", approvate con deliberazione della Giunta Provinciale 27.10.2020, n. 818 il Collegio prende atto, che con deliberazione della stessa Giunta provinciale 22.06.2021, n. 534 tutte le misure di contenimento sono state sospese per il periodo 2022-2024.

Il Vicesegretario generale assicura che le linee guida per la definizione della dotazione del personale per l'esercizio 2023 dell'azienda speciale Istituto per la promozione dello sviluppo economico, di cui al provvedimento della Giunta camerale 24.01.2023, n. 19, sono state rispettate:

importo a consuntivo	3.687.546 EUR
di cui dipendenti camerali	-2.754.159 EUR
di cui per il progetto Punto impresa digitale	-73.417 EUR
di cui per il progetto Formazione - lavoro	-104.143 EUR
<u>di cui per il progetto Internazionalizzazione</u>	<u>-157.046 EUR</u>
costo del personale dell'azienda speciale	598.781 EUR
importo massimo previsto	1.000.000 EUR

Nell'esame del bilancio è stato fatto riferimento alle norme di legge che disciplinano il bilancio di esercizio interpretate ed integrate dai corretti principi contabili ISA ITALIA previsti dall'art. 11, comma 3, del decreto legislativo n. 39/2010.

Il bilancio chiuso al 31 dicembre 2023 è stato redatto secondo i principi contenuti nella circolare del 5 febbraio 2009, n. 3622/C, in attuazione del D.P.R. n. 254/2005, in quanto compatibili con la normativa civilistica.

In particolare:

STATO PATRIMONIALE

• **Immobilizzazioni:**

I prospetti che contengono lo sviluppo delle immobilizzazioni (immateriali, immobili e mobili) risultano compilati in modo corretto ponendo in evidenza le variazioni intervenute nel corso dell'esercizio.

I valori che appaiono, quindi, nello stato patrimoniale rispecchiano la reale situazione finanziaria dei beni, al netto degli ammortamenti.

• **Partecipazioni:**

Le partecipazioni della Camera di commercio al capitale sociale di diversi Enti, Società e Consorzi risultano iscritte:

- in caso di imprese controllate e collegate per un importo pari alla corrispondente frazione di patrimonio netto; le relative rivalutazioni sono state imputate ad apposita riserva costituita ai sensi del D.P.R. n. 254/2005,
- in caso di altre imprese non controllate e collegate al loro costo di acquisto o di sottoscrizione, salvo la svalutazione nel caso di perdite durevoli di valore.

A seguito delle variazioni positive del patrimonio netto di IDM Südtirol – Alto Adige, del Consorzio per la realizzazione e la gestione del Mercato generale all'ingrosso di Bolzano S.r.l. e dell'Ente autonomo Magazzini generali è stata contabilizzata una rivalutazione di 20.617 EUR, mentre è stata svalutata la



partecipazione dell'Istituto per la promozione dello sviluppo economico, che ha registrato una perdita significativa pari a 18.005.033 EUR.

• **Attivo circolante:**

Risultano iscritti nel titolo i crediti, accertati nell'anno di competenza, verso clienti e verso Enti diversi; gran parte dei medesimi è già stata realizzata nel corso del primo trimestre del corrente esercizio.

Si precisa, inoltre, che il credito da diritto camerale 2023 è stato contabilizzato in applicazione della circolare ministeriale n. 3622/C del 5 febbraio 2009. Si è proceduto, come negli anni precedenti, a rilevare l'intero credito accertato al 31.12.2023 al lordo degli importi che si presume comunque di non incassare e di iscrivere in un apposito fondo un importo a svalutazione del credito.

Le disponibilità liquide sono costituite:

- dalla disponibilità finanziaria corrispondente al fondo trattamento fine rapporto (TFR) del personale;
- dai depositi presso la Tesoreria unica; i saldi sono stati confermati con verifica di cassa del 31.12.2023, redatta dall'Istituto cassiere – Banca Popolare di Sondrio S.p.A., e controfirmata dagli amministratori dell'Ente.

• **Ratei e risconti attivi:**

A fine anno risultano contabilizzati risconti attivi per l'importo di 4.685 EUR e si riferiscono a una fattura di TIM S.p.A. per licenze valide fino al 31.12.2024.

• **Conti d'ordine**

Tra i conti d'ordine risulta il valore delle opere d'arte in prestito da terzi, esposte al Museo Mercantile.

• **Patrimonio netto:**

Il patrimonio netto risulta formato:

- dal patrimonio netto derivante dagli esercizi precedenti;
- dalla riserva da partecipazioni;
- dalla riserva per investimenti futuri;
- dal disavanzo accertato alla chiusura dell'esercizio 2023.

• **Fondi:**

Tra i fondi appaiono:

- il TFR – trattamento di fine rapporto – del personale dipendente esposto al netto dell'imposta sostitutiva di rivalutazione e delle quote versate al Laborfonds;
- il fondo di svalutazione di crediti da diritto annuale, previsto dai principi contabili nella misura pari alla percentuale media del diritto non incassato negli ultimi due ruoli;
- il fondo di svalutazione crediti;
- il fondo oneri da inesigibilità, istituito per far fronte alle spese per procedure esecutive da rimborsare all'Agenzia delle Entrate - Riscossioni a seguito delle dichiarazioni di inesigibilità;
- il fondo per la realizzazione di un Talentcenter in collaborazione con la Provincia Autonoma di Bolzano. Tale fondo è stato parzialmente utilizzato nel triennio 2021-2023 per le somme corrisposte alla Camera dell'economia della Stiria ed alla Libera Università di Bolzano, in base alle convenzioni stipulate per la realizzazione del Talentcenter.



HANDELS-, INDUSTRIE-,
HANDWERKS- UND LAND-
WIRTSCHAFTSKAMMER BOZEN

CAMERA DI COMMERCIO,
INDUSTRIA, ARTIGIANATO
E AGRICOLTURA DI BOLZANO

- **Debiti di funzionamento:**

Le voci che maggiormente concorrono alla formazione dei debiti a fine esercizio risultano essere:

- i debiti verso l'azienda speciale IDM Südtirol – Alto Adige per il saldo del finanziamento previsto per il 2023;
- i debiti verso l'azienda speciale Istituto per la promozione dello sviluppo economico per il rimborso delle spese sostenute per i quattro progetti nazionali;
- i debiti per versamenti di diritto annuale non dovuti o non confermati dall'Agenzia delle Entrate;
- i debiti verso enti previdenziali e verso l'erario, nonché verso i dipendenti per arretrati.

- **Ratei e risconti passivi:**

In tale voce è stata contabilizzata parte della maggiorazione del diritto annuale introitata nel 2023 per il finanziamento dei quattro progetti nazionali, che verrà utilizzata solamente nel corso del 2024.

- **Conti d'ordine:**

Tra i conti d'ordine è stato contabilizzato il valore delle opere d'arte messe a disposizione da parte di terzi.

CONTO ECONOMICO

- I proventi correnti sono il risultato della somma dei tipici introiti camerali: diritto annuale, diritti di segreteria, gestione di servizi, contributi dalla Provincia autonoma di Bolzano e da altri enti e trasferimento della Regione Trentino-Alto Adige nonché i rimborsi degli oneri anticipati per conto dell'azienda speciale Istituto per la promozione dello sviluppo economico.
- Gli oneri correnti accolgono, dal canto loro, le spese per il personale, per il funzionamento degli uffici, per gli interventi economici, gli ammortamenti e accantonamenti.
- Fra i proventi e gli oneri finanziari si evidenzia la voce relativa agli interessi attivi, che è nuovamente cresciuta, in quanto l'Istituto cassiere ha applicato un tasso legato al Euribor sulle somme giacenti sul conto corrente bancario dedicato al fondo di riassicurazione messo a disposizione delle cooperative di garanzia fidi locali.
- Tra i proventi sono state contabilizzate le rimanenze iniziali e finali corrispondenti ai dispositivi per la firma digitale non venduti agli utenti al 31.12.2023, valutati al costo di acquisto.
- Tra i proventi straordinari i proventi straordinari si riferiscono principalmente al valore residuo dell'immobile in via Alto Adige trasferito dall'Istituto per la promozione dello sviluppo economico e agli investimenti aggiuntivi effettuati nel corso dell'anno per la realizzazione del Talentcenter. In totale ammontano a 18.745.414 EUR.
- Tra le svalutazioni delle immobilizzazioni risulta, in primo luogo, la svalutazione della partecipazione dell'azienda speciale pari ad 16.425.917 EUR, come conseguenza diretta del trasferimento del valore residuo dell'immobile della Camera di commercio. Il valore del terreno, invece, è stato svalutato di ca. 300.000 EUR, poiché una parte del cortile interno è stata venduta, sulla base di una stima ufficiale, a un prezzo molto inferiore.
- Il bilancio chiude con un avanzo di 2.793.233 EUR che potrà essere destinato, così come previsto dal D.P.R. n. 254/2005, al patrimonio netto.



Dopo tale esposizione di dati, attestiamo quanto in seguito specificato:

- sono stati assunti diversi costi pluriennali che vengono, comunque, fatturati e attribuiti separatamente a ciascun esercizio di competenza e che riguardano:
 - a) alcuni contratti con la società di informatica InfoCamere relativi a diversi servizi e delle licenze d'uso;
 - b) i contratti di noleggio per stampanti multifunzione;
 - c) la piattaforma telematica per l'attività dell'Organismo di controllo vini nel periodo 2022-2025;
 - d) il noleggio a lungo termine (2022-2025) di un'autovettura;
 - e) l'incarico triennale alla Fondazione E. Mach per lo svolgimento delle analisi chimico-fisiche di vini (2022-2024);
 - f) il servizio di pulizia alla CSS S.p.A. (2023-2025);
 - g) l'incarico biennale per la stampa del bollettino camerale "Per l'economia" alla Athesia Druck S.r.l. (2022+2023);
 - h) la consulenza tecnica in materia dei prezzari provinciali alla Pfeifer Partners S.r.l. (2023-2025).
- gli ammortamenti sono stati correttamente conteggiati assumendo a base del conteggio i coefficienti fiscali;
- le spese controllate durante le verifiche periodiche risultano autorizzate con deliberazioni della Giunta camerale o con provvedimento dirigenziale;
- per quanto esaminato, risulta rispettato il principio della competenza e dell'inerenza delle spese;
- il diritto camerale 2023 dovuto dalle ditte morose, che non verrà versato tramite l'istituto del ravvedimento operoso, o a seguito di eventuali solleciti generati dall'ufficio competente, verrà recuperato previa formazione di un ruolo;
- gli adempimenti degli obblighi periodici ed annuali previsti dalla normativa fiscale e previdenziale sono stati rispettati;
- la tenuta dei libri sociali e fiscali (giornale, beni ammortizzabili, registri IVA) è risultata corretta;
- è stato calcolato l'accantonamento per ogni singolo dipendente del TFR maturato al 31.12., la cui somma corrisponde all'accantonamento reale totale;
- nell'ambito della sicurezza e della salute nei luoghi di lavoro sono stati assolti gli obblighi periodici previsti dalle disposizioni legislative quali, ad esempio, l'aggiornamento del Documento di valutazione dei rischi (DVR), la riunione periodica tra datore di lavoro, RSPP, RLS e medico competente, la prova di evacuazione, i sopralluoghi presso tutte le sedi dell'Ente (sede principale di via Alto Adige, Palazzo Mercantile e sedi periferiche di Merano, Silandro, Bressanone, Vipiteno e Brunico) e l'organizzazione di corsi di formazione ed informazione per il personale neoassunto;
- sono stati rispettati gli adempimenti in materia di armonizzazione contabile; le risultanze del rendiconto finanziario corrispondono al conto consuntivo in termini di cassa e il conto economico è stato correttamente riclassificato così come previsto dallo schema di cui all'allegato 1 al Decreto Ministeriale 27 marzo 2013;
- è stata redatta l'attestazione dei tempi di pagamento delle fatture di cui all'art. 41 del decreto-legge 24 aprile 2014, n. 66;
- sono stati creati appositi conti d'ordine dove risultano esposti i beni detenuti di proprietà di terzi;



- i crediti e debiti evidenziati nel bilancio camerale verso l'Istituto per la promozione dello sviluppo economico corrispondono con i rispettivi debiti e crediti esposti nel bilancio dell'azienda speciale:

Voce di credito/debito	Camera di commercio		Istituto	
	conto	importo	conto	importo
credito a medio termine per la riassicurazione di finanziamenti da parte delle cooperative di garanzia fidi	112209	0	241050	0
rimborso del costo del personale camerale distaccato all'azienda speciale	121500	2.754.159	241010	-2.754.159
rimborso del costo del personale dell'Istituto distaccato alla Camera	246000	-60.874	121200	60.874
rimborso per le attività svolte dall'azienda speciale in ambito dei progetti nazionali	246000	-586.442	121200	586.442
rimborso interessi accantonati per il la gestione del fondo di controgaranzia	246011	-428.847	121200	428.847
rimborso spese per l'indennità di missione del personale distaccato	121500	9.495	240000	-9.495
rimborso di oneri anticipati dalla Camera per l'azienda speciale	121303 121304 121500	22.499	241000 240000	-22.499
rimborso di oneri anticipati dall'azienda speciale per la Camera	240000 240006 246011	-1.639	121200	1.639
Saldo		1.708.351		-1.708.351

- il patrimonio netto esposto nel bilancio dell'Istituto per la promozione dello sviluppo economico pari a 1.975.454 EUR corrisponde al valore attribuito alla partecipazione nel bilancio camerale.



HANDELS-, INDUSTRIE-,
HANDWERKS- UND LAND-
WIRTSCHAFTSKAMMER BOZEN

CAMERA DI COMMERCIO,
INDUSTRIA, ARTIGIANATO
E AGRICOLTURA DI BOLZANO

Tanto premesso, il Collegio

- visto il bilancio dell'esercizio 2023 sottoposto dalla Presidenza della Camera di commercio di Bolzano;
- esaminata la nota integrativa che illustra le singole voci del bilancio e, con appropriati prospetti, spiega le variazioni rispetto alla gestione del precedente esercizio;
- letta la relazione della Giunta Camerale;
- esaminata la documentazione contabile esibita;
- controllata la verifica di cassa redatta dall'Istituto cassiere;

esprime

parere favorevole alla sua approvazione nelle risultanze indicate nel documento contabile.

Bolzano, 19 aprile 2024

Il Collegio dei revisori dei conti:

- dott. Peter Glier -
firmato

- dott.ssa Katrin Teutsch -
firmato

- dott.ssa Giorgia Daprà -
firmato



PROSPETTI STATISTICI

Allegato 1 – Rendiconto finanziario

Flusso della gestione reddituale determinato con il metodo indiretto

A. Flussi finanziari derivanti dalla gestione reddituale	2023	2022
Avanzo/disavanzo economico d'esercizio	2.852.169	-364.026
Imposte sul reddito	0	0
Interessi passivi/(interessi attivi)	0	0
(Dividendi)	0	0
(Plusvalenze)/minusvalenze derivanti dalla cessione di attività	21	-404
1. Avanzo/(disavanzo) dell'esercizio prima delle imposte, interessi, dividendi e plus/minusvalenze da cessione	2.852.190	-364.429
Rettifiche per elementi non monetari che non hanno avuto contropartita nel capitale circolante netto		
<i>Accantonamenti ai fondi</i>	1.002.343	1.386.481
<i>Ammortamenti delle immobilizzazioni</i>	948.412	377.530
<i>Svalutazioni per perdite durevoli di valore</i>	0	0
<i>Altre rettifiche per elementi non monetari</i>	14.876	-4.309
2. Flusso finanziario prima delle variazioni del ccn	4.788.070	1.395.272
Variazioni del capitale circolante netto		
<i>Decremento/(incremento) delle rimanenze</i>	56.875	53.253
<i>Decremento/(incremento) dei crediti di funzionamento</i>	3.749.961	-490.807
<i>Incremento/(decremento) dei debiti di funzionamento</i>	272.495	1.978.396
<i>Decremento/(incremento) ratei e risconti attivi</i>	-4.685	0
<i>Incremento/(decremento) ratei e risconti passivi</i>	480.680	33.427
<i>Altre variazioni del capitale circolante netto</i>	0	0
3. Flusso finanziario dopo le variazioni del ccn	9.343.396	2.969.541
Altre rettifiche		
<i>Interessi incassati/(pagati)</i>	0	0
<i>(Imposte pagate)</i>	0	0
<i>Dividendi incassati</i>	0	0
<i>(Utilizzo dei fondi)</i>	-949.920	-1.208.377
4. Flusso finanziario dopo le altre rettifiche	8.400.476	1.761.164
Flusso finanziario della gestione reddituale (A)	8.400.476	1.761.164

B. Flussi finanziari derivanti dall'attività d'investimento	2023	2022
Immobilizzazioni materiali		
<i>(Investimenti)</i>	-18.983.560	-49.701
<i>Prezzo di realizzo disinvestimenti</i>	316.055	560



HANDELS-, INDUSTRIE-,
HANDWERKS- UND LAND-
WIRTSCHAFTSKAMMER BOZEN

CAMERA DI COMMERCIO,
INDUSTRIA, ARTIGIANATO
E AGRICOLTURA DI BOLZANO

B. Flussi finanziari derivanti dall'attività d'investimento	2023	2022
Immobilizzazioni immateriali		
<i>(Investimenti)</i>	0	0
<i>Prezzo di realizzo disinvestimenti</i>	0	0
Immobilizzazioni finanziarie		
<i>(Investimenti)</i>	0	-2.004.500
<i>Prezzo di realizzo disinvestimenti</i>	0	0
Attività finanziarie non immobilizzate		
<i>(Investimenti)</i>	0	
<i>Prezzo di realizzo disinvestimenti</i>	12.000.000	2.150.176
Acquisizione o cessione di società controllate o di rami d'azienda al netto delle disponibilità liquide	16.425.917	0
Flusso finanziario dell'attività di investimento (B)	9.758.412	96.535

C. Flussi finanziari derivanti dall'attività di finanziamento	2023	2022
Mezzi di terzi		
<i>Incremento (decremento) debiti a breve verso banche</i>	0	0
<i>Accensione finanziamenti</i>	0	0
<i>Rimborso finanziamenti</i>	0	0
Mezzi propri		
<i>Aumento di capitale a pagamento</i>	0	0
<i>Cessione (acquisto) di azioni proprie</i>	0	0
<i>Dividendi (e acconti su dividendi) pagati</i>	0	0
Flusso finanziario dell'attività di finanziamento (C)	0	0

Incremento (decremento) delle disponibilità liquide (A ± B ± C)	18.158.888	1.857.699
Disponibilità liquide al 1 gennaio	39.731.447	37.873.748
Disponibilità liquide al 31 dicembre	57.890.135	39.731.447

Allegato 2 – Incassi e pagamenti per codici gestionali (SIOPE – Sistema operativo sulle operazioni degli enti pubblici)

Incassi

codice	descrizione	2023	2022
1100	Diritto annuale	7.317.937	7.018.038
1200	Sanzioni diritto annuale	80.790	77.695
1300	Interessi moratori per diritto annuale	17.506	15.466
1400	Diritti di segreteria	4.192.248	3.672.990
1500	Sanzioni amministrative	366.617	341.620
2101	Vendita pubblicazioni	235	25
2199	Altri proventi derivanti dalla cessione di beni	16.768	10.959
2201	Proventi da verifiche metriche	1.307	1.429
2202	Concorsi a premio	41.677	59.792
2203	Utilizzo banche dati	7.320	3
2299	Altri proventi derivanti dalla prestazione di servizi	1.345.904	1.105.213
3105	Contributi e trasferimenti correnti da Regione e Prov. autonoma per attività delegate	3.600	0



HANDELS-, INDUSTRIE-,
HANDWERKS- UND LAND-
WIRTSCHAFTSKAMMER BOZEN

CAMERA DI COMMERCIO,
INDUSTRIA, ARTIGIANATO
E AGRICOLTURA DI BOLZANO

codice	descrizione	2023	2022
3106	Altri contributi e trasferimenti correnti da Regione e Prov. autonoma	10.469.534	5.377.035
3123	Contributi e trasferimenti correnti da Unioncamere - fondo perequativo per progetti	116.629	0
3124	Altri contributi e trasferimenti correnti da Unioncamere	15.803	22.551
3204	Altri contributi e trasferimenti correnti da Aziende speciali	48.638	
4101	Rimborsi spese per personale distaccato/comandato	0	0
4103	Rimborsi spese dalle Aziende Speciali	2.282.582	2.085.754
4198	Altri concorsi, recuperi e rimborsi	1.581.447	1.232.244
4199	Sopravvenienze attive	13.084	6.240
4201	Fitti attivi di terreni	287	8.091
4202	Altri fitti attivi	1.116.111	518.756
4204	Interessi attivi da altri	395.579	19.495
4205	Proventi mobiliari	338.881	263.193
4499	Altri proventi finanziari	101	50
5104	Alienazione di altri beni materiali	0	500
7300	Depositi cauzionali	26.725	1.590
7404	Riscossione di crediti da aziende speciali	12.072.139	2.150.176
7500	Altre operazioni finanziarie	1.631.399	1.678.019
Totale incassi		43.500.791	25.666.922

Pagamenti

codice	descrizione	2023	2022
1101	Competenze fisse ed accessorie a favore del personale	3.791.486	3.828.406
1102	Rimborsi spese per personale distaccato/comandato	58.529	43.320
1103	Arretrati di anni precedenti	980.841	372.035
1201	Ritenute previdenziali e assistenziali al personale	907.150	1.703.295
1202	Ritenute erariali a carico del personale	1.321.084	3.448
1203	Altre ritenute al personale per conto di terzi	10.965	11.378
1301	Contributi obbligatori per il personale	1.751.527	1.401.819
1302	Contributi aggiuntivi	313.378	238.856
1501	Trattamento di missione e rimborsi spese viaggi	46.640	35.272
1502	TFR a carico direttamente dell'Ente	447.670	90.503
1599	Altri oneri per il personale	17.935	17.355
2101	Cancelleria e materiale informatico e tecnico	25.405	46.655
2102	Acquisto di beni per il funzionamento di mezzi di trasporto	3.773	2.956
2103	Pubblicazioni, giornali e riviste	18.259	12.360
2104	Altri materiali di consumo	190.833	150.375
2106	Oneri previdenziali e assicurativi su Co.co.co. e occasionali	35.964	37.464
2108	Corsi di formazione per il proprio personale	16.109	17.863
2109	Corsi di formazione organizzati per terzi	5.690	0
2110	Studi, consulenze, indagini e ricerche di mercato	353.216	297.123
2111	Organizzazione manifestazioni e convegni	4.202	1.813
2112	Spese per pubblicità	14.393	5.737
2113	Servizi ausiliari, spese di pulizia e servizi di vigilanza	66.908	89.522
2114	Buoni pasto e mensa per il personale dipendente	108.152	86.787
2115	Utenze e canoni per telefonia e reti di trasmissione	5.135	46.221
2116	Utenze e canoni per energia elettrica, acqua e gas	85.066	189.578



HANDELS-, INDUSTRIE-,
HANDWERKS- UND LAND-
WIRTSCHAFTSKAMMER BOZEN

CAMERA DI COMMERCIO,
INDUSTRIA, ARTIGIANATO
E AGRICOLTURA DI BOLZANO

codice	descrizione	2023	2022
2117	Utenze e canoni per altri servizi	36.827	90.227
2118	Riscaldamento e condizionamento	65.594	11.891
2119	Acquisto di servizi per la stampa di pubblicazioni	78.475	82.225
2120	Acquisto di servizi per la riscossione delle entrate	15.457	15.082
2121	Spese postali e di recapito	250.291	246.886
2122	Assicurazioni	71.361	54.985
2123	Assistenza informatica e manutenzione software	527.305	468.525
2124	Manutenzione ordinaria e riparazioni di immobili e loro pertinenze	51.931	40.581
2125	Altre spese di manutenzione ordinaria e riparazioni	100.305	73.570
2126	Spese legali	1.768	14.783
2127	Acquisto di beni e servizi per spese di rappresentanza	26.440	35.244
2298	Altre spese per acquisto di servizi	402.908	310.865
3112	Contributi e trasferimenti correnti a Camere di Commercio	23.871	0
3113	Contributi e trasferimenti correnti a Unioncamere per il fondo perequativo	209.947	386.842
3114	Contributi e trasferimenti correnti a Unioncamere	208.593	0
3118	Altri contributi e trasferimenti correnti a centri esteri delle Camere di Commercio	17.940	67.380
3124	Contributi e trasferimenti correnti a Agenzie regionali	5.000	0
3128	Contributi e trasferimenti correnti a Enti di ricerca locali	12.582	38.210
3199	Contributi e trasferimenti correnti a altre Amministrazioni Pubbliche locali	10.000	0
3201	Contributi e trasferimenti ad aziende speciali per ripiano perdite	0	125.630
3202	Contributi e trasferimenti ad aziende speciali	7.822.879	8.278.087
3203	Contributi e trasferimenti a imprese	329.749	286.703
3205	Contributi e trasferimenti a istituzioni sociali private	12.094	40
3206	Contributi e trasferimenti a soggetti esteri	83.284	53.500
4101	Rimborso diritto annuale	12.190	16.229
4102	Restituzione diritti di segreteria	1.730	2.001
4199	Altri concorsi, recuperi e rimborsi a soggetti privati	63.042	4.835
4201	Noleggi	35.568	24.773
4202	Locazioni	183.812	833.197
4399	Altri oneri finanziari	0	1.935
4401	IRAP	350.338	355.209
4402	IRES	169.937	44.451
4403	IVA	606.470	766.811
4405	IMU	176.780	47.646
4499	Altri tributi	13.050	9.043
4502	Indennità e rimborso spese per il Consiglio	17.362	8.757
4503	Indennità e rimborso spese per la Giunta	50.766	36.406
4504	Indennità e rimborso spese per il Presidente	92.300	85.826
4505	Indennità e rimborso spese per il Collegio dei Revisori	17.421	23.970
4506	Indennità e rimborso spese per il Nucleo di valutazione	7.543	7.435
4507	Commissioni e Comitati	50.764	50.156
4508	Borse di studio	21.309	12.097
4509	Ritenute erariali su indennità a organi istituzionali e altri compensi	430.626	124.855
4512	Ritenute previdenziali ed assistenziali a carico degli organi istituzionali	12.776	0
4513	Altri oneri della gestione corrente	617	0



codice	descrizione	2023	2022
5102	Fabbricati	47.827	
5103	Impianti e macchinari	20.675	264
5104	Mobili e arredi	6.541	25.851
5149	Altri beni materiali	8.381	1.000
5152	Hardware	14.140	8.380
5155	Acquisizione o realizzazione software	0	264
6114	Contributi e trasferimenti per investimenti a centri esteri delle Camere di Commercio	7.800	66.000
6208	Contributi e trasferimenti per investimenti a soggetti esteri	155.600	0
7300	Restituzione di depositi cauzionali	2.782	2.390
7403	Concessione di crediti ad aziende speciali	72.139	
7407	Concessione di crediti a soggetti esteri	0	240.000
7500	Altre operazioni finanziarie	2.215.832	1.604.395
Totale generale		25.811.028	22.815.309

Allegato 3 – Personale

Pianta organica del personale alla data del 31.12.2023

Carriera dirigenziale e posizione economico-professionale	Numero posti previsti dalla pianta organica suddivisi per gruppo linguistico				Numero posti occupati suddivisi per gruppo linguistico			
	ted	ita	lad	totale	ted	ita	lad	totale
Dirigenti	3	1	0	4	3	1	0	4
C1 (C2 – C3)	49	18	3	70	40	11	0	51
Area funzionale B	57	21	3	81	48	19	1	68
Area funzionale A	4	1	0	5	2	1	0	3
Subtotale	113	41	6	160	93	32	1	126
dipendenti supplenti	-	-	-	-	14	4	2	20
Totale	113	41	6	160	107	36	3	146

	Pianta organica				Numero posti occupati suddivisi per gruppo linguistico			
	ted	ita	lad	totale	ted	ita	lad	totale
di cui a tempo pieno	-	-	-	-	72	28	3	103
di cui a tempo parziale 18 ore settimanali	-	-	-	-	12	2	0	14
di cui a tempo parziale 24 ore settimanali	-	-	-	-	9	4	0	13
di cui a tempo parziale 28 ore settimanali	-	-	-	-	3	0	0	3
di cui a tempo parziale 30 ore settimanali	-	-	-	-	7	1	0	8
Totale	-	-	-	-	107	36	3	146



Movimenti intervenuti nel corso dell'esercizio

Cessazioni personale assunto a tempo determinato:

posizione economico-professionale	data decorrenza	ufficio di appartenenza	note
C1	31.01.2023	Registro imprese	dimissioni
C1	28.02.2023	Politica economica	dimissioni
B3	31.03.2023	Tutela dell'ambiente, sicurezza del prodotto e servizio metrico	dimissioni
B3	27.07.2023	Patrimonio, economato e contratti	dimissioni
B1	12.10.2023	Registro imprese	dimissioni

Cessazioni personale assunto a tempo indeterminato:

posizione economico-professionale	data decorrenza	ufficio di appartenenza	note
C1	31.01.2023	Tutela dell'ambiente e della concorrenza	pensionamento
C3	15.02.2023	Tutela dell'ambiente e della concorrenza	dimissioni
C2	28.02.2023	Informatica e C.E.D.	pensionamento
C1	15.09.2023	Politica economica – raggiungibilità	dimissioni
A2	05.10.2023	Ripartizione servizi interni	dimissioni
B3	15.10.2023	Tutela dell'ambiente, sicurezza del prodotto e servizio metrico	dimissioni

Nuove assunzioni di personale a tempo determinato:

posizione economico-professionale	data decorrenza	ufficio di appartenenza
A1	01.12.2023	Ripartizione servizi interni
A1	01.12.2023	Ripartizione servizi interni
B1	16.03.2023	Registro imprese
B3	01.03.2023	Tutela dell'ambiente, sicurezza del prodotto e servizio metrico
B3	01.07.2023	Contabilità, bilancio e finanze
B3	01.09.2023	Segreteria camerale e ufficio per le relazioni con il pubblico
B3	01.10.2023	Qualifiche professionali e commercio estero
B3	01.11.2023	Registro imprese
C1	16.01.2023	Tutela dell'ambiente e della concorrenza
C1	01.08.2023	Studi
C1	01.11.2023	Tutela dell'ambiente e della concorrenza
C1	01.11.2023	Registro imprese



Nuove assunzioni di personale a tempo indeterminato:

posizione economico-professionale	data decorrenza	ufficio di appartenenza
C1	01.01.2023	Politica economica
C1	01.01.2023	Politica economica - sburocratizzazione
C1	01.01.2023	Politica economica - raggiungibilità
C1	01.01.2023	Innovazione e sviluppo d'impresa

Trasformazione di contratti a tempo determinato in contratti a tempo indeterminato:

posizione economico-professionale	data decorrenza	ufficio di appartenenza
B1	01.06.2023	Patrimonio, economato e contratti
B3	01.04.2023	Tutela dell'ambiente e della concorrenza
B3	01.04.2023	Tutela dell'ambiente e della concorrenza
B3	01.04.2023	Tutela dell'ambiente e della concorrenza
C1	01.01.2023	WIFI – Formazione e sviluppo del personale

Progressioni economiche e giuridiche:

posizione economico-professionale da-a	data decorrenza	ufficio di appartenenza
B1 I – B1 II	01.01.2023	Qualifiche professionali e commercio estero – servizi digitali
B1 I – B1 II	01.01.2023	Contabilità, bilancio e finanze
C1 I – C1 II	01.02.2023	Innovazione e sviluppo d'impresa
B3 I – B3 II	01.05.2023	Artigianato
B3 I – B3 II	01.07.2023	Innovazione e sviluppo d'impresa
C1 I – C1 II	01.09.2023	Innovazione e sviluppo d'impresa
C1 I – C1 II	01.10.2023	Informazioni economiche
C1 I – C1 II	01.11.2023	WIFI – Formazione e sviluppo del personale

Passaggi di livello a seguito di selezioni interne:

posizione economico-professionale	data decorrenza	ufficio di appartenenza
C3 I	01.06.2023	Qualifiche professionali e commercio estero
C2 I	01.07.2023	Tutela dell'ambiente e della concorrenza
C2 I	01.11.2023	Patrimonio, economato e contratti

Passaggi di livello a seguito di concorso pubblico:

posizione economico-professionale	data decorrenza	ufficio di appartenenza
C1 I	01.11.2023	Tutela dell'ambiente e della concorrenza
C1 I	01.11.2023	Tutela dell'ambiente e della concorrenza



HANDELS-, INDUSTRIE-,
HANDWERKS- UND LAND-
WIRTSCHAFTSKAMMER BOZEN

CAMERA DI COMMERCIO,
INDUSTRIA, ARTIGIANATO
E AGRICOLTURA DI BOLZANO

Altre notizie utili

Servizio di mensa:

Nel 2023 la Camera si è avvalsa fino al 30.09. del servizio Edenred e dal 01.10. del servizio Welfare Blube per assicurare il pranzo al personale camerale e ai tirocinanti. Nei mesi di aprile e maggio ci si è avvalsi anche della mensa provinciale. I pasti consumati nell'esercizio sono ammontati a n. 19.422 con un costo complessivo di 119.680 EUR. La media giornaliera dei dipendenti che si sono avvalsi del servizio, pari a 79 unità, è aumentata rispetto agli anni passati.

Trattamenti di quiescenza:

I trattamenti di pensione sono stati aggiornati, con decorrenza 01.01.2023, ai sensi della vigente normativa in materia di perequazione automatica delle pensioni regolata dall'articolo 21 della legge 27.12.1983, n. 730 e successive modificazioni ed integrazioni. Al termine dell'esercizio gli ex dipendenti che godevano di un assegno di pensione, posto a carico del bilancio camerale, ammontavano a 40 unità.



Allegato 4 – Attestazione ai sensi dell'art. 41, comma 1, d.l. 24.04.2014 n. 66 convertito in legge, con modificazioni, dall'art. 1, c. 1, 23.06.2014 n. 89: Indicatore annuale di tempestività dei pagamenti delle transazioni commerciali

È l'indicatore annuale dei tempi di pagamento previsto dall'art. 41, comma 1 del d.l. n. 66/2014, convertito in legge, con modificazioni, dall'art. 1, comma 1, l. 23.06.2014, n. 89 e calcolato ai sensi del D.P.C.M. 22.09.2014.

L'indicatore annuale di tempestività dei pagamenti è calcolato come la somma per ciascuna fattura emessa a titolo di corrispettivo di una transazione commerciale, dei giorni effettivi intercorrenti tra la data di scadenza della fattura, o richiesta di pagamento e la data di pagamento ai fornitori moltiplicata per l'importo dovuto, rapportata alla somma degli importi pagati nel periodo di riferimento.

Tale indicatore, costruito quale differenza tra la data di scadenza del pagamento e la data di trasmissione del pagamento all'Istituto Cassiere e ponderato con gli importi pagati, misura quindi, se positivo, il ritardo medio nei pagamenti delle Amministrazioni. Se risulta invece negativo, indica che l'Amministrazione procede al pagamento delle fatture relative a transazioni commerciali mediamente prima della scadenza delle stesse. L'indice viene pubblicato sul sito istituzionale dell'Ente.

Anno 2023

**Σ (gg. intercorrenti fra data scadenza fattura e data di pagamento)
* importo dovuto/somma importi pagati = -24**

Pagamenti effettuati dopo la scadenza:

L'importo dei pagamenti relativi a transazioni commerciali effettuati dopo la scadenza dei termini previsti dal D.lgs. n. 231/2002 ammonta a:

EURO 6.704,91

Misure adottate o previste per la tempestiva effettuazione dei pagamenti:

La Camera di commercio di Bolzano ha ormai concluso il processo di digitalizzazione del ciclo ordine-fattura-pagamento che ha permesso di ridurre i tempi di gestione operativa della contabilità fornitori. Per il futuro, si impegna a richiedere ai nuovi fornitori il conto corrente dedicato con maggiore celerità così come a sensibilizzare ulteriormente i soggetti preposti al visto dei documenti.



Allegato 5 – Rendiconti

Il Consiglio camerale ha deliberato di aderire ai progetti nazionali in materia di digitalizzazione delle imprese, formazione – lavoro e preparazione delle PMI ad affrontare mercati internazionali. Per finanziare le attività previste, il diritto annuale del triennio 2023 – 2025 è stato aumentato del 20%.

Si riporta, di seguito, il rendiconto da consegnare all'Unione italiana delle Camere di commercio relativo alle attività svolte nel corso dell'esercizio 2023:

Voce	Digitalizzazione delle imprese (10%)	Formazione – lavoro (5%)	Preparazione delle PMI a mercati internazionali (5%)	Totale
Importo riscontrato 2020-2022	51.427	0	110.177	161.604
Maggiorazione diritto annuale 2023	630.178	315.089	315.089	1.260.356
Quota accantonamento fondo svalutazione crediti 2023	-35.668	-17.834	-17.834	-71.336
Provento netto 2023	645.937	297.255	407.432	1.350.624
Anno 2023				
Costi interni (personale)	39.971	38.628	37.309	115.908
Costi esterni:	226.501	154.011	211.419	591.931
<i>di cui Azienda speciale</i>	222.841	152.181	211.419	586.441
Voucher/contributi	0	500	0	500
Importo totale impiegato per i progetti	266.472	193.139	248.728	708.839
Risconto	379.465	104.115	158.704	642.284

On. Dr. Michl Ebner
Presidente

Dr. Luca Filippi
Ragioniere capo